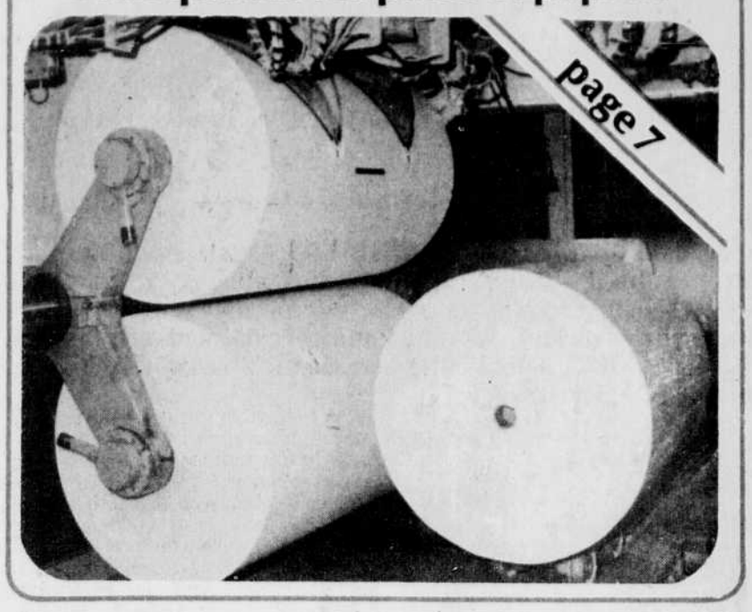
**Expos 4 Chicago 3**
page 15

**Un coup sûr chanceux en 9e manche**

| | G. | P. | D. |
|---|---|---|---|
| Expos | 85 | 55 | — |
| Pirates | 87 | 57 | — |

**Colloque sur les pâtes et papiers**


page 7


# LA TRIBUNE

70e ANNEE — No 176 SHERBROOKE, VENDREDI 14 SEPTEMBRE 1979 (SAMEDI 50¢) 25¢


# Frédéric sème la désolation sur les côtes américaines

(Laserphoto PC)

Grimpé sur une étagère, un employé examine ce qui reste du magasin de pièces d'automobiles où il travaillait, après le passage de l'ouragan Frédéric dans la ville de Pascagoula, dans l'Etat du Mississippi. Les éléments déchaînés ont endommagé plusieurs édifices, déraciné des arbres et causé de nombreux autres dommages.

**MOBILE, Alabama (AFP et Reuter) — Les autorités du Mississippi, de l'Alabama et de la Floride ont fait appel à l'armée, jeudi, pour réparer les dégâts causés par le passage du cyclone Frederic qui a fait deux morts.**

Les responsables de la défense civile estiment que le bilan aurait pu être beaucoup plus lourd si 400,000 personnes n'avaient pas été évacuées des régions côtières.

La ville de Mobile, dans l'Alabama, et celle de Pascagoula, au Mississippi, ont été les plus touchées par la tornade et ses vents de 200 kmh.

"Mobile est en ruines, il est impossible de se déplacer dans les rues de la ville", a indiqué un des responsables de la défense civile de cette agglomération de 200,000 habitants.

La majorité des habitations sont privées d'électricité et de téléphone et l'eau commence à manquer dans de nombreux secteurs, a-t-il ajouté.

Les gouverneurs du Mississippi, de la Floride et de l'Alabama ont demandé au président Carter de déclarer leurs Etats zones sinistrées.

En se dirigeant vers le nord, Frederic perd de son intensité mais des pluies diluviennes, accompagnées de rafales de vents de 80 kmh, vont s'abattre sur le Kentucky, le Tennessee, le sud de la Virginie et certaines régions de la Caroline du Nord.

Les responsables de la lutte anti-cyclone dans le sud ont indiqué que les mesures prises au moment du passage de David, il y a deux semaines, avaient été maintenues et que cette décision a permis de sauver de nombreuses vies humaines et de limiter l'étendue des dégâts.

Les autorités ont cependant demandé aux habitants des Etats du sud de ne pas réintégrer leur logement avant vendredi.

On ignore encore l'étendue réelle des destructions en Alabama et dans le Mississippi.

Dans l'ensemble des régions touchées par le cyclone, des centaines de maisons et d'édifices publics ont été détruits ou gravement endommagés. Des centaines de milliers de personnes sont privées de courant.

*Des images de destruction*
page 27

## La drogue

A lire à compter de demain dans La Tribune le premier volet d'un dossier de Pierre Saint-Jacques sur le monde de la drogue dans les Cantons de l'Est.

## 20 motos saisies par les enquêteurs de la CECO
page 3

## Une prise d'otages rocambolesque

**SUDBURY (PC) — Pourchassant un bandit en voitures de patrouille et en hélicoptères, la police a mis fin à une prise d'otages, jeudi, en barrant un pont avec de lourdes bétonnières.**

Leo Slivinski, 28 ans, de Sudbury, a été traduit devant le tribunal à la suite du vol à main armée à la succursale de Lively de la Banque royale et de la prise d'otages.

L'inspecteur George Rosset, de la police régionale de Sudbury, a raconté que le bandit avait pénétré dans la banque en même temps qu'une employée et que l'alarme avait sonné au poste de police à 9 h 20.

En sortant, le bandit avait aperçu des policiers et il avait fait demi-tour pour prendre le gérant, M. Daryl Courchesne, et six caissières en otages.

A midi et demi, le bandit avait libéré quatre employées et il était monté à bord d'une camionnette appartenant à une caissière, avec le gérant et deux femmes.

Le bandit avait précisé qu'il ne voulait pas être suivi par la police, mais on l'avait fait quand même, en étant convaincu qu'il ne ferait rien aux otages, puisqu'il ne leur avait fait aucun mal à venir jusque là.

A un barrage de route, au pont de Copper Cliff, le bandit s'était finalement rendu, à 14 heures, après avoir libéré ses otages. Il était armé d'un revolver de calibre .357.

Lively est une municipalité de l'Ontario située à 16 kilomètres à l'ouest de Sudbury.

Les caissières prises en otages ont demandé à la police que leurs noms ne soient pas publiés.

Un porte-parole de la Banque royale de Toronto, M. Peter Case, a expliqué que les négociations entre la police et le bandit avaient été rendues plus difficiles à cause d'un appareil téléphonique défectueux à l'intérieur de la succursale de Lively.

## Fermeture de Rayonier

Bernard Landry

## Pas d'aide financière de Québec
page 9

## 57 morts dans une tragédie ferroviaire

**STALAC, Yougoslavie (Reuter) — Le dernier bilan de la catastrophe ferroviaire qui s'est produite en Serbie s'élève désormais officieusement à 57 morts et à 96 blessés.**

Les sauveteurs ont dégagé 51 corps mais six autres cadavres, au moins, sont encore prisonniers des wagons disloqués.

D'autre part, trois blessés grièvement atteints seraient dans un état désespéré.

La collision s'est produite pendant la nuit de mercredi à jeudi entre un convoi de marchandises et l'express Belgrade-Skopje bondé de jeunes recrues rejoignant leur régiment.

Les sauveteurs utilisent des grues et des chalumeaux pour dégager les morts et les blessés. Sous le choc, certains wagons ont été réduits au quart de leur longueur initiale.

Le juge Tomislav Miljkovic, chargé de l'enquête sur les circonstances de la catastrophe, a déclaré: "Le responsable probable de la catastrophe est le mécanicien du convoi de marchandises qui a brûlé un feu rouge".

Le mécanicien de ce train, Sinisa Aleksic, 30 ans, a été grièvement blessé et son assistant, Jordan Glavcic, a été tué dans cette collision qui a réduit quatre wagons du train de voyageurs à un amas de ferrailles enchevêtrées.

(Laserphoto PC)

Après la terrible collision entre un train de voyageurs et un convoi de marchandises survenue en Serbie, les wagons n'étaient plus que des amas de ferraille. Plus de 57 personnes ont été tuées et 96 autres blessées. L'accident serait dû à un retard de près d'une heure du train de voyageurs.

## Persiflage

**Gilberte-Côté Mercier est éligible à la candidature libérale.**

— 0 —

**Pas un seul ministre péquiste de la région ne perdra son poste dans le remaniement ministériel.**

— 0 —

**Les Blue Jays de Toronto sont à la veille de laisser les Expos les devancer dans le coeur des amateurs canadiens de baseball.**

— 0 —

**La main de Dieu travaille à temps double: elle tient actuellement les bâtons des Expos.**

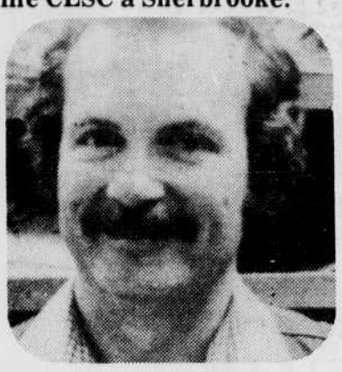
**Le persifleur**

### Possibilité d'un deuxième centre de services à Sherbrooke

# Le CLSC fait des p'tits?

par Lise Ouellette

**SHERBROOKE — Le CLSC "SOC" fait des p'tits! Affirmant qu'il s'inspire des méthodes mêmes du ministère des Affaires sociales dans les régions éloignées, le Centre local de services communautaires du sud-ouest-centre (CLSC "SOC") a jeté cette semaine les bases d'un deuxième CLSC à Sherbrooke.**



M. Yvon Bachand

A l'instar du ministère qui remplace l'implantation de nouveaux CLSC par le financement de services et de soins à domicile, le "SOC" a décidé de confier la responsabilité de tels services à une structure parallèle qui devrait, selon les projets sur la table, devenir autonome dans un an ou deux. Rappelons que les services de maintien à domicile qui qui consistent en soins infirmiers ou en aide de toutes sortes (entretien ménager, par exemple) s'adressent autant aux personnes âgées qu'aux familles en difficultés et aux handicapés.

Ouvertement, les administrateurs et les dirigeants du Centre admettent qu'ils espèrent forcer la main du ministère pour qu'il complète le réseau de CLSC à travers la région. Depuis quelques années déjà, il devrait exister des centres non seulement dans la zone Weedon-East-Angus, Windsor-Richmond, Asbestos mais aussi à Lac Mégantic, Coaticook, Magog et un deuxième centre à Sherbrooke même. Dans toutes ces zones, des discussions ou des démarches sont amorcées sauf à Sherbrooke, le dernier sur la liste des priorités régionales.

Ce n'est pas uniquement par caprice que le "SOC" entend défricher pour accélérer l'avènement d'un second centre dans la Reine des Cantons de l'Est.

"Il faut jouer cette carte, sans cela nous allons être noyés", déclare le président Yvon Bachand. "Nous devenons trop gros, nous devenons un éléphant et nous risquons de nous éloigner des gens et de ne plus coller à leurs besoins", reprend Lise Lebrun.

Ce danger s'est accentué au cours des deux dernières années c'est-à-dire depuis que le "SOC" a reçu le mandat de dispenser les services de maintien à domicile dans toute la ville de Sherbrooke et non plus seulement sur son territoire.

En conséquence, le Centre reçoit cette année en surplus du budget régulier affecté à ce programme, un montant de $113,000 qui lui permet d'affecter un infimier auxiliaire et cinq auxiliaires familiales aux gens résidant "hors territoire".

En créant une structure parallèle ou, si vous préférez, "hors territoire", le "SOC" entend susciter autour de ce noyau de base un regroupement de citoyens, point de départ de tout CLSC. Il vise également à ajouter aux auxiliaires et infirmiers d'autres ressources professionnelles comme des médecins résidents, des travailleurs sociaux, des organisateurs communautaires, autres éléments de base d'un CLSC.

# Une occasion de règler le problème de l'agression envers les femmes

**(FG) — "C'est surtout les gens ordinaires que nous voulons rejoindre par notre colloque, ceux et celles qui ont la volonté de participer pour essayer, tout le monde ensemble, hommes comme femmes, de régler ce grave problème qu'est l'agression envers les femmes!"**

C'est en s'exprimant ainsi que Madeleine Lacombe, une porte-parole du Centre d'aide et de lutte contre les agressions à caractère sexuel de Sherbrooke, a voulu inviter toute la population en général à prendre part au "colloque sur les agressions à caractère sexuel".

Organisées pour la première fois à Sherbrooke, ces assises d'un jour se dérouleront demain, samedi, à l'auditorium du pavillon 3 du Cégep de Sherbrooke, rue Terrill.

"Pourquoi un tel colloque? Essentiellement pour rejoindre les objectifs du centre, surtout celui en regard de la sensibilisation des gens au sujet des agressions dont sont victimes les femmes... c'est vraiment urgent d'établir une prise de conscience à ce sujet", révèle en outre la responsable du Centre d'aide qui, profitant de la conférence de presse d'hier, a rappelé que, même à Sherbrooke, il y a une augmentation du taux d'incidence du viol, malgré le silence des statistiques à ce propos.

Il est important de noter que le colloque débutera à 13 heures précises par la diffusion du long métrage "Mourir à tue-tête". "C'est excellent pour nourrir un débat... d'autant plus que ce film soulève des questions très sérieuses et très graves, qui ne peuvent laisser personne indifférent", indique encore Madeleine Lacombe.

Après la période de discussions faisant suite au visionnement du film, soit à 16 heures, les participants au colloque seront invités à prendre part au débat dans l'un ou l'autre des six ateliers prévus: pornographie et publicité, animé par Sylvia Morin; abus sexuel envers les enfants, avec Raymonde Lincourt; viol, violence et sexualité, sous la responsabilité de Josée Jobin; le Centre d'aide et la survivance du viol, avec comme personne-ressource Claire Plamondon; les agressions quotidiennes et l'auto-défense, avec Madeleine Lacombe et le film "Mourir à tue-tête" pour les intéressés, dont la personne-ressource n'est cependant pas encore connue.

Suite à la plénière, à 17 heures, alors qu'un rapport des ateliers sera rédigé, les personnes intéressées à poursuivre la discussion pourront le faire tour en demeurant sur place. Mais là, les organisateurs du colloque conseillent aux gens d'apporter leur repas.

(Photo **La Tribune** par Claude Poulin)

**Madeleine Lacombe.**

# Galanis en France

(MR) — Le professeur Nicolas Galanis, de la faculté des Sciences appliquées de l'Université de Sherbrooke, vient de partir pour la France où il il travaillera en compagnie du professeur Gérard Kuhn sur un projet de stockage de l'énergie solaire dans le sol.

Le projet du professeur Kuhn, au Centre de recherches sur les très basses températures de l'Université de Grenoble est très prometteur, croit M. Galanis. La chaleur emmagasinée dans le sol en été est récupérée et transformée pour être utilisée en hiver.

Le but de M. Galanis est d'étudier les travaux du professeur Kuhn et de voir si le concept est applicable au Québec et, si oui, comment on peut l'appliquer, compte tenu des rigueurs du climat ici. De plus, il espère intéresser des étudiants français aux travaux qui se font à l'université de Sherbrooke afin de les attirer au Québec. Enfin, M. Galanis croit important d'établir la communication avec les chercheurs de Grenoble afin d'échanger avec eux des renseignements qui peuvent s'avérer utiles pour l'un et l'autre groupe.

Le professeur Nicolas Galanis sera de retour à Sherbrooke en mai, après avoir travaillé pendant huit mois avec le professeur Kuhn à Grenoble.

Le peintre **Frédéric** qui se repose pourtant bien calmement à son chalet à se faire dorer sous les derniers rayons de soleil de l'été, se demande comment il se fait que l'on parle tellement de lui dans les journaux depuis quelques jours... s'il fait des ravages en Floride, il n'y comprend rien!

— o —

**André Lachance** a eu de la difficulté à faire sa "longue et traditionnelle" conférence de presse cette semaine lorsque l'un des clowns, **Chocolat**, a décidé de s'amuser à ses dépens...

— o —

**Charles Leblanc** a quitté la firme Bombardier et revient pratiquer le droit à Sherbrooke...

— o —

**Gérard V.Côté**, Grand Chevalier Québécois et Chevalier secret du Canada français, a décidé de se présenter comme maire de Rock Forest aux prochaines élections... il dit qu'il veut poursuivre l'oeuvre **d'Albéric Dussault** qui démissionne pour raisons de santé...

— o —

Le tournoi de golf de l'**Asssociation de la construction des Cantons de l'Est** a été un franc succès... 118 golfeurs ont pris le départ dont 18 dames... les gagnants sont les suivants: **Denis Messier** (1er brut) et **Vianné Veilleux** (1er net) parmi les invités; **Armand Dussault** (1er brut) et **Aimé Gagnon** (1er net) parmi les membres; **Mme Pierrette O'Bready** (1er brut) et **Mme Huguette Charland** (1er net) parmi les dames...

— o —

Le premier diner-causerie de la **Société St-Jean Baptiste du diocèse de Sherbrooke** pour l'année 1979-80 aura lieu le dimanche, 30 septembre, à l'Hôtel Wellington, à 18h30... ce diner sera présidé par **Lionel Turgeon**, président diocésain... le conférencier sera **Emile Froment**, de Montréal, qui entretiendra son auditoire de la joie de vivre, du dynamisme et de l'enthousiasme qu'il faut déployer pour recruter de nouveaux membres...

— o —

L'assemblée générale annuelle du **Parti québécois** du comté d'Orford aura lieu le 14 septembre, à Coaticook, à 20 heures, à l'Epervier... un conférencier-surprise est au menu... si aucun ministre péquiste ne veut se déplacer, certains membres songeraient à inviter **Georges Vaillancourt**...

— o —

Certaines personnes boivent leur lait quand ça leur plait... quant à **Marc Carette**, il a décidé de tondre sa pelouse "quand ça parait"...

— o —

Le **Train de la Découverte**, un musée mobile renfermant 14 wagons nous faisant revivre l'histoire et les paysages du Canada, sera à Sherbrooke du 24 au 27 octobre...

— o —

**Me Léo Daigle** attend toujours un appel téléphonique du **Dr Pierre Gagné** pour savoir s'il a l'intention d'annuler la joute de golf qu'ils avaient convenu de jouer dimanche passé...

L'ÉVÉNEMENT DE LA RENTRÉE À LA TÉLÉVISION!

LES MEILLEURES ÉMISSIONS DE FRANCE... SUR LE CÂBLE

50 HEURES EN PRIMEUR CHAQUE SEMAINE

tvfq 99

Pour un plus grand choix à compter du 16 septembre

UNE NOUVELLE PERSPECTIVE

VARIÉTÉS
Chaque semaine vous aurez droit à des émissions de variétés de tout genre. Vous pourrez pénétrer dans l'intimité des grands artistes français. Vous pourrez les voir sur scène, en interview ou encore les suivre pas à pas . . . Des noms tels Gérard Lenorman, Demis Roussos, Annie Cordy, Serge Regiani et Michel Piccoli sont au programme.

SÉRIES
TVFQ-99 vous propose chaque semaine des séries captivantes. Vous pourrez suivre des séries policières, telle **Maigret** qui met en vedette le comédien Jean Richard; des séries dramatiques, telles **La mort d'un touriste** et **L'Italien**; des séries historiques comme **Les amours sous la Révolution**; . . .

DOSSIERS
Des dossiers sur les ondes de TVFQ-99, il y en aura! Vous pourrez suivre l'actualité politique, sociale, culturelle, médicale, . . . Des dossiers qui vont au fond des choses. Des sujets qui méritent qu'on s'y attarde. Suivez **L'événement**, **Les médicales** et les **Dossiers du vendredi** chaque semaine.

SPORTS
Chaque semaine, TVFQ-99 vous invite à regarder une compétition sportive qui a fait la manchette en France: concours hippiques, soccer, planeur, tennis, . . . Vous aurez droit aussi à une soirée de lutte par semaine (**Le catch**) de même qu'à un magazine complet sur l'actualité sportive.

MUSIQUE
Percez **Les grands mystères de la musique** chaque lundi. Découvrez les grands de la musique, leur vie, leur oeuvre, leur caractère, leurs grands mystères, . . . Tchaikovski, Händel, Debussy, Rossini, . . . Ces musiciens qui ont marqué leur époque de leurs plus belles musiques, qui sont-ils?

S'inscrivant dans le cadre des relations culturelles France-Québec, la télévision française au Québec (TVFQ-99) diffusera en primeur, chaque semaine à compter du 16 septembre, 50 heures des meilleures productions françaises. Vous pourrez y voir le meilleur du sport, des séries dramatiques, des variétés ou des dossiers; le meilleur au féminin, en musique ou en spectacle; . . . tout cela, sans interruption publicitaire. Ce nouveau service exclusif aux câblodistributeurs québécois donne à la télévision une nouvelle dimension.

**En tout, plus de 99 heures par semaine!**
Chaque émission est difusée en primeur, entre 17h00 et 24h00, puis en reprise une semaine plus tard, entre 9h30 et 16h30. Vous pourrez donc les voir toutes au moins une fois . . . et apprécier quotidiennement une télévision tout à fait différente.

**Comment trouver TVFQ-99 dans l'horaire de télévision**
Rien de plus facile! La chaîne 99 est toujours indiquée à la fin de la liste des postes inscrits pour chaque heure à l'horaire. Cherchez les 99 et . . . voyez ce qui se passe à la télévision française.

tvfq 99 La television française au Québec

Pour vérifier si TVFQ-99 atteindra votre région ou encore pour vous abonner au câble, téléphonez à votre câblodistributeur local.

Cablevision Nationale Ltée 569-5997 — Câble 24 ("k" sur câblosélecteur)

KIMBALL

ORGUES-PIANOS GUITARES VENTE LOCATION ENSEIGNEMENT

COURS pour débutants
INSTRUMENTS PRÊTÉS à la MAISON

CENTRE MUSICAL KIMBALL
840 King Ouest, Sher. 567-2611
40050

cité fm 102,7

LE RÉVEIL DE LA CITÉ... avec IRENÉE GOULET de 6.h à 9.h

MAINTENANT À LA FRÉQUENCE 96.1 POUR SHERBROOKE

37734

**Norbert Rodrigue nie toute entente**
page 5

**La famille Vo rencontre ses parrains canadiens**
page 6

**$5,000 oubliés par les "perceurs de congélateur"**
page 6

(Photo **La Tribune** par Claude Poulin)

*Des motards immobilisés!*

**Toutes alignées dans deux garages du quartier général de la Sûreté du Québec, rue Don Bosco, les 20 motocyclettes saisies par les policiers lors de leur dernière visite nocturne aux locaux des Gitans et des Atomes attendent patiemment que l'on procède à la vérificiation des numéros de série du cadre et du moteur.**

# 20 motos saisies lors de la descente des enquêteurs de la CECO chez les motards

**Finalement le nombre de motocyclettes, cueillies lors dela visite nocturne de la police dans les locaux des Atomes et des Gitans, se chiffre à une vingtaine.**

Toutes bien alignées dans deux garages du quartier général de la Sûreté du Québec, rue Don Bosco, les motocyclettes, visiblement montées à coup de patience et de pièces ne provenant pas nécessairement du même "kit" du parfait mécanicien, attendent que les policiers procèdent à la vérification des numéros de série, soit du moteur soit du cadre, avant d'être retournées à leur propriétaire si tout est en ordre.

On rappelle que les agents de la Sûreté du Québec avaient profité de la nuit de mercredi à jeudi pour investir les locaux des Gitans, boulevard Bourque, dans les limites de la municipalité de Rock Forest et des Atomes, Chemin Dunant, dans le Canton d'Ascot.

Même si les deux groupes de motards en question ont l'habitude de ces visites impromptues, assez fréquentes depuis le début de l'été dernier, il n'en demeure pas moins que ça leur fait monter la moutarde au nez. Il s'en est fallu de peu pour que le vin tournât au vinaigre lors de la dernière perquisition.

Les policiers maintiennent cette politique des visites-surprises chez les clubs de motocyclistes depuis que la Commission d'enquête sur le crime organisé (CECO) s'intéresse de près aux activités criminelles de certains groupes de motards. Après l'adoption de lois et la mise en branle de travaux d'assainissement visant à améliorer la qualité de l'environnement et des eaux voilà que l'on souhaite l'épuration de certains marginaux qui vivent dans cet environnement.

Le dernier raid policier chez les Gitans et les Atomes a été ponctué de la saisie de quelques armes et par l'arrestation sur mandat de deux individus. Dans un cas, il s'agit tout simplement de bris de probation et dans le second cas, d'une amende non payée mais vite réglée puisque le principal intéressé a opposé au mandat d'arrestation émis contre lui la somme d'argent nécessaire pour régler cette affaire.

Cette fois, contrairement à d'autres perquisitions du genre, les policiers n'ont effectué aucune saisie de drogue.

Les gens se rappelleront du "bal policier" du 1er mai alors que 70 agents avaient effectué 26 visites aux domiciles et locaux des clubs de motards de la région. Cette gigantesque opération aurorale avait donné le ton aux différentes perquisitions faites cet été, tout cela dans le but de préparer la venue de la CECO. D'autres perquisitions avaient entraîné la saisie de drogues, d'armes et même de serpents.

La CECO avait tenu des audiences à huis clos durant près de trois semaines au quartier général de la Sûreté du Québec, à Sherbrooke. Le départ des gens de la CECO avait été motivé par l'arrivée des vacances estivales et par l'abondance de pain sur la planche de la commission d'enquête.

Il est toujours possible que la CECO fasse un retour à Sherbrooke, cette fois pour y tenir des audiences publiques mais aucune date n'a été avancée. Si la Ceco revient, ce devrait vraisemblablement être cet automne.

# Un minibus dévale un ravin avec un enfant de trois ans seul à bord

**L'échappée mystérieuse d'un minibus à bord duquel se trouvait, seul, un petit bonhomme de trois ans et sa descente dans un ravin profond de huit mètres, à l'arrière du 1212 ouest de la rue King, à Sherbrooke, hier, vers 10h30, auront finalement connu une fin heureuse.**

Le tout s'est soldé par des dommages matériels uniquement et encore, le minibus a pu, une fois tiré de cette mauvaise passe, repartir sur ses quatre roues. L'automobile, bousculée par le minibus, aura pratiquement perdu tous ses espoirs de terminer sa carrière sur la route puisqu'étant un modèle'72 et ayant subi plus de $500 de dommages, le véhicule n'aurait plus qu'à faire don de ses parties encore utilisables à un cimetière d'automobiles.

Comment tout cela a-t-il débuté? D'abord, M. Gilles Ménard, âgé de 39 ans, du rang 2, dans le comté de Shefford, stationne le minibus dans l'entrée privée du 1212 ouest de la rue King. Son fils, âgé de trois ans, l'accompagne. M. Ménard ferme le moteur, laisse cependant la clef de contact dans sa fiche et le poste de radio en marche, actionne le frein d'urgence et quitte, le temps de régler quelques affaires, le véhicule.

Pendant cette absence, le minibus entreprend la descente de la cour privée, heurte une Toyota, stationnée dans la cour et l'entraîne avec lui au fond d'un ravin de huit mètres dont le pente approche les 75 degrés. Les deux véhicules s'immobilisent au fond du ravin, entre la rue King ouest et la rue Esplanade, beaucoup plus en aval. Le petit bonhomme, toujours dans le minibus, a admirablement bien supporté cette courte balade.

Une fois tiré de là, le minibus, propriété de Autobus Dion de Windsor, a pu reprendre la route. Cet incident a tenu occupé pendant plusieurs minutes les policiers municipaux de Sherbrooke.

(Photo **La Tribune** par Claude Poulin)

**La petite automobile, entraînée malgré elle dans cette aventure, y aura laissé tous ses espoirs de finir sa carrière sur la route. Etant un modèle '72 et ayant subi des dommages évalués à plus de $500, le véhicule n'entretient aucun espoir sur son avenir... ni son propriétaire... sans doute.**

# Modification au réseau d'autobus

par Christian Bellavance

**Moins de trois semaines après la mise en opération du nouveau réseau de transport en commun de la ville, le conseil d'administration de la Corporation Municipale de Transport de Sherbrooke (CMTS) a entériné, hier soir, les premiers ajustements à ce nouveau réseau.**

Ainsi, à compter du 12 octobre prochain, le circuit 9 disparaîtra alors que les circuits 8 et 6 combleront ce départ. Cette mesure permettra d'ajouter deux autobus au circuit 8 qui ne parvient déjà plus à répondre à la demande. En outre, la fréquence des passages des véhicules affectés à ce circuit passera de 30 minutes, actuellement, à 20 minutes le 12 octobre.

La mise en opération du nouveau réseau le 27 septembre dernier a aussi permis de découvrir certaines failles au niveau du système de correspondance. La variété des fréquences de passages, qui varient entre 20 et 60 minutes, et leurs effets sur le système de correspondance causent des problèmes à différents groupes de travailleurs qui, pour être au travail à l'heure, doivent partir beaucoup plus tôt qu'il n'est souhaitable.

Les spécialistes de la CMTS ont donc résolu ce problème, et, toujours à compter du 12 octobre, ils appliqueront des modifications qui réduiront de moitié, et parfois même des trois quarts, les temps d'attente pour effectuer une correspondance.

Le président de la CMTS, le conseiller Jean-Guy Archambault et ses collègues le maire Jacques O'Bready et le conseiller Réginald St-Laurent, ont aussi voté une résolution par laquelle la CMTS demandera à la ville de Sherbrooke de lui vendre les abris qu'elle possède pour la somme nominale de $1. La CMTS effectuera d'ailleurs l'entretien et la réparation de ces abris et en construira elle-même une cinquantaine d'autres au cours des prochaines années.

Finalement, le conseil d'administration a adopté un règlement d'emprunt autorisant la CMTS à faire l'achat de six nouveaux autobus urbains en 1980 et de six autres en 1981, complétant ainsi la premère phase du renouvellement de la flotte dont 12 autobus atteindront l'âge de la retraite d'ici 1981. Le coût des 12 nouveaux véhicules s'élèvera à $1,320,000 et le coût du financement de cet achat à $130,000.

**Une première en Amérique du Nord**

# L'espéranto enseignée à l'Université

**(MR) — L'espéranto, une langue construite de toutes pièces par le Dr L.L. Zamenhof, un médecin polonais, il y a près de 100 ans, sera enseignée pour la première fois cette année à l'Université de Sherbrooke, dans le cadre de son programme d'éducation permanente. Il s'agit, croit-on, d'une première dans les universités d'Amérique du Nord.**

M. Pierre Collinge, linguiste et professeur de l'Université de Sherbrooke, donnera les cours, en collaboration avec des espérantistes de la région sherbrookoise. Le Dr Peter Bernath, de la Direction générale de l'éducation permanente de l'université, a introduit l'espéranto au programme sur une base expérimentale pour cette année.

L'espéranto est la plus facile de toutes les langues connues; il semble qu'on puisse l'apprendre très bien en moins que six mois. Sa grammaire est simple et précise. Son vocabulaire est fondé à 80 pour cent sur des racines latines et à 20 pour cent sur des racines germaniques. Un francophone qui possède quelques notions d'anglais ou d'allemand apprend donc l'espéranto avec un minimum d'efforts.

Le cours élémentaire offert à l'université de Sherbrooke à l'automne sera sans doute suivi d'un second en janvier.

**LA TRIBUNE**
Imprimé par LA TRIBUNE LTÉE
1950, rue Roy,
Sherbrooke, Qué., J1K 2X8
Tél.: 569-9201
*Courrier de deuxième classe: Enregistrement No 1539*
Le service de photos fac-similées de la Presse canadienne et les agences affiliées sont seuls autorisés à reproduire les informations de La Tribune. 106651

# Hevey envoyé devant un jury

Michael Hevey, de Rock-Forest, a été référé devant un jury pour répondre de conspiration, conspiration pour importation, importation de et possession pour trafic de 10,8 kilogrammes de marijuana au mois d'août.

Il avait subi son enquête préliminaire devant le magistrat Laurent Dubé de la cour des sessions de la paix.

Hevey a été libéré par ailleurs d'une accusation de possession pour trafic de 103 grammes de cocaïne qui étaient en réalité du bicarbonate de soude.

Cette enquête avait donné lieu à un important débat de droit au sujet de la mise en preuve de 10 conversations téléphoniques captées par la Sûreté du Québec.

Il s'agissait de savoir si un mandataire du procureur général du Québec avait le pouvoir de demander l'autorisation d'intercepter ces communications.

La défense avait plaidé que seul un mandataire spécialement désigné par le solliciteur général du Canada pouvait obtenir une telle autorisation.

Dans un jugement de 29 pages traitant à la fois de droit et de constitutionnalité, le juge Dubé a accepté la preuve de l'écoute électronique en indiquant que le législateur n'avait pas voulu enlever aux provinces sa juridiction dans cette matière.

Selon la défense, cette preuve serait la seule à faire référence à l'accusé dans cette cause.

Hevey est écroué en attendant son procès sur ces quatre chefs.

Le ministère public était représenté par Me Thomas Walsh tandis que Me Jean-Pierre Rancourt assume la défense.

On se rappellera que Armand Roberts, un américain, et Mlle Jacqueline Paré ont été accusés également au sujet de cette affaire.

## Transfert du procès de Laplante

Le juge Carrier Fortin de la cour supérieure a transféré du district de St-François à celui de Bedford la cause de Fernand Laplante.

Cet individu, âgé de 35 ans, de Sherbrooke, est inculpé du meurtre au premier degré de Carole Fecteau le 20 juin 1978.

Le juge Fortin a ainsi donné suite à une requête pour changement de venue.

Laplante comparaitra le 15 octobre dans le district de Bedford pour la fixation de la date de son procès qui aura lieu à Granby ou à Cowansville devant le juge Jean-Louis Péloquin.

L'inculpé est assisté de Me Jean-Pierre Rancourt.

3 jours seulement

JEU. / VEN. / SAM. • 13 / 14 / 15 SEPT.

VENTE

«AVANT INVENTAIRE»

D'ENTREPÔT

«SUR TROIS (3) PLANCHERS»

DE RÉDUCTIONS RÉELLES

JUSQU'À 30%

DE MEUBLES À ÉCOULER

$125

41 MOBILIERS DE CHAMBRE

87 MOBILIERS DE CUISINE

72 MOBILIERS DE SALON

ESCOMPTE SPÉCIAL sur DÉMONSTRATEURS

«vendus tels que vus»

C'est l'temps d'en profiter !

PLAN DE MISE DE CÔTÉ SANS FRAIS

«ou si désiré»

FINANCEMENT SUR LES LIEUX

LEBEL & FILS INC.

meuble mieux

COATICOOK

849-2754

SANTERRE

40428

(Photo **La Tribune** par Claude Poulin)

**Le président Norbert Rodrique de la CSN a remis un maillet pour honorer un pionnier de la région en syndicalisme, M. Rodolphe Hamel d'Asbestos.**

Négociations avec Parizeau

# Rodrigue nie toute entente

**par Léon Dion**

**Le président Norbert Rodrigue de la CSN nie que le Front commun ait conclu une entente secrète avec le ministre Jacques Parizeau lors d'une récente rencontre pour un échéancier assez précis des négociations, aux tables sectorielles et à la table centrale, d'ici la fin de l'année.**

Selon une nouvelle diffusée par un réseau radiophonique, une indiscrétion d'un négociateur patronal avait permis d'apprendre l'existence d'une telle entente secrète dans laquelle les parties convenaient de terminer la négociation sur les salaires en décembre au plus tard, pour permettre aux syndicats de soumettre ces offres avant la fin de l'année aux membres.

M. Rodrigue soutient que, tout au plus, les parties ont convenu de faire des efforts pour accélérer les négociations aux tables sectorielles d'ici au 24 septembre. Après cette date, les représentants du Front commun intersyndical et le ministre des Finances doivent se rencontrer à nouveau, pour réévaluer la situation et rediscuter peut-être de d'autres propositions.

Le président de la CSN croit que le ministre Parizeau est certes lui-même intéressé à terminer rapidement les négociations, à cause de d'autres objectifs politiques. Mais il note que les représentants patronaux démontrent certes beaucoup moins d'empressement. On souhaite que M. Parizeau fasse pression sur eux.

D'autre part, on attend du ministre des Finances qu'il prenne bientôt position sur le salaire minimum de $265 et clarifie son idée sur une réelle clause d'indexation.

M. Rodrigue a réitéré la volonté des syndiqués de terminer rapidement les négociations, mais pas à n'importe lequel prix. Le président de la CSN constate que les membres deviennent de plus en plus impatients et que, pour obtenir satisfaction, ils n'opteront pas pour des moyens dilués de pression, mais pour des gestes sérieux.

**Conflits locaux**

Des négociations intensives se sont poursuivies hier à propos du conflit chez Les Produits de Caoutchouc Marquis Inc. La rencontre de mercredi soir s'est terminé finalement à 02h00 le lendemain. Et toute la journée hier, même en soirée, il y a eu de nouveau échanges. En début de semaine, les syndiqués (CSN) mis en lock-out ont refusé les dernières offres à la quasi unanimité.

Quant à la grève chez Unitcast, les parties se sont rencontrées pour régler certains aspects du conflit.

# Roger Hamel: 60 ans de vie syndicale

"Je ne peux pas concevoir un temps, où il n'y aura pas d'obligation, où il ne sera pas nécessaire d'avoir des syndicats". Alerte et la parole assez facile malgré ses 83 ans, le syndicaliste Rodolphe Hamel d'Asbestos a volontiers apporté un témoignage hier à l'occasion des 60 ans de vie syndicale de la CSN (CTCC avant) dans la région.

Lui qui peut se vanter d'avoir été de l'époque de Sir Lomer Gouin, M. Hamel, tout en se défendant de vouloir décourager les syndicalistes d'aujourd'hui, a noté que les difficultés ne se sont jamais effacées, peu importe qui gouvernait.

Rodolphe Hamel est un pionnier de la première heure dans la région. C'est en 1919 que le premier syndicat, qui allait s'affilier à la CSN, naissait dans la région avec l'Union nationale des mineurs d'amiante d'Asbestos.

La compagnie minière Johns-Manville ne s'était pas trop opposée à l'époque à cette initiative parce qu'on craignait les unions internationales, qui commençaient à percer au Québec, et qu'on préférait les syndicats catholiques, a noté M. Hamel en entrevue.

Il faut dire que les syndicats n'étaient pas alors la force d'aujourd'hui. A Asbestos, on a pu avoir une première convention collective qu'en 1936, que la compagnie refusait de signer dans un premier temps, avant finalement de s'exécuter en 1937, non sans des manifestations concrètes d'impatience de la part des syndiqués.

Avant les conventions, les syndicats intervenaient en cas de mésentente, mais pas à volonté. "S'il y avait quelque chose, on allait demander au patron s'il était disponible. Si c'était non, il fallait avaler ça. Autrement, c'était vu comme un acte de révolte. Tous les vieux du syndicalisme, nous avons tous fait un peu de prison", a noté M. Hamel, badin, qui a goûté aux cellules sherbrookoises durant la grève de 1949.

Le Conseil central de Sherbrooke de la Confédération des syndicats nationaux a souligné hier ces nombreuses années au service des travailleurs de la région. Le président de la CSN, Norbert Rodrigue, a remis un maillet à M. Hamel pour souligner sa contribution. Le président régional Romuald Blais a remis un présent à Henriette Poulin, responsable de la Fédération des affaires sociales, pour souligner ses 23 ans de vie syndicale.

La CSN a publié une brochure pour le 60e anniversaire, dans laquelle on rappelle le rôle de l'abbé Maxime Fortin, de l'archidiocèse de Québec, dans les premières années de vie syndicale.

M. Hamel, qui a déjà été membre de l'exécutif du CTCC, a souligné que l'expérience permet aux syndicats d'évoluer. Avant la grève de 1949 à Asbestos, les syndiqués voulaient rien savoir d'un fonds de grève. La "grève de charité", soutenue avec des cueillettes de victuailles un peu partout, a servi de leçon à toute la province pour la création de fonds de grève.

Pour la construction de la station de pompage Mi-Vallon

# Augmentation de la taxe de $0.12 du $100 d'évaluation

**ROCK FOREST (AL) -C'est au cours de la dernière assemblée publique d'information sur le dossier Mi-Vallon, tenue mercredi soir, au gymnase de l'école Beaulieu, que le conseil municipal de Rock Forest dévoilait les dernières modalités de taxation en rapport avec la station de pompage Mi-Vallon.**

Le Conseil suggère que la taxation soit produite à 100 pour cent sur l'évaluation. A long terme ce projet sera rentable, de déclarer le président de l'assemblée, le conseiller Emile Payeur, puisque la taxe diminuera au fil des années, à mesure que de nouvelles constructions s'ajouteront au rôle d'évaluation. Un quota de 12 cents du 100 dollars d'évaluation a cependant été retenu, compte tenu de la variation de l'évaluation attachée à ce projet de construction.

A ce même projet se greffe, moyennant une entente intermunicipale entre la ville de Sherbrooke et celle de Rock Forest, celui du raccordement de la station de pompage Mi-Vallon à celle de Sherbrooke.

Le coût global que les contribuables du secteur concerné devront payer est calculé à partir des données suivantes: la construction de la station de pompage et du collecteur coûtera $1,267,266 à ce chiffre s'ajoute l'achat d'un terrain de 34,242 pieds carrés à $22,269, réservé uniquement à la construction de la station. Ce qui fait un total de $1,289.535.

A ce montant s'ajoute également $255,465.00 de frais imprévus ou inhérents.

Grâce au Programme d'aide à l'installation des réseaux d'aqueduc (PAIRA), une subvention de $1,158,750.00, soit 75 pour cent du montant global, a été confirmée à la municipalité de Rock Forest. Cette dernière devra donc débourser le dernier 25 pour cent soit $386,250.00.

Par exemple, une maison de $30,000 d'évaluation représenterait une taxation, pour la mise en place des infrastructures de la station de pompage, de $33.25 additionnée au $17.25 pour le raccordement à la ville de Sherbrooke pour un montant total de $50.55 annuellement.

Cependant, malgré toutes ces informations divulguées par le conseil municipal sur le mode de taxation au moyen de l'évaluation, les quelques 35 contribuables présents à l'assemblée ont quand même réagi avec circonspection.

Enfin, si la proposition de construction de la station de pompage et du collecteur est acceptée à la prochaine assemblée des électeurs le mercredi, 3 octobre prochain, les travaux débuteront dès novembre.

LA REGION METROPOLITAINE
- Magog - Asbestos
- Coaticook
- Rock Forest - Windsor
- Lac-Mégantic
- East Angus - Fleurimont
- Richmond - Bromptonville
- Villes frontalières
- Weedon

# $75,000 pour réparer le barrage de Windsor

WINDSOR — Après le ministère des Transports, c'est au tour du ministère des Richesses naturelles d'être sollicité par les autorités municipales de Windsor.

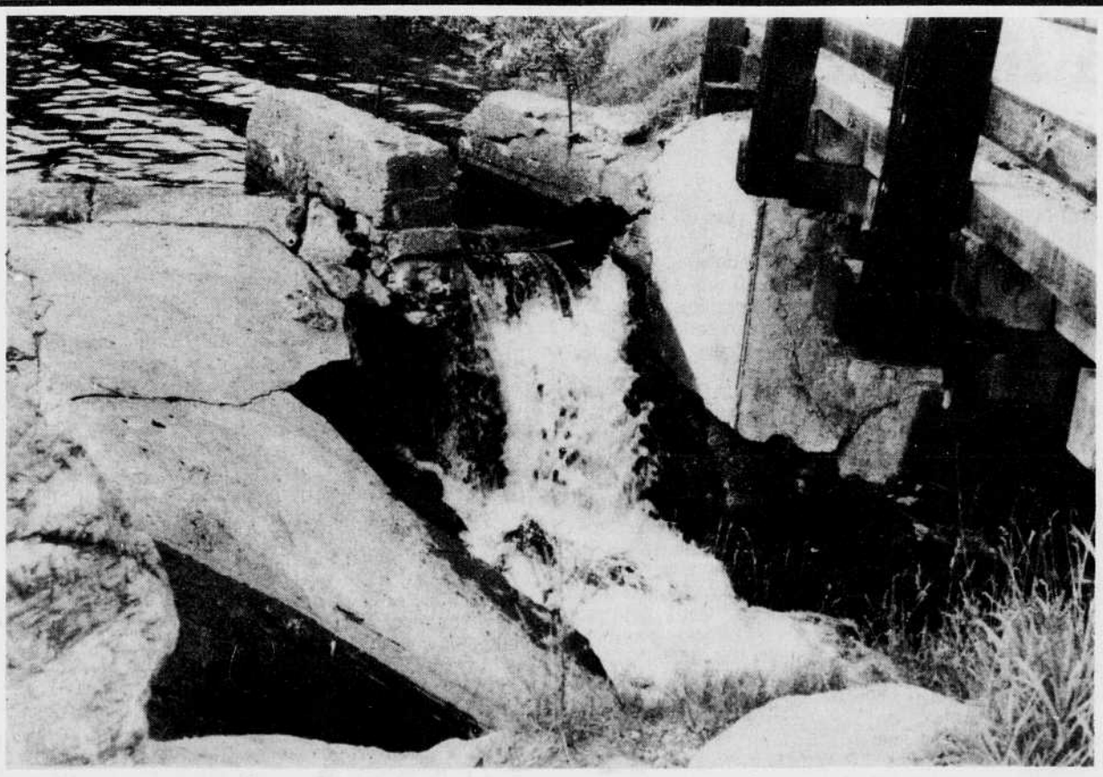
Des études effectuées au barrage municipal indiquent qu'il coûterait environ $75,000 pour réparer les dommages que les années lui ont causés. Selon la firme Maurécon du Cap de la Madeleine, le barrage n'est pas tellement troué mais les tourbillons de l'eau ont rongé ses bases extérieures et il faut craindre que ses intentions soient de basculer à brève échéance.

Or, la ville demande l'envoi d'une équipe du ministère des Richesses naturelles pour inspecter ce barrage qui a la lourde responsabilité de retenir l'eau servant à la consommation des citoyens de cette municipalité.

Dans un autre ordre d'iées, la ville de Windsor a demandé l'intervention du ministère des Transports pour éviter que l'intersection de l'autoroute 55 et la route 149 menant à St-François ne devienne un nouveau carrefour de la mort comme le fut le chemin des Ecossais avant la construction d'un viaduc. Le conseil de ville attend des nouvelles.

VOTRE ENFANT MOUILLE-T-IL SON LIT?

Vos problèmes sont finis avec
URINEX
*la méthode des réflexes conditionnés*
SERVICES ORTHOPEDIQUES SHERBROOKE (SOS)
610 King E.
Sherbrooke 569-9251
SPÉCIAL DE SEPTEMBRE
$49. pour les 10 premiers jours
$2. par jour pour les 20 autres jours
39698x



(Photo **La Tribune** par Yvon Rousseau)

## Barrage à réparer

**Le barrage qui maintient le niveau de l'eau dans le lac Denison, a besoin de réparations, comme en fait foi cette photo. Le ciment se désagrège et a besoin de réparations majeures.**

# 2,000 paires de raquettes à vendre

LAC-MEGANTIC — Deux individus devraient comparaître incessamment devant les tribunaux, pour répondre du vol par effraction de 2,000 paires de raquettes, perpétré à l'usine de la compagnie Torpedo, à Lac-Mégantic.

L'un des individus demeure à Lac-Mégantic et l'autre est de l'extérieur. Tous deux sont dans la vingtaine.

Ce sont les policiers municipaux de Lac-Mégantic qui ont mené l'enquête dans cette affaire et qui ont procédé à l'arrestation des suspects. Ces derniers étaient à vendre des raquettes volées à prix de rabais, dans la région.

C'est pour le bénéfice de la poursuite de l'enquête que le policiers ont préféré taire les noms des suspects.

A la corporation municipale de
ULVERTON
Avis d'assemblée publique

Avis est, par les présentes, donné en vertu de l'article 47 de la Loi sur la protection du territoire agricole qu'une assemblée publique sera tenue pour entendre les représentations de toute personne intéressée par la délimitation de la zone agricole.

Les personnes intéressées peuvent faire des représentations à la corporation municipale et en aviser la Commission de protection du territoire agricole du Québec ou lui en transmettre copie.

L'assemblée publique aura lieu le SAMEDI, 22 septembre 1979 — HOTEL DE VILLE (Route 143) ULVERTON à 1.00 p.m.

Robert W. Simpson.
Secrétaire trésorier

41265

# $900 et des bijoux volés à Danville

par Yvon Rousseau

RICHMOND — Les policiers du poste de Richmond de la Sûreté du Québec enquêtent sur un vol par effraction, perpétré aux petites heures du matin, mercredi, dans un commerce de Danville.

La victime de ce forfait, M. Paul Carignan, propriétaire d'un restaurant, se plaint de la disparition de $900 en argent et de bijoux, évalués à $1,100.

Le vol a été découvert ce matin, lors de la rentrée au travail. Une porte de l'immeuble a été enfoncée et des tiroirs du coffre-fort, dont la porte était restée débarrée, ont été forcés.

L'enquête policière se poursuit et la police entend interroger bientôt un suspect, en marge de cette affaire.

# Vérifiez bien si votre nom y est

WINDSOR — Le président des élections à Windsor, M. Joseph Plante tient à préciser que les recenseurs parcourent actuellement la ville en vue de procéder à l'énumération des électeurs qui pourront voter en novembre prochain lors des élections municipales.

La municipalité de Windsor a été divisée en dix territoires qui sont la responsabilité d'autant de recenseurs. Leur travail prendra fin aujourd'hui et il est important pour les électeurs de vérifier au cours du mois d'octobre pour savoir si leur nom est bien sur la liste électorale. Le droit de voter appartient à tous ceux qui ont 18 ans et plus et qui demeurent à Windsor depuis plus d'un an. M. Joseph Plante demande la collaboration de tous ses concitoyens en vue du recensement et rappelle aux gens de ne pas oublier de vérifier si leur nom se trouve sur la liste électorale sinon ils ne pourront voter le premier dimanche de novembre.

## Coaticook accueille des familles cambodgiennes

COATICOOK (JPS) -Des citoyens de Coaticook ont récemment formé un comité chargé de l'accueil de trois familles en provenance du Cambodge.

Ce comité a mis sur pied une vaste opération dans le but d'amassé $25,000; il a jusqu'ici recueili une somme de $21,000. somme destinée à subvenir aux besoins des nouveaux arrivants pour un an.

De plus, trois logements ont été fournis gratuitement pour douze mois par des résidents. Ces logements ont été meublés grâce aux dons de la population de Coaticook et des environs.

On attend une vingtaine de Cambodgiens, mais on ignore la date exacte de leur arrivée qui se situerait néanmoins avant la période des fêtes. Le président du comité d'aide aux réfugiés M. John Sharpe n'a pas caché son enthousiasme devant la bonne volonté des bénévoles qui fournissent leur aide tant au niveau de l'aménagement des logis qu'à celui des dons de toutes sortes.

# En pleine rue, le feu s'attaque à une auto

LAC-MEGANTIC — Le feu a causé de lourds dommages à une automobile, rue Salaberry, à Lac-Mégantic, hier.

Les pompiers sont intervenus rapidement, mais le feu avait déjà causé des pertes sérieuses à la voiture de M. Michel Sirois, de Audet.

L'incendie aurait été causé par un court-circuit dans le filage électrique de la voiture.

REVEZ-VOUS D'ETRE JOURNALISTE?
**Correspondants demandés**

Vous avez un emploi régulier?
Vous désirez un revenu d'appoint?
Vous disposez d'une heure, de deux heures même, chaque jour?
Vous vous intéressez à tout ce qui se passe autour de vous?
Vous avez de l'entregent?
Vous possédez une machine à écrire?
Vous vous débrouillez au clavier?
Vous écrivez dans un français correct?
Vous possédez un appareil photographique?

Pourquoi, alors, ne pas devenir correspondant d'un quotidien qui, dans les Cantons de l'est, est à la fine pointe de l'actualité?

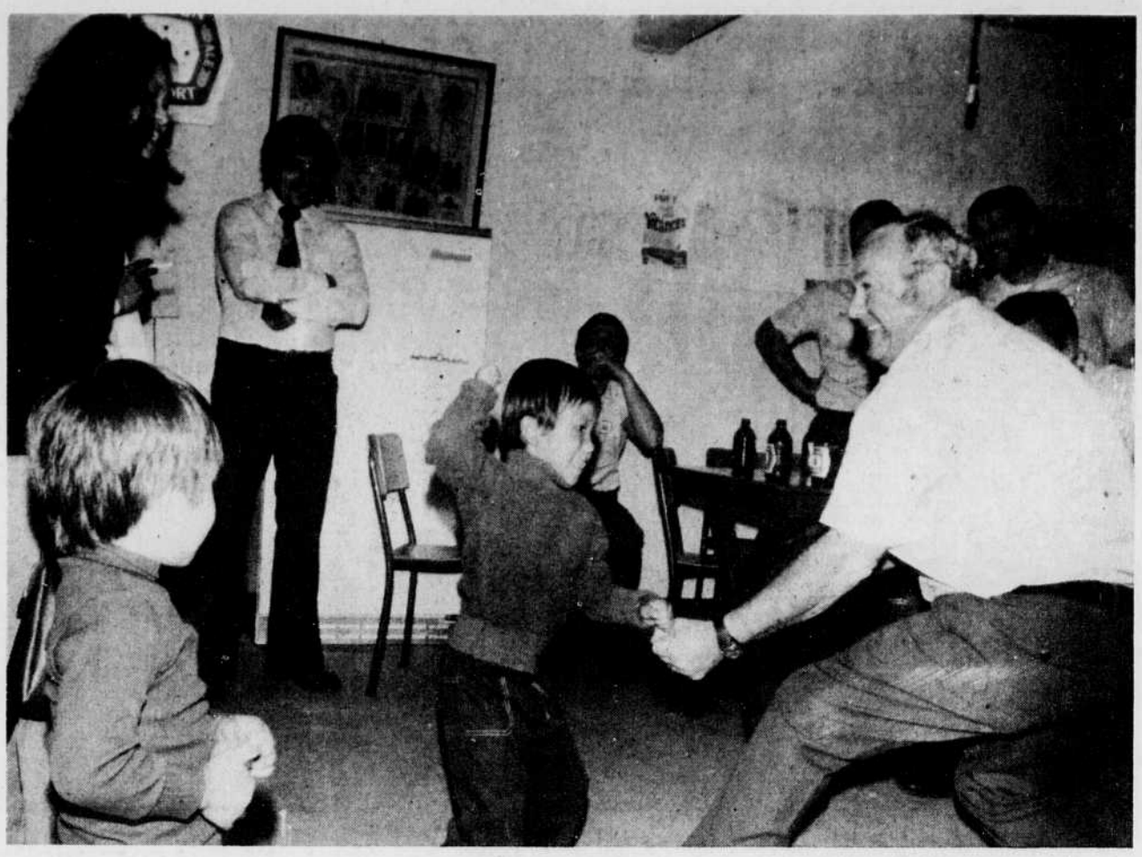
Des emplois à temps partiel sont disponibles à East angus, à Weedon, à Bromptonville, à St-Elie d'Orford, à St-Denis de Brompton, à Cookshire et dans plusieurs autres localités de la région métropolitaine.

Pour de plus amples détails, faites marcher vos doigts. Téléphonez sans plus tarder à Gilles Dallaire, adjoint au chef des nouvelles à La Tribune.

**569-9184**

40167

C'est à bras ouverts que les employés de l'entreprise Roger Lauzon Ltée ont reçu la famille Vo.



Les chants et la danse ont rapidement eu raison des barrières linguistisques.

# La famille Vo rencontre ses 30 parrains canadiens

**Par Gérald Prince**

DRUMMONDVILLE -Nouvellement arrivée au Canada, la famille Vo a été présentée hier à ses 30 parrains canadiens, les employés et dirigeants de la compagnie Roger Lauzon Ltée de Drummondville.

Il s'agit d'une première au Canada, puisque c'est la première fois qu'une entreprise privée, ici les trente membres d'une compagnie de distribution de bière, acceptent de fournir des fonds pour parrainer une famille de réfugiés vietnamiens.

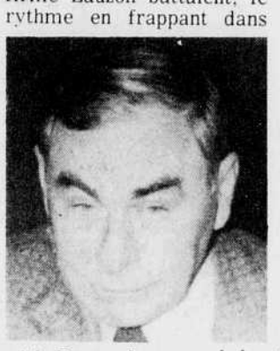
Et hier après-midi, à la fin de leur quart de travail, les employés de la firme ont applaudi à tout rompre et ont ovationné les quatre membres de la famile: le père, Vo Chau Dao, 33 ans, son épouse, Ton Nu Leba, 28 ans, et leurs deux enfants en bas âge, Long et Van, 5 et 3 ans.

M. Roger Lauzon, l'initiateur du projet et propriétaire de l'entreprise, s'est ému au sort atroce réservé aux réfugiés vietnamiens. "Nous n'avons pas droit, a-t-il dit à ses 30 employés (25 à Drummondville et 4 à Victoriaville), de vivre dans un pays d'abondance sans réagir à tant de misère."

Et les 30 employés, d'un seul élan, ont consenti à partager avec M. Lauzon les frais du parrainage, soit environ $12,000 la première année, chacun y allant de sa quote-part. C'est ainsi que la firme au complet versera l'argent nécessaire à la nourriture, au vêtement, au logement de ces gens.

Il est peu probable que M. Vo travaille dans l'entreprise, puisqu'il est artiste-peintre. Son épouse est dentiste. Tous deux résident depuis hier chez M. Lauzon, mais leur logement est déjà trouvé et sera aménagé dans les prochains jours, sur le boulevard Mercure. Le père parle un peu l'anglais, et la mère, un peu de français.

Et au moment de la présentation hier, pendant que les enfants chantaient des extraits du folklore de leur pays, les employés de la firme Lauzon battaient, le rythme en frappant dans



M. Roger Lauzon, initiateur du projet

leurs mains. Du même coup, ils ont fait connaissance avec la famille vietnamienne et l'ont adoptée.

## Les "perceurs de congélateur" ont oublié $5,000

**THETFORD MINES (PS) — Le montant du vol, commis récemment chez Mme Honorius Marcoux du rang 10 de St-Jacques de Leeds, aurait pu être plus élevé que $21,000.**

En effet, les quatre individus, soupçonnés du méfait, auraient "oublié" quelque $5,000 dont environ $3,000 étaient cachés dans un paquet de viande dans le congélateur et $1,600 dans une automobile remisée près de la maison.

C'est ce que rapporte la Sûreté du Québec de Thetford Mines qui a fortement conseillé à Mme Marcoux de placer cet argent dans une institution bancaire. Suite à l'arrestation rapide des quatre individus, la Sûreté du Québec a retrouvé quelque $10,000 du vol et il semble bien qu'il sera difficile de récupérer le reste.

Ces quatre suspects ont comparu devant un juge de paix. Paulin Payeur de St-Jacques de Leeds a été libéré sous promesse de comparaître devant un juge de la Cour des Sessions de la paix le 19 septembre courant. Son frère Réjean de Thetford Mines a également été libéré sous condition de se rapporter régulièrement à la Sûreté du Québec avant de comparaître devant un juge le 17 octobre.

Quant aux frères Clermont et Clarence Dubois de Thetford Mines, ils sont présentement détenus à la prison de St-Joseph de Beauce. Ils doivent se présenter aujourd'hui au Palais de Justice de Thetford Mines alos qu'un juge de la Cour des Sessions de la paix devra statuer quant aux requêtes présentées par les procureurs. La Couronne a l'intention de défendre une requête en détention alors que la défense voudrait une requête en cautionnement.

## Les avocats porteront plainte à la Commission de police du Québec

THETFORD MINES (PS) — Une plainte sera éventuellement déposée à la Commission de police du Québec (CPQ) par Me Normand Gosselin de Thetford Mines en rapport avec l'arrestation des frères Paulin et Réjean Payeur, soupçonnés du vol de $21,000 commis dans une résidence privée du rang 10 de St-Jacques de Leeds.

Me Gosselin, qui défendra les droits de Réjean, a soutenu que les agents de la Sûreté du Québec ont contrevenu à certaines dispositions de la Charte des libertés de la personne. En compagnie de Me Jean-Jacques Naud, qui représentera Paulin, Me Gosselin a tenté de rencontrer son client quelques heures après l'arrestation, mais en vain. Selon lui, les policiers ont déclaré ne pas connaître l'endroit où les deux frères Payeur étaient détenus pour interrogatoire et ils n'ont pas voulu aider les avocats dans leur recherche.

Me Gosselin affirme que son client était en droit de demander à l'assistance de son avocat mais que l'attitude négative des policiers l'a empêché de faire son travail. D'autre part, ce dernier n'a pas voulu préciser s'il entendait contester la validité de la déclaration signée par son client.

Quant à Me Naud, du Bureau d'aide juridique de Thetford Mines, il a déclaré qu'il étudiait avec son client la possibilité de déposer une plainte identique à la CPQ.

Pour sa part, le sergent Robert Lacasse de la SQ de Thetford Mines soutient qu'au premier abord, il n'a rien à reprocher à ses agents. Il précise que les deux suspects n'ont même pas été interrogés à Thetford Mines et que les agents du bureau local n'ont donc pas caché ces derniers dans le but de nuire aux avocats. Selon lui, c'est une pratique courante d'utiliser des locaux aménagés à cet effet dans la région de Québec.

Michel Manseau

Ghyslain Samson

### Village de l'Avenir

## Aucun changement depuis la tragédie

DRUMMONDVILLE (GP) -Même si un an s'est écoulé depuis la tragédie routière du 14 septembre 1978 dans le centre du village de l'Avenir, rien ne semble avoir changé pour améliorer la sécurité dans cette localité sise à 10 milles au sud-est de Drummondville.

On se rappelle que, à cette date, une auto hors de contrôle, avait fauché quatre jeunes gens qui jasaient ensemble sur le trottoir. Deux avaient été tués sur le coup: Ghislain Samson et Michel Manseau, 14 et 15 ans, alors que les deux autres avaient été blessés: Sylvain Charpentier, 16 ans, et Robert Houle, 26 ans.

Selon les proches parents et amis des victimes, la courbe située au centre du village est toujours aussi dangereuse et les autos continuent à circuler à vive allure, menaçant toujours la répétition d'une telle tragédie. Pour eux, le danger persiste toujours et les autorités ne semblent pas avoir tiré parti de la leçon soit pour améliorer la courbe, soit pour surveiller davantage la vitesse.

Rappelons que le coroner Marcel Bernier avait tenu criminellement responsable de la tragédie, un automobiliste de l'Avenir, Richard Boisvert, qui avait par la suite été incarcéré après avoir plaidé coupable à conduite dangereuse en cour des Sessions de la Paix.

Pour plusieurs villageois de l'Avenir, notamment pour les membres des familles des disparus, il est intolérable que les autorités n'aient pas tiré de leçon de cette tragédie pour faire des améliorations importantes qui à leurs yeux, s'avèrent nécessaires.

Un nouveau séchoir à bois est actuellement en construction. Cet outil était indispensable si l'on considère que Roland Boulanger garde en inventaire 3,000,000 de pieds de bois de pin pour produire ses portes et moulure.

## $875,000 investis chez Boulanger

WARWICK — La firme Roland Boulanger de Warwick, le deuxième plus important employeur de cette localité, a reçu du Meer $175,000 pour l'expansion de son usine de moulures et de portes de bois. Ce projet, qui a été annoncé au cours d'une visite industrielle qui avait lieu hier à Warwick, devrait amener la création de 25 emplois et des investissements de l'ordre de $875,000.

M. Guy Boulanger, président et directeur général a souligné que la firme Boulanger participe à la vie économique de Warwick depuis 37 ans. "Le projet, a-t-il dit, que nous annonçons démontre que nous entendons maintenir avec force cette présence dans les Bois-Francs."

Le projet de modernisation de l'ordre de $875,000 sera réalisé dans les 24 prochains mois. Il permettra de remplacer certaines machines par d'autres plus modernes et d'ajouter certaines pièces d'équipements aux installations actuelles de cette usine de Warwick spécialisée dans la fabrication de portes, de moulures et d'éléments de huisserie en pin.

Le vice-président de la Corporation de développement économique a mentionné, à la suite de la tournée de l'usine, que Roland Boulanger et Cie ltée constituait un exemple de l'extraordinaire dynamisme des Bois-Francs.

L'entreprise a été créée par M. Roland Boulanger en 1942, dans un petit local situé près de sa résidence et elle a subi deux incendies qui ont complètement détruit ses installations en 1948 et en 1973. Malgré ces faits, l'entreprise a su faire sa place au soleil pour devenir aujourd'hui un des plus importants fabricants de portes et de moulures du Canada.

Le représentant du ministère de l'Expansion économique régionale, M. Gilles Durand, a ajouté que l'aide fédéral équivaut à 20 pourcent de l'immobilisation et sera versée à raison de 80 pour cent lors de la mise en opération des nouvelles installations et le reste dans les 36 mois suivants.

La compagnie sera également appuyée par le ministère de l'Industrie et du Commerce du Québec pour la réalisation de son projet. le MIC lui a en effet accordé un dégrèvement fiscal en vertu de la loi 48. De dégrèvement pourra s'appliquer sur les 5 années financières suivant la réalisation des immoblisations.

La firme Boulanger et Cie Ltée occupe une place importante dans l'économie de la ville de Warwick puisqu'elle est le deuxième employeur manufacturier et qu'elle versera en 1979 près de $2,000,000 en salaires.

### Investissement de $435,000

## La firme Ouellet se modernise

WARWICK -"Notre compagnie a pour politique, depuis près de 50 ans, de fabriquer des meubles à des prix raisonnables. Les investissements que nous annonçons visent essentiellement à permettre à notre entreprise de continuer dans ce sens et de maintenir sa place de choix parmi les fabricants de meubles de prix moyens" de mentionner M. Roger Roy en annonçant un investissement de l'ordre de 435,000. dans les usines de Daveluyville et de Warwick.

Ce double projet se réalisera par étapes. Des travaux ont déjà été entrepris pour moderniser le système électrique de l'usine de Warwick ainsi que pour améliorer les chambres de peintures des deux plans. Dès novembre prochain, on dotera l'usine de Daveluyville d'un nouveau système anti-pollution et de machinerie plus moderne.

En 1980, ce sont les installations de Warwick qui recevront un nouveau système de dépoussiérage et de la machinerie plus moderne. La réfection du toit de l'usine de Daveluyville et l'installation d'un système d'impression sur masonite sont prévus à la fin des années 1980.

Ces améliorations provoqueront la création d'une dizaine d'emplois tout en rendant plus efficaces les 187 travailleurs actuels de la compagnie.

Le MEER versera en subvention $19,200 pour l'usine de Warwick et $65,800 pour l'usine de Daveluyville. Ainsi, l'appui du MEER permettra à Gérard Ouellet Inc. de poursuivre son évolution et de continuer à jouer un rôle très important dans la région des Bois-Francs. Cette compagnie aura versé environ $1,800,000 en salaires en 1979 et cette masse salariale devrait s'élever à 3,000,000 en 1982.

Par ailleurs, les invités présents à cette conférence de presse ont mentionné que l'impact de cette entreprise sur les Bois-Francs est renforcé par sa politique d'achat régionale qui lui fait injecter chaque année, des sommes très importantes dans l'économie de Daveluyville, de Warwick et des villes environnantes.

## 59 semaines de grève abattent J.T. Beaudoin

THETFORD MINES (PS) — Se voyant dans l'impossibilité de régler un conflit qui perdure depuis 59 semaines, les dirigeants de la firme Jos T. Beaudoin Ltée de Thetford Mines viennent de faire parvenir au ministre du Travail du Québec un avis de fermeture.

Cet avis, qui prendra officiellement effet vers le 7 novembre prochain, a été envoyé en vertu de l'article 45 de la loi sur la formation et la qualification professionnelle de la maind-d'oeuvre.

Le négociateur patronal, Me Normand Gosselin, a déclaré que les négociations étaient maintenant terminées face à l'impasse qui subsiste dans les pourparlers actuels.

Les douze grévistes ont déjà accepté les dernières propositions patronales quant à la nouvelle convention collective mais les deux parties ne peuvent s'entendre sur une seule clause du protocole de retour au travail. le syndicat voudrait que la période du droit de rappel des ouvriers soit de 21 mois, soit la durée du futur contrat, alors que la compagnie offre 15 mois.

Le conseiller syndical de la CSN, Ghislain Pelletier, n'a pas paru surpris du geste posé par la compagnie lorsque informé par La Tribune. Tout en évitant de commenter cet avis de fermeture éventuelle, M. Pelletier a tout de même précisé que le médiateur du dossier devait rencontrer les deux parties la semaine prochaine.

En plus des douze grévistes, quelque quatre ou cinq autres personnes seraient directement touchées par la fermeture de cette entreprise spécialisée dans la fabrication de sac en plastique pour chaque type d'emballage.

## 34e pélerinage au cimetière

DRUMMONDVILLE — Pour la 34e fois de suite, le pélerinage au cimetière de Drummondville aura lieu dimanche prochain, le 16 septembre, en présence de l'évêque du diocèse de Nicolet, Mgr Albertus Martin.

L'événement religieux, qui attire souvent près de 1000 personnes, sera marqué par l'homélie de l'évêque, par des prières de groupes, des cantiques et la sonnerie du clairon en hommage à la mémoire des défunts.

A l'issue de la cérémonie, se fera la bénédiction officielle du nouveau charnier qui a été construit pour recevoir le corps des défunts pendant la période annuelle du dégel printannier.

LA TRIBUNE

SHERBROOKE, VENDREDI 14 SEPTEMBRE 1979 7

**Le temps de gouverner**

*un éditorial de Jean Vigneault*
*page 8*

**Cinq autres sociétés d'Etat subiront le même sort que Pétro-Canada**

*page 11*

La survie des usines de pâtes et papiers

# Toute la question

# Approvisionnement

**SHERBROOKE — L'avenir de l'industrie des pâtes et papiers dans les Cantons de l'Est est indéniablement relié a un problème aigu: l'approvisionnement.**

Cependant, malgré la situation inquiétante de cet élément de la structure de production, les compagnies Domkraft, Kruger et Scott ne prévoient pas quitter la région, mais projettent, du moins en ce qui regarde la compagnie Kruger, effectuer des investissements prochains.

Si la situation de l'approvisionnement en bois des différentes usines situées dans les Cantons de l'Est a été nettement identifiée comme étant le problème majeur dans l'industrie régionale des pâtes et papiers, aucun des intervenants, invités à prendre la parole au cours de la première journée du colloque, n'a suggéré de solution concrète afin de le contrer.

A ce colloque d'une durée de deux jours, organisé par le Conseil régional de développement des Cantons de l'Est (CRDCE) et portant sur l'avenir de l'industrie des pâtes et papiers dans l'Estrie, ont été invités les principaux agents économiques de ce secteur dans la région.

Quelque 120 personnes, préoccupées de près ou de loin par l'avenir de cette industrie, ont participé à la première de cette rencontre de deux jours qui devrait en attirer davantage demain. En effet, on y attend les dirigeants de la société Domtar et le ministre Yves Bérubé des Terres et Forêts, qui doit parler de l'avenir de l'usine d'East Angus.

Pendant que M. Bernard Goulet, vice-président de la compagnie Les Papiers Scott Ltée s'interrogeait encore sur la raison de sa présence à ce colloque et offrait aux personnes présentes un message à caractère davantage publicitaire sur sa compagnie, M. Gaétan Côté, directeur régional du ministère des Pâtes et papiers, après un exposé précis sur la situation des approvisonnements dans la région, a donné pour toute réponse aux questions venant de la salle: "M. le ministre Bérubé pourra apporter cette précision demain ..."

Il a cependant rappelé les formes d'aides applicables directement aux problèmes d'approvisionnement déjà mis en oeuvre: la loi sur le crédit forestier, l'aide technique et financière à la mise en valeur des forêts privées et l'opération plan de gestion.

Tout en reconnaissant que la compagnie des Emballages Domkraft souffre des mêmes difficultés d'approvisionnements que les autres industries de la région, M. Allen Bagnall, président de cette entreprise, a souligné que les rumeurs ne sont pas fondées quant à la fermeture de cette usine.

Selon M. Bagnall, la survie de l'usine de Windsor est liée au climat socio-politique du Québec et aux bonnes relations de travail à l'intérieur de l'entreprise. "Au siège social de la compagnie tout se vit en anglais. Certaines difficultés surgissent parce que l'usine de Windsor travaille en français. La survie de l'usine dépend d'un marché extérieur qui est anglophone, il ne faut pas l'oublier," a-t-il dit.

Un pays fort et uni semble essentiel aux yeux de M. Bagnall pour que la stabilisation du climat socio-politique favorise son industrie.

De plus, le président de la Domkraft a souligné que la popularité du plastique affecte présentement le marché des sacs d'emballage. Il s'est toutefois dit optimiste compte tenu de l'augmentation incessante du prix du pétrole qui affectera éventuellement les coûts de production de ce compétiteur.

Le manque d'espace à l'intérieur de l'usine pourrait nécessité un agrandissement éventuel. Sans préciser davantage, M. Bagnall a fait pareille réponse à un intervenant qui souhaitait connaître les projets de la compagnie.

### La société Kruger

Bien qu'il soit connu de tous, le projet d'investissement de $35 millions de la compagnie Kruger a été un sujet dominant de l'exposé de M. Roland Cyrenne, vice-président de cette société.

Toutefois, la modernisation de l'usine de Bromptonville ne pourra créer de nouveaux emplois, devait préciser M. Cyrenne, compte tenu que les ressources régionales sont déjà utilisées à leur maximum. "On ne peut faire mieux que la moderniser pour préserver les emplois actuels."

### Les gens du milieu

Après le président du syndicat des producteur de bois de l'Estrie, les porte-parole du Fonds de prévoyance d'investissement de Windsor Inc., du Comité de Survie d'East Angus et du Fonds de placement d'East sont venus exposer les actions entreprises par leur regroupement face à l'incertitude qui prévaut dans leur ville.

L'intervention de Me Claude Turcotte, du Comité de survie d'East Angus a été remarquée. C'est un appel à l'honnêteté qu'il a lancé au gouvernement et à la compagnie Domtar qui s'adresseront demain aux participants du colloque.

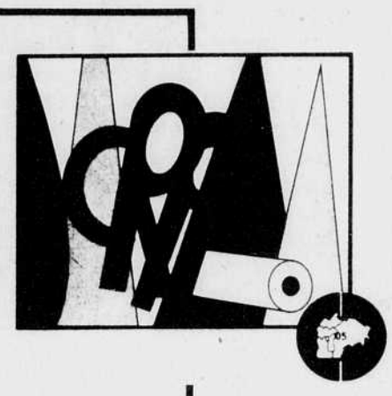
## L'avenir des pâtes et papiers dans l'Estrie

Bernard Goulet

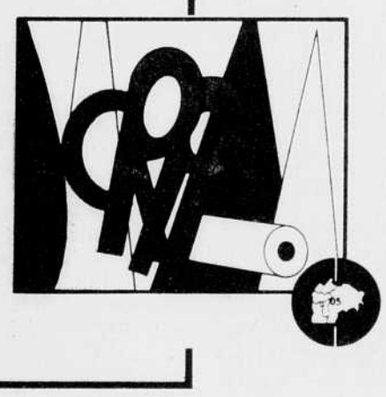
Allen Bagnall

Claude Turcotte

Roland Cyrenne



Textes:
Louise St-Pierre
et
Gilles Dallaire



## L'économie américaine mise en cause

— "Si la récession qui afflige l'économie américaine ne dure que quelques mois, l'industrie canadienne des pâtes et des papiers pourra traverser cette période difficile sans laisser trop de plumes à la bataille. Sa performance en sera certes affectée mais les dégâts ne seront pas irréparables. Toutefois, si, aux Etats-Unis, la récession se prolonge, elle fera sentir ses effets au Canada car des liens étroits unissent l'économie canadienne et l'économie américaine", a déclaré, hier, M. Petr Hanel, professeur au département d'économie de l'université de Sherbrooke, lors du colloque sur l'avenir de l'industrie des pâtes et des papiers dans les Cantons de l'Est.

Selon M. Hanel, les sociétés qui exploitent des usines dans la région pourront tenir le coup si elles réussissent à compenser par une percée sur les marchés européens les pertes qu'elles subiront si le marché américain les boude.

Selon M. Hanel, la situation n'est pas désespérée. A cause de l'entrée en vigueur, le 1er janvier 1980, des accords conclus à Tokyo par les représentants des pays industrialisés, les droits qui frappent, aux Etats-Unis, les produits des usines de pâtes et de papiers canadiennes seront réduits. Cette réduction des tarifs douaniers devrait laisser à la disposition des entreprises canadiennes plusieurs centaines de millions de dollars qui, jusque-là, échappaient à ces entreprises. L'industrie canadienne des pâtes et papiers mettra-t-elle ces sommes à profit afin de moderniser ses usines? Cherchera-t-elle à réduire le coût de sa production? Abandonnera-t-elle des produits dont la rentabilité est marginale? Tentera-t-elle d'ouvrir de nouveaux marchés? Autant d'avenues qui, aux dires de l'économiste, s'ouvrent aux entreprises.

La faiblesse du dollar canadien qui a joué un rôle important dans la prospérité relative de l'industrie canadienne des pâtes et des papiers devrait, selon M. Hanel, constituer pour cette industrie un stimulant.

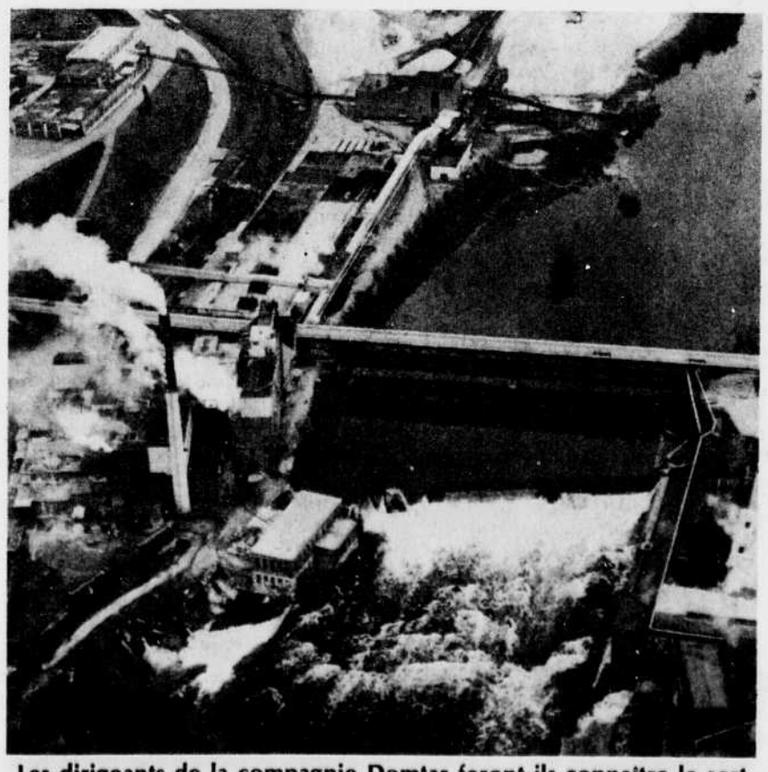
"Les entreprises canadiennes ne doivent toutefois pas perdre de vue le fait qu'en 1990 la production de l'industrie américaine des pâtes et des papiers répondra probablement aux besoins du pays et que le marché européen sera peut-être alors convoité par des fournisseurs américains. Voilà pourquoi les entreprises canadiennes doivent faire vite."

# *Possible ou impossible? East Angus veut savoir*

**"Il faut que l'on arrête de nous prendre en otages! Nous sommes prêts à entendre n'importe quoi! S'il est impossible d'opérer cette usine d'une façon rentable, qu'on nous le dise... froidement!**

C'est un exposé qui avait plutôt l'allure d'une plaidoirie qu'a livré hier Me Claude Turcotte, porte-parole du Comité de survie East Angus, alors qu'il faisait connaître le point de vue de son organisme dans le cadre du colloque portant sur l'avenir de l'industrie des pâtes et papiers dans l'Estrie.

"Nous souhaitons un dialogue honnête et franc avec les principaux concernés: le gouvernement québéquois et la compagnie Domtar. Nous ne sommes pas de calibre pour discuter avec eux! Cependant, nous nourissons des attentes et espérons que ceux-ci feront connaître ce qu'ils entendent faire pour notre usine. C'est comme si les gens d'East Angus étaient sur un lit de mort... en attente d'un verdict! Et oui, on en est rendu là!"



Les dirigeants de la compagnie Domtar feront-ils connaitre le sort qu'ils réservent à l'usine d'East Angus?

Si Me Turcotte a mis de côté le texte qu'il avait préparé pour son allocution et improviser celui qu'il a livré, c'est qu'il n'a pas apprécier le refus des autres conférenciers de faire connaître des décisions précises quant à l'avenir de l'industrie des pâtes et papiers dans la région. "Et à East Angus, il est essentiel que l'on sache ce qu'il adviendra de l'usine," explique-t-il tout en souhaitant avoir sensibiliser ceux-ci qui sont concernés par son appel.

Selon Me Turcotte, les efforts des employés ont réussi jusqu'à maintenant à garder l'usine ouverte. La compagnie Domtar n'y a rien investi depuis 1977 et les efforts du gouvernement se sont avérés infructueux. "Le mutisme des hommes d'affaires et des politiciens a contribué à rendre la situation insoutenable pour tous. J'espère que le colloque permettra d'en changer le dialogue!"

Face au problème des approvisionnements, Me Turcotte souhaite de la part du gouvernement une intervention énergique. "C'est ce que le ministre Bérubé se doit de nous dire quand il prendra la parole aujourd'hui!"

## Papiers Lennox assurée de survivre

— "Si la société Papiers Scott s'est portée acquéreur de l'usine que la firme Papiers Lennox exploitait à Lennoxville, c'est que ses administrateurs avaient l'intention bien arrêtée de conserver cette usine. Acquérir une usine à seule fin d'éliminer un concurrent, c'est faire preuve de vues bien étroites. Non seulement l'usine sera-t-elle exploitée mais elle deviendra rentable et qui peut dire alors ce qui se produira."

Cela ne signifie pas, de déclarer le vice-président de la société Papiers Scott, M. Bernard Goulet, que cette entreprise investira, dans quelques mois, dans quelques années même, des sommes considérables afin d'accroître le volume de la production de cette usine ou même qu'elle y embauchera de nouveaux employés mais une chose est d'ores et déjà sûre: l'usine de Lennoxville ne fermera pas ses portes.

En prenant cet engagement, M. Goulet a rassuré certains travailleurs employés à l'usine de Lennoxville qui, lors du colloque sur l'avenir de l'industrie des pâtes et des papiers dans les Cantons de l'Est, avaient exprimé la crainte de voir leur gagne-pain menacé comme c'était le cas avant que Papiers Scott ne se porte acquéreur de l'usine: "Je sais ce que l'on peut ressentir lorsque l'on vit dans la crainte de perdre son emploi et Dieu sait si, à Lennoxville, on a longtemps vécu dans cette crainte. Je ne puis, aujourd'hui, révéler que des sommes importantes seront investies à Lennoxville. Ce que je puis affirmer, c'est qu'à Lennoxville aucun travailleur ne perdra son emploi, ni cette année ni l'an prochain. La société Papiers Scott caresse certains projets pour l'usine. Quels sont ces projets? Quand seront-ils réalisés? A quel coût? Entraîneront-ils l'embauche de nouveaux employés? Voilà des questions auxquelles il ne m'appartient pas de répondre."

C'est à Windsor que M. Goulet qui est originaire de Sudbury et qui demeure à présent à Vancouver où la société Papiers Scott a son siège social a fait ses premières armes dans l'industrie des pâtes et des papiers. "Je venais à peine de quitter l'université et, comme bon nombre de diplômés, j'étais sans emploi. En attendant de me trouver un gagne-pain, je jouais au baseball pour une équipe d'Acton Vale quand un ami m'a suggéré de solliciter un emploi à l'usine que la société Canada Paper exploitait à Windsor. J'ai suivi son conseil et j'ai été embauché. J'ai conservé cet emploi jusqu'au moment où j'ai accepté un autre poste, cette fois, pour le compte de la société Papiers Scott."

# LA TRIBUNE

JEAN-GUY FARAH
Adjoint au président (adm.)
Secrétaire-trésorier

YVON DUBÉ
Éditeur et président

JEAN VIGNEAULT
Rédacteur en chef

LIONEL DALPÉ
Éditeur adjoint
Adjoint au président (prod.)

PIERRE FRANCOEUR
Directeur de l'information

SERGE GOSSELIN
Chef des nouvelles

8 SHERBROOKE, VENDREDI 14 SEPTEMBRE 1979


## Le temps de gouverner

Périodiquement des rumeurs d'élections anticipées refont surface dans les cercles politiques québécois. Et même si le premier ministre Lévesque a promis de tenir un référendum à l'intérieur d'un premier mandat, il pourait bien en arriver à la conclusion de Claude Ryan et croire que les Québécois ne sont pas prêts pour un référendum, en tout cas pas prêts à dire oui, et déclencher des élections générales plutôt que les partielles déjà remises une première fois et prévues maintenant pour novembre.

Le scénario ressemble à celui de l'automne 1976 où M. Robert Bourassa, alors que toutes les opinions émises le pressaient de ne pas inutilement convier les Québécois à des élections, convoquait le scrutin du 15 novembre.

C'est peut-être tentant pour le gouvernement d'essayer d'obtenir un autre mandat de quatre ans et de reculer la date de la consultation populaire, même si le pari risquerait de se retourner contre le parti québécois. Des élections tenues quelques mois après une défaite possible au référendum seraient une bataille pratiquement perdue d'avance, à tout le moins une bataille que des troupes démoralisées mèneraient avec un enthousiasme relatif. Pourtant ce n'est pas d'abord son intérêt que le gouvernement doit envisager, mais celui du Québec, des Québécois fédéralistes comme des souverainistes. Et nous n'avons pas besoin d'élections à ce moment-ci, d'élections qui auraient une allure de consultation constitutionnelle déguisée ou de recherche d'un appui populaire au gouvernement dans les négociations avec les employés de la Fonction publique et para-publique.

Après avoir nié qu'il caressait l'idée d'élections anticipées en 1976, Robert Bourassa s'y lança avec le succès que l'on sait. M. Lévesque devrait se souvenir du sort réservé aux libéraux. Bien sûr ceux-ci n'ont pas surtout été battus parce qu'ils ont recherché une confirmation de mandat qu'ils possédaient déjà, mais il reste que l'électorat n'apprécie guère d'être convoqué par caprice ou par calcul partisan.

Des élections à date fixe règleraient cette question et les spéculations n'auraient plus cours. En attendant un parti assez courageux et respectueux de la démocratie pour proposer et faire adapter cette mesure, le premier ministre doit achever son mandat. Une élection générale n'est pas un passe-temps ou un jouet et la situation n'est pas si tragique qu'elle nécessite un appel au peuple. A défaut de le réaliser, M. Lévesque connaîtra le sort de son prédécesseur.

Jean Vigneault

## Propos insolents et insolites

**Ken Dryden sera chargé d'arrêter les montées de l'adversaire au bureau de Joe Clark.**

**— 0 —**

**Gilbert Rondeau ne sera pas éligible aux prestations d'assurance-chômage au cours des deux prochaines années.**

**— 0 —**

**Certains députés commencent à découvrir le véritable avenir de l'Union nationale.**

**— 0 —**

**Après avoir répondu non à toutes les sollicitations de ce monde perverti, les candidats libéraux diront plus facilement NON à la grande tentation référendaire.**

**— 0 —**

**L'angélique Anastasio Somoza devrait se lancer dans la comédie. Il accuse le président Carter d'être mêlé à un complot pour lui faire perdre le pouvoir et presque toute sa maigre fortune gagnée à la sueur de son front. Il ne lui reste plus que vingt millions, les communistes lui ayant pris le reste.**

**— 0 —**

**Les libéraux de Claude Ryan ont le vent dans les voiles, ils touchent du bois.**

**Epaminondas**

OPINION DES AUTRES

## Le stratège Ryan

Se peut-il que M. Claude Ryan soit beaucoup plus retors qu'il n'en a l'air, et qu'il ait rapidement acquis l'art d'attirer l'attention, grâce à ces déclarations explosives dont il assaisonne les austères séances de travail de son parti? Lors d'un colloque à Drummondville, en août dernier, il faisait sursauter tout le monde en affirmant que les Québécois ne sont pas prêts au référendum. A Lennoxville, il y a trois jours, il aiguillonnait l'opinion publique en dressant l'échelle à douze degrés des futurs candidats libéraux.

Pendant ce temps, il façonne le parti avec efficacité, et imprime à tout le camp fédéraliste une stratégie référendaire.

A peu près tout le monde étant d'accord sur la nécessité de changements, beaucoup croyaient ou espéraient que le référendum nous mettrait en face d'une alternative de changement, c'est-à-dire un choix entre la souveraineté-association et un nouveau fédéralisme. Parmi les fédéralistes, on comptait surtout sur M. Ryan pour définir un nouveau projet, vu sous l'angle du Québec, et pour y rallier les autres. On sait maintenant qu'il n'en sera pas ainsi.

Cela est décevant mais cela est réaliste. Avant de choisir entre des MacIntosh et des Melba, il faut d'abord savoir si on achète des pommes ou des bananes. L'option pour une formule d'association ou une formule de fédéralisme présuppose un choix entre la souveraineté et le fédéralisme comme tel. Là se situe l'enjeu du référendum. C'est pourquoi la stratégie du PLQ et conséquemment des fédéralistes consistera à attaquer la thèse péquiste et à prôner le fédéralisme en soi.

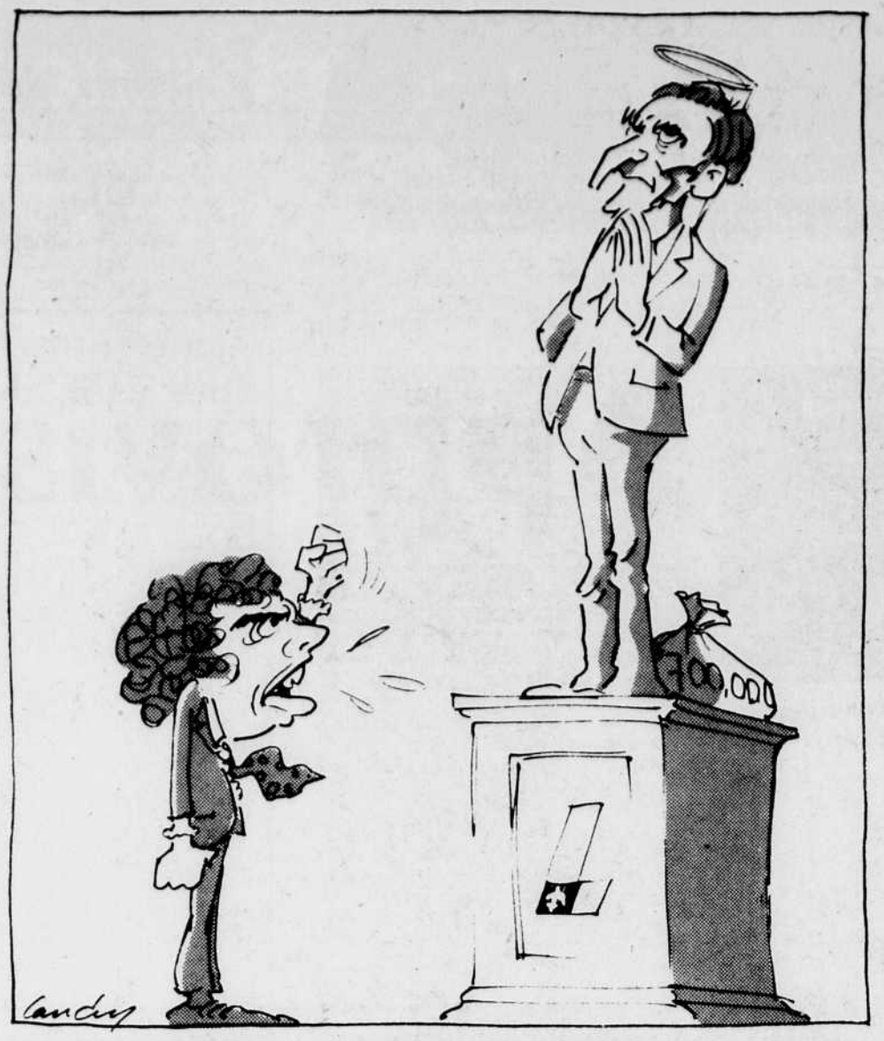
Trois autres raisons paraissent justifier cette tactique. A moins d'un revirement improbable, on ne demandera pas aux Québécois de choisir entre plusieurs options, telles que l'indépendance, la souveraineté-association, le statu quo ou telle ou telle forme de fédéralisme renouvelé. On leur demandera, selon toute probabilité, de dire oui ou non à la souveraineté-association ou à un mandat de la négocier. C'est le PQ qui contraint ses opposants à dire non, avec tout ce que cela comporte de négativisme et d'identification au statu quo. En refusant de lui mettre sous la dent un projet de nouveau Canada, les fédéralistes maintiennent le PQ sur son terrain.

Voudraient-ils faire autrement, il serait trop tard. Un tel projet ne se bâtit pas en l'espace de quelques mois, par un regroupement de partis d'opposition, artificiellement réunis par les impératifs de la loi 92. Un consortium des Ryan, Trudeau, Clark, Biron, et autres, n'a aucun mandat pour créer un nouveau Canada. Mais ils peuvent s'entendre sur une déclaration de principe décrivant l'attachement du fédéralisme de ceux qu'ils représentent.

En plus de cette impossibilité pratique de définir un nouveau fédéralisme, il faut ajouter l'inopportunité politique d'une telle démarche. En effet, dans l'hypothèse d'une victoire du non, ces alliés dans la défense du fédéralisme vont redevenir des opposants, ou à tout le moins des négociateurs dans la recherche d'une nouvelle formule fédérale. M. Clark et M. Ryan (ou d'autres) pourraient bien être appelés dans quelque temps à définir et négocier des changements. En ne s'engageant pas maintenant sur un compromis, ils se gardent les mains libres pour l'avenir.

Naturellement, l'absence d'un projet de rechange qui sous-tendrait le non ouvre la porte toute grande à l'accusation de s'en tenir au statu quo. Le défi du camp fédéraliste sera de doter sa volonté de changement d'une véritable crédibilité. M. Clark prétend y parvenir par des gestes. M. Ryan mettra sur la table les intentions de son propre parti, et il le fera en février, quelque deux mois avant le référendum. Il sera intéressant de voir la place que tiendront ces propositions dans la campagne référendaire.

**Claude Bruneau**
**Le Nouvelliste**




ANALYSE

## *L'économie ougandaise*

**Par Laurent Chevallier**

*KAMPALA (AFP) — Un seul mot peut décrire la situation économique de l'Ouganda, celui de "magendo", littéralement en kiswahili "supplément à payer", ou plus simplement "marché noir".*

*Depuis 1972 et l'expulsion des commerçants asiatiques, accompagnée d'une vague de nationalisation, l'économie ougandaise se survivait. La guerre de libération menée par les Tanzaniens et les exilés ougandais, d'octobre à avril derniers, lui a porté le dernier coup. La situation est maintenant telle que l'équipe d'experts chargée par le Secrétariat du Commonwealth d'établir un plan de reconstruction ne disposait pratiquement d'aucune statistique solide pour entreprendre ses travaux.*

*Les quartiers commerçants de Kampala offrent cependant le spectacle d'une activité fébrile, les moins entreprenants n'étant pas les jeunes colporteurs qui vendent à même le trottoir des produits d'usage courant — du détergent à la margarine — directement débarqués des camions arrivant du Kenya.*

*Mais pour qui veut acheter des produits de première nécessité au prix fixé par le gouvernement, il faut faire longuement la queue devant un magasin contrôlé par l'Etat, et, bien souvent, découvrir que le stock est épuisé quand son tour arrive. Le kilogramme de sucre, vendu dans ces magasins quinze shillings, en vaut cent ailleurs, et les autres prix sont à l'avenant.*

**Finances**

*Pour le ministre des Finances, M. Jack Ssentongo, les huit années du régime d'Idi Amin "ont vu un déclin total de la production dans pratiquement tous les secteurs de l'économie, dû principalement au manque de gestion responsable, de matières premières, d'entretien et de modernisation des entreprises".*

*Agissant par à-coups et se laissant mener par ses instincts, et parfois mêmes ses rêves, le président Amin a ruiné l'économie en encombrant le secteur public d'entreprises pour lesquelles le pays ne disposait pas de dirigeants en nombre et en qualité suffisants et en détruisant les structures commerciales, que contrôlaient les Asiatiques.*

*La guerre avec la Tanzanie a achevé cette ruine, détruisant ce qui subsistait encore tandis que de nouveaux emprunts venaient s'ajouter à ceux déjà souscrits: souvent pour des dépenses de prestige.*

*Fin 1978 le déficit de la balance des paiements était de près de $100 millions, ayant doublé depuis l'arrivée au pouvoir de la dictature militaire. En avril le gouvernement a hérité d'une dette extérieure de $133 millions dont les intérêts, souvent élevés, continent à courir.*

*Les pillages de la libération ont achevé l'oeuvre du régime militaire et de la guerre tandis que la confiance dans l'avenir qui avait accompagné l'avènement du nouveau régime ne se remettait pas du renvoi du président Yusuf Lulé, deux mois plus tard.*

*Celui-ci avait obtenu des commerçants qu'ils réduisent de façon importante leurs prix. Dès son départ ces derniers reprenaient ou dépassaient le niveau du précédent et les commerçants disaient ouvertement: "Si vous voulez payer moins cher, rappelez Lulé".*

*Cette étroite liaison entre la politique et l'économie pèse lourd sur l'avenir. Personne en effet ne semble avoir confiance dans les dirigeants et chacun vit pour soi-même, essayant de réaliser les meilleures affaires, ou de faire le maximum de bénéfice.*

*Le même manque de confiance se retrouve au niveau international. Les pays et organisations qui pourraient apporter les aides nécessaires à la reconstruction attendant que le gouvernement soit mieux installé et montre qu'il contrôle le pays.*

*Quant aux hommes d'affaires asiatiques expulsés par Amin et à qui le gouvernement a proposé de revenir, leur offrant 50 pour cent de leurs anciens biens dans des entreprises mixtes, ils attendent que d'autres fassent le premier pas avant de se laisser convaincre.*

**Potentiel**

*L'Ouganda dispose cependant de solides potentialités économiques et, l'économie fonctionnant normalement, pourrait arriver rapidement, estiment les experts du Commonwealth, à couvrir une part importante de ses importations, que ce soit pour ses besoins normaux comme pour les nécessités de la reconstruction.*

*Mais en attendant les immenses plantations de canne à sucre au bord du lac Victoria sont à l'abandon et devront être complètement reconstituées, celles de café sont entretenues juste ce qu'il faut pour alimenter la contrebande avec le Kenya, les usines continuent à voir leur équipement se rouiller faute de pièces détachées et le parc automobile à diminuer faute d'entretien.*

OPINION DES LECTEURS

## Le code de la route oublie les usagers de la bécane

Vélo-Québec, principale organisation québécoise regroupant des cyclistes et des mouvements en faveur de l'usage de la bicyclette, a présenté tout dernièrement un mémoire à la Commission parlementaire sur le transport, chargée d'étudier le projet de code de la route publié récemment par le ministère des Transports du Québec.

Le mémoire de Vélo-Québec, qui contient plus de 50 propositions, déplore l'ignorance complète qu'ont les fonctionnaires du ministère des Transports du véhicule qu'est la bicyclette. Il déplore également la faiblesse de cet avant-projet de loi et son manque d'ouverture sur l'avenir.

Les propositions de Vélo-Québec se regroupent sous trois grands titres:

-pour contrer le vol des bicyclettes

-pour améliorer la sécurité des bicyclettes (construction, équipement...)

-pour améliorer la circulation à bicyclette.

Les principales propositions du mémoire de Vélo-Québec sont les suivantes:

• immatriculation annuelle obligatoire de toutes les bicyclettes utilisant le réseau routier québécois. On pourrait utiliser pour ce faire une plaque de plastique ou un auto-collant. Les sommes recueillies en frais d'immatriculation pourraient servir au financement des aménagements cyclables et des autres services pouvant favoriser les usagers de la bicyclette.

• établissement de normes de fabrication pour les bicyclettes. Surtout en ce qui concerne les freins.

• obligation pour toutes les bicyclettes de posséder un ensemble précis de réflecteurs et un système d'éclairage défini pour la nuit.

• la publication d'une brochure qui pourrait être donnée gratuitement lors de l'achat ou de l'immatriculation d'une bicyclette.

• poursuite du programme d'éducation à la sécurité à bicyclette destiné aux jeunes des écoles primaires.

La réalisation d'un cours de perfectionnement et d'un film pour les étudiants des écoles secondaires serait un bon complément.

• introduction lors des cours de conduite automobile, de notions sur le cyclisme et le comportement des cyclistes.

• application plus stricte des lois ou règlements déjà existants et possibilité pour les policiers de confisquer la bicyclette des contrevenants.

• introduction d'un nouveau signal: le bras droit tendu à l'horizontal.

• interdiction pour un camion ou un autobus de dépasser une bicyclette à plus de 50km-h.

• interdiction d'ouvrir les portières d'automobiles du côté gauche, lorsqu'elles sont stationnées à droite.

• mise à la disposition des cyclistes des structures complémentaires ou parallèles leur permettant d'utiliser l'ensemble du réseau routier québécois sans danger.

• création d'espaces de stationnement réservés aux bicyclettes.

Le ministre Lucien Lessard a promis qu'une étude approfondie serait faite du mémoire de Vélo-Québec et qu'une place serait faite aux cyclistes dans la nouvelle version du code de la route. Il fut en cela appuyé par M. Michel Gratton, député de Gatineau et représentant de l'opposition officielle.

C'est là une preuve de plus que les usagers de la bicyclette n'ont qu'à se manifester, d'une façon organisée, pour qu'on les écoute. Ce fut aussi l'occasion de faire entrer pour la première fois une bicyclette à l'Assemblée nationale du Québec.

**Guy Rouleau**
**Vélo-Québec**

## L'assurance-stabilisation, une vraie farce

**M. Michel Clair, Député**
**Drummondville, Qué.**

Je ne peux m'empêcher de venir vous dire mon désaccord face à l'attitude de notre gouvernement au sujet de l'Assurance Stabilisation des pommes de terre.

Vous le savez sans doute, le programme est établi depuis trois ans et nous devons y appartenir par contrat pour cinq (5) ans. Là où il y a injustice pour nous, cultivateurs, c'est que ce fameux contrat est ouvert pour le gouvernement seulement et je m'explique;

-La cotisation de cette assurance n'est pas fixée pour les cinq (5) années et elle augmente à tous les ans. En plus, l'an passé on nous a chargé une surprise pour les producteurs récoltant plus de 200 quintaux à l'acre et il faut payer sans rien dire.

J'ai reçu le 4 sept. 1979, le chèque de l'assurance stabilisation pour l'année 1978 et on a pris soin de bien nous expliquer pourquoi on nous retient plus que la moitié de notre dû. Parce que Ottawa nous a aidés pour l'année 1977 vous nous coupez cette année; une assurance qu'on se paie nous les cultivateurs: c'est révoltant"...

Et M. Garon notre ministre de l'Agriculture déclare dans tous les médias: le cultivateur est protégé avec des programmes d'Assurance stabilisation et de plan conjoint. C'est une vraie farce. Je vous envoie une photo-copie de la lettre explicative reçue, une autre preuve que le cultivateur doit rester Petit. Nous n'avons qu'à dire merci et attendre la lettre qui nous annoncera probablement une hausse de cotisation pour cette année.

Bien vôtre,
**Gilles Tessier, cultivateur et producteur**
**St-Majorique, Co. Drummond**

## L'alcool à l'épicerie

J'ai lu l'opinion de celui qui signait "Abstinent temporaire" sur la grève à la Société des alcools". Je pense que le gouvernement et M. Lévesque sont d'avis que les grèves durent. Mais pourquoi ne pas vendre la boisson dans les épiceries? Que les employés jamais contents, de la Société des Alcools, se cherchent un travail ailleurs pour voir s'ils gagneront plus cher qu'actuellement. Il n'y a pas de la moitié des travailleurs du Québec qui gagnent ce qu'ils font assez aisément dans les magasins de la Société. Je suis un de ceux qui se fichent de votre boisson mais qui favorisent la vente dans les épiceries et les entreprises privées.

**Edmond Gagnon**
**Magog**

## Des candidats sans reproche

J'ai toujours voté bleu aux élections provinciales mais je pense que je changerai de parti à la prochaine élection si M. Ryan réussit à présenter des candidats qui auront les qualités qu'il nous promet. Il est temps que la politique attire des candidats irréprochables dont la population n'aura pas honte, des candidats qui défendront les valeurs auxquelles ils croient en pratique. Certains finfins ont ri de M. Ryan, mais les gens honnêtes pensent comme lui.

**H. Picard**

## Suivez donc Bowman

**M. Gaspard Blanchard,**

Vous auriez sûrement aimé que ce soit un anglais qui soit nommé instructeur des Canadiens. Vos bavasseries sur le dos de Bernard Geoffrion montre que vous ne connaissez rien au hockey et que vous ignorez que le remplaçant de Bowman est le candidat rêvé pour piloter les Glorieux. Déménagez donc à Buffalo si vous n'êtes pas content. Vous y verrez que les Sabres même avec Bowman n'iront pas loin. Je ne suis pas parent avec vous même si j'ai le malheur de porter votre nom.

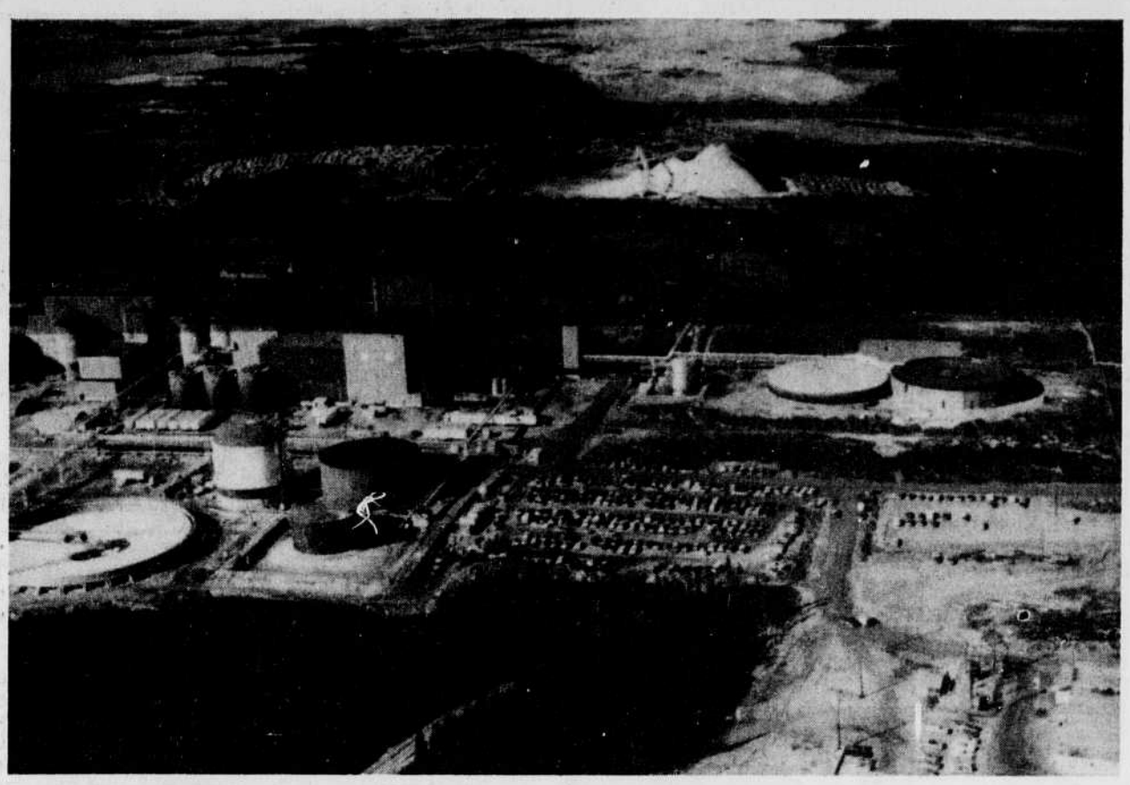
**A. Blanchard**

# Fermeture de Rayonier: plus de 1500 emplois perdus

**PORT-CARTIER (PC) — "Nous en sommes venus à la conclusion que l'usine de Port-Cartier ne serait pas rentable dans une amélioration des conditions locales et d'importants investissements", a indiqué dans un communiqué émis mercredi des bureaux de ITT-Rayonier au Connecticut, le président et chef de la direction, M. Charles E. Anderson.**

La puissante multinationale International Telephone and Telegraph vient d'annoncer la fermeture pour une période indéterminée de l'usine de pâtes cellulosiques Rayonier-Québéc à Port-Cartier: "Tant que nous ne trouverons pas une solution acceptable, l'usine demeurera fermée", précise M. Anderson.

Cette fermeture affecte directement les 1,500 travailleurs de Rayonier-Québec sur la Côte-Nord sans parler des centaines d'emplois indirects dépendants de l'activité économique générée par l'usine.



L'usine de pâte à papier de ITT Rayonier à Port Cartier, au Québec, restera fermée jusqu'à ce que la multinationale trouve une solution aux pertes de millions de dollars qu'ella subies.

## Une forme de chantage pour avoir des subventions

(le syndicat)

MONTREAL (PC) — Selon un leader syndical, l'annonce de la fermeture des installations de la société ITT-Rayonier à Port-Cartier constitue "une forme de chantage pour obtenir d'autres subventions du gouvernement (québécois)".

Dans une interview téléphonique de Port-Cartier, M. Joseph Rheault, coordonnateur du Syndicat canadien des travailleurs du papier à l'usine, s'est opposé d'avance à toute nouvelle subvention gouvernementale à Rayonier.

"Nous voulons que le gouvernement trouve d'autres investisseurs pour diriger l'usine", a expliqué M. Rheault.

Les syndiqués sont en grève depuis le 18 juin dernier.

M. Rheault a affirmé que, pour l'avenir des ouvriers, "c'est même un soulagement d'apprendre les intentions de la compagnie, parce que cela nous permet d'élaborer d'autres projets".

Pour le leader syndical, la fermeture est due à une mauvaise gestion, les administrateurs se trouvant trop éloignés. La société ITT est basée à New York.

### Grève

M. Rheault a annoncé que la grève allait continuer, en dépit de la fermeture.

"Nous avons déclenché la grève dans un effort pour clarifier la situation", a-t-il souligné, puisque la compagnie parlait de fermer l'usine depuis un an.

La solution, selon le leader syndical, serait que le gouvernement, les ouvriers et les citoyens de Port-Cartier prennent l'affaire en main.

Un conflit de travail paralyse depuis le début juin la production de l'usine.

A la lumière des chiffres fournis par la compagnie, il s'agirait de l'échec économique le plus retentissant qu'ait connu une entreprise au Québec.

En effet, on indique qu'en 1977 et 1978, la filiale québécoise du conglomérait ITT a connu un bain d'encre rouge de $118 millions.

On se rappellera que la première phase du projet qui devait coûter $165 millions aura dépassé de $100 millions les prévisions initiales.

On mentionne d'autre part dans le communiqué que la filiale québécoise du géant américain ITT, une des plus grosses holdings au monde, a connu plusieurs problèmes opérationnels depuis son ouverture en 1974, du type coûts de bois plus élevés que prévu et arrêts de travail.

Pour sa part, la compagnie-mère ITT a fait savoir de ses bureaux de New-York qu'elle avait réservé un montant de $320 millions pour venir à la rescousse de l'usine de pâtes de Port-Cartier.

Le gouvernement québécois n'aurait été informé de la décision d'ITT-Rayonier qu'en fin de journée mercredi.

L'île dort
et Félix l'éclaire

Un gros lot de plus de $100 000
chaque vendredi

N-33215

6/36

## C'était prévisible mais ...c'est un gros coup

(René Lévesque)

**RIVIERE DU LOUP (PC) — L'annonce par la multinationale International Telephone and Telegraph de fermer pour une période indéfinie l'usine de pâtes cellulosiques de Port-Cartier n'a pas semble prendre par surprise les autorités du gouvernement mais il apparait clairement que cette décision place tout le monde dans l'ambarras.**

Cette affaire a pris le pas sur l'ordre du jour du caucus des députés du Parti québécois qui s'est ouvert hier à Rivière-du-Loup et, pour sa part, le premier ministre Lévesque s'est limité à de brefs commentaires pour l'instant, le plus urgent pour lui est de trouver le plus rapidement possible une solution pour les quelque 1,500 travailleurs de la Côte-nord touchés directement par la cessation des opérations de Rayonier-Québec.

"On peut dire que c'était une fatalité inscrite dans le paysage depuis quelque temps. C'était prévisible mais il reste que c'est un gros coup", a dit le premier ministre aux journalistes en ajoutant qu'il étudiera de plus près le dossier avant d'en dire davantage.

Le ministre des Richesses naturelles, M. Yves Bérubé, a été beaucoup plus loquace et, tout en tentant d'analyser les causes qui ont conduit à cet échec économique le plus important au Québec dans une entreprise privée, il a rejeté du revers de la main une proposition des travailleurs de Rayonier de nationaliser les installations de cette entreprise.

### Fou braque

"Ce serait vraiment fou braque de nationaliser Rayonier-Québec à Port-Cartier parce que si l'on prenait l'habitude de nationaliser toutes les entreprises non rentables, on se trouverait devant rien. Je préfère acquérir la Société Asbestos qui, au moins, réalise des profits à chaque année", a dit M. Bérubé en qualifiant la situation de "catastrophique, dramatique".

Le ministre a dit qu'il est très conscient des répercussions que ce geste aura sur les gens de la région mais, a-t-il ajouté, les citoyens n'accepteraient pas que le gouvernement dépense une somme considérable pour l'achat des équipements et des déficits également de la compagnie.

Les dirigeants de l'entreprise ont pris la décision de cesser les opérations en raison de la non-rentabilité, comme en font foi les déficits de $118 millions en 1978 et 1977 et de $70 millions prévus pour 1979.

## Pas d'aide financière du gouvernement du Québec

QUEBEC (PC) — Le gouvernement du Québec ne projette pas de venir financièrement en aide de la multinationale ITT-Rayonier, a indiqué, jeudi, le ministre d'Etat au développement économique, M. Bernard Landry.

Lors d'une brève rencontre avec les journalistes, M. Landry a affirmé que la fermeture de l'usine de Port-Cartier, sur la Côte Nord, n'avait causé "aucune surprise, car tous savaient la série d'avatars, d'erreurs de planification et de difficultés de mise en route" qu'avait connus la compagnie.

Selon le ministre, "ITT-Rayonier est une des entreprises les plus puissantes au monde et elle devra faire face seule à ses responsabilités".

## Ottawa étudiera toute offre de réouverture

OTTAWA (PC) — Le ministère de l'Expansion économique régionale pourrait assister financièrement tout investisseur qui formulerait une proposition, axée sur la rentabilité, de réouverture de l'usine de fibres cellulosiques que la société ITT-Rayonier vient de fermer à Port-Cartier.

Même s'il ignore si une telle proposition existe actuellement, le sous-ministre du MEER, M. Robert Montreuil, a déclaré jeudi au cours d'une entrevue téléphonique que son ministère étudierait attentivement toute offre de réouverture de l'usine pourvu qu'elle puisse en assurer une opération rentable.

M. Montreuil a même ajouté que son ministère ne fermait pas la porte aux propriétaires actuels de l'usine quant à son offre d'assistance. "Naturellement, il faudra que l'investisseur consente des dépenses nouvelles pour rentabiliser l'usine, s'il désire obtenir des subventions", a-t-il souligné.

SUPER VENTE de PRELART et de TAPIS

VENTE TAPIS SEMI-SHAG
Rég. $13.95 pour seulement $9.95

TAPIS COMMERCIAL
En très grand spécial
A partir de seulement $3.95 v.c.

TAPIS IMPRIMÉ
anti-tache.
Seulement $4.95 v.c.

COLLE GRATUITE!
Pour la pose de vos prélarts et tapis, sur présentation de CE COUPON

Plusieurs SOLDES de ROULEAUX
Variété de dimensions et de catégories.
PRIX TRES REDUITS
Exemple 9' x 12' Seulement $45

PRELART SANS CIRAGE
"Cushion Floor"
A partir de seulement $3.49 v.c.

TAPIS ABSORBANT
pour entrée
$1.25 pi.ca.

AUSSI PRELART DE TRES BONNE QUALITE
Valeur de $12.00.
Pour seulement $8.95

FOYER du PRELART et TAPIS
4701, boul. Bourque
A 1000 pieds de Woolco.
Propriétaire: R. Couture
(Anciennement au 223, Wellington sud
Tél. 562-8055

40250

$ l'économie

# Pas de récession pour le Canada

**TORONTO (PC) — Le Canada sera en mesure d'éviter une récession de grande envergure cette année et en 1980, mais il faut quand même s'attendre a une grande faiblesse économique, ont déclaé jeudi les économistes de la Banque canadienne impériale de commerce. L'importance de cette faiblesse, disent-ils, dépendra dans une large mesure de la durée de la récession aux Etats-Unis.**

Le principal indicateur de la banque -un indice composé destiné à révéler la tendance de la croissance économique réelle au Canada a fléchi de 0.02 p.c. en juin.

"La chute n'est pas particulièrement importante, mais elle confirme, une fois de plus, la tendance à la baisse amorcée au début de cette année" affirme la banque.

Les économistes sont notamment inquiets de l'accumulation considérable des stocks au cours des derniers mois et déclarent: "Il y a lieu de supposer qu'une grande partie des stocks accumulés n'est pas voulue, mais résulte de la mévente."

## TORONTO

TORONTO (PC) — Les cours se sont effrités, jeudi, à la Bourse de Toronto, à la suite des nouvelles décevantes sur la situation du puits de Kopanoar découvert par Dome Petroleum dans la Mer de Beaufort.

L'indice de la Bourse de Toronto a perdu 8.07 points à 1,719.02 et celui des pétroles a fait une chute verticale de 58.26 points à 3,290.04, contre 3,348.30 mercredi.

| | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| **A and B** | | | | | |
| Aby Glnw | 3500 | $7½ | 7¼ | 7½ | + ¼ |
| Abitibi | 22824 | $20⅛ | 19¾ | 19⅞ | − ⅛ |
| Acklands | 250 | $16 | 16 | 16 | − ⅛ |
| ActionTrd | 2000 | 65 | 65 | 65 | + 3 |
| AdanacM | 10500 | 420 | 395 | 405 | + 5 |
| Advocate | 100 | 230 | 230 | 230 | −10 |
| Afton Min | 500 | $18 | 17½ | 18 | |
| AgnicoE | 7400 | $7¾ | 7⅜ | 7¾ | + ¼ |
| Agra Ind A | 2500 | $6 | 5⅞ | 6 | + ⅛ |
| AhedC | 400 | 135 | 135 | 135 | −15 |
| Akaitcho | 1150 | 95 | 95 | 95 | − 2 |
| Albany | 46800 | 137 | 128 | 133 | − 5 |
| AltEnergy | 8560 | $38¾ | 37½ | 37½ | −1¼ |
| AltaGasA | 58778 | $26⅜ | 25 | 25⅞ | +1⅜ |
| Alta G C p | 100 | $77¾ | 77¾ | 77¾ | + ⅛ |
| Alta G D p | 24 | $270 | 270 | 270 | + 5 |
| AltaGF | 440 | $26¾ | 26½ | 26¾ | + ½ |
| AltaG9.76 | 160 | $26¼ | 26¼ | 26¼ | |
| AltaG7.60 | 300 | $25¼ | 25¼ | 25¼ | |
| AltaG6⅜ | 16275 | $36½ | 34⅞ | 36⅛ | +1⅜ |
| AltaNat | 1150 | $70¼ | 70 | 70 | |
| Alcan | 29215 | $47⅛ | 46¾ | 47 | + ⅜ |
| AlgoCent | 300 | $22¼ | 21½ | 21½ | |
| AlgomaSt | 11530 | $30 | 29¼ | 30 | + ½ |
| Alumin4pr | 150 | $16½ | 16½ | 16½ | |
| Almin4½p | 180 | $40 | 40 | 40 | |
| Alum3rdp | 500 | $26 | 26 | 26 | |
| AmBonza | 7450 | $21¾ | 21¼ | 21⅝ | + ⅜ |
| AmLarder | 5500 | 31 | 30 | 31 | |
| Am Eagle | 33100 | 405 | 380 | 395 | −15 |
| AmLeduc | 39900 | 55 | 51 | 53 | − 3 |
| AndresWA | 1210 | $13⅜ | 13 | 13⅜ | + ⅛ |
| AndresWB | z10 | $12⅞ | 12⅞ | 12⅞ | |
| Ang D Gld | 500 | 159 | 159 | 159 | − 1 |
| AngUDev | 4000 | $5¼ | 5 | 5¼ | + ¼ |
| AnthesCp | 100 | $72 | 72 | 72 | − 2 |
| Aquitaine | 29846 | $45½ | 44 | 44½ | −1¼ |
| Argosy | 2000 | 35 | 34 | 34 | − 3 |
| ArgusBpr | 715 | $33 | 32⅞ | 32⅞ | − ⅛ |
| ArgusCpr | 1400 | $9¼ | 9 | 9 | − ⅜ |
| Asamera | 17700 | $19¾ | 19⅜ | 19⅝ | + ¼ |
| Asbestos | 200 | $42¼ | 42 | 42¼ | + ⅛ |
| AsocPorc | 10965 | 161 | 140 | 161 | +13 |
| AtcoA | 6650 | $19⅝ | 19¼ | 19¼ | − ¼ |
| AtlCCop | 4500 | 82 | 80 | 80 | |
| AtlasYk | 17400 | 90 | 88 | 89 | + 1 |
| AtoHardA | 2000 | $16¼ | 16 | 16 | − ½ |
| BCSugarA | 800 | $40½ | 40 | 40½ | + ⅛ |
| BPCan | 43441 | $37 | 35¼ | 36¼ | |
| BanisterC | 2610 | $11⅞ | 11⅝ | 11⅝ | − ⅛ |
| BankBC | 200 | $33¼ | 33 | 33¼ | + ¼ |
| BankMtl | 22631 | $24¼ | 24 | 24¼ | + ⅛ |
| BankNS | 18905 | $24⅜ | 24 | 24⅜ | + ⅛ |
| Bankeno | 13200 | 415 | 400 | 415 | +15 |
| BCdnNat | 2628 | $14⅜ | 14¼ | 14¼ | |
| Barex | 10000 | 10 | 9½ | 9½ | −1½ |
| Bary Expl | 1600 | 150 | 145 | 145 | − 7 |
| Baton B | 10100 | $14¼ | 14 | 14¼ | + ⅜ |
| Becker Bp | 100 | $7⅝ | 7⅝ | 7⅝ | − ¼ |
| Belding A | 549 | 370 | 370 | 370 | +10 |
| BellCanad | 50600 | $21⅛ | 20¾ | 21 | − ¼ |
| BellApr | z53 | $61¾ | 61½ | 61½ | |
| Bell2.28 | 710 | $31⅝ | 31⅝ | 31⅝ | − ⅜ |
| Bell1.80 | 600 | $22¾ | 22¾ | 22¾ | − ⅜ |
| Bell1.96 | 3250 | $26⅝ | 26½ | 26½ | |
| BlHawk | 23800 | 43 | 37 | 39 | − 4 |
| BlakwodA | 700 | $5⅞ | 5⅞ | 5⅞ | − ⅛ |
| Bombr | 300 | $13½ | 13⅛ | 13½ | + ⅛ |
| Bonza O | 11380 | $9⅜ | 9⅛ | 9⅛ | − ⅛ |
| Bow Valy | 40951 | $40¼ | 38½ | 39¾ | − ¼ |
| Bralor Res | 900 | $17⅛ | 17⅛ | 17⅛ | − ⅜ |
| Bramalea | 250 | $20½ | 20½ | 20½ | − ½ |
| Brascan A | 16502 | $25¼ | 25 | 25⅛ | |
| Brenda M | 5750 | $22½ | 21½ | 21½ | − ½ |
| BrightA | 1000 | $17½ | 17½ | 17½ | |
| Brinco | 665 | $8½ | 8¼ | 8¼ | − ½ |
| BCFP | 11525 | $27⅛ | 26½ | 27 | + ⅛ |
| BCFPpr | z50 | $38¼ | 38¼ | 38¼ | |
| BCRIC | 147715 | $8⅜ | 7⅞ | 8 | − ¼ |
| BC Phone | 1145 | $17½ | 17 | 17 | − ⅜ |
| BCPh1956 | 100 | $55½ | 55½ | 55½ | −1½ |
| BCPh4.84 | 1000 | $15⅜ | 15⅜ | 15⅜ | + ⅛ |
| BCPh5.15 | 155 | $61½ | 61½ | 61½ | + ½ |
| BCPh5¾p | 200 | $69½ | 68 | 68 | |
| BCPh6.80 | 250 | $20½ | 20 | 20 | − ¾ |
| BCP10.16p | 200 | $26½ | 26½ | 26½ | + ⅛ |
| BroulReef | 600 | 63 | 63 | 63 | − 3 |
| Brunswk | 16565 | $11⅛ | 10¾ | 10⅞ | − ⅜ |
| BuddCan | 1100 | $8 | 8 | 8 | |
| BuddCanw | 2000 | 10 | 10 | 10 | |
| **C** | | | | | |
| CCYachts | 300 | 360 | 360 | 360 | |
| CAE | 8755 | $12¾ | 12 | 12¼ | − ⅜ |
| CadFrv | 28000 | $23 | 22⅜ | 23 | + ¾ |
| Cad Frv A | 1507 | $10 | 9¾ | 10 | + ¼ |
| Cal Pow A | 2916 | $45¼ | 44½ | 44½ | − 1 |
| CalP4p | 305 | $53½ | 53½ | 53½ | |
| CalP4½p | z20 | $60 | 60 | 60 | |
| CalP2.36 | 300 | $27¼ | 27¼ | 27¼ | − ¼ |
| Calvert | 20500 | 78 | 77 | 77 | − 1 |
| CamMine | 1700 | 32 | 32 | 32 | + ½ |
| Camflo | 9975 | $17¼ | 16½ | 17 | + ½ |
| CChibA | 18550 | $10⅜ | 9⅞ | 10¼ | − ⅛ |
| CampRL | 7675 | $26¼ | 24⅞ | 26¼ | + 1 |
| CanCem | 1076 | $13¾ | 13⅜ | 13⅜ | − ⅜ |
| CCeCp | 300 | $15⅜ | 15⅜ | 15⅜ | |
| CDCprB | 1115 | $128 | 127½ | 128 | |
| CanMaltA | 500 | $34 | 34 | 34 | |
| CNorWest | 24850 | $16 | 15⅜ | 15½ | − ¼ |
| CPackrs | 9750 | $29½ | 29¼ | 29¼ | + ¼ |
| CanPerm | 3030 | $18 | 17⅝ | 17⅝ | − ⅜ |
| CPerm6¾ | 200 | $23⅜ | 23⅜ | 23⅜ | |
| CS Pete | 17475 | $6⅜ | 6⅛ | 6⅛ | − ⅛ |
| Can Trust | 500 | $25 | 25 | 25 | − ¼ |
| CTrust7½ | 1200 | $19⅜ | 19⅛ | 19¼ | − ¼ |
| CTung | 1700 | $25 | 24 | 24¼ | −1¼ |
| CdnArrow | 3526 | 102 | 100 | 102 | + 7 |
| CCablesyA | 400 | $12 | 12 | 12 | |
| CCablew | 11182 | 135 | 130 | 130 | −10 |
| CdnCel | 2300 | $9½ | 9½ | 9½ | + ⅛ |
| CCManA | 1125 | $27¼ | 27 | 27 | |
| CCurtis | 2000 | 82 | 82 | 82 | + 2 |
| CFormost | 1103 | $7½ | 7½ | 7½ | − ⅛ |
| CGE | 100 | $31 | 31 | 31 | |
| CG Invest | 200 | $23½ | 23½ | 23½ | |
| CHidrogas | 4100 | $14¾ | 14¾ | 14¾ | |
| CHomestd | 3950 | $20¾ | 20½ | 20¾ | + ⅛ |
| CIBkCom | 3876 | $27 | 26⅝ | 26⅝ | − ⅜ |
| CIL | 2308 | $22¼ | 22¼ | 22¼ | + ¼ |
| CLencour | 37500 | 32 | 29 | 32 | + 2 |
| CManoir | 800 | $6¼ | 6¼ | 6¼ | + ¼ |
| CMarconi | 300 | $17 | 16⅝ | 17 | + ½ |
| CMerrill | 900 | $23 | 23 | 23 | + ⅛ |
| CNat R | 16400 | $6⅞ | 6⅝ | 6⅞ | + ⅛ |
| COcdental | 1710 | $44½ | 44 | 44½ | − ¾ |
| C Ocdntl p | 150 | $27 | 27 | 27 | − ¾ |
| CP Inve | 52635 | $36⅜ | 35½ | 36⅜ | + ⅝ |
| CPLtd | 73635 | $39¾ | 38¾ | 39⅛ | + ⅝ |
| CPL4p | 500 | $7¾ | 7¾ | 7¾ | |
| CReserve | 20599 | $21½ | 20 | 21¼ | +1¼ |
| CdnSupO | 327 | $157¼ | 157¼ | 157¼ | − ¾ |
| CdnTire | 100 | $26¾ | 26¾ | 26¾ | − ¼ |
| CdnTireA | 3752 | $28⅝ | 28¼ | 28½ | − ½ |
| CUlties | 1075 | $19⅞ | 19½ | 19¾ | + ⅛ |
| CU 10¼ | 300 | $26⅛ | 26⅛ | 26⅛ | − ⅛ |
| CUtil9.24 | 150 | $26 | 26 | 26 | + ¼ |
| CWNG4pr | 100 | $10 | 10 | 10 | |
| CandelOil | 163 | $51 | 51 | 51 | − ½ |
| Canray | 71500 | 305 | 285 | 305 | +15 |
| CanronA | 502 | $14⅞ | 14 | 14 | − ⅞ |
| Cara | 2900 | $16¾ | 16⅛ | 16¾ | + ½ |
| CarlOK | 31500 | $6½ | 6¼ | 6½ | + ¼ |
| CarlBp | 500 | $32¼ | 32¼ | 32¼ | |
| CarmaA | 800 | $18¼ | 18 | 18 | |
| Cassiar | 6750 | $12⅝ | 12½ | 12½ | |
| Celanese | 3520 | $5⅝ | 5½ | 5½ | |
| Celanes1p | z15 | $10¼ | 10¼ | 10¼ | |
| Celan175p | 100 | $20 | 20 | 20 | |
| Cenex | 6418 | 170 | 162 | 165 | − 5 |
| CentPat | 2650 | 270 | 270 | 270 | |
| Chnclr | 10041 | $5¾ | 5⅝ | 5⅝ | |
| CharterOl | 14900 | 310 | 290 | 299 | +14 |
| Cherokee | 11360 | $11⅞ | 11⅜ | 11½ | − ⅛ |
| ChibKay | 32800 | 22 | 19 | 22 | + 3 |
| ChieftanD | 21650 | $31½ | 30¾ | 31⅛ | + ⅝ |
| Chimo | 950 | 200 | 195 | 195 | − 5 |
| Chrysler | 7024 | $9 | 8⅞ | 9 | |
| CHUMB | 800 | $11 | 11 | 11 | |
| Coin Lake | 12000 | 28½ | 27 | 28½ | + ½ |
| CombMet | 85500 | 44½ | 43 | 43 | − 1 |
| Cominco | 8970 | $45¼ | 43½ | 43½ | − 2 |
| ComrclOG | 16900 | 330 | 325 | 330 | − 5 |
| Coniagas | 5100 | 130 | 120 | 130 | [illegible] |
| CBthA | 108035 | $14½ | 14 | 14⅛ | − ⅛ |
| ConBathp | 250 | $18¾ | 18¾ | 18¾ | |
| ConFardy | 2400 | 380 | 380 | 380 | |
| CDurham | 54200 | 190 | 180 | 189 | + 9 |
| CMarben | 5900 | 239 | 225 | 230 | − 5 |
| CMorisn | 21400 | 287 | 265 | 265 | −15 |
| Cons Prof | 31500 | 75 | 67 | 72 | + 3 |
| CRambler | 3600 | 269 | 265 | 265 | |
| CRexspar | z200 | 72 | 72 | 72 | |
| Con Textile | 700 | $7 | 6⅜ | 6⅜ | − ⅜ |
| ConDistrb | 32430 | $16¼ | 15⅛ | 15⅞ | + ⅞ |
| ConsGas | 18189 | $27¾ | 27½ | 27½ | − ⅛ |
| Con Gas D | 625 | $36⅜ | 36 | 36⅜ | + ⅜ |
| Con Glass | 100 | $15⅞ | 15⅞ | 15⅞ | |
| ControlF | 500 | $5⅛ | 5⅛ | 5⅛ | |
| ConucoLtd | 720 | $5⅜ | 5⅜ | 5⅜ | + ⅛ |
| Conventrs | 13650 | $10¾ | 10⅜ | 10⅜ | − ⅜ |
| Conwest | 1550 | $7⅛ | 7 | 7 | − ⅛ |
| CopFields | 3100 | $7 | 7 | 7 | − ⅛ |
| Corbyvt | 300 | $30 | 30 | 30 | |
| CosekaR | 52810 | $10⅞ | 10⅜ | 10½ | − ¼ |
| CostainLtd | 250 | $9¾ | 9¾ | 9¾ | − ⅛ |
| Courvan | 32700 | 73 | 67 | 70 | − 2 |
| Craigmt | 13825 | $7½ | 7⅜ | 7½ | |
| CrainRL | 600 | $12¾ | 12½ | 12¾ | |
| Crestbrk | 600 | $18 | 17¾ | 17¾ | |
| CrwnTrst | 100 | $29 | 29 | 29 | + 1 |
| CZelrbaA | 260 | $25½ | 25½ | 25½ | |
| Crush Intl | 25050 | $15¼ | 14½ | 15⅛ | + ⅞ |
| CuvierM | 3600 | 62 | 62 | 62 | − 2 |
| Cyprus | 8875 | $16¼ | 15½ | 15¾ | − ½ |
| CzarRes | 30310 | $14⅞ | 14¼ | 14¼ | − ½ |
| CzarResp | 2475 | $37 | 35½ | 35½ | −1¼ |
| **D to G** | | | | | |
| DRGLtdA | 150 | $6 | 6 | 6 | − ¼ |
| Daon Dev | 5800 | $19⅞ | 19½ | 19½ | − ¼ |
| DaonA | 100 | $6⅞ | 6⅞ | 6⅞ | |
| Daon8⅜p | 5400 | $9¾ | 9½ | 9¾ | + ¼ |
| DEldona | 2300 | 130 | 130 | 130 | − 1 |
| Delhi Pac | 9500 | 68 | 68 | 68 | + 1 |
| Denison | 18983 | $30¾ | 30 | 30¾ | + ½ |
| Dicknsn | 10980 | $9⅜ | 9⅛ | 9⅜ | |
| Digtech | 1500 | $5½ | 5¼ | 5½ | |
| Discovry | 5500 | 110 | 105 | 109 | + 4 |
| DomanI | 2200 | $8½ | 8⅜ | 8⅜ | |
| DomeMine | 3830 | $50½ | 48¼ | 50 | − ¾ |
| D Pete | 319018 | $52½ | 49 | 50⅝ | −4⅜ |
| DBridge | 1312 | $39¼ | 39 | 39 | + ¾ |
| DCitrsA | 100 | $5¼ | 5¼ | 5¼ | |
| DExplor | 3500 | 40 | 40 | 40 | |
| TSE A | | vsvczc100 | | | |
| DofascoA | 4544 | $35¼ | 34½ | 34½ | − ¾ |
| Dom Store | 1200 | $20 | 19¾ | 19¾ | |
| D Textie | 3000 | $14 | 13¾ | 14 | + ¼ |
| Domtar | 3058 | $27 | 26½ | 26½ | − ⅝ |
| Dr Mc C A | 900 | $14¼ | 14¼ | 14¼ | |
| DundePal | 4333 | 65 | 61 | 64 | |
| DuPontA | 393 | $22½ | 22½ | 22½ | |
| Dustbane | 300 | $9 | 9 | 9 | |
| Dynamar | 15443 | 299 | 290 | 298 | + 1 |
| E-L Fin | 100 | $12 | 12 | 12 | − ⅛ |
| EstMlrtic | 200 | 175 | 175 | 175 | − 5 |
| East Sul A | 655 | 260 | 260 | 260 | − 1 |
| EstnProv | 200 | $9 | 9 | 9 | + ¼ |
| Econ Inv | 900 | $22½ | 22½ | 22½ | + ½ |
| EgoRes | 19100 | 270 | 255 | 260 | |
| Elhm A | 700 | 490 | 485 | 490 | +10 |
| ElksStors | 2100 | $7 | 7 | 7 | |
| Emco | 2700 | $11⅜ | 11⅜ | 11⅜ | − ¼ |
| Emcow | 1400 | 415 | 415 | 415 | |
| Extndcar | 400 | $8⅞ | 8⅝ | 8⅞ | + ¼ |
| Extd A | 300 | $8⅝ | 8⅝ | 8⅝ | |
| FalconC | 8250 | $8½ | 8¼ | 8¼ | − ¼ |
| FlbrgNikA | 27372 | $72 | 71¾ | 72 | − ⅛ |
| FedIndA | 800 | $7¼ | 7 | 7 | |
| FedPion | 200 | $35½ | 35½ | 35½ | |
| FedTrustA | 1100 | 315 | 315 | 315 | − 5 |
| FidelityTr | 600 | 435 | 430 | 435 | + 5 |
| FidelityTrp | 600 | $19¼ | 19¼ | 19¼ | − ¼ |
| FirecoSA | 1300 | 270 | 265 | 265 | −10 |
| FCalgary | 4027 | 360 | 350 | 360 | |
| F City F wt | 850 | 450 | 430 | 430 | − 5 |
| F Cty Tr C | 675 | $8 | 8 | 8 | |
| FMar | 17000 | 188 | 175 | 177 | −12 |
| Foodex p | 200 | $8⅛ | 8⅛ | 8⅛ | + ⅛ |
| FordCnda | 149 | $71½ | 71½ | 71½ | + ½ |
| Francana | 1425 | $13¼ | 13 | 13 | − ¼ |
| Fraser | 160 | $16 | 16 | 16 | + ¼ |
| Fruehauf | 300 | $12 | 11⅞ | 11⅞ | + ⅝ |
| G&HSteel | 700 | 225 | 225 | 225 | |
| GMRes | 5275 | $6½ | 6¼ | 6⅜ | |
| GSWCIA | 200 | $8¼ | 8¼ | 8¼ | − ⅜ |
| Galveston | 2700 | 465 | 450 | 455 | −10 |
| GazMetr | 100 | $5⅞ | 5⅞ | 5⅞ | |
| GDistrbA | 200 | $7¾ | 7¾ | 7¾ | |
| GDistrbw | 1300 | 270 | 270 | 270 | |
| GMC | 3230 | $70¾ | 69½ | 70 | + ½ |
| Genstar L | 33894 | $27½ | 27⅛ | 27¼ | + ¼ |
| Gesco Dis | 1100 | 300 | 300 | 300 | − 5 |
| GiantYk | 100 | $11½ | 11½ | 11½ | − ½ |
| Gibraltar | 3300 | $9 | 8⅝ | 8⅞ | − ⅛ |
| GibeRltyp | 965 | $24⅛ | 24 | 24 | |
| Goldale A | 2200 | $6¾ | 6½ | 6¾ | + ⅛ |
| GoldundM | 33660 | 395 | 380 | 390 | − 5 |
| Goodyear | z50 | $21¼ | 21¼ | 21¼ | |
| GraftG | 340 | $16¾ | 16¾ | 16¾ | + ½ |
| GraftGA | 160 | $16¼ | 16¼ | 16¼ | − ¼ |
| GraftGp | 205 | $34 | 34 | 34 | − 1 |
| Granduc | 14175 | 219 | 205 | 210 | − 5 |
| GLNickl | 1000 | 85 | 85 | 85 | + 3 |
| GLForest | 6050 | $49 | 48¾ | 49 | + ½ |
| GNFin | 600 | 255 | 250 | 255 | + 5 |
| GtWestS | 2500 | 271 | 270 | 270 | − 1 |
| GreyhndC | 1000 | 320 | 320 | 320 | + 5 |
| Greyhnd | 10700 | $23 | 22⅞ | 22⅞ | |
| GuardCap | 200 | $8 | 8 | 8 | |
| GulfC | 188025 | $102 | 94 | 98½ | −1½ |
| Gulfstr | 429876 | 288 | 264 | 265 | + 2 |
| **H to L** | | | | | |
| HCIHldg | 1704 | $16 | 15¼ | 16 | +1⅛ |
| HGroupA | 3000 | 430 | 430 | 430 | |
| Hardee | 1545 | 88 | 86 | 88 | |
| HardCrpA | 2620 | 305 | 290 | 300 | +10 |
| HardCrpC | 100 | 275 | 275 | 275 | − 5 |
| Harlequin | 13150 | $16¼ | 16⅛ | 16⅛ | |
| HWood | 1000 | 180 | 180 | 180 | −10 |
| HatleighA | 100 | $6 | 6 | 6 | |
| HatleighB | 200 | $6¼ | 6¼ | 6¼ | |
| Hawker | 32200 | $16⅞ | 16½ | 16½ | |
| HayesD | 720 | $9¾ | 9⅝ | 9⅝ | − ¼ |
| HedwayA | 1600 | $6¼ | 6⅛ | 6⅛ | − ⅛ |
| Highfield | 3000 | 290 | 290 | 290 | |
| Highmont | 14230 | $10⅛ | 9¾ | 10 | |
| HolingerA | 700 | $45⅛ | 45 | 45 | − ¼ |
| HolingerB | z5 | $45 | 45 | 45 | |
| Home A | 2264 | $82½ | 82½ | 82½ | |
| Home B | 200 | $82⅝ | 82⅝ | 82⅝ | |
| HBramor | 100 | 465 | 465 | 465 | |
| HBayMng | 19305 | $26¾ | 26 | 26¼ | |
| HBayCo | 46954 | $27¼ | 27 | 27 | − ¼ |
| HBCpr | 1428 | $22 | 21¾ | 22 | + ¼ |
| HBOilGas | 13958 | $90 | 87¼ | 89¼ | + ¼ |
| HuntrDug | 240 | $11 | 11 | 11 | |
| Husky Oil | 7520 | $69¼ | 68½ | 69 | |
| HuskyBpr | z75 | $40⅜ | 40⅜ | 40⅜ | |
| HydraEx | 10240 | 62 | 60 | 60 | − 4 |
| IAC | 5110 | $16⅜ | 16⅛ | 16¼ | + ⅛ |
| IAC4½p | 200 | $81⅛ | 81⅛ | 81⅛ | −3⅞ |
| ITLInd | 1000 | 360 | 355 | 355 | − 5 |
| IUIntl | 30170 | $15⅛ | 14⅞ | 15 | |
| Imasco | 6020 | $45¾ | 45 | 45¾ | − ¼ |
| ImpOilA | 72279 | $41½ | 40¾ | 41¼ | − ⅜ |
| Inco | 67865 | $24⅞ | 24⅜ | 24½ | + ⅛ |
| Inco7.85 | 13100 | $24¾ | 24⅝ | 24¾ | |
| Indal | 1852 | $14⅛ | 14 | 14⅛ | − ⅛ |
| Indusmin | 104 | $18½ | 18½ | 18½ | + ½ |
| InlandGas | 10825 | $14 | 13⅝ | 13⅞ | − ⅛ |
| InlndG10p | 200 | $26¾ | 26¾ | 26¾ | |
| Inter-City | 5909 | $16 | 15⅞ | 16 | |
| Inter C Bw | 400 | $12 | 12 | 12 | − ½ |
| Intrmetco | 1000 | $15½ | 15¼ | 15½ | |
| IBM | 678 | $77 | 76 | 76⅜ | + ⅛ |
| IntMogul | 522 | $6¾ | 6¾ | 6¾ | + ⅛ |
| IntprPipe | 16174 | $19 | 18⅜ | 18⅜ | + ⅛ |
| Ipsco | 900 | $19¼ | 19¼ | 19¼ | − ⅛ |
| IronBayT | 500 | $7 | 7 | 7 | |
| IrwinTA | 560 | 355 | 355 | 355 | |
| IslandTel | 300 | $16½ | 16½ | 16½ | |
| ISO | 4800 | 335 | 335 | 335 | + 5 |
| Ivaco | 4418 | $17¼ | 17 | 17 | − ⅛ |
| Ivaco8.85 | z20 | $50⅝ | 50⅝ | 50⅝ | |
| JQRes | 3600 | 123 | 121 | 123 | |
| Jannock | 1300 | $13⅞ | 13⅝ | 13¾ | − ¼ |
| Jannock8 | 1155 | $14¾ | 14½ | 14½ | − ¼ |
| Jannockw | 600 | $8 | 8 | 8 | + ⅛ |
| JorexLtd | 12400 | 44 | 43 | 44 | |
| Joutel | 10900 | 130 | 126 | 126 | − 4 |
| Kaiser Re | 17650 | $33½ | 32½ | 32¾ | −1¼ |
| KamKotia | 20000 | $6 | 5⅜ | 5⅞ | − ⅛ |
| KapsTran | 36200 | 168 | 160 | 161 | − 3 |
| Keeprite | 1900 | $14¼ | 14⅛ | 14⅛ | + ⅛ |
| KelseyH | 400 | $24⅛ | 24 | 24⅛ | + ⅝ |
| KerrAdd | 12958 | $12 | 11 | 11⅞ | + ⅜ |
| KAnacon | 18107 | 52 | 50 | 50 | |
| LabattA | 9375 | $24⅜ | 24 | 24⅛ | + ⅛ |
| LabMin | 4190 | $45 | 44 | 45 | |
| Lacana | 4460 | $6½ | 6¼ | 6½ | |
| Lacanaw | 700 | 360 | 360 | 360 | −10 |
| LaidlawA | 2280 | $8¾ | 8½ | 8¾ | + ¼ |
| LaidlawB | 1300 | $8⅛ | 8 | 8⅛ | + ⅛ |
| Ldl 9¾ | 300 | $10⅞ | 10⅝ | 10⅞ | + ¼ |
| LOntCem | 1850 | $5¼ | 5¼ | 5¼ | |
| LShore | 1305 | 390 | 360 | 365 | −10 |
| LasitrKm | 16900 | 155 | 142 | 150 | + 3 |
| Laurasia | 19500 | 66 | 63 | 65 | |
| LauFinp | 574 | $14⅛ | 14 | 14 | |
| LavaCap | 38160 | 345 | 310 | 320 | +20 |
| LeighInst | 3200 | $8¼ | 8⅛ | 8¼ | |
| LevyApr | 100 | $7⅛ | 7⅛ | 7⅛ | |
| Liberian | 10100 | $8⅛ | 8⅛ | 8⅛ | |
| LLLac | 700 | 420 | 420 | 420 | |
| LobCoA | 1105 | 430 | 425 | 430 | +10 |
| LobCoB | 1200 | 425 | 420 | 420 | |
| LobCopr | z43 | $29½ | 29½ | 29½ | |
| LobLtdAp | z25 | $17¾ | 17¾ | 17¾ | |
| LobLtdBp | 350 | $18 | 18 | 18 | − ½ |
| Lochiel | 44050 | 475 | 435 | 450 | −35 |
| Logistec | 2414 | 450 | 425 | 450 | +40 |
| LostRiver | 3300 | 125 | 120 | 120 | − 5 |
| LyttonM | 1000 | 47 | 47 | 47 | + 5 |
| **M to O** | | | | | |
| MDSHelth | 350 | $12¼ | 12¼ | 12¼ | + ¼ |
| MICC | 850 | $12⅝ | 12½ | 12⅝ | + ⅛ |
| MICCA | 200 | $26¼ | 25¾ | 25¾ | − ¾ |
| MICC8⅝ | z60 | $23¾ | 23¾ | 23¾ | |
| Micc8p | 100 | $28 | 28 | 28 | |
| MTSInter | 18700 | 85 | 79 | 85 | + 6 |
| MaclarnA | 450 | $20 | 19½ | 20 | |
| MclanHA | 100 | $23 | 23 | 23 | + ½ |
| MBLtd | 23387 | $28⅜ | 28⅛ | 28⅛ | − ⅛ |
| Madeline | 2600 | 180 | 165 | 180 | |
| Madsen | 11000 | 153 | 145 | 145 | − 5 |
| MagnaA | 150 | $13¾ | 13¾ | 13¾ | + ⅛ |
| MagnaB | 600 | $13½ | 13½ | 13½ | − ¼ |
| Magnason | 500 | 250 | 250 | 250 | |
| Magnetcs | 31200 | 189 | 170 | 185 | +19 |
| MajstcWil | 3800 | 420 | 405 | 405 | − 5 |
| Malartic | 1000 | 120 | 115 | 120 | + 5 |
| ManBar | 6700 | 70 | 65 | 65 | − 4 |
| MrtmeElA | 1000 | $14¼ | 14¼ | 14¼ | + ¼ |
| Maritime | 640 | $25¼ | 25¼ | 25¼ | |
| MartimAp | 216 | $9¼ | 9¼ | 9¼ | − ¼ |
| MarT940 | 100 | $10¼ | 10¼ | 10¼ | |
| MarT765 | 2300 | $9¾ | 9¾ | 9¾ | − ¼ |
| MarkSpnc | 21100 | $7½ | 7 | 7⅜ | − ⅜ |
| MassFer | 8207 | $13 | 12¾ | 13 | |
| MasFA | 700 | $24 | 23¾ | 23¾ | |
| MasFB | 1370 | $24 | 23¾ | 23¾ | − ¼ |
| Matchan | 3000 | 28 | 28 | 28 | − 1 |
| McAdam | 2000 | 34½ | 33 | 33 | |
| McIntyre | 725 | $65 | 64 | 65 | |
| McLaghln | 700 | $7¾ | 7¾ | 7¾ | + ¼ |
| McLghl9p | 100 | $21¼ | 21¼ | 21¼ | |
| McLghl10p | 1700 | $15¼ | 15 | 15⅛ | + ⅛ |
| McLghlw | 500 | $5¾ | 5¾ | 5¾ | |
| Melcor | 1300 | $15⅞ | 15⅝ | 15⅝ | − ¼ |
| Mentor | 2800 | 350 | 350 | 350 | |
| Mercantil | 5606 | $16½ | 16⅜ | 16⅜ | |
| MerlandE | 55810 | $15⅞ | 15¼ | 15⅞ | + ⅜ |
| MetStorsp | 125 | $15 | 15 | 15 | + ½ |
| Midcon | 3100 | 240 | 215 | 235 | +30 |
| MikesSubs | 1000 | 200 | 200 | 200 | |
| MinrlRes | 12900 | 410 | 385 | 390 | −20 |
| MitelCorp | 9993 | $12⅞ | 12⅜ | 12¾ | − ¼ |
| MolsonA | 5828 | $27½ | 27¼ | 27⅜ | |
| MolsonB | 400 | $25½ | 25½ | 25½ | + ⅜ |
| MonarcW | 1000 | 45 | 45 | 45 | |
| MonencoA | 700 | $12⅛ | 12⅛ | 12⅛ | − ⅛ |
| MonetaP | 9600 | 80 | 75 | 77 | + 4 |
| MtlTrust | 400 | $19¾ | 19¾ | 19¾ | |
| Moore | 3390 | $38⅝ | 38⅜ | 38⅜ | − ⅛ |
| MtnStates | 8000 | $13 | 12⅜ | 12⅝ | − ⅜ |
| Murphy | 27165 | $28½ | 27 | 28½ | +1½ |
| NBCook | 500 | $8¾ | 8¾ | 8¾ | + ¼ |
| NBUMine | 8000 | 380 | 375 | 380 | + 5 |
| NHeesEnt | 385 | 375 | 375 | 375 | −20 |
| NatPete | 3450 | 119 | 117 | 117 | − 1 |
| NatSeaA | 100 | $18 | 18 | 18 | − ½ |
| NatTrust | 100 | $23⅜ | 23⅜ | 23⅜ | − ⅛ |
| Nemco | 11450 | 305 | 295 | 295 | −10 |
| Neomar | 2800 | 268 | 250 | 254 | −12 |
| NBTel | 810 | $22 | 21½ | 22 | + ⅛ |
| NKelore | 7200 | 20 | 18 | 20 | + 1 |
| NProvidD | 22900 | 63 | 60 | 63 | + 1 |
| NQueRagl | 1100 | 275 | 270 | 275 | |
| NSenator | 14500 | 24 | 22½ | 23 | |
| NYorkOil | 24367 | 325 | 300 | 305 | −10 |
| NfldLPA | 375 | $19⅝ | 19½ | 19⅝ | + ⅛ |
| NfldTel | 35250 | $11⅜ | 11¼ | 11⅜ | − ⅛ |
| NfldTe885 | 100 | $19½ | 19½ | 19½ | |
| Newnor | 4000 | 16 | 16 | 16 | + 1 |
| NickRim | 1000 | 24 | 24 | 24 | +1½ |
| NobleM | 1100 | 145 | 141 | 141 | − 4 |
| NorAcme | 32500 | 21 | 20 | 21 | + 2 |
| Noranda | 69068 | $18½ | 17⅞ | 17⅞ | − ⅝ |
| Norbaska | 1030 | 53 | 53 | 53 | − 2 |
| Norcen | 66815 | $29¾ | 29¼ | 29⅜ | − ⅜ |
| NorcenB | 400 | $23¾ | 23¾ | 23¾ | |
| Norcn150 | 600 | $45¾ | 45 | 45½ | + ½ |
| Norcn288 | 20810 | $54 | 53⅜ | 54 | + ¼ |
| Norlex | 6500 | 16 | 16 | 16 | |
| NCOils | 100 | $14¼ | 14¼ | 14¼ | − ¼ |
| N Canada | 1000 | 66 | 66 | 66 | |
| NorCt785p | 100 | $24⅝ | 24⅝ | 24⅝ | |
| NorTel | 6969 | $50 | 49¼ | 50 | + ¾ |
| NTecmBw | 1970 | $28½ | 27½ | 28½ | +1½ |
| Northgat | 27165 | $8⅞ | 8⅝ | 8⅝ | − ⅜ |
| Northld | 16500 | 25 | 24 | 24 | |
| NSSavngs | 6850 | $11½ | 11⅜ | 11½ | + ⅛ |
| NowscoW | z50 | $39⅛ | 39⅛ | 39⅛ | |
| Nu-WstA | 5412 | $32¼ | 31½ | 31¾ | − ¼ |
| Nu-WstBp | 800 | $20 | 20 | 20 | + ½ |
| Nu-Wst9p | z25 | $19⅛ | 19⅛ | 19⅛ | |
| NufortRes | 14332 | 62 | 60 | 60 | |
| Numac | 5550 | $44¼ | 43⅝ | 43⅝ | − ⅜ |
| OPIA | 400 | $31 | 31 | 31 | − ½ |
| OakwoodP | 20320 | $15⅛ | 14⅞ | 14⅞ | − ⅜ |
| Obrien | 13800 | 225 | 220 | 220 | − 4 |
| Obrnr | 228000 | 14½ | 13 | 14 | +1½ |
| OcelotA | 4200 | $22¼ | 20½ | 21⅝ | +1¼ |
| OcelotB | 30925 | $21 | 20⅜ | 20¾ | + ⅝ |
| Okanagan | 3365 | $15½ | 15⅛ | 15½ | + ¼ |
| Onaping | 2300 | 250 | 240 | 245 | − 1 |
| OshawaA | 3750 | $8¼ | 8⅛ | 8¼ | + ¼ |
| Osisko | 10500 | 39 | 37 | 37½ | +1½ |
| OxfordA | 1600 | $16 | 16 | 16 | |
| **P to S** | | | | | |
| PCLIndust | 200 | $5¾ | 5⅝ | 5⅝ | − ⅛ |
| PacCoper | 2000 | 190 | 190 | 190 | |
| PacNthG | 100 | $7⅝ | 7⅝ | 7⅝ | + ⅛ |
| PacNth6¾ | z50 | $17⅞ | 17⅞ | 17⅞ | |
| PagePet | 5515 | $17 | 16¼ | 17 | |
| PagePet7 | 3900 | $11¾ | 11½ | 11¾ | |
| PagurianA | 4360 | 425 | 410 | 415 | +15 |
| PalomaP | 430 | $5⅞ | 5¾ | 5¾ | − ⅛ |
| PamourA | 7900 | $8 | 7¾ | 7⅞ | |
| PanCentr | 2099 | 73 | 73 | 73 | − 2 |
| Pancanal | 7100 | 295 | 295 | 295 | + 5 |
| PanCanP | 1450 | $61 | 60⅝ | 60⅞ | + ⅛ |
| PangoGld | 1000 | 76 | 76 | 76 | − 9 |
| Parlake | 29074 | 215 | 205 | 205 | − 9 |
| PatinoNV | z71 | $22⅜ | 22¼ | 22¼ | |
| PeBenO | 300 | 247 | 247 | 247 | − 3 |
| Pembina | 9350 | $10½ | 10¼ | 10⅜ | − ⅛ |
| Pennant | 29817 | 196 | 188 | 192 | − 4 |
| Penningtn | 19900 | $6⅞ | 6⅞ | 6⅞ | |
| PJewl | 300 | $13½ | 13½ | 13½ | |
| PJewlA | 4000 | $13⅞ | 13⅞ | 13⅞ | − ⅛ |
| Petrofina | 3685 | $43 | 42¾ | 43 | + ½ |
| Petrol | 6000 | $7⅜ | 6⅞ | 6⅞ | − ½ |
| PeytoOils | 10700 | $16⅜ | 16 | 16 | |
| PhillipsCb | 400 | $10½ | 10⅜ | 10⅜ | − ¾ |
| PhonixOil | 100 | 480 | 480 | 480 | |
| PinePoint | 1564 | $36 | 35½ | 36 | − ¼ |
| PlaceG | 8820 | 305 | 295 | 295 | − 5 |
| Placer | 6019 | $35½ | 34¾ | 34¾ | −1¼ |
| Plysr840 | 200 | $26 | 25¾ | 26 | + ¼ |
| Pominex | 17400 | 128 | 125 | 125 | − 4 |
| PopShops | 1400 | 295 | 285 | 295 | +10 |
| PowrCorp | 3782 | $15 | 14¾ | 14¾ | − ¼ |
| PradoExp | 21500 | 135 | 123 | 135 | +10 |
| PrairieOil | 100 | $22¼ | 22¼ | 22¼ | − ¼ |
| Precamb | 16800 | 465 | 450 | 455 | − 5 |
| Preston | 5800 | $25½ | 24¾ | 25¼ | + ⅛ |
| ProvBCan | 1550 | $14⅜ | 14¼ | 14¼ | |
| QMGHldg | 500 | 91 | 91 | 91 | |
| QasarPet | 4000 | $16 | 15½ | 15½ | − ½ |
| QueMan | 2600 | 65 | 62 | 65 | − 2 |
| QueSturg | 17400 | 295 | 265 | 295 | +15 |
| Ram | 13000 | $10¼ | 9⅜ | 10¼ | + ½ |
| Ranger | 59525 | $34¼ | 32¼ | 34 | +1¼ |
| Rayrock | 6725 | 285 | 270 | 270 | −11 |
| ReadersD | 600 | $7¾ | 7¾ | 7¾ | |
| Redlaw | 100 | 230 | 230 | 230 | +20 |
| Redpath | 800 | $14⅝ | 14½ | 14⅝ | |
| Redstone | 19800 | 78 | 76 | 77 | + 1 |
| ReedPapA | 4700 | $10⅞ | 10¾ | 10⅞ | |
| ReedPapB | 2100 | $11 | 10⅞ | 11 | + ⅛ |
| R Sth A | 605 | $9¾ | 9⅜ | 9⅜ | − ⅛ |
| Reichhold | 100 | $14 | 14 | 14 | − ⅛ |
| Reich7¼p | 1375 | $18¼ | 18¼ | 18¼ | − ¼ |
| Reichwt | 450 | $10 | 10 | 10 | |
| ResServic | 90800 | $6⅞ | 6⅜ | 6⅝ | + ¼ |
| Revelstk | 600 | $11½ | 11½ | 11½ | + ¼ |
| RevnuPrp | 24895 | 180 | 176 | 180 | − 3 |
| RileysD | 125 | 190 | 190 | 190 | − 6 |
| RioAlgom | 4264 | $31¾ | 31 | 31½ | + ½ |
| Rio580pr | z14 | $78⅛ | 78⅛ | 78⅛ | |
| RLittle | 500 | 280 | 280 | 280 | |
| Rolland | 1300 | $10½ | 10⅛ | 10½ | + ¼ |
| Roman | 901 | $38¾ | 38⅝ | 38¾ | |
| RonyxCor | 1600 | 420 | 415 | 415 | −10 |
| Rothman | z77 | $19½ | 19½ | 19½ | |
| Rothm2p | 600 | $15¾ | 15¾ | 15¾ | |
| RoyBk | 157624 | $42⅜ | 42⅛ | 42⅛ | − ½ |
| RylT&M | z95 | $11½ | 11½ | 11½ | |
| RyTrscoA | 1800 | $15¼ | 15 | 15 | − ⅛ |
| RusselA | 1550 | $14 | 13⅜ | 13¾ | + ⅜ |
| Russel170 | z60 | $18 | 17⅞ | 17⅞ | |
| StFabien | 11833 | 26 | 23 | 23 | − 2 |
| StLCemA | 500 | $29 | 29 | 29 | |
| Sceptre | 37201 | $9¼ | 8¾ | 9 | − ¼ |
| Sceptrew | 3116 | 410 | 395 | 405 | + 5 |
| Schneid | 200 | $13½ | 13 | 13½ | +1½ |
| SchneidpB | 400 | $12¾ | 12½ | 12¾ | + ¾ |
| Scintrex | 700 | 430 | 420 | 420 | − 5 |
| ScotLasal | 1000 | 160 | 160 | 160 | −15 |
| Scot York | 3030 | $6⅜ | 6¼ | 6⅜ | + ⅛ |
| ScottsA | 940 | $12¾ | 12½ | 12¾ | + ¼ |
| ScurryRn | 500 | $52⅝ | 52⅝ | 52⅝ | − ⅞ |
| Seagram | 14282 | $41 | 40 | 40½ | − ¾ |
| SecoCem | 100 | $9¼ | 9¼ | 9¼ | − ⅛ |
| SelkirkA | 100 | $19⅛ | 19⅛ | 19⅛ | |
| ShawPipe | 5050 | $17¾ | 17⅜ | 17⅜ | − ⅜ |
| ShellCan | 43645 | $29 | 28 | 28⅞ | − ⅜ |
| SheperdP | 1350 | $6½ | 6¼ | 6¼ | − ⅝ |
| Sherritt | 9217 | $12½ | 12 | 12¼ | + ¼ |
| SilvanaMn | 525 | 475 | 465 | 465 | −10 |
| SilverwdA | 2800 | $11½ | 11¼ | 11¼ | |
| SilverwdB | 300 | $12⅛ | 12⅛ | 12⅛ | + ⅛ |
| SimcoEri | 500 | 345 | 345 | 345 | − 5 |
| SimpsnSA | 74612 | $8⅛ | 7⅞ | 7⅞ | − ⅛ |
| SimpsnSB | 3900 | $8 | 7⅞ | 7⅞ | |
| SklarM | 2000 | 290 | 283 | 289 | |
| SkyeRes | 27075 | $9¼ | 8¼ | 8¾ | + ⅜ |
| SkylineH | 1700 | 365 | 360 | 365 | |
| SlaterStl | 825 | $17½ | 17⅜ | 17⅜ | |
| Southm | 1035 | $26¼ | 26 | 26 | − ⅜ |
| SparAero | 1926 | $10⅜ | 10¼ | 10¼ | − ⅛ |
| Spooner | 6400 | 92 | 90 | 91 | − 1 |
| StBrodcst | 1600 | $12⅛ | 12⅛ | 12⅛ | |
| StandIA | 300 | $8⅜ | 8⅜ | 8⅜ | − ⅛ |
| StelcoA | 10867 | $29¼ | 28¾ | 28¾ | − ½ |
| SteepR | 850 | 405 | 400 | 400 | − 5 |
| SteinbgInc | z8 | $26⅞ | 26⅞ | 26⅞ | |
| SterTrust | 100 | $17½ | 17½ | 17½ | |
| SudCont | 18000 | 56 | 55 | 56 | + 1 |
| SulpetroB | 15930 | $16⅞ | 16½ | 16¾ | + ½ |
| SullivanA | 10500 | 255 | 240 | 255 | |
| Sun Ex | 115500 | 29 | 26 | 27 | + 1 |
| Suncorpr | 12819 | $28¼ | 26¾ | 28⅛ | +1⅜ |
| **T to Z** | | | | | |
| TalcorpA | 600 | $13¼ | 13 | 13¼ | + ⅝ |
| Tara | 450 | $13⅜ | 13⅛ | 13⅛ | − ⅛ |
| TeckCorA | 3130 | $18¾ | 18¼ | 18¼ | − ½ |
| TeckCorB | 3272 | $17⅜ | 17⅛ | 17¼ | |
| Teledyne | 500 | $11¼ | 11⅛ | 11⅛ | + ⅛ |
| TexCan | 9387 | $80½ | 80½ | 80½ | + ½ |
| Txsglf | 17530 | $35 | 34½ | 34½ | − ¼ |
| Txglfp | 14000 | $59 | 58¼ | 58¼ | − ¼ |
| Thom L | 4500 | 52 | 52 | 52 | + 4 |
| Thom NA | 3535 | $15¼ | 15¼ | 15¼ | + ¼ |
| Tombill | 3300 | 94 | 90 | 90 | − 5 |
| ToneCraft | 1000 | $11½ | 11½ | 11½ | + ¼ |
| Toromont | 3100 | 375 | 375 | 375 | |
| TorDmBk | 6550 | $24½ | 24¼ | 24¼ | |
| TDRltyp | 1940 | $23⅛ | 23 | 23 | − ⅛ |
| Tor Sun | 500 | $13 | 13 | 13 | |
| TorstarB | 952 | $22 | 21¼ | 21¼ | − ¼ |
| TotalPet | 26770 | $29⅛ | 27¾ | 28¼ | −1¼ |
| TotlPetw | 13530 | $19⅞ | 18⅜ | 18¾ | −1¼ |
| TradersA | 2626 | $16¼ | 15¾ | 16⅛ | + ⅛ |
| Trader69w | 2500 | 300 | 280 | 300 | +15 |
| TrCGlass | 200 | $9½ | 9½ | 9½ | − ¼ |
| TrCanRes | 26508 | 315 | 300 | 300 | −15 |
| TrnsMt | 5950 | $11½ | 10¾ | 11 | − ⅛ |
| TrCanPL | 6982 | $23¼ | 23 | 23 | − ⅛ |
| TrCanBpr | 525 | $36 | 36 | 36 | − ¾ |
| Travlway | 1200 | $17½ | 17¼ | 17½ | |
| TrimacA | 800 | $38½ | 38 | 38½ | |
| Trc 9.12 | 200 | $26 | 26 | 26 | |
| TrinChib | 4000 | 18 | 18 | 18 | |
| TrinityRes | 6600 | $6⅜ | 6¼ | 6¼ | − ⅛ |
| TrizecCrp | z50 | $23½ | 23½ | 23½ | |
| TurboClA | 1868 | $15¼ | 15 | 15 | − ⅛ |
| TurboClB | 1711 | $15⅛ | 14¾ | 15 | |
| Turbow | 3600 | $9⅜ | 9⅜ | 9⅜ | |
| UlsterP | 237819 | 440 | 400 | 420 | −50 |
| Ultramar | 1000 | $8¼ | 8¼ | 8¼ | − ⅛ |
| Unico A | 150 | 375 | 375 | 375 | − 5 |
| Unico B | 650 | 380 | 375 | 375 | |
| UnCarbid | 540 | $23¾ | 23½ | 23½ | − ⅛ |
| UGasA | 7442 | $12 | 11¾ | 12 | + ⅛ |
| UGas6pr | 100 | $36¾ | 36¾ | 36¾ | − ¾ |
| UGas8¾ | 1200 | $26⅛ | 26 | 26 | − ⅛ |
| UnionOil | 17350 | $36 | 34½ | 34¾ | − ⅞ |
| UCanso | 5520 | $13¼ | 13⅛ | 13¼ | |
| UnCorp | 200 | $22⅞ | 22⅞ | 22⅞ | − ⅛ |
| UKeno | 9500 | $18⅜ | 17½ | 18 | |
| UnReefP | 7700 | 82 | 79 | 79 | − 1 |
| USiscoe | 34250 | $11⅞ | 11⅛ | 11⅜ | + ⅝ |
| UW OG | 39000 | 325 | 280 | 320 | |
| VS Serv | 220 | $6⅞ | 6⅞ | 6⅞ | − ⅛ |
| VanDer | 4400 | $6½ | 6¼ | 6½ | + ½ |
| Venpower | 400 | 180 | 180 | 180 | |
| VerstlCor | 2000 | $23 | 22½ | 22¾ | + ½ |
| Verstl Cw | 1200 | $8 | 7¾ | 8 | |
| Vestgron | 900 | $16⅜ | 16⅛ | 16¼ | − ⅛ |
| Villcentre | 100 | $7⅛ | 7⅛ | 7⅛ | |
| Vulcan Ind | 1000 | $13 | 13 | 13 | |
| Wafrbord | z35 | 440 | 440 | 440 | |
| Wajax A | 710 | $17½ | 17¼ | 17¼ | + ¼ |
| WalkGWA | 13698 | $50½ | 50⅛ | 50¼ | |
| Wardair | 800 | 405 | 400 | 400 | + 5 |
| WarnCan | 500 | $8½ | 8½ | 8½ | + ⅛ |
| Wrintn | 32800 | 143 | 141 | 141 | − 1 |
| Weldwod | 340 | $25¾ | 25½ | 25¾ | + ¼ |
| Wstburne | 7500 | $24 | 23¼ | 23¼ | − ¼ |
| WcoastPt | 16520 | $28½ | 25¾ | 27¾ | + ¾ |
| W Pet A p | z20 | $55 | 55 | 55 | |
| WcoastT | 18945 | $15⅞ | 15½ | 15⅞ | + ⅜ |
| Wcoastw | 2244 | $6⅜ | 6¼ | 6¼ | + ⅛ |
| WestMine | 5300 | $7¾ | 7½ | 7¾ | |
| Westfair | 100 | $26 | 26 | 26 | − ¼ |
| Westfairp | 670 | $18 | 18 | 18 | |
| Westfield | 5400 | 465 | 460 | 465 | −10 |
| Weston | 51685 | $26½ | 26¼ | 26⅜ | + ⅜ |
| Wstn 4½p | z30 | $59½ | 59½ | 59½ | |
| Wstn6pr | z20 | $70⅛ | 70⅛ | 70⅛ | |
| WhitePA | 100 | $15¾ | 15¾ | 15¾ | |
| Whonok A | 1950 | $17 | 16¾ | 17 | |
| Wilanour | 1166 | 425 | 415 | 420 | −20 |
| Wilco | 31800 | 43 | 40 | 43 | + 2 |
| Willroy | 3906 | 360 | 350 | 360 | + 5 |
| Win-Eld | 3200 | 22 | 21 | 22 | |
| Windfall | 20500 | 120 | 117 | 117 | − 3 |
| Woodreef | 6000 | 52 | 51 | 51 | |
| Woodwd A | 550 | $25¾ | 25½ | 25½ | |
| Wrlwid | 201 | $13¼ | 13¼ | 13¼ | + ⅛ |
| WrHarg | z50 | 125 | 125 | 125 | |
| YkBear | 8325 | $8½ | 8½ | 8½ | |
| YLambton | 2092 | 185 | 180 | 185 | |
| ZellersA | 5200 | $9½ | 9½ | 9½ | |

## MONTREAL

**MONTREAL (PC) — Les cours fléchissaient, jeudi, dans un marché animé, à la Bourse de Montréal, tous les indices ayant perdu du terrain, tandis que l'indice composé cédait 1.17 à 297.81.**

**A la clôture, le volume s'inscrit à 1,116,830 actions et 2,233 options, contre 787,580 actions et 3,130 options mercredi.**

| | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| Abitibi | 300 | $20 | 19¾ | 19⅞ | − ⅛ |
| Alta Gas T | 7080 | $26⅛ | 25 | 25⅞ | +1 |
| Alta GT J | 1775 | $35½ | 35 | 35⅜ | + ⅞ |
| Alcan | 6445 | $47⅛ | 46¾ | 47⅛ | + ⅜ |
| Aquitaine | 16150 | $45½ | 44¼ | 44½ | −1¼ |
| Asbestos | 2355 | $42¼ | 42 | 42¼ | |
| Astral | 100 | 235 | 235 | 235 | |
| AtcoA | 150 | $19½ | 19½ | 19½ | |
| BankMtl | 3335 | $24¼ | 24 | 24⅛ | + ⅛ |
| BankNS | 1012 | $24¼ | 24 | 24¼ | + ¼ |
| BqCN | 2075 | $14⅜ | 14¼ | 14¼ | |
| Banque Pro | 1717 | $14⅜ | 14⅛ | 14¼ | |
| Bateman | 6000 | 7½ | 7½ | 7½ | − ½ |
| Bell Canad | 22270 | $21¼ | 20¾ | 20⅞ | − ⅜ |
| Bombinc | 417 | $13½ | 13 | 13½ | + ½ |
| Borealis Ex | 100 | $5¼ | 5¼ | 5¼ | − ⅛ |
| BPCan | 9360 | $36⅞ | 35½ | 36 | + ¼ |
| BrcanA | 4265 | $25¼ | 25 | 25 | + ⅛ |
| Bruneau | 6000 | 31 | 29 | 29 | −1 |
| Brunswk | 300 | $10¾ | 10¾ | 10¾ | − ½ |
| Cad Fvw | 1200 | $22⅜ | 22⅜ | 22⅜ | − ½ |
| CdaCem | 5430 | $13⅝ | 13½ | 13½ | − ⅛ |
| C Devlp B | 1015 | $128 | 128 | 128 | |
| C Perm M | 200 | $18 | 18 | 18 | − ⅛ |
| C South Rail | 25 | $74 | 74 | 74 | +4 |
| C Imp Bank | 2240 | $26⅞ | 26⅝ | 26¾ | |
| CIL | 112 | $22¼ | 22¼ | 22¼ | + ¼ |
| CPInv | 124495 | $36⅜ | 35⅝ | 36⅛ | + ½ |
| Cdn Tire A | 200 | $28½ | 28½ | 28½ | |
| CUtil | 150 | $19¾ | 19¾ | 19¾ | − ⅛ |
| CPLtd | 27458 | $39¾ | 38¾ | 39⅛ | + ⅜ |
| CarlOk | 1400 | $6⅜ | 6⅜ | 6⅜ | + ⅛ |
| Celanese | 3000 | $5⅝ | 5⅜ | 5½ | |
| CentDyn | 600 | 38 | 38 | 38 | +4 |
| Chesb | 1500 | 120 | 120 | 120 | +5 |
| Chieftain | 500 | $31 | 31 | 31 | +2⅜ |
| Chrysler | 500 | $8⅞ | 8¾ | 8¾ | − ¼ |
| Cominco | 500 | $45⅛ | 44 | 44 | −1 |
| C Bath A | 2000 | $14¼ | 14 | 14 | − ¼ |
| CSum | 3000 | 16 | 16 | 16 | |
| ConGas | 4500 | $27¾ | 27½ | 27⅝ | |
| C Gas D | 1800 | $36½ | 36½ | 36½ | |
| CrushInt | 800 | $15¼ | 15 | 15¼ | +1½ |
| DomePete | 29220 | $52½ | 49 | 50⅝ | −4⅜ |
| DofascoA | 100 | $35 | 35 | 35 | − ¼ |
| Domtex | 11200 | $14 | 13¾ | 13⅞ | |
| Domtar | 580 | $26¾ | 26¾ | 26¾ | − ⅜ |
| DonohueprA | 210 | $18½ | 18½ | 18½ | |
| Dumgmi | 1500 | 300 | 300 | 300 | −10 |
| Dumont | 231300 | 51 | 38 | 45 | +7 |
| DuPontA | 860 | $22½ | 22½ | 22½ | − ¼ |
| DynMn | 4000 | 66 | 66 | 66 | −2 |
| DynMWts | 18000 | 10 | 10 | 10 | |
| Fal Nck A | 700 | $72 | 71¾ | 72 | |
| FCAInter | 52380 | 350 | 315 | 350 | +25 |
| GazMetr | 100 | $5¾ | 5¾ | 5¾ | |
| Genstar | 1875 | $27½ | 27¼ | 27¼ | |
| Goldex | 3000 | 75 | 75 | 75 | |
| GmaLee | 2200 | 170 | 161 | 170 | +5 |
| GLForest | 500 | $49 | 49 | 49 | +2¼ |
| Gr Coast | 1000 | 55 | 55 | 55 | +5 |
| Gulf Can | 33871 | $102 | 94 | 98¾ | −1¼ |
| HomeA | 100 | $82½ | 87½ | 82½ | |
| H Bay MS | 3245 | $26¼ | 26¼ | 26¼ | + ⅜ |
| H Bay Co | 447 | $27½ | 27⅜ | 27⅜ | − ⅛ |
| HuskyOil | 100 | $68¾ | 68¾ | 68¾ | +2¼ |
| IAC | 2375 | $16¼ | 16⅛ | 16⅛ | + ⅛ |
| Imp O A | 17009 | $41½ | 40¾ | 41⅜ | − ¼ |
| Imasco | 100 | $45⅜ | 45⅜ | 45⅜ | − ⅝ |
| Inco | 11614 | $24⅞ | 24¼ | 24⅜ | |
| IUInt | 3500 | $15⅛ | 14⅞ | 15 | + ⅛ |
| IPLA | 3025 | $18⅞ | 18½ | 18¾ | + ⅛ |
| InvGroup | 2100 | $16 | 16 | 16 | +3½ |
| KaiserRe | 150 | $32⅞ | 32⅞ | 32⅞ | − ⅛ |
| Kiena | 5980 | $6⅞ | 6½ | 6⅝ | − ¼ |
| Ladubor | 23300 | 119 | 110 | 118 | +8 |
| Laur F pr E | 208 | $14 | 14 | 14 | − ¼ |
| LoblA | 200 | 420 | 420 | 420 | |
| LynxExp | 8000 | 45 | 42½ | 44 | +1 |
| Mclean H A | 200 | $22½ | 22½ | 22½ | −1½ |
| MBLtd | 1200 | $28½ | 28⅛ | 28¼ | |
| MrtTel | 200 | $25¼ | 25¼ | 25¼ | − ¼ |
| MassFer | 1550 | $13⅛ | 12¾ | 13⅛ | + ⅛ |
| Mas F A | 100 | $23⅞ | 23⅞ | 23⅞ | − ⅛ |
| Massval | 1000 | 18 | 17 | 18 | −2 |
| Mercantl | 10820 | $16⅜ | 16⅜ | 16⅜ | − ⅛ |
| MitchA | 200 | $22 | 22 | 22 | − ¼ |
| MitchB | 400 | $20 | 19⅞ | 19⅞ | + ⅞ |
| MolsonA | 375 | $27½ | 27½ | 27½ | |
| MonencoA | 3400 | $12 | 12 | 12 | − ⅛ |
| Moore | 885 | $38⅝ | 38⅜ | 38⅜ | − ¼ |
| Muscoch | 14500 | 100 | 97 | 100 | +3 |
| NatTrust | 210 | $24 | 24 | 24 | |
| NInsco | 2000 | 45 | 45 | 45 | |
| Noranda | 6847 | $18½ | 17⅞ | 17⅞ | − ⅝ |
| NARare | 1000 | 15 | 15 | 15 | −1 |
| Norcen | 15041 | $29⅞ | 29⅜ | 29⅜ | − ½ |
| NorcD | 250 | $53¾ | 53¾ | 53¾ | +1¼ |
| NorTel | 100 | $49½ | 49½ | 49½ | + ½ |
| N S Svg | 200 | $11½ | 11½ | 11½ | − ¾ |
| Pancan | 990 | $61 | 61 | 61 | +1½ |
| Phoenix | 400 | 485 | 485 | 485 | |
| PowrCrp | 730 | $15 | 14¾ | 14¾ | |
| PrefacA | 100 | 175 | 175 | 175 | |
| ProtoEx | 800 | 140 | 140 | 140 | +9 |
| Provigo | 5309 | $28 | 27¾ | 28 | + ½ |
| PubStrge | 270 | $20½ | 20½ | 20½ | |
| QueExpl | 1000 | 46 | 46 | 46 | −3 |
| QueTel | 100 | $24¼ | 24¼ | 24¼ | − ⅛ |
| Queenstn | 29600 | 98 | 85 | 98 | +10 |
| Reed Pap A | 400 | $10⅞ | 10⅞ | 10⅞ | − ⅛ |
| ReitmanA | 100 | $17¼ | 17¼ | 17¼ | |
| Rolland | 1000 | $10⅜ | 10¼ | 10⅜ | + ¼ |
| RoyBk | 152825 | $42¾ | 42⅛ | 42¼ | − ⅜ |
| R Trco A | 200 | $15 | 15 | 15 | − ⅛ |
| St L Cem A | 100 | $28½ | 28½ | 28½ | − ½ |
| Seagram | 203 | $40 | 40 | 40 | −1¼ |
| ShellCan | 6300 | $28⅞ | 28⅛ | 28⅞ | − ⅝ |
| SilStack | 7500 | 425 | 400 | 425 | +25 |
| Southam | 650 | $26¼ | 26¼ | 26¼ | − ¼ |
| Stafrd | 20500 | 255 | 246 | 250 | −6 |
| StelcoA | 1825 | $29⅛ | 28¾ | 28⅞ | − ⅜ |
| Talismn | 10000 | 50 | 49 | 49 | −1 |
| TeleMet B | 950 | $20 | 20 | 20 | − ½ |
| Texaco | 630 | $80¼ | 80¼ | 80¼ | + ¼ |
| TexacoA | 2100 | $161 | 161 | 161 | +45 |
| Texasgulf | 600 | $34¾ | 34¾ | 34¾ | − ⅛ |
| TiwInd | 1500 | $7¼ | 7¼ | 7¼ | |
| Tor Dm Bk | 250 | $24½ | 24¼ | 24½ | − ⅛ |
| Tot Pet A | 8550 | $29⅛ | 27⅞ | 28¼ | −1¼ |
| Tot Pet wt | 1500 | $19⅛ | 18¾ | 18¾ | −1¼ |
| TradersA | 160 | $15⅞ | 15⅞ | 15⅞ | + ⅛ |
| Tr Can PL | 682 | $23¼ | 23 | 23 | |
| TGCrt | 4609 | 130 | 130 | 130 | |
| UnigescoA | 3350 | 350 | 335 | 345 | +10 |
| UnigescoB | 3800 | 270 | 265 | 265 | +5 |
| UnCarbid | 100 | $23¾ | 23¾ | 23¾ | + ⅛ |
| Union G A | 7800 | $12 | 11¾ | 11⅞ | + ⅛ |
| UntdAsbes | 15623 | 475 | 410 | 470 | +10 |
| Velcro | 500 | $15½ | 15½ | 15½ | +1⅜ |
| WalkA | 200 | $50½ | 50½ | 50½ | + ¼ |
| WebbKnap | 800 | 190 | 190 | 190 | −10 |
| WestPet | 600 | $27½ | 26½ | 27½ | +2¾ |
| Wcoast Tra | 2565 | $15¾ | 15½ | 15⅝ | − ⅛ |
| Wcoatwt | 600 | $6⅛ | 6⅛ | 6⅛ | − ⅛ |
| YorkLam | 8200 | 185 | 180 | 180 | −5 |

Total sales: 1,116,330

## FONDS MUTUELS

| | | | |
|---|---|---|---|
| **Institute Members** | | CIF Income | 10.24 |
| **AGF Group** | | **Cambridge Group** | |
| Amer Grwth | 6.50 | yIntl Energy | 3.37 |
| Cdn Gs Egy | 6.71 | yIntl Grwth | 5.59 |
| Cdn Sec Gth | 9.03 | yIntl Income | 4.04 |
| CdnTrusteed | 4.38 | yNat Res Gth | 5.54 |
| Corp Invest | 7.34 | yUnivest | 6.87 |
| Corp Inv Stk | 9.72 | yGrowth | 8.71 |
| GwthEquity | 16.17 | **CSA Mgmt Gr** | |
| Japan | 14.06 | Goldfund | 7.56 |
| nMoneyMkt | 10.00 | Goldtrust | 3.81 |
| OptionEquity | 4.64 | **Confed Group** | |
| Special | 7.11 | DolphinEqty | 7.89 |
| **All Canadian Grp** | | yDolphinMtg | 5.00 |
| yCompound | 7.78 | Cundill Value | 8.04 |
| yDividend | 8.01 | **Eaton-Bay Group** | |
| yNorthn Egy | 5.52 | Commwth | 20.45 |
| yRevenueGth | 4.57 | Dividend | 5.19 |
| y4000 | 5.27 | Growth | 15.26 |
| **Bolton Tremblay** | | Income | 4.32 |
| Cda Cumul | 10.02 | Internatnl | 14.87 |
| Income Fund | 9.86 | Leverage | 6.75 |
| Internatnl | 9.58 | Venture | 6.75 |
| Pld Resourc | 9.01 | Viking | 7.80 |
| Taurus | 11.15 | **Guaranty Trust Gr** | |
| **Calvin Bullock Grp** | | ynInvEquity | 11.25 |
| Acrofund | 2.00 | ynInvIncome | 4.17 |
| Banner Fund | 5.06 | ynMortgage | 9.84 |
| CIF | 5.79 | **Guardian Group** | |
| | | Enterprise | 1.30 |
| GIS Comp | 15.74 | yInc | 13.48 |
| GIS Income | 4.31 | yxInternatl | 18.40 |
| yGwth Fnd | 15.55 | ynDynamic | 13.46 |
| North Amer | 6.22 | nExecutv Intl | 1.41 |
| Mutual Acu | 7.04 | xFid Trend | 28.06 |
| Mutual Inc | 6.57 | nFst Cdn Mtg | 9.98 |
| Sec Income | 9.58 | Fiscon Fund | 6.35 |
| WorldEquity | 5.79 | nHarvard | 10.84 |
| **Investors Group** | | **Industrial Gr** | |
| yBond | 4.88 | Indust Amer | 3.25 |
| yDividend | 8.45 | Indust Div | 7.58 |
| yGrowth | 15.15 | Indust Eq | 9.71 |
| yInternatnl | 7.95 | Indust Gth | 6.47 |
| yJapan | 12.39 | Indust Incm | 10.17 |
| yMortgage | 4.79 | Indust Pens | 35.16 |
| yMutual | 7.06 | **Keystone Gr** | |
| yProvidt Stk | 7.78 | Cus K-2 | 5.63 |
| yRetiremnt | 9.23 | Cus S-1 | 19.20 |
| ynJones Hwrd | 7.33 | Cus S-4 | 6.20 |
| **Principal Gr** | | Polaris | 3.83 |
| yCollective | 10.60 | xLex Rsrch | 17.11 |
| yGrowth | 6.82 | xManhatn | 3.11 |
| yVenture | 5.78 | yMaritimeEq | 3.56 |
| yBond | 3.05 | Marlborough | 8.32 |
| **Prudential Gr** | | nNatrusco | 18.76 |
| Growth | 8.93 | **NW Group** | |
| Income | 5.08 | Canadian | 6.98 |
| ySask Dev Fd | 5.06 | Equity | 10.90 |
| **Scotiafund Gr** | | xOne Wm St | 17.00 |
| Scotiafund | 1.41 | xOppenhmr | 7.41 |
| Scotiafd Mtg | .99 | **Pemberton Gr** | |
| Templeton Gth | 7.57 | nPacific Div | 7.66 |
| **United Bond Share** | | nPacific Ret | 5.41 |
| RoyFund | 10.44 | nPacific US | 6.10 |
| RoyFnd Inc | 4.92 | **PHN Group** | |
| **Universal Group** | | yBond | 10.12 |
| Equity | 14.41 | yCanadian | 12.76 |
| Income | 4.83 | yDivIncome | 11.32 |
| Internatnl | 5.87 | Fund | 17.67 |
| Resource | 6.78 | yPooled | 39.76 |
| **Non-Members** | | nyRRSP | 18.50 |
| nyAltamiraFd | 6.56 | **PMF Managmnt** | |
| Assoc Inv | 8.59 | nPension Mu | 9.13 |
| yBeaubran | 5.61 | nXanaduFnd | 6.41 |
| **Ciag Group** | | nPutnam | 11.71 |
| Co-Opera | 13.34 | **Pret et Revenu Gr** | |
| Landmark | 15.60 | American | 13.45 |
| **Canagex Gr** | | Canadian | 9.09 |
| yBond | 9.28 | Fonds H | 4.86 |
| Fund | 14.32 | Retraite | 9.36 |
| Internatnl | 10.00 | **Sterling Group** | |
| yMortgage | 9.96 | Equity | 9.05 |
| xdCapitalGth | 14.86 | yMortgage | 4.93 |
| xChase | 7.13 | xTech | 10.11 |
| ynComCpMtg | 9.91 | yTradex | 21.03 |
| **Desjardins Gr** | | **Trans Canada Gr** | |
| yCanadian | 11.26 | A | 6.09 |
| yHypotheq | 4.24 | B | 64.80 |
| yInternatnl | 10.83 | C | 11.92 |
| yObligatns | 4.92 | **United Group** | |
| yQuebec | 5.65 | yAccumula | 6.12 |
| nySpec | 8.47 | yAccumulaR | 7.72 |
| **Dixon Kgor Gr** | | yAmerican | 2.19 |
| yDixon, Krog | 13.5[illegible] | yCont Mortg | 5.04 |
| yHeritage | 3.92 | yHorizon | 3.96 |
| yVanguard | 10.33 | ySecurity | 4.52 |
| yDominComp | 11.8[illegible] | yVenture | 4.51 |
| yDominEquit | 13.34 | yVentureRet | 8.34 |
| **Dreyfus Group** | | Western Grth | 7.26 |

## TAUX DES MONNAIES

MONTREAL (PC) — Le dollar américain, par rapport à la devise canadienne a clôturé jeudi en hausse de 7-100 à $1.1627, contre $1.1620 mercredi. La live sterling a cédé 2.69 à $2.5556.

A New York, le dollar canadien par rapport à la devise américaine a cédé 1-20 à $0.8601 et la livre sterling a perdu 2.45 à $2.1980.

## BESTIAUX

MONTREAL (PC) — Cette semaine, les bovins toutes catégories se sont maintenus au marché des bestiaux de Montréal.

Total des arrivages cette semaine: 1,053 bovins, 1,223 veaux et 8 moutons et agneaux.

Les prix cette semaine:

Bouvillons: A1, A2: $71.50-74.50; B: $66.50-70.75; commercial: $63-65.75.

Génisses: B: $67-69.75; commercial: $62-64.50

Vaches: D1, D2: $57.50-61.75, avec des ventes allant jusqu'à $64.25; D3: $54-57.50; D5: $40-54.

Taureaux: $62-74.

Veaux: de choix et bons: $110-133, avec des ventes allant jusqu'à $136; moyen: $90-109; ordinaire: $75-89.

Veaux de remplacement: bon: $167-267, avec des ventes allant jusqu'à $278; moyen et ordinaire:, $102-157.

Agneaux: bons: plus de 80 lbs: $72-80.

Prix moyen du porc de l'Ontario, mercredi: $58.62.

## FRUITS ET LÉGUMES

MONTREAL (PC) — Prix payés au marché central métropolitain tels que fournis par le ministère de l'Agriculture du Québec.

**Fruits**

Bleuets: $16.00 à $17.00 le panier de 11 pintes.

Pommes: Melba, cell-pack, détaillants $10.00, grossistes $8.75; 12 cellos de 3 lb, détaillants $9.00, grossistes $7.88; 8 cellos de 5 lb, détaillants $9.50, grossistes $8.31; 4 X 4 pintes, détaillants $5.60, grossistes $4.90; 6 X 3 litres (expérimental), détaillants $5.45, grossiste $4.77; 40 lb en vrac, détaillants $7.00, grossistes $6.13; Lobo (en vigueur le 2 septembre): cell-pack, détaillants $11.00, grossistes $9.62; 9 cellos de 4 lb. détaillants $10.00, grossistes $8.75; 8 cellos de 5 lb. détaillants $10.50, grossistes $9.19; 4 X 4 pintes détaillants $6.40, grossistes $5.60; 6 X 3 litres (expérimental): détaillants $6.25, grossistes $5.47; 40 lb. en vrac détaillants $7.00, grossistes $6.13. Régions à plus de 180 milles de Montréal: 50 cents de plus.

Les prix ci-dessus sont fournis par le Plan conjoint des producteurs de pommes du Québec.

**Légumes**

Ail: $3.00 à $5.00 pour 12 unités.

Aneth: $1.50 à $2.00 la botte de 12 paquets.

Aubergine: $4.00 à $4.25 le boisseau.

Betteraves: $1.75 à $2.00 le sac de 25 lb (moyennes), $1.00 à $1.25 le sac de 25 livres (grosses); grosses: $4.00 le sac de 50 lb.; $2.50 à $2.75 le sac de 12 sachets de 2 lb.

Brocoli: $7.00 à $7.25 pour 12 à 14 unités; glacé: $7.00 à $7.50 pour 14 unités.

Carottes: $1.25 à $1.50 la botte de 12 paquets; $4.50 à $5.00 la caisse de 30 paquets; $1.50 à $1.75 le sac de 25 lb; carottes grosses, $2.75 à $3.00 le sac de 50 lb; $3.25 à $3.50 le sac de 24 sachets de 2 lb ou de 10 sachets de 5 lb; mini-carottes, $4.25 à $4.50 la caisse de 20 sachets de 12 onces.

Céleri: $4.25 à $4.50 pour 24 unités; pré-refroidi: $4.50 à $4.75 la caisse de 24.

Chicorée: $2.50 à $2.75 la caisse de 12 à 16 unités.

Choux chinois: $2.50 à $3.00 la caisse de 12.

Choux-fleurs: $6.50 à $7.00 la caisse de 12; en vrac, $8.00 à $8.50 la dz.

Choux rouges: $2.00 à $2.50 la caisse de 12.

Choux de Savoie: $3.00 à $3.50 la caisse de 12.

Choux verts: $1.75 à $2.00 la caisse de 40 lb.; $1.25 à $1.50 le sac de 50 lb.

Choux de Bruxelles: $4.50 à $5.00 la caisse de douze casseaux de 10 onces.

Ciboulette: $2.75 à $3.00 pour 12 paquets.

Citrouilles: $7.00 la douzaine.

Concombres: (de serre), moyens, sans pépin, $3.50 à $4.00 pour une caisse de 12; petits, $3.25 à $3.50 pour une caisse de 12; de champ, $4.00 à $5.00 la caisse de 6 dz.; à mariner, petits: $13.00 à $15.00 le boisseau; moyens: $9.00 à $12.00 le boisseau; gros: $5.00 à $8.00 le boisseau.

Courgettes "zucchini": $6.00 à $6.50 la caisse de 20 lb.

Cresson: $6.50 la caisse de 12 chopines.

Echalotes françaises: $8.50 pour 12 sachets de 250 gr.; $13.50 pour le sac de 10 lb.

Epinards: $6.00 à $6.50 la caisse de 12 sachets de 10 onces; $5.00 à $5.25 le boisseau.

Haricots verts et jaunes: $4.50 à $5.00 le 20 lb; haricot verts plats: $5.00 à $5.50 le boisseau.

Laitue: frisée, $5.00 à $5.50 la caisse de 24; Boston, $5.50 à $6.00 la caisse de 16 unités; romaine, $5.50 à $6.00 la caisse de 16; iceberg, $6.00 à $7.00 la caisse de 18; iceberg, pré-refroidie, $6.00 à $8.00 la caisse de 18.

Mais sucré: $2.00 à $2.50 le sac de 6 dz d'épis.

Menthe verte: $2.50 à $3.00 pour 12 paquets.

Oignons: jaunes gros, $5.50 à $6.50 pour 50 lb; jaunes moyens, $4.75 à $5.00 pour 24 sachets de 2 lb ou 10 sachets de 5 lb; $2.75 à $3.00 le sac de 50 lb.; $1.50 à $1.75 le sac de 25 lb; jaunes petits: $0.65 à $0.80 le sac de 10 lb. Oignons blancs à mariner: $4.50 le sac de 10 lb. Oignons verts: $1.00 à $1.25 la botte de 6 paquets. Oignons verts jeunes (échalotes): $5.50 à $6.00 la caisse de 3 doz; $6.50 à $7.00 pour la caisse de 4 doz. Oignons rouges: $0.60 à $0.70 le sac de 10 lb.; $3.50 à $4.00 le sac de 50 livres. Oignons espagnoles: $7.00 à $7.50 pour 50 lb.

Panais: $4.25 à $4.50 le 20 lb; $5.50 à $6.00 les 12 sachets de 2 lb.

Persil: $0.80 à $0.90 la dz de paquets.

Piment rouge: $14.00 à $15.00 le boisseau.

Piment vert: $4.00 à $4.50 le boisseau.

Poireaux: $2.00 à $2.25 la botte de 12 unités.

Pois verts: $12.00 à $13.00 le 20 lb.

Rabioles (navets blancs): $3.50 à $3.75 le 25 lb.

Radis: $3.00 à $3.25 la caisse de 30 sachets de 6 onces et la caisse de 12 sachets de 16 onces; $4.00 à $4.50 pour une caisse de 3 douzaines de paquets.

Rhubarbe: $1.25 à $1.50 pour un botte de 12 paquets.

Rutabaga: $2.50 à $3.00 pour 50 lb; $1.50 à $1.75 pour 25 lb.

Scaroles: $2.50 à $3.00 la caisse de 12 à 16 unités.

Tomates de champ roses: $3.50 à $4.00 les 20 lb.; rouges: $3.00 à $4.00 les 20 lb.; $4.00 à $4.50 la caisse de 8 lb.; tomates vertes: $2.00 la caisse de 20 lb.

Pommes de terre: $1.50 à $1.65 le 50 lb; $0.85 à $0.90 le 20 lb; $0.45 à $0.50 le 10 lb.; lavées (blanches): $4.50 à $4.75 le sac de 10 sachets en polyéthylène de 5 lb.; $3.50 à $3.75 la boite de 50 lb. Arrivages: 8,120 sacs de 50 lb.

## DENRÉES

MONTREAL (PC) — Cours des denrées transmis à Montréal par le ministère fédéral de l'Agriculture.

Beurre: Commission canadienne de l'industrie laitière, prix d'achat, no 92, $1.41; no 93, $1.42; prix de vente, $1.42; prix de gros moyen aux détaillants, $1.50 3-5.

Fromage cheddar: blanc, $1.42 9-10; coloré, $1.43 1-5.

Poudre de lait écrémé: no 1, sacs de 50 lb, $0.83 1-2 à $0.85 1-2; pour alimentation: $0.46 1-2 à $0.47; poudre de lait de beurre: $0.66; petit lait pour alimentation: $0.15 à $0.17; petit lait pour animaux: $0.13 à $0.14; lait évaporé: $20.85 pour 48 sachets de 385 ml.

Oeufs: prix moyens des grossistes aux détaillants, en boites d'une douzaine, A-extra-gros, $1.08 1-5; A-gros, $1.03 1-10; A-moyens, $0.93 1-5; A-petits, $0.71 1-10.

Prix de gros aux distributeurs, établis par la Fédération des producteurs avicoles du Québec: A-extra-gros, $1.06; A-gros, $0.99; A-moyens, $0.91; A-petits, $0.69; A-peewee, $0.39.

Pommes de terre nouvelles (blanches), prix du gros: Québec, $1.40 à $1.60 pour 50 lb; $0.90 à $0.95 pour 20 lb; $0.49 à $0.53 pour 10 lb.

# Assurances réduites pour non-fumeurs

TORONTO (PC) — Suivant l'exemple de sa société-mère américaine, Allstate Life Insurance Co du Canada a annoncé, mercredi, qu'elle accorderait, d'ici la fin de l'année, aux non-fumeurs, une réduction de prime sur leur assurance-vie.

Selon M. Brian Caton, vice-président d'Allstate, l'économie serait de 3 p.c. pour ceux qui auraient cessé de fumer pendant un an et de 2 p.c. supplémentaires pour ceux qui accepteraient de subir un examen médical.

A l'instar des Etats-Unis, les assurés canadiens seront tenus de signer une attestation assermentée affirmant qu'ils ne fument pas.

La seule autre compagnie d'assurance au Canada qui accorde des réductions de prime aux non-fumeurs est l'Abstainers Insurance Co., a déclaré M. Caton.

# Pertes pour ITT

NEW YORK (AFP) — La compagnie ITT a annoncé jeudi qu'elle subirait des pertes financières au troisième trimestre en raison de la fermeture, par sa filiale canadienne ITT Rayonier Inc, d'une usine de fibres cellulosiques à Port Cartier (Québec).

L'usine, qui avait été ouverte en 1974, venait d'être paralysée par une grève de trois mois. Ses pertes brutes d'exploitation avaient totalisé plus de $58 millions en 1978. Elle employait 1,300 personnes.

La direction d'ITT a précisé qu'elle mettrait de côté, au troisième trimestre, une provision pour perte de $320 millions pour amortir son investissement dans l'usine de Port Cartier.

## METAUX

TORONTO (PC) — Handy and Harman of Canada Ltd. évaluait hier l'argent canadien à $14.238 l'once de Troyes et à $457.76 le kilo.

PARIS (PC) — Cours de clôture de l'or, en devises américaines, hier sur les principaux marchés mondiaux.

Londres: $333.875
Paris: $351.08
Francfort: $333.38
Zurich: $333.375
Hong Kong: $332.58

M. Yvan Choquette

La direction de Immeubles Marcoux & Ass. Ltée est heureuse de présenter M. Yvan Choquette, homme d'affaires d'expérience, qui vient de se joindre à son équipe de représentants. M. Choquette invite toute la population de la région à le consulter pour tout achat immobilier judicieux.

IMMEUBLES MARCOUX ASS. LTÉE COURTIERS
569-9926
39950

Obligations d'épargne du Canada
Pour tout renseignement, téléphonez à Dominion Securities
569-5541

VENTE DIRECTE

Peut être converti pour d'autres fins. Commerce de refinition de meubles avec logement de 5½ pièces à l'étage supérieur. Garage. Terrain: 50 x 122'. Raison de vente: retraite. S'adresser au 431, 12e Avenue Nord.

TEL: 562-8990
40252X

CABLEVISION NATIONALE LTÉE

NOMINATIONS

Dans le cadre d'une restructuration administrative, le vice-président à l'exploitation de Cablevision Nationale Ltée, M Michel Guay, désire faire part des nominations suivantes:

M. Bergamin

G. Bisaillon

M. Michel Bergamin devient directeur à l'exploitation de la division de Montréal-Est. Il occupait, depuis un an, les mêmes fonctions à la division de Sherbroke.

M. Georges Bisaillon est nommé directeur à l'exploitation de la division de Sherbrooke. Il continuera d'assumer la direction générale de la région Centre, comprenant aussi les divisions de Victoriaville et Cap de la Madeleine.

40635

(Laserphoto PC)

**Le chef de l'Opposition Pierre Trudeau a dit hier à Ottawa que le gouvernement avait abandonné son devoir de parler pour tous les Canadiens en ce qui concerne les questions d'énergie. À ses côtés, au cours de la conférence de presse, Jim Flemming, président du caucus libéral de l'Ontario.**

# Trudeau ne sait pas quand il quittera le leadership libéral

**OTTAWA (PC) — Le chef de l'Opposition Pierre Trudeau a dit jeudi qu'il ignore quand il quittera le leadership du Parti libéral.**

Interrogé, lors d'une conférence de presse à Ottawa, à savoir s'il laisserait sa place à un autre, après le référendum au Québec, il a évité de répondre à la question en laissant entendre qu'on ne sait pas encore quand il aura lieu.

Au terme d'une réunion de deux jours avec les 32 membres du caucus libéral de l'Ontarion, M. Trudeau a dit que son avenir politique à long terme est tout aussi mystérieux qu'il l'était lorsqu'il est devenu premier ministre, en 1968.

Je ne peux répondre aux questions hypothéthiques, a-t-il ajouté en indiquant qu'à court et moyen terme il avait l'intention de continuer à diriger le PLC.

En tant que chef de l'Opposition, à la rentrée parlementaire, M. Trudeau se fera-t-il plus aggressif?

Il a promis aux membres de son caucus qu'il critiquera le gouvernement et s'opposera aux mesures auxquelles ils ne croient pas mais, lorsque le gouvernement proposera de bonnes mesures, il l'appuiera. M. Trudeau a rappelé qu'il avait félicité le gouvernement Clark lorsqu'il a accepté les recommandations du rapport Chouinard, sur le bilinguisme dans le contrôle de la circulation aérienne.

"Je ne crois pas qu'il y a un nouveau Pierre Trudeau, un homme politique nouveau," a-t-il dit.

Celui-ci a nié que les libéraux soient en train de se faire damer le pion par les noéo-démocrates, qui ont décidé de faire de Petro-Canada leur cheval de bataille.

"Le NPD tente toujours de revendiquer la paternité de toutes les bonnes mesures", a-t-il soutenu.

Il a tenu à préciser que ce sont les libéraux qui ont créé Petro-Canada et que cette société de la Couronne ne doit pas être démantelée comme l'a promis le gouvernement conservateur.

Le Nouveau parti démocratique avait poussé les libéraux à mettre sur pied Petro-Canada, en 1973, lorsqu'il détenait la balance du pouvoir. Le leader du NPD Ed Broadbent a d'ailleurs entrepris une campagne ces derniers jours pour sensibiliser la population au rôle important de Petro-Canada pour organiser l'opposition au gouvernement Clark qui veut s'en défaire.

M. Trudeau a dit que son parti se battra pour que Petro-Canada survive et a indiqué qu'il ferait des discours sur le sujet mais il ne prévoit pas faire une campagne nationale, comme celle de M. Broadbent.

# Cinq autres sociétés d'Etat subiront le même sort que Pétro-Canada

**OTTAWA (PC) — Le président du Conseil du trésor a fait savoir, jeudi, que le gouvernement avait choisi cinq autres sociétés d'Etat, en plus de Pétro-Canada, pour être vendues à l'entreprise privée.**

Dans une interview, M. Sinclair Stevens a ajouté que certaines de ces compagnies pourraient être vendues à perte, puisqu'elles font actuellement perdre de l'argent aux contribuables et qu'il vaudrait mieux s'en défaire.

M. Stevens a refusé de préciser de quelles compagnies il s'agissait, soulignant que les noms allaient être dévoilés à la fin du mois. Il a bien voulu dire, cependant, qu'elles étaient "raisonnablement importantes".

La décision de vendre ces compagnies, a fait remarquer M. Stevens, a été prise par tous les membres du cabinet.

Le président du Conseil du trésor n'a pas voulu, d'un autre côté, dire si Canadair, de Montréal, et de Havilland, de Toronto, étaient au nombre des compagnies visées par le gouvernement.

Ces deux compagnies font des profits, mais la rumeur veut qu'elles soient vendues quand même.

### D'autres

Il se peut, a noté M. Stevens, que d'autres compagnies s'ajoutent aux cinq, au moment où on dévoilera leurs noms.

Le gouvernement se gardera, toutefois, de mettre un prix sur chaque compagnie.

M. Stevens a déclaré qu'il croyait qu'il allait être relativement facile de vendre certaines compagnies, mais que d'autres allaient causer plus de difficultés.

De toute façon, a-t-il poursuivi, le gouvernement va avoir des entretiens avec les cadres des entreprises visées, de même qu'avec les leaders syndicaux, pour expliquer sa manière de procéder.

Le président du Conseil du trésor a dit espérer qu'il y aura le moins d'incompréhension possible et que toute l'affaire sera un grand succès.

## Tous les Canadiens devraient avoir la carte de crédit de Pétro-Canada

(Ed Broadbent)

WINNIPEG (PC) — Pour le leader néo-démocrate Ed Broadbent, non seulement le gouvernement fédéral ne devrait pas se défaire de la section de vente au détail de Pétro-Canada, mais il devrait lui donner de l'expansion.

S'adressant à des élèves d'une école secondaire, jeudi, M. Broadbent a souligné qu'il aimerait voir la carte de crédit de Pétro-Canada dans la poche de tous les Canadiens, au côté des cartes de crédit des multinationales pétrolières.

Le leader néo-démocrate a fait remarquer qu'il n'y avait que dans l'Ouest, actuellement, où on trouvait des points de vente au détail de Pétro-Canada, par l'intermédiaire de sa filiale Pacific Petroleums.

M. Broadbent a affirmé que le premier ministre Joe Clark commettait une erreur en ne revenant pas sur la promesse électorale de son parti de vendre la société d'Etat au secteur privé.

Selon M. Broadbent, la majorité des Canadiens désirent que Pétro-Canada demeure leur propriété.

Pétro-Canada, a-t-il noté, constitue probablement le plus grand succès financier canadien de la dernière décennie.

M. Broadbent a répété qu'il allait soumettre un vote de défiance au gouvernement progressiste-conservateur, s'il tentait de vendre Pétro-Canada, même si un tel vote ne peut pas faire basculer le gouvernement, à cause du Crédit social.

# Le travail du groupe Tellier est à toutes fins pratiques terminé

(Roch LaSalle)

**OTTAWA (PC) — Le travail du groupe Paul Teillier, en ce qui a trait à la production de brochures et d'information sur le fédéralisme canadien, "est à toutes fins utiles terminé" et le gouvernement dispose de "plusieurs personnes aussi compétentes qu'il pourrait appeler à siéger sur divers comités".**

En tenant ces propos jeudi, le ministre des Approvisionnements et Services, M. Roch LaSalle, venait accréditer les rumeurs émanant du bureau du premier ministre voulant que le groupe Tellier puisse être démantelé dans un proche avenir.

Ses affirmations contrastaient cependant avec celles du ministre responsable des Relations fédérales-provinciales, M. Bill Jarvis, qui affirmait récemment qu'il garderait le groupe Tellier à son service tant que celui-ci lui donnerait satisfaction. De plus, un membre du cabinet de M. Jarvis soutenait au début de la semaine qu'aucune décision finale n'avait été prise dans ce dossier et qu'aucune date n'avait été fixée pour en prendre une.

### Messages importants

Le député de Joliette a également souligné que le premier ministre Clark avait demandé à M. Tellier de proposer "de nouvelles approches en vue de la campagne référendaire au Québec". Il a ajouté que M. Clark avait "une bonne idée" de la stratégie qui guiderait ses gestes tout au long du débat précédant le référendum.

Ainsi, le premier ministre conservateur, sans monter au front pendant la bataille, livrera des "messages importants" aux Québécois à des moments qu'il jugera opportuns. Il tentera, a-t-il noté, de faire la preuve que le gouvernement canadien peut offrir davantage au Québec que la souveraineté-association préconisée par le Parti québécois.

# Les banques à charte profitent d'une faille de la loi de l'impôt

(Bob Rae)

OTTAWA (PC) — Selon le député néo-démocrate Bob Rae, les banques à charte canadiennes profitent d'une faille dans la loi de l'impôt pour amener leur taux d'imposition à un niveau moindre que celui payé par le salarié moyen.

Député de Broadview-Greenwood, à Toronto, et critique financier du NPD, M. Rae affirme que la Banque de Commerce canadienne impériale n'a payé aucun impôt pour le deuxième trimestre de 1979, malgré ses profits de $39 millions.

La Banque Royale, d'après lui, n'a payé que $1,7 million d'impôt pour des profits de $57,7 millions durant le troisième trimestre de 1979, soit un taux de moins de trois pour cent.

Toutes les banques à charte additionnées, a ajouté M. Rae, ont payé un peu plus de $30 millions d'impôt sur des profits de $291 millions durant ce troisième trimestre.

Cela représente un taux de 10,4 pour cent, soit moins que ce que paie un homme célibataire sans personne à charge et gagnant $180 par semaine.

Selon M. Rae, le gouvernement répète toujours que le déficit doit être réduit (il devrait être de $11,3 milliards cette année) en réduisant les dépenses de l'Etat mais ne pense jamais à combler les failles qui permettent aux sociétés et aux individus de priver le Trésor fédéral de revenus.

### La faille

La faille dont parle M. Rae consiste pour les compagnies empruntant aux banques à utiliser des actions privilégiées et des obligtions en garanties additionnelles.

Les revenus issus de ces actions et obligations, qui sont versés aux banques, ne sont pas imposables.

L'ancien ministre des Finances Jean Chrétien avait réparé cette faille, le 16 novembre 1978, lors du dépôt de son dernier budget en affirmant qu'elle coûtait au Canada et aux provinces $500 millions par année en manque à gagner.

Ce budget n'a pas été adopté par le Parlement mais l'actuel ministre des Finances, M. John Crosbie, a déjà affirmé qu'il demanderait l'adoption rapide de ses mesures fiscales par le Parlement, cet automne.

M. Rae soutient toutefois que ces mesures devraient être rétroactives car ces actions privilégiées et obligations n'arrivent à échéance qu'au bout de huit années en moyenne. Ceci représente selon lui une perte de $500 millions par année pour le fisc, soit $4 milliards.

# Stanfield essaierait de...gagner du temps

**JERUSALEM (AFP) — M. Robert Stanfield, envoyé spécial du premier ministre canadien, a été successivement reçu jeudi par MM. Menahem Begin et Moshé Dayan, premier ministre et ministre des Affaires étrangères israéliens.**

M. Stanfield, en mission d'étude au Proche-Orient, doit faire un rapport au premier ministre canadien, M. Joe Clark, sur le statut de Jérusalem.

M. Begin, apprend-on de source proche de la présidence du conseil israélien, a demandé à M. Stanfield que le gouvernement canadien respecte l'engagement pris durant la campagne électorale de M. Clark de transférer l'ambassade canadienne de Tel-Aviv à Jérusalem. M. Stanfield, précise-t-on, aurait déclaré n'avoir pas encore adopté de position ferme à ce sujet.

L'objectif essentiel de cette mission, ajoute-t-on de mêmes sources, serait "de faire gagner du temps au gouvernement canadien afin que l'engagement pris lors des élections puisse être mis en sourdine".

Le gouvernement d'Ottawa, indique-t-on encore, "trouve de plus en plus difficile d'honorer cet engagement, à cause de la pression incessante à laquelle il est soumis de la part des Etats arabes".

M. Stanfield a également été reçu jeudi par le maire de Jérusalem, M. Teddy Kollek. Il s'était entretenu mercredi avec le ministre de l'Intérieur, M. Yossef Bourg, puis avec des notables cisjordaniens.

Il y a de tout dans les petites annonces de La Tribune

LOUEZ de TOUT 569-9548
LES ENTREPRISES MARTINEAU INC.
2456 ouest, rue King
Machine à laver les tapis à la vapeur
Agent autorisé Honda pour générateurs pompes à eau, etc.
16702

VOUS SENTEZ LE BESOIN DE PARLER A QUELQU'UN? QUELQU'UN VOUS ECOUTE
SECOURS -AMITIE
563-5511
A TOUTE HEURE DU JOUR ET DE LA NUIT
85259

UNIVERSITÉ DE SHERBROOKE
ÉDUCATION PERMANENTE
Lecture rapide
La Direction générale de l'éducation permanente de l'Université de Sherbrooke offre, au cours du trimestre septembre-décembre 1979, deux séries de cours de lecture rapide.
Durée des cours
Chaque série de cours, d'une durée de 30 heures, s'échelonne sur une période de 10 semaines, à raison d'une séance hebdomadaire de trois heures (de 19h à 22h), le mardi ou le jeudi.
Choix
• le mardi soir, à compter du 25 septembre;
• le jeudi soir, à compter du 27 septembre.
Coût
Le coût du cours est de $85, comprenant le prix ($25) du manuel d'étude.
Inscription
Compte tenu que chaque série de cours groupe un maximum de 25 étudiants et que l'inscription se fait selon la formule "premier arrivé, premier servi", on aura tout intérêt à s'inscrire le plus tôt possible d'ici le 21 septembre 1979, en s'adressant au:
Secrétariat de la DGEP
Local 200 — Pavillon des Arts
Université de Sherbrooke
Sherbrooke (Québec)
J1K 2R1
1954-1979 Téléphone: (819) 565-5472
40842

POUR LES IMMIGRANTS
GRATUIT
COURS DE FRANCAIS DÈS SEPTEMBRE
Cours du soir donnés les lundi et mercredi de 19h30 à 22h30 à compter de septembre tous les niveaux: débutant, intermédiaire et avancé
inscription: dès maintenant, les jours de la semaine de 8h30 à 16h30
COFI de l'Estrie
170, rue Short
Sherbrooke
Renseignements: 566-0606
Gouvernement du Québec
Ministère de l'Immigration
Direction de la Formation

100e GROUPE — 100e GROUPE — 100e GROUPE — 100e GROUPE — 100e GROUPE
Venez suivre le
100e GROUPE à Sherbrooke
Ces sessions sont dispensées au Québec depuis au-delà de 20 ANS; actuellement dans plus de 100 municipalités; en Ontario dans une dizaine de villes, et avec la prochaine saison le Nouveau Brunswick sera touché également.
GRANDE SOIRÉE GRATUITE
SESSION EN "RELATIONS HUMAINES"
(Méthode Sylva Bergeron)
LUNDI, 17 SEPT., 19h.30 (7h.30 p.m.)
Si impossible le 17 sept. rendez-vous le 24 sept.
au sous-sol de l'église Notre-Dame du Rosaire
Rue Galt ouest, Sherbrooke
RAPPELEZ-VOUS QUE: Quel que soit le degré d'intelligence et d'instruction, quels que soient le physique, la richesse, la situation, etc.
Si la volonté n'est pas bien formée, si la mémoire fait défaut...Si on SOUFFRE d'un manque d'initiative, de maîtrise, d'ambition, d'enthousiasme, de peur du ridicule, de l'incapacité d'exprimer ses sentiments et opinions, ce sont autant de facteurs qui neutralisent nos moyens et nous empêchent de rayonner.

SYLVA BERGERON fondateur
LA SESSION COMPREND 12 SOIRÉES, SOIT:
Une démonstration gratuite. Dix rencontres régulières, une par semaine. Une 12ième soirée spéciale et gratuite.
Nos conditions justifient notre devise.
AIDER SANS EXPLOITER
Aucun engagement à signer
Vous payez à la semaine
PRIX: 10 RENCONTRES
$8.00 CHACUNE

GILLES CHAYER animateur
INSTITUT DE CULTURE PERSONNELLE DU QUÉBEC INC.
Y. BERGERON, dir. C.P. 383, DUVERNAY — LAVAL — H7Y 4V1
40066
L'Institut détient un permis de culture personnelle du Ministère de l'Education No:389507
Un certificat de culture personnelle est remis à la fin du cours
100e GROUPE — 100e GROUPE — 100e GROUPE — 100e GROUPE — 100e GROUPE

## Les événements de la vie

**Mariages**

Raymond L'Heureux et Johanne Trudel
(Paroisse Notre-Dame du Perpétuel-Secours)

R. Roy et M. Paquette
(Paroisse Ste-Famille)

Robin Blanchard et Martine Gagné
(Paroisse St-Boniface)

Pierre Massé et Marie Fréchette
(Paroisse du Précieux-Sang)

Judith Vass et Claude Marengo
Eloi Forest et Nicole Thifault
(Paroisse St-Michel)

**25e anniversaire de mariage**

M. et Mme Lawrence Roy (paroisse Marie-Reine du Monde)

M. et Mme Huguette et Jean-Paul Demers

**40e anniversaire de mariage**

M. et Mme Armand Laliberté, de la rue Larocque (paroisse St-Joseph)

M. et Mme Emile Breton, de la rue Craig (paroisse St-Joseph)

**Baptêmes**

Jean-François, enfant de Paul Gagné et de Nicole Bouffard, rue Lafontaine, paroisse Ste-Famille.

Louis, enfant d'Yvon Hetherington et de Béatrice Bérubé, de la rue St-Michel, paroisse Ste-Famille.

Jacques Pascal, fils de Jacques Desmarais et de Jacinthe Dumas.

Joseph, Gérald, Jean, Yves, fils de M. et Mme Réal Lafrance (Christine Guenette) (Paroisse St-Boniface)

Marie, Monique, Valérie, fille de M. et Mme Réal Couture (Ginette Bilodeau) (Paroisse St-Boniface)

Danielle, Christine, fille de Chantal et Pierre Tremblay. Christian et Chantal Thériault parrains (Paroisse St-Joseph)

Joseph, Serge, Marc-Antoine, fils de Ginette et Serge Côté. Denis et Gisèle, les heureux parrains. (Paroisse St-Joseph)

Guy Boutin

Guy Stringer

Gérard Prince

Paul Rodrigue

Rose Boisvert

René Coupal

# On préfère ne rien tenter pour éviter les problèmes

(le commissaire Guy Boutin)

**SHERBROOKE (MR) — "Les écoles n'appartiennent pas aux commissions scolaires, mais à la population." Tel est le commentaire du commissaire Guy Boutin, de la CSCS, après avoir pris connaissance de l'avant-projet de loi sur les services de garde à l'enfance rendu public par le ministre de Affaires sociales, Denis Lazure.**

Ces services de garde seront fournis les jours de classe, en dehors des heures d'enseignement, de façon régulière, par les commissions scolaires.

A la Commission scolaire catholique de Sherbrooke, les commissaires ont, il y a peu, refusé d'approuver des projets de garde para-scolaire en expliquant leur refus par l'imprécisition de la politique du gouvernement à ce sujet.

**"Moindre effort"**

"A la CSCS, on est témoin de la loi du moindre effort, dit le commissaire Boutin. Parce que l'instauration d'une garde para-scolaire peut susciter des problèmes, on préfère ne rien tenter. Pourtant, à Montréal, 12 projets ont été acceptés; je ne vois pas pourquoi rien ne peut être fait à Sherbrooke. En tout cas, le dossier n'est pas fermé; j'ai l'intention de revenir à la charge. Si la population éprouve un besoin, face au milieu scolaire, il faut le satisfaire: les écoles appartiennent à la population et non aux commissions scolaires."

**"Projets en l'air"**

"Les problèmes viennent de ce que Québec a encore lancé un projet en l'air, dit M. Paul Rodrigue, commissaire et membre du comité exécutif de la CSCS. Depuis deux ans, un ministre lance un projet, un autre fait de même, mais jamais personne n'établit de politique claire et c'est aux personnes concernées de se débrouiller. C'est pourquoi la politique de garde para-scolaire nous donne des difficultés: les projets sont supposés s'auto-financer, mais les coûts d'entretien des locaux, électricité, chauffage et autres sont oubliés et c'est la commission scolaire qui devra les débourser et ainsi de suite. Actuellement, nous manquons d'informations sur la façon de procéder et nous irions à l'aveuglette en nous engageant dans cette voie. S'il y a une loi qui nous oblige à donner le service, j'espère bien que la politique du ministère concerné sera claire. A ce moment, il n'y aura plus d'objection de notre part.

**"Un besoin"**

"Le principe de la garde scolaire est acceptable, dit pour sa part M. Guy Stringer. C'est même un besoin, car plus du tiers des couples mariés travaillent, père et mère. Les modalités de fonctionnement sont mal définies, mais je crois que nous aurions pu accepter un projet cette année et en évaluer les coûts, les conséquences et la valeur. Ensuite, nous aurions pu refuser ou accepter les projets en connaissance de cause. Quant à la loi qui nous obligera à donner des services de garde en milieu scolaire, elle s'impose; elle établira sans doute des modalités de fonctionnement plus précises qui élimineront les réticences des commissaires.

**"Pas oui, ensuite non"**

Pour Mme Rose Boisvert, il n'est pas question d'accepter des projets qu'ensuite on pourrait refuser. "J'imagine assez bien, dit-elle, la catastrophe qui se produirait si on disait oui à un projet cette année et qu'on disait non l'an prochain, à la suite d'une évaluation défavorable. Quand nous dirons oui, ce sera de façon définitive. Cependant, il est impossible d'accepter les projets actuellement. Je ne suis pas contre le principe; au contraire, mais la politique de la garde para-scolaire ne spécifie pas qui sera responsable des enfants, qui paiera les coûts d'entretien des locaux, de quelle heure à quelle heure le service sera offert, comment seront amusés les enfants durant ce temps et encore. Si la loi nous impose la garde scolaire, elle devra être claire!"

**"Pour une expérience"**

"Il aurait été bon, dit M. Gérard Prince, que les ministères des Affaires sociales et de l'Education s'entendent entre eux et qu'ils établissent une région pilote où les services de garde auraient été offerts. Ils auraient ainsi pu dégager des conclusions et en tirer une politique concrète pour guider les commissions scolaires. Actuellement, il est difficile, bien que le besoin de ce service se fasse sentir, d'accepter les projets présentés, car les éléments de fonctionnement ne sont pas définis. La question du financement des projets et de la responsabilité de l'école nous inquiète. La loi sur la garde scolaire serait bienvenue si elle s'accompagne d'une politique bien définie."

vivre en '79

Age d'or

## Duplessis refuse de commenter les dires du groupe dissident

(CB) — Affirmant que la Table de concertation des clubs d'âge d'or de Sherbrooke "a fait son travail", le président de ce comité, M. Rodrigue Duplessis, a refusé de commenter les demandes du groupe de dissidents les "Courageux" qui voudraient que la table organise une assemblée générale pour redéfinir ses structures et tenir des élections.

Comme si c'était là la chose la plus naturelle du monde, M. Duplessis a affirmé ne plus se souvenir de la date de son élection au sein de ce groupe avant de déclarer quelques instants plus tard que son mandat de deux ans n'était pas encore complété.

La poursuite de la conversation devait toutefois démontrer que le mandat de deux ans mentionné par le président ne concernait pas celui pour lequel il avait été élu en compagnie des sept autres représentants de quartiers, mais bien celui que les Courageux voudraient voir inscrire dans une règlementation interne du comité.

En d'autres termes, il a été impossible hier de savoir si les éléments sur lesquels le groupe de dissidents se base pour demander une restructuration de la table de concertation sont vérédiques ou contestés par les personnes en place actuellement, M. Duplessis refusant même de vérifier dans les procès-verbaux des éléments tels que la date de sa propre élection. Il a toutefois indiqué qu'il rencontrera ses collègues de la table pour étudier le dossier et qu'il répondra ensuite aux questions.

D'autre part, le responsable du secteur socio-culturel au service des loisirs de la ville de Sherbrooke, M. André Dion, a confirmé que si la table a été créée à la demande de la ville de Sherbrooke, le comité est toutefois autonome et tout à fait libre de se donner les structures que peuvent désirer ses membres.


ORGUE BALDWIN PIANO
- COURS -
- VENTE - LOCATION
CENTRE D'ORGUES MAURICE ST-PIERRE LTEE
Musicien diplômé
Galeries Quatre Saisons Sherbrooke 563-4411
40476X

redonnez un air de jeunesse à vos tapis! et vos meubles rembourrés!
ASECP
Nous vous offrons un service professionnel de nettoyage à la vapeur de tous genres de tapis et de meubles rembourrés.
Aussi: location de machine à la vapeur, de style professionnel.
563-4736
1495, King est, Sherbrooke
36181X
TAPIS V.N. INC. "tout un phénomène"

Inter Union 566-7966
La vie moderne dévore votre temps, réduit votre disponibilité. Vos relations se limitent aux personnes qui travaillent avec vous. Il n'y a aucune raison pour que l'être avec lequel vous pourriez construire un vrai couple ne se trouve parmi elles.
C'est pour résoudre ce problème moderne que nous avons créé INTER-UNION: nous aidons à se rencontrer ceux qui peuvent s'entendre intellectuellement et physiquement, se comprendre... et, la chance aidant, s'aimer.
Chacun de nos membres inscrits peut trouver le parti idéal: Seuls les cas où nous pouvons garantir le succès seront pris en considération.
Professionnels (les), cadres, supérieurs, secrétaires, etc. de tout âge, de tout milieu et de toutes régions seront inscrits à notre organisation.
SERVICE PERSONNEL et CONFIDENTIEL 566-7966
Succ. à SHERBROOKE, 3330, King ouest, suite 150, 566-7966
Renseignez-vous dès aujourd'hui.
Nom.....
Profession.....
Age.....
Adresse..... Tél.:.....
Ville..... Code postal.....
40261

LA LOCATION SANS SURPRISE
TIL'DEN
A des tarifs qui sauront vous plaire.
En vedette: les modèles GM.
Location d'autos et de camions à court et à long terme. (spéciaux pour fin de semaine)
LOCATION DE L'ESTRIE LTÉE
4141, King ouest, Val-Estrie Auto
Sherbrooke, 567-2666
38175

Tout le mois de septembre
Langoustines à la Provençale
$7.25
«grillées»
L'ELITE
FRUITS DE MER/GRILLADES
4200, KING O., SHERBROOKE / RÉSERVATIONS: 563-4755

LE PROVENÇAL
CUISINE FRANCAISE
5156, boul. Bourque, Rock Forest
Tél.: 864-9124
31312X

Les bijoutiers Gemme
LE DIAMANT gage d'un amour éternel
MICHAUD & FILS
55 Wellington nord, Sherbrooke
40263 567-6777

GRANDE VENTE
Créations signées Daniel Laflamme
20% à 30%
de réduction sur notre fantastique collection de fourrures.
• Vison • Renard • Loup
• Chat sauvage et autres.
Exemple:
Superbe manteau de chat sauvage peaux descendues (tel qu'illustré)
$1995.
Un acompte réserve le manteau de votre choix.
Toutes nos fourrures portent une garantie d'un an contre toute défectuosité.
Salon Du Cuir SHERBROOKE ENR
ET FOURRURES
74, rue Albert (Dunkin Donut fait le coin)
Sherbrooke 567-1517
40637

## Programmation du théâtre du Centenaire

# Les meilleurs spectacles aux meilleurs prix

Par Pierrette Roy

**Au théâtre Centenaire de l'Université Bishop, on se targue d'offrir les meilleurs spectacles au meilleur prix qui soit. Il faut dire qu'au niveau prix, les spectacles de la saison culturelle qui y est offerte les sont à des coûts vraiment compétitifs. Et au niveau de la programmation même qui y est présentée, on qualifie le Théâtre Centenaire de "plus gros acheteur institutionnel de talents internationaux".**

D'ailleurs David Weiner, responsable de la programmation de spectacles présentés au Théâtre, programmation qui offre comme nouveauté, cette année, deux séries, une première intitulée "Les arts vivants" et une deuxième, "Les Grands concerts", est d'avis que d'une façon généralisée, la population francophone des Cantons de l'Est ignore ces deux réalités.

"Le problème avec notre programmation, explique celui-ci au cours d'une entrevue qu'il nous accordait, c'est que les gens pensent que nous n'offrons que des spectacles anglais. Or, lorsque nous présentons des spectacles de mime, de musique ou de danse, je ne vois pas ce qui peut constituer une barrière linguistique. De plus, nous aurons jusqu'en décembre un programme particulier, appelé clôture de ce programme qui se déroulera en décembre présente Pauline Julien mais encore rien n'est confirmé en ce sens."

Ce programme de spectacles français résulte d'une subvention donnée au Théâtre Centenaire sous le précédent gouvernement par le Secrétariat d'Etat dans le cadre du programme d'aide aux minorités.

### L'accessibilité d'abord

En fait, ce qui importe pour le responsable de la programmation artistique au Théâtre Centenaire c'est l'accessibilité.

Dans cette petite mais tout à fait magnifique salle qui peut accueillir quelque 600 spectateurs, on est évidemment un peu limités quant à l'importance des troupes que l'on peut y recevoir. Toutefois, les cachets demandés par les artistes sont environ les mêmes que ceux qu'ils demandent dans des salles deux et trois fois plus grandes.

"Pour continuer d'offrir les places à un coût qui varie entre $4 et $8, à l'unité, et à $26 par exemple, pour une série de 9 spectacles des Arts vivants comme nous l'offrons cette année, aux non-étudiants, les subventions doivent être importantes, ajoute M. Weiner. C'est ainsi que cette année, l'Université Bishop's et le Collège Champlain qui sont, au Québec, deux des plus petites institutions dans leur genre, devront verser environ $25,000 chacun. Mais pour nous, lorsque le ministre Vaugeois parle d'une accessibilité de la scène, c'est bien sûr l'accessibilité au public producteur mais aussi au public consommateur. Car le spectacle est envisagé dans sa fonction éducative."

Des objectifs différents

Pour M. Weiner, le Théâtre Centenaire se distingue des autres salles de spectacles. "Nous ne sommes pas dans le même commerce, explique-t-il. Chacun a ses objectifs et nous sommes complémentaires. Je crois que ce qui nous distingue, ce sont nos concerts internationaux. En fait, ce qui nous guide dans le choix de notre programmation, c'est d'une part l'aspect nouveauté du spectacle, de même que la demande que nous fait notre public, sur les goûts duquel nous avons fait un sondage qui nous a donné des résultats très clairs l'an dernier. Mais notre objectif est d'ouvrir largement les cadres du théâtre et idéalement, d'offrir un jour quatre séries de spectacles. Une chose est sûre: notre attitude au Théâtre Centenaire n'est pas celle d'une forteresse anglaise imprenable!

**"Nos spectacles sont complètement ouverts au public de la région."**

*(David Weiner)*

Saison Française, qui présentera tout à fait gratuitement des spectacles comme celui du Théâtre sans fil présenté cette semaine, de l'ensemble Mackinaw de Drummondville, de l'ensemble folklorique Les Cantonniers de Sherbrooke, du Choeur Héritage, notamment. Il est d'ailleurs possible que le spectacle de

## Menu

Ce soir, à 19h.30 et 21h.30, Cinémafeus présente à la salle Maurice O'Bready la comédie musicale de Randal KLeiser **Brillantine** avec John Travolta et Olivia Newton-John.

— o —

Ce soir, à 21 heures, Cablevision nationale présente à la position 11 du sélecteur de canaux la rentrée artistique du Centre culturel de l'Université de Sherbrooke. Cette émission a été filmée lors de la conférence de presse tenue mardi pour lancer la programmation et est animée par Bernise Hamel.

— o —

Ce soir, à 21h.30, le bar La Vieille Cloche de Magog présente un spectacle du groupe Optique composé de six musiciens de Magog dans des airs de Deep Purple, Heart, Joplin, Queen, Simon.


BAR SALON **LA SOURCE**
Route 141, chemin Barnston, Coaticook
**JEUDI - VENDREDI ET DIMANCHE**
(pour septembre)
**GROUPE ROCK "F.M." DE SHERBROOKE**
Réservations, Tél.: 849-4396
Une tenue convenable est toujours exigée et les cartes (18 ans et plus) vérifiées à l'entrée.

*La Boustifaille*
à la **BOITE DU 2e**
**REAL & DANIEL**
du 12 au 15 septembre
*Arrivez tôt, à 9h. c'est bondé!*
Aujourd'hui
Pâté chinois, betteraves 1.99
Pimente farcie se tomates 2.95
Saumon en fate pi aux oeufs 3.25
455, King est.
*Réservations:* 563-4606 Renseignements: 567-3205
40638

3 GRANDS SUCCÈS ÉROTIQUES 18 ANS
Helga, fille ESCLAVE
PLUS
la GRANDE EXTASE
NATHALIE BONNEMENT JERRY BOUER
PLUS
L'AMOUR A TRAVERS LES PORTIÈRES DE VOITURES Couleur
Cinéma CAPRI
63 rue KING Ouest 566-0330
HORAIRE: 6.30 — 7.45 — 9.20
41259

MOIS DE SEPTEMBRE
*Filet Mignon & Langoustines*
"Surf 'n Turf"
$6.25
Le Brasier
39883x
"la vraie maison du bifteck"
1665 ouest, rue King, Sherbrooke
santerre
POUR RÉSERVATIONS: (819) 569-8757

NORTON Drive-In Theatre
Norton, Vermont
No 114 NORTON, Vermont
Adultes: $1.75
CONCESSION D'AMUSEMENTS
Enfants de moins de 12 ans: GRATUIT
Sam. Dim., 15-16 sept.
PIN-UP PLAYMATES
(Spectacle pour adultes)
Restrictions
Plus dessins animés.
40224

**HORAIRE DE LA BIBLIOTHÈQUE MUNICIPALE**
**275, rue Dufferin**
**Ville de Sherbrooke**

| | |
|---|---|
| **Adultes:** | |
| Du lundi au vendredi | 10:00 à 12:00 a.m.<br>1:00 à 5:30 p.m. |
| Lundi, jeudi, vendredi | 7:00 à 9:00 p.m. |
| Samedi | 9:00 à 4:00 p.m. |
| **Jeunes:** | |
| Du lundi au vendredi | 1:00 à 5:30 p.m. |
| Lundi, jeudi, vendredi | 7:00 à 9:00 p.m. |
| Samedi | 9:00 à 4:00 p.m. |

*La direction*
41262x

les retrouvailles
La nouvelle boîte à chansons
EN SPECTACLE CETTE SEMAINE
**MARIE - CLAIRE**
5-6-7-8 sept.
12-13-14-15 sept.
ENTREE GRATUITE
33, Wellington nord, Centre-Ville, Sherbrooke
Tél: 566-7156
40255X

*Venez vous amuser au*
**MANOIR 77**
1299 Denault, Sherbrooke, 563-3777
ORCHESTRE
**MEETING**
4 musiciens Admission gratuite.
TOUS LES JEUDIS, VENDREDIS, SAMEDIS ET DIMANCHES à compter de 9 h p.m.
40850X

A la Grande Salle de l'Université
CINÉMAFEUS
**14 SEPTEMBRE**
représentations: 19h30 et 21h30
*Brillantine* POUR TOUS
John Travolta — Olivia Newton-John

40840

EN COLLABORATION AVEC LA TRIBUNE
JEAN COLBERT présente UNE SÉLECTION DES FILMS MUTUELS
**14 ANS**
**L'HISTOIRE D'UN VIOL,**
**DE L'AGRESSION ULTIME DE L'HOMME SUR LA FEMME OÙ LA BRUTALITÉ EMPRUNTE LES GESTES DE L'AMOUR**
J'avais peur... j'avais peur de mourir dans un truck au fond d'une ruelle...
Je pensais même qu'il allait me battre pendant des heures, pis qu'il allait me tuer après... pour rien...
C'est la peur... LA PEUR ET LA HONTE!..

**MOURIR A TUE-TETE**
avec **JULIE VINCENT • GERMAIN HOUDE**
PAUL SAVOIE — MICHELINE LANCTÔT — MONIQUE MILLER
réalisé par **ANNE-CLAIRE POIRIER**
produit par JACQUES GAGNÉ et ANNE-CLAIRE POIRIER
scénario: ANNE-CLAIRE POIRIER et MARTHE BLACKBURN • musique: MAURICE BLACKBURN
images de **MICHEL BRAULT**
UNE PRODUCTION DE L'OFFICE NATIONAL DU FILM DU CANADA
KINÉART
**15-16-17-18-19 SEPTEMBRE**
Salle Maurice O'Bready
CENTRE CULTUREL Université de Sherbrooke
**19 septembre** — Théâtre Le Vieux Clocher de Magog **24-25-26 septembre** — Auditorium (Pavillon 3) Cégep de Sherbrooke
Une production de l'Office national du film
41310

# Un vent québécois souffle sur la programmation des Cabotins

**THETFORD MINES — Avec l'arrivée du mois de septembre, la troupe de théâtre Les Cabotins Inc. de Thetford Mines reprend ses activités régulières et ce, pour une onzième année consécutive. Les membres du nouveau conseil d'administration, élus en mai dernier, n'ont pas été inactifs pendant les vacances estivales. Une demande de subvention a été logée auprès du ministère des Affaires culturelles afin que soit renouvelé, sinon majoré, le montant de $2,000 qui avait été octroyé en 1978-79.**

La programmation de la nouvelle saison est maintenant arrêtée et la plupart des postes sont aussi comblés. Cette année, la troupe a voulu mettre un accent particulier sur le répertoire québécois qu'elle a touché en février 1978 avec "Me Corriveau" de Victor-Lévy Beaulieu et en novembre 1978 avec "La complainte des hivers rouges" de Roland Lepage.

Pour 1979-80, le choix s'est porté sur Michel Tremblay, reconnu comme l'un des piliers de la dramaturgie contemporaine au Québec. Avec les "Belles-Soeurs" en février 1973, les Cabotins avaient présenté un aspect de la vie de quartier de l'est de Montréal. Les deux pièces choisies, cette saison, entraînent cette fois les spectateurs dans le monde des cabarets et des maisons closes, tel que décrit dans le film québécois. "Il était une fois dans l'est" de André Brassard.

En octobre prochain, la troupe tentera pour la première fois, une expérience de café-théâtre avec "La Duchesse de Langeais". Par la suite, "Demain matin, Montréal m'attend" réunira sur scène 18 comédiens-chanteurs-danseurs et un orchestre composé de musiciens talentueux de la région qui auront à défendre la musique de François Dompierre.

Ces deux oeuvres de Tremblay constituent un défi d'importance à relever, la première par le nouveau mode de présentation (café-théâtre) et la seconde par le grand nombre de personnes impliquées dans une telle production.

Incidemment, le conseil d'administration, qui devra mener ces projets à bonne fin, se compose du président Germain Nadeau, de la vice-présidente Louise Sévigny-Lessard, de la secrétaire Nicole F.-Barandas, du trésorier Pierre Sévigny ainsi que des directeurs André Courcy, Marjolaine Laliberté et Sylvie P. -Sévigny.

# Un toit pour les artisans

**LAC-MEGANTIC — Où en est rendue la construction du local que les membres de l'Association des artisans de la région de Lac-Mégantic réclamaient avec insistance afin d'y travailler et d'y exposer leurs oeuvres?**

Selon Mme Janine Roy, présidente de cet organisme, la construction de l'édifice qui avait dû être interrompue au printemps en raison d'un manque de ressources financières, pourra reprendre dans quelques semaines grâce aux dons recueillis à Lac-Mégantic et dans les localités avoisinantes.

L'immeuble de bois rond avait été mis en chantier au début de l'hiver dernier en bordure de la route 161, à un kilomètre environ de la sortie nord de la ville de Lac-Mégantic. Sa construction avait toutefois dû être interrompue en mai parce que la subvention reçue du gouvernement fédéral avait été épuisée. D'autres subventions avaient été demandées mais les demandes étaient demeurées lettre morte.

Les multiples refus essuyés par l'Association des artisans n'ont toutefois pas découragé les dirigeants de cet organisme qui ont fait appel à la générosité des mécènes de la région. L'appel a reçu un accueil enthousiaste et une somme de $10,000 a pu, en quelques semaines, être recueillie.

Grâce à cette somme, non seulement le troisième plancher de l'immeuble pourra-t-il être complété mais l'édifice pourra aussi recevoir son toit.

C'est dire que le moment n'est pas éloigné où les artisans pourront et travailler et exposer leurs oeuvres dans un local bien à eux.


Cinémas CARREFOUR DE L'ESTRIE
Boulevard Portland · SHERBROOKE tél. 565-0366

CINEMA 1
KARIM PRÉSENTE
POUR TOUS
des révoltés menacent de faire sauter les puits de pétrole!
L'"IPEC" engage ses commandos...
les REQUINS du DESERT
FRANCO NERO
2e Film "Georges"
Les requins: 6.05 - 9.30
Georges: 7.45

CINEMA 2
14 ANS
WOODY ALLEN
DIANE KEATON
MICHAEL MURPHY
MARIEL HEMINGWAY
MERYL STREEP
ANNE BYRNE
MANHATTAN
7.15 - 9.00

CINEMA 3
14 ANS
L'HOMME EN COLERE
LINO VENTURA
UN SUSPENSE ANGOISSANT!
2e Film "Bracelet de sang"
Horaire:
Homme en colère: 6.15 - 9.35
Bracelet de sang: 7.50
41282

NUE-RAMA LES 3 DISCO-BAR XXX

PLUS DE 10 DANSEUSES NUES
DANSE CONTINUELLE
LUNDI, 17 SEPTEMBRE
ENTREE LIBRE
126 sud, rue Wellington — Sherbrooke
(Stationnement en face)
40644x

CINE-PARC
Rock-Forest
Rock-Forest, boul. Bourque
Horaire: 843-9375
OUVERT TOUS LES SOIRS A 6.00 - LA PROJECTION DEBUTE VERS 7.30 - LES MOINS DE 14 ANS: GRATUIT.
Un essaim d'Abeilles Meurtrières se dirige vers les Etats-Unis, décimant la population des villages, et ne laissant derrière lui qu'un spectacle de désolation.
Après "LA TOUR INFERNALE" la nouvelle super production de IRWIN ALLEN

l'inévitable catastrophe
PLUS
L'AVENTURE DE CETTE FAMILLE... VOUS NE L'OUBLIEREZ JAMAIS...!

'Les Naufragés de l'Ile Perdue'
Vendredi, samedi, dimanche les 14-15-16 septembre.

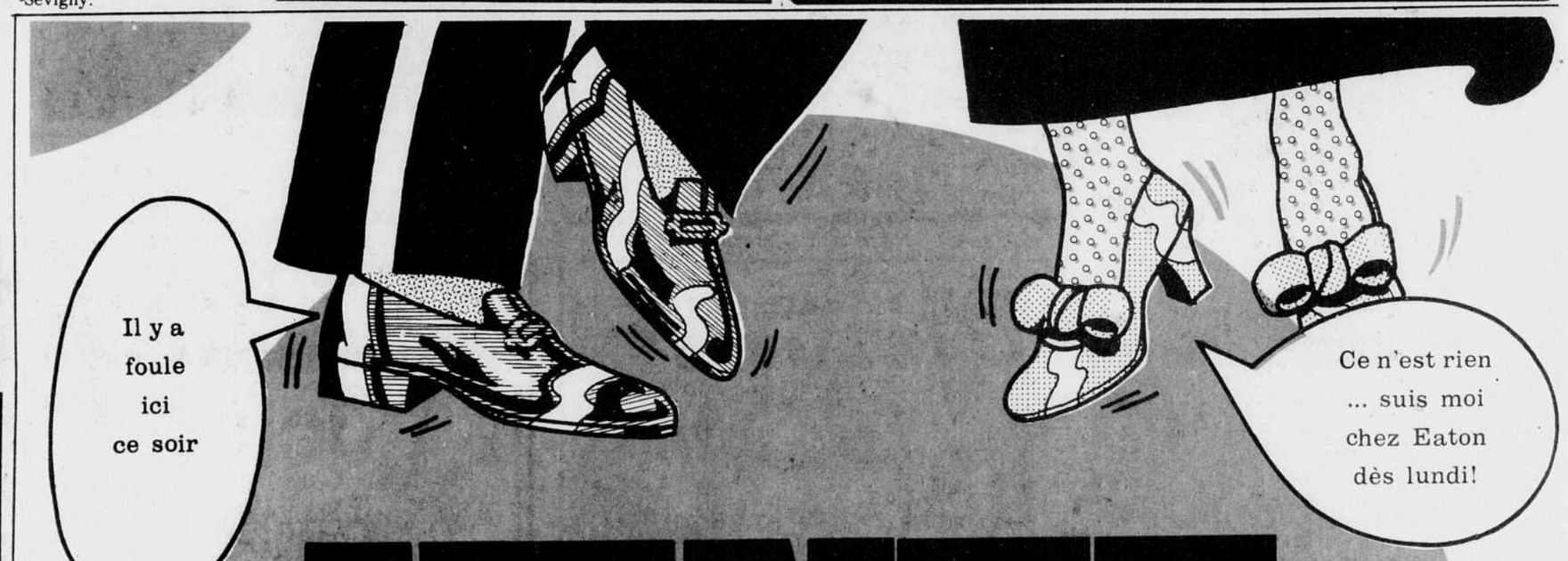
BELVEDERE 1
Tél.: 562-3969 7h.30 14 ANS
"LE MOTEL DE LA TERREUR"
"FREDDIE" Jean Lefebvre

BELVEDERE 2
Tél.: 562-3969 7h.30 14 ANS
"SONATE D'AUTOMNE"
"JAMAIS JE NE T'AI PROMIS UN JARDIN DE ROSES"
39946

LA GONDOLE
BAR-SALON
A VENISE, R.R. 5, MAGOG
entre Deauville et Magog
**********
Le spectacle se continue avec
Orchestre
UNIK IV
**********
RÉSERVATIONS: pour noces, showers, party privé.
Composez: 864-4484
40442

La plus grande aventure de l'espace...
POUR TOUS
Revenu de lointaines galaxies, Buck Rogers retrouve la Terre au 25è siècle!

"BUCK ROGERS AU 25è SIECLE"
"BUCK ROGERS IN THE 25th CENTURY"
GIL GERARD, PAMELA HENSLEY, ERIN GRAY, TIM O'CONNOR, HENRY SILVA
LA TAVERNE DE L'ENFER
Version française de PARADISE ALLEY
2e FILM
SYLVESTER «ROCKY» STALLONE
HORAIRE:
La taverne: 7.30
Buck Rogers: 9.20
cinéma de paris
372 RUE KING
569-2626
41275



VENTE TRANS CANADA EATON
4257

Tout le monde se presse chez Eaton pendant la semaine de la Vente TransCanada Eaton. Ne manquez pas de consulter notre imposant cahier, il est rempli d'articles saisonniers sélectionnés afin de vous offrir les meilleurs prix compte tenu de la qualité. Vous le trouverez dans votre journal de demain ou procurez-vous une copie au magasin.
Eaton, Carrefour de l'Estrie
40692

les sports

**Les Castors sont les hôtes des Eperviers de Verdun** (Page 16)

**La Méthode d'Enseignement devient réalité à Sherbrooke** (Page 16)

**Carl Crennell craint un excès de confiance chez les Alouettes** (page 17)

**Les Expos sont présentement l'équipe de l'heure au Canada** (Page 18)

# Quelqu'un là-haut était du côté des Expos...

Par MICHEL LAJEUNESSE

**MONTREAL (PC) — Rusty Staub n'était pas très fier quand, en s'élançant sur une offrande de Bruce Sutter, il a frappé un roulant en direction du premier coussin en neuvième manche. Mais Staub s'est ravisé très rapidement. C'est qu'il avait oublié pour un instant que quelqu'un là-haut était du côté des Expos de Montréal.**

Son roulant semblait bien inoffenif et semblait devoir mettre fin au match. Mais la balle, comme si elle avait été guidée par une main mystérieuse, a frappé la couture entre le gazon synthétique et la terre battue et a complètement échappé au joueur de premier but des Cubs, Larry Biittner. Les buts étaient alors remplis et deux joueurs étaient retirés. Les Expos tiraient de l'arrière 3-2. Ellis Valentine en a profité pour marquer et Larry Parrish, qui était parti du deuxième cousin, arrivait en trombe vers le marbre. Biitner, ne sachant plus que faire, n'a pas lancé au marbre, mais plutôt au troisième, permettant ainsi à Parrish de marquer le point qui donnait une victoire miraculeuse de 4-3 aux Expos contre Chicago.

**"C'est tout simplement incroyable, je n'ai jamais vu cela de ma carrière**, a dit Sutter, le meilleur lanceur de relève du circuit qui a connu toutes sortes de difficultés au cours de cette série contre les Expos. **Je ne peux rien dire d'autre, je n'en crois pas mes yeux".**

Les Expos, qui devancent toujours les Pirates de Pittsburgh par quelques centièmes de point au sommet de la section est de la Ligue nationale, tiraient de l'arrière 3-2 à la fin de la neuvième. Le perdant Rick Reuschel, (17-10), a d'abord retiré Tony Perez, avant d'accorder un simple à Gary Carter. Ce dernier s'est rendu jusqu'au troisième quand Ellis Valentine a suivi avec un autre simple. Valentine a atteint le deuxième sur le relais au troisième coussin. Reuschel a été retiré du match à la faveur de Sutter, qui a donné un but sur balles à Larry Parrish, le plus dangereux frappeur des Expos par les temps qui courent. Carter a été retiré au marbre quand Rodney Scott a suivi avec un roulant à l'inter et après deux retraits, Staub est venu frapper à la place du lanceur Bill Atkinson, (2-0). Staub a suivi avec ce roulant qui a complètement déjoué les calculs de Biittner.

**"Je n'étais pas très heureux quand j'ai frappé ce roulant**, a dit Staub, **mais je l'étais davantage quand j'ai vu la balle frapper la couture et bondir dans les airs. Je ne sais pas ce qui s'est passé dans la tête de Biittner, tout ce que je sais, c'est que j'ai tout fait pour me rendre en vitesse au premier".**

Comme c'est devenu une habitude depuis quelques semaines, on jubilait dans le vestiaire des Expos. Warren Cromartie avisait tous les joueurs de se rendre à la chapelle dimanche pour remercier le Seigneur de cette victoire. Quant à Parrish, il n'en revenait pas lui non plus de ce jeu.

**"Je n'avais qu'une idée en tête, c'était de courir**, a dit Parrish. **Je pensais que Biittner allait lancer au marbre. Jamais je n'aurais cru que Biittner allait faire l'erreur de lancer au troisième. Mais je crois que lorsqu'il a réalisé qu'il devait lancer au marbre, il était déjà trop tard".**

Quant à Valentine, il a admis qu'il n'avait pas très bien vu ce qui s'était passé. **"Mon jeu, c'était de me rendre au marbre**, a-t-il dit. **Je n'en revenais pas quand j'ai vu Parrish s'élancer de la sorte vers le marbre. Je ne sais pas si l'on peut parler de destin de cette équipe, mais nous nous devons de garder cette attitude agressive".**

Pourtant, les Cubs ont eu de nombreuses chances de remporter ce match.

Ils ont malmené le partant Bill Lee, qui a cédé sa place à Dale Murray à la sixième manche. Lee a donné tous les points des Cubs, mais s'en est très bien tiré tout de même puisqu'il a accordé 11 coups sûrs et trois buts sur balles en cinq manches et deux tiers.

**"Je n'ai pas bien lancé**, a admis Lee. **Je n'étais pas en grande forme et je devais me battre à chaque lancer. Ils n'ont marqué que trois points, mais on aurait dit qu'ils avaient laissé 45 coureurs sur les sentiers. J'ai été très chanceux".**

Biittner, qui a été le dindon de la farce, avait pourtant fait mal aux Expos dans ce match. Il a produit les deux premiers points des siens avec des simples en troisième et cinquième manches. Reuschel a lui-même produit le troisième point des Cubs avec un simple au champ intérieur à la sixième manche.

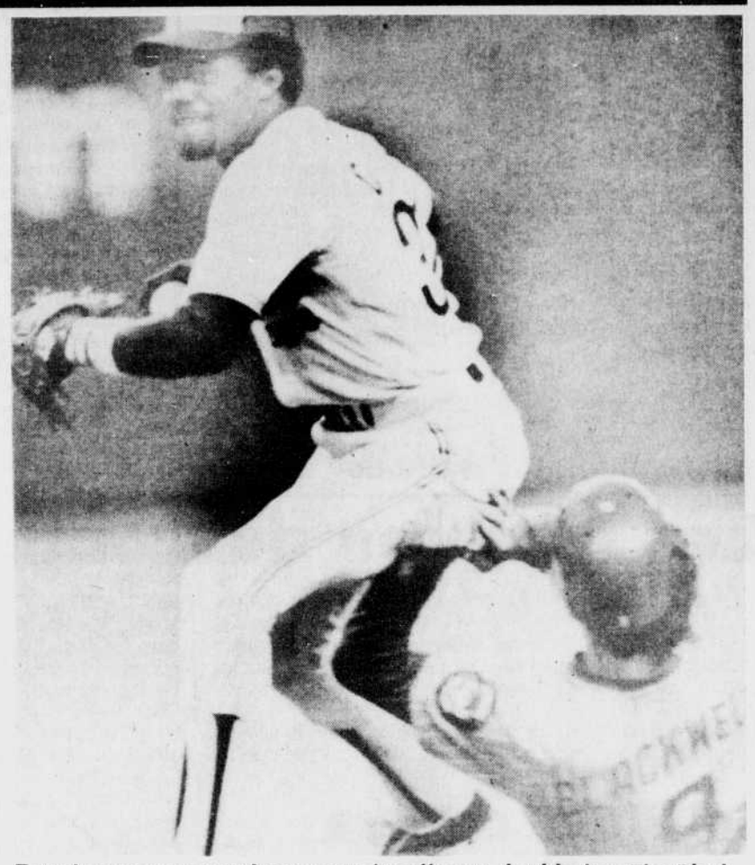
Des doubles consécutifs de Dave Cash et Andre Dawson et un triple de Gary Carter à la quatrième manche ont produit les deux premiers points des Expos.

**"Nous menons une bonne vie, voilà l'explication**, a dit le gérant Dick Williams. **Lee a connu beaucoup de difficultés, mais les quatre doubles-retraits nous ont sortis d'impasses. Nous travaillons cependant très fort et l'équipe joue de façon agressive".**

Williams n'en revenait pas de ce jeu qui a produit le point égalisateur et le point gagnant.

**"Je n'ai pas vraiment d'explication, Parrish courait à toute vitesse quand il a contourné le troisième. C'est malheureux pour les Cubs, mais nous acceptons cette victoire tout de même. Je ne veux pas faire de comparaisons osées, mais un tel jeu s'est produit en 67 quand j'étais avec les Red Sox et un jeu semlable de Gene Tenace a produit un point pour nous en Série mondiale contre Cincinnati en 72 quand nous avons remporté ce match par un seul point."**

Depuis quelques semaines, on dirait que les Expos ne peuvent connaître la défaite, que quelque chose va toujours se produire dans les derniers instants pour changer une défaite en triomphe.



**Tous les moyens sont bons pour étouffer un double-jeu. Tim Blackwell des Cubs a pincé les fesses de Dave Cash des Expos et ce dernier a été gêné dans son geste vers le premier but..**

**Advenant une égalité en tête**

## Le match décisif aurait lieu à Montréal

**NEW YORK — Un seul match départagera le vainqueur de la lutte serrée que se mènent présentement les Expos de Montréal et les Pirates de Pittsburg si les deux équipes terminent leur saison sur un pied d'égalité dans la division est de la Ligue nationale de baseball.**

**C'est ce que le bureau du commissaire du baseball a annoncé hier après-midi à New York en précisant que ce match aurait lieu au Stade olympique le 1er octobre.**

**La même politique sera appliquée aux équipes de Cincinnati et de Houston si la même situation se présente dans la division ouest de la LN. Dans ce cas, le match décisif aura lieu à Houston le premier octobre également.**

# Kent Tekulve croyait que les Expos s'écrouleraient

**PITTSBURGH (PA)** — Dans les deux semaines qui viennent, le lanceur de relève Kent Tekulve pourrait faire la différence entre le championnat de la division est de la Ligue nationale de baseball et l'élimination des Pirates de Pittburgh, mais cette perspective ne semble pas le troubler outre mesure.

**"Pour moi, il n'est pas question de tension, mais de plaisir"**, déclarait Tekulve mardi soir, après le gain de 2-0 des Pirates sur St-Louis.

**"C'est la période où il me plaît de jouer. Tout est à l'enjeu et vous donnez tout ce que vous avez. C'est formidable."**

Selon lui, il faut conserver son approche du jeu aussi bien après un gain qu'une défaite.

**"Pourquoi être inquiet?**, de dire Tekulve. **"Si vous perdez une partie, votre femme ne vous quittera pas pour autant et vous n'allez pas rendre à sec votre compte de banque. Vous devez revenir le lendemain et jouer une autre partie".**

Avec 82 apparitions en relève cette saison, il n'est pas impossible qu'il batte son record de 91, établi en 1978.

Que pense-t-il d'une partie sans lendemain, alors qu'un lanceur peut faire la différence entre une participation aux éliminatoires et une fin de saison plus hâtive.

**"Il ne faut pas se tracasser d'une telle chose. Vous effectuez les lancers que vous avez à faire, tout en souhaitant que vous allez avoir le meilleur sur l'adversaire. Et vous vous rendez au vestiaire, prenez une bière, une douche et vous rentrez à la maison".**

Qu'arrive-t-il si vous échouez? **"En autant que vous donnez cent pour cent, mes coéquipiers ne peuvent rien dire, gagne ou perd. Ainsi, il n'y pas de pression...**

**Expos**

Il admet avoir cru que les Expos de Montréal s'écrouleraient en septembre et estime maintenant qu'il faut prendre au sérieux un club qui a remporté 15 victoires en 16 matches depuis le 28 août alors que que les Pirates en gagnaient 12 sur 15.

Les lanceurs de relève des Pirates ont connu une brillante saison 1979 avec un Tekulve ayant une fiche de neuf victoires et 27 victoires préservées; un Grant Jackson avec sept victoires et 13 joutes préservées et un Enrique Romo ayant 10 victoires et trois matchs préservés, soit 26 victoires et 43 victoires préservées.

**Ils reviendront à Sherbrooke si...**

## Bégin et Cloutier signeront dimanche

Par Mario Goupil

C'est dimanche prochain que Louis Bégin et Réjean Cloutier, deux porte-couleurs des Castors de Sherbrooke, parapheront des contrats les liant respectivement aux Black Hawks de Chicago et aux Red Wings de Détroit de la Ligue Nationale de Hockey pour trois saisons. C'est ce que La Tribune a appris de source sûre hier.

Bégin apposera son nom au bas du contrat de trois saisons, évalué à $225,000, dans le cadre d'une conférence de presse qui se déroulera dans la Ville des Vents dimanche. Au même moment, à Détroit, Réjean Cloutier signera le contrat que lui offre Ted Lindsay et qui est évalué à $150,000 et l'entente sera aussi rendue publique devant les représentants de la presse.

Ces signatures précéderont de quelques heures à peine l'ouverture du camp d'entraînement des Black Hawks de même que celui des Red Wings.

Même s'ils acceptent les contrats qu'on leur offre, Bégin et Cloutier reviendront à Sherbrooke compléter leur stage junior avec les Castors de Sherbrooke s'ils sont incapables de se tailler une place dans la Ligue Nationale. Les Black Hawks et les Red Wings auraient en effet donné une assurance écrite en ce sens au directeur-général des Castors Georges Guilbault qui n'a pu être rejoint pour confirmation hier.

S'ils reviennent à Sherbrooke, Bégin et Cloutier ne pourront toucher le salaire stipulé dans le contrat puisque dans le cas contraire ils seraient considérés comme professionnels. Le contrat prendrait alors force une fois leur saison terminée avec les Castors, sauf en ce qui a trait aux bonis versés à la signature qu'ils pourront conserver. Ainsi, s'ils échouent dans leur tentative de se dénicher un poste avec le grand club, Bégin reviendrait à Sherbrooke plus riche de $25,000 et Cloutier de $10,000 en plus d'avoir tous deux en poche un contrat garanti chez les professionnels pour les saisons 1980-81, 81-82 et 82-83.

Au cours des dernières heures, Bégin et Cloutier ont pu examiner les contrats qu'on leur offre et qu'ils signeront dimanche.

Une conférence de presse pour confirmer l'engagement de Bégin et Cloutier aura également lieu à Sherbrooke le 25 septembre prochain et Bob Pulford, directeur-général des Black Hawks, a déjà promis d'y assister.

**Jours Ski-Doo®!**

**C'est l'événement de l'année pour les motoneigistes!**

**PRÉSENTATION AUJOURD'HUI, 14 SEPT. '79**
**de 14h. à 22h. à Valcourt**

**La motoneige de tourisme ultime.**

**La nouvelle EVEREST® L/C de Ski-Doo®**

Profitez de cette occasion pour vous procurer toute la gamme des vêtements Ski-Doo 80 A PRIX SPÉCIAL

Egalement plusieurs autre spéciaux en magasin.

*Chez nous c'est Ski-Doo.*

®Marque de commerce de Bombardier Limitée

**Venez les voir!**
Tout en prenant un rafraîchissement, nous en discuterons.
Nombreux prix de présence.

BOMBARDIER ski-doo

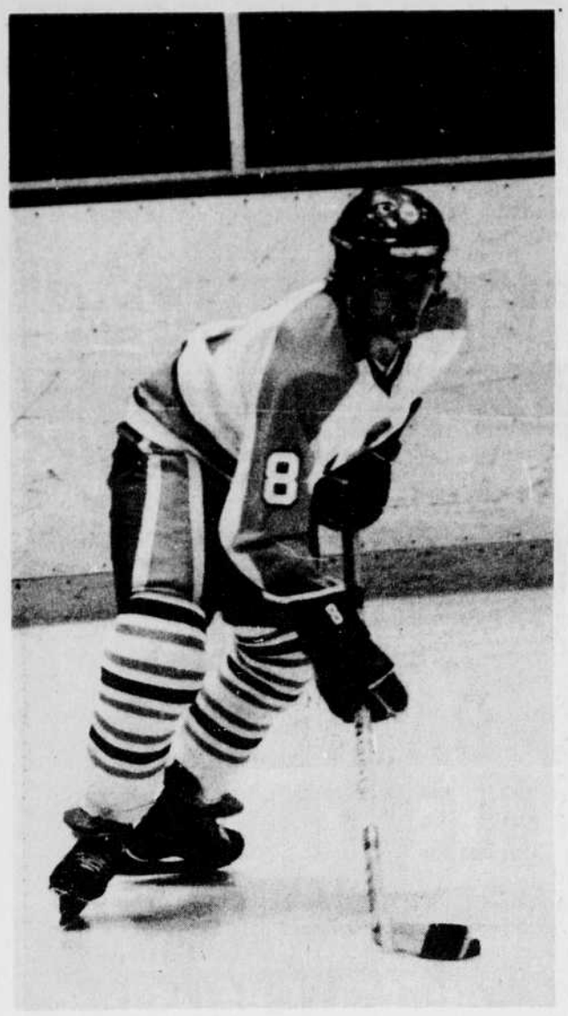
**SPÉCIAL**
**EX.: JACKET POUR DAMES** à partir de **$24.95**
**JACKETS POUR HOMMES** A partir de **$34.95**

**N'OUBLIEZ PAS C'EST AUJOURD'HUI LE 14 SEPTEMBRE LE JOUR DE**

40443

**FERNAND L'ESPÉRANCE INC.**

**9058, rue de la Montagne, VALCOURT, TÉL.: (514) 532-2262**



Serge Boisvert sera en route pour Hershey alors que ses coéquipiers se mesureront aux Eperviers de Verdun.

**Les Eperviers de Verdun au Palais des Sports**

# Inquiétude chez les Castors

Par Mario Goupil

**Ghislain Delage vit dans l'incertitude présentement. Il nourrit l'espoir de voir revenir ses cinq "grands" à temps pour le début de la saison sans pour autant en avoir la certitude.**

**Ce soir au Palais des Sports de Sherbrooke, où les Eperviers de Verdun seront les visiteurs, Réjean Cloutier, Louis Bégin, François James et Alan Haworth seront en uniforme mais après la partie certains pourraient retirer leur chandail des Castors pour la dernière fois puisque demain ils se rapporteront aux camp d'entraînement des équipes professionnelles qui les ont approchés.**

Serge Boisvert ne sera pas là ce soir, puisqu'il se mettra en route pour Hershey ce midi où il se rapportera aux Capitals de Washington. Boisvert également a peut-être disputé son dernier match avec les Castors.

**"C'est un fait que nous vivons présentement dans l'incertitude, mais personnellement j'ai bon espoir de les voir nous revenir à temps pour le début de la saison"**, de dire Ghislain Delage.

L'instructeur des Castors est très conscient que son équipe serait loin d'être la même sans Boisvert, Bégin, Haworth, Cloutier et James. Il en a eu un petit aperçu mercredi alors qu'en l'absence des cinq "grands" et de Dennis Martin, son équipe fut dévorée 14-6 par les Saguenéens de Chicoutimi.

**"Enlevez six réguliers à l'équipe des Saguenéens et amenez-les nous au Palais des Sports. Vous verrez ce qui leur arrivera"**, de répliquer Delage pour expliquer la déconfiture des siens.

**"Il ne faut pas accorder trop d'importance à ce match**, devait-il ajouter. **A ce que je sache je n'ai perdu aucun point au classement des équipes."**

Le mentor sherbrookois ne voulait pas avoir à excuser les siens, mais il est bien évident qu'il n'a pas aimé l'attitude de certains de ses joueurs lors de ce match à Chicoutimi, pas nécessairement des recrues. Les Saguenéens ont intimidé les Castors alors que par le passé ce sont les Sherbrookois, avec Jimmy Mann en tête, qui imposaient le respect partout où ils passaient. Mais Mann n'est plus là...

**"Gorman et Mayer auraient dû rétablir l'ordre et ils ne l'ont pas fait. Il nous manque peut-être un peu de robustesse. J'aurais besoin d'un défenseur qui ajouterait cet élément à notre ligne bleue"**, de renchérir Delage qui songe maintenant à transformer le défenseur Luc Drolet en ailier gauche. Drolet a rempli le rôle de "policier" des Castors à Chicoutimi mercredi où il a écopé de trois majeures, deux inconduites et une extrême inconduite de partie. Drolet avait le visage passablement tuméfié lorsqu'il s'est présenté à l'exercice des siens hier.

En l'absence de Serge Boisvert, c'est le diminutif Tim Cranston qui sera appelé à centrer Louis Bégin et Ricky Secco ce soir.

**"Ce Cranston fut notre meilleur joueur sur la glace à Chicoutimi. Il n'a pas fini de faire parler de lui"**, de conclure Delage qui a réservé un long discours aux siens avant la séance d'entraînement d'hier après-midi, histoire de mettre les points sur les "i"...

## Luc Drolet pourrait abandonner

**(MG)— Le vétéran défenseur Luc Drolet pourrait bien abandonner les Castors de Sherbrooke. Malmené lors du match à Chicoutimi mercredi où, de l'aveu même de Ghislain Delage, il fut l'un des rares Castors à "se tenir debout", Drolet a laissé entendre à son instructeur qu'il n'avait pas le goût d'être confiné au rôle exclusif de policier de l'équipe sherbrookoise cette saison.**

**"Il veut en connaître davantage sur son statut chez les Castors. Je lui ai expliqué ce que j'attendais de lui tout en lui précisant que je n'avais pas du tout l'intention d'en faire un "goon". D'un autre côté je dois tenir compte qu'il a 19 ans. Nous avons convenu de réfléchir chacun de notre côté et de nous rencontrer demain (aujourd'hui)", d'expliquer Delage.**

**Notes...Notes...**

Les Castors sont rentrés à Sherbrooke à 5h15 hier matin. Un long voyage qu'ils n'oublieront pas de sitôt...

Ghislain Delage s'est dit fort impressionné par les Saguenéens de Chicoutimi. **"Ils termineront parmi les quatre premiers rangs au classement général des équipes"**, a-t-il prédit...

— O —

Trois joueurs des Draveurs de Trois-Rivières quittent ce matin pour le camp d'entraînement des Sabres de Buffalo. Il s'agit du cerbère Jacques Cloutier, du centre **Robert Mongrain** et de l'ailier gauche **Gilles Hamel**. Déjà, **Benoit Laporte** est à l'entraînement avec les Maple Leafs de Toronto...

— O —

Chez les Cataractes de Shawinigan, Ron Racette n'a pas encore offert un seul contrat aux joueurs encore à l'entraînement. Racette a appris une bonne nouvelle hier puisque son capitaine Sylvain Boutet pourrarenouer avec l'action samedi. Il était aux prises avec la mononucléose...


YMCA-YWCA

**Conditionnement physique**
Session d'automne
Début: 24 sept.

300, RUE MONTREAL

Réjeanne Brochu, animatrice

**Lundi et mercredi:**
10h à 11h, 12h à 13h,
16h 30 à 17h30, 18h à 19h.

Incluant période de bain libre et sauna.

Informations: 569-7488

41261


**Inscription à la "Méthode" d'Enseignement**

## Les Novices devront apprendre à jouer

Par Jean-Paul Ricard

La nouvelle "Méthode d'Enseignement" mise de l'avant par la Fédération Québécoise de hockey sur glace est bien plus qu'un projet. C'est devenue une réalité au sein de l'Association du hockey mineur de Sherbrooke qui a adopté cette méthode pour tous les joueurs de la classe Novice.

Même si l'aspect compétition n'est pas complètement rayé du vocabulaire au niveau Novice, il n'y aura plus de ligue Novice comme par les années passées. C'est plutôt une "école de hockey", composée de 10 programmes progessifs allant de l'initiation au patinage jusqu'au niveau du jeu collectif.

Le programme est simple: avant de diviser les joueurs en équipes et de les lancers dans le feu de l'action, on leur apprend à patiner correctement et on leur apprend à se servir d'un bâton et d'une rondelle. Ensuite vient la phase du jeu en équipe, c'est aussi simple que cela...

Tous les entraîneurs qui dirigeront ces stages ont suivi des cours afin de pouvoir enseigner la méthode de la bonne façon.

Les inscriptions des joueurs qui sont âgés de 5, 6, 7 et 8 ans seront reçues demain, entre neuf heures et 17 heures au Palais des Sports de Sherbrooke, au restaurant l'Intermission situé sous les gradins de la section 2.

Les joueurs peuvent apporter leurs patins et en profiter pour patiner, mais il est à noter que le port du casque protecteur munie d'une grille est obligatoire. On suggère aussi aux joueurs de porter des gants et des protecteurs de coudes.

Il est à souligner que pour les joueurs de la catégorie Novice, la Méthode d'Enseignement de la FQHG est le seul programme offert cette année par l'Association du hockey mineur de Sherbrooke et qu'il n'y aura pas d'autre alternative qui leur sera offerte. Donc ceux qui ne s'inscrivent pas ne pourront pas apprendre, ou jouer au hockey, au sein de l'AHMS cet hiver.

**Nouveaux arrivés**

De plus, tous les jeunes nouvellement établis à Sherbrooke et qui veulent jouer au hockey cet hiver pourront profiter de cette occasion pour s'inscrire dans les rangs de l'AHMS. Cette invitation s'adresse aux joueurs de la catégorie Atome à Juvénile.

## Le Fleur de Lys en quête d'une 3e victoire

THETFORD MINES (NF) — Toujours invaincu en match hors-saison, le Fleur de Lys de Thetford Mines reçoit ce soir la visite des Cascades de Beaupré. Jusqu'ici l'équipe de Nelson Tremblay a compilé un dossier de deux victoires et deux joutes nulles. Ils ont remporté leurs deux rencontres aux dépens des Cyclones de Joliette. Ils ont dû se contenter d'un verdict nul contre le 77 de l'Ancienne-Lorette et ont difficilement arraché un compte nul de 5-5 à ces mêmes Cascades, le but égalisateur du Fleur de Lys étant survenu avec moins de 55 secondes à faire dans la partie. Goulet, Lalonde, Fortin, Plante et Dumas ont marqué les buts.

Il s'agira donc d'un deuxième affrontement entre les deux équipes en partie hors-concours. Plusieurs accrochages ont ponctué la rencontre disputée mardi dernier au Centre Marcel Bédard. De plus, la visite des Cascades ramènera l'instructeur Gaston Drapeau à Thetford Mines. Ce dernier croyait bien en être à sa dernière visite à Thetford Mines l'an dernier mais il a finalement choisi de revenir avec les Cascades.

Lors des rencontres de cette semaine à Beauport et à Joliette quatre nouveaux joueurs ont été mis à l'essai par Nelson Tremblay. A la suite de ces essais, Jacques Asselin, Sylvain Mailloux et Bruno Lejeune ont paraphé une entente avec le Fleur de Lys. Les deux premiers évoluaient l'an dernier avec les Chevaliers de Forestville alors que Lejeune faisait la deuxième moitié de saison avec les Barons du Cap de la Madelaine.

Avec son optimisme habituel, Nelson Tremblay nous confiait hier que son offensive serait supérieure à celle de l'an dernier. "Les gens de Thetford Mines pourront à nouveau être fiers de leur équipe" de mentionner Tremblay. "Il ne me manque que deux bons joueurs à la ligue bleue pour stabiliser la défensive et je crois bien pouvoir trouver la solution à ce problème en fin de semaine", ajoutait-il. Le mentor de la formation thetfordoise est donc confiant d'aligner une fois de plus une équipe représentative et ce à une semaine de l'ouverture officielle des hostilités.

Du côté du Beauport, Gaston Drapeau peut compter sur un bon nombre de vétérans dont François Daigle, Bernard Guillot, Alain Géroux, Aldège Marceau. Chez les nouveaux venus, un nom à surveiller: André Labelle qui pourrait peut-être devenir le policier de l'équipe.

Après cette joute, le Fleur de Lys n'aura plus que deux parties pré-saison à disputer, toutes les deux au Centre des Loisirs. Mercredi, les chandails fleurdelysés recevront le C.S.G. de Grenoble et vendredi, le 77 de l'Ancienne-Lorette de la Ligue Junior B Québec Métro.

## Un coup roulé de 68 minutes

**GRAND BLANC, Mich (AP)**— Ed Dougherty a attendu pendant une heure et huit minutes à cause d'une pluie intense qui tombait, ensuite, il a calé un putt de 12 pieds pour un birdie et il s'est hissé sur un pied d'égalité avec Cesar Sanudo en tête de l'Omnium Buick doté d'une bourse de $150,000, dont la première ronde a été disputée hier.

Tous deux ont réussi des rondes de 67 et ils dominent le peloton par la marge un coup sur cinq golfeurs. A 68, on retrouve le champion de la PGA, David Graham, George Burns, George Archer, Dave Eichelberger et Bob Eastood.

Tom Weiskopf, vainqueur de ce tournoi en 1968, accuse un retard de deux coups tout comme Scott Steger, Terry Diehl, Mike Hill, Morris Hatalsky et Jim Colbert. Ce même Colbert avait joué une ronde record mercredi lors du pro-am avec un magistral 62.

Dougherty avait joué la première ronde à l'envers. Il avait commencé par le deuxième neuf et il était installé au neuvième trou (son 18e de la journée) lorsqu'un violent orage s'est abattu sur le terrain. Il était tellement certain que les juges reporteraient le jeu au lendemain, qu'il était rendu a clubhouse quand il fut rappelé sur le terrain.

Dougherty n'a jamais remporté un tournoi de la PGA depuis qu'il est devenu un des golfeur réguliers sur le tour depuis 1975.

## "Il nous faut d'abord identifier les besoins" —Pierre Mercier

par Richard Jean

**DRUMMONDVILLE** - Avant de prendre possession du siège de directeur-général du Conseil Régional des loisirs du Centre du Québec le 11 juin dernier, M. Pierre Mercier jouissait déjà d'un fort bagage en matière de loisir et de récréologie.

Originaire de Sherbrooke, M. Mercier a terminé ses études en récréologie à l'Université du Québec à Trois-Rivières et a occupé par la suite le poste de directeur des loisirs de la ville de Coaticook. En 1975, il devient coordonnateur à la récréation pour la compagnie minière Québec Cartier à Fermont, poste qu'il a occupé jusqu'à son arrivée au CRLCQ, où il succède à M. Armand Demers.

Son livre de bord ne s'arrête pas là. Parmi ses activités para-professionnels, il fut également coordonnateur d'un projet perspective-jeunesse pour le CRL de l'Estrie, directeur du camp Michel pour l'enfance défavorisée, président pendant trois ans de l'Association des directeurs des loisirs municipaux des Cantons de l'Est, vice-président d'un conseil d'administration d'un centre de ski et membre du conseil de la ville de Fermont.

Rencontré afin de nous livrer sommairement ses vues sur le CRL depuis son entrée à cet organisme, M. Mercier n'a pas caché qu'il lui était assez difficile de se prononcer après seulement un peu plus de deux mois de travail.

**"Jusqu'à maintenant, je me suis surtout concentrer à faire un inventaire des ressources humaines et physiques en regard du prochain rapport que nous aurons à soumettre au Haut-Commissariat qui, comme vous le savez, nous subventionne en majeure partie. Mais ce tour d'horizon m'a quand même permis de m'apercevoir qu'il y a un paquet de choses de souhaitables pour les temps à venir, dont une plus grande collaboration des corps publics, ce qui à mon sens, devrait se faire assez rapidement"**, de dire le nouveau "D-G" du CRLCQ.

M. Mercier a par ailleurs souligné que le CRL est en voie de se donner une mission bien précise face aux nombreuses municipalités que cet organisme dessert, mais il s'est bien gardé d'en dévoiler la teneur.

**"Avant de jeter les bases de cette mission, il nous faut d'abord identifier les besoins en prévoyance de notre prochain plan d'action qui sera étalé lors de l'assemblée générale annuelle. Ici, notamment, cinq permanents ont leur secteur spécifique, ce qui représente pour eux un défi quotidien vu l'immense territoire à desservir. La situation serait grandement améliorée si un jour on parvenait à regrouper plusieurs municipalités en une seule avec un responsable en tête. C'est là tout au moins un volet de la mission que je vous parle"**, dit-il.

**Les Jeux du Québec**

On a d'autre part demandé à M. Mercier ses commentaires sur la récente candidature de la ville de Drummondville pour l'obtention de la finale des Jeux du Québec, Eté 81, finale qui comme on le sait a été décernée à la ville de Hull.

**"A mon avis, c'est une question purement rationnelle. Puisque Victoriaville avait déjà obtenu la finale des jeux d'hiver, il était logique de décentraliser. En somme, c'est un mal pour un bien, car ici nous n'étions pas prêts. Quand vous possédez déjà les infrastructures nécessaires pour agir, c'est un gros point de gagné, chose que nous n'avions pas à Drummondville. De plus, il faut une très forte implication de la masse dans la tenue d'une finale provinciale. J'ai vu lors des récents jeux à St-Georges de Beauce, des gens se donner corps et âme et il n'en faut pas moins. Comme je l'ai dit, c'est un mal pour un bien. Ca va tout simplement nous permettre d'ajuster notre tir pour l'avenir"**, a commenté M. Mercier.

Touchant finalement les projets immédiats et futurs du CRLCQ, le directeur-général devait dire que l'objectif premier est que l'organisme soit de plus en plus présent dans le milieu.

**"Nous anticipons aussi de mettre les priorités où elles doivent aller et de mettre de l'avant de nouveaux projets. Nous devons de plus donner une direction bien précise à nos présents dossiers et y aller à fond de train.**


**VENTE ANNIVERSAIRE**

**13 ANS DÉJÀ**

En 1966, nous débutions modestement, cependant votre encouragement à notre égard, et notre acharnement à bien vous servir, ont fait de nous le plus grand centre électronique de la région. Nous avons entre autres deux salles d'écoute pourvues d'appareils stéréophoniques de grandes marques ayant une renommée internationale.

**MODÈLE COMPACT 1980 OCEANSIDE-L1720W**

Fini simili grain noyer américain avec garniture or en nickel brossé. Système de syntonisation SuperVideo Range.

**$575.**

**ZENITH "1980"**

**Modèle L2316**

Console de style Early American. Base genre surélevée, avec roulettes. Fini similigrain d'érable sur base de bois sur le dessus et les côtés. Devant, "Galerie", et base en simili bois.

**SPÉCIAL**

**$399.**

**Série 1 chaîne stéréo intégrée 1S4020.**

AM/FM/FM stéréo ampli-tuner à puissance minimum de 5 watts R.M.S. par canal et pas plus que 1% de distorsion harmonique totale, 100 à 15 KHZ à 8 ohms; indicateur de syntonisation, filtre de hautes fréquences, fiche de casque d'écoute, tourne-disque automatique à cartouche céramique et levier de repérage, 8 pistes lecteur/enregistreuses, sélecteur d'haut-parleur A.B.A. & B., offert avec les hauts-parleurs Allégro MC1000 à volet accordé, fini simili-noyer.

40824

**VIDEOTECH**

910, rue King ouest Sherbrooke

# Quatre jeunes Québécois avec les Expos

**MONTREAL (PC)** — Les Expos de Montréal ont mise sous contrat, hier, quatre jeunes joueurs du Québec pour la saison 1980, a fait savoir Ronald Piché, recruteur-en-chef des Expos pour le Canada.

Il s'agit du premier-but René Marchand, du voltigeur Michel Lauzière, de l'arrêt-court Raymond Leclerc et du lanceur Jacques Roy.

Marchand est âgé de 19 ans, mesure 6'3" et pèse 195 livres. Frappeur droitier, il portait, cette saison, les couleurs des Aigles de Trois-Rivières où il a conservé une moyenne au bâton de .380 en plus de réussir sept circuits et faire marquer 35 points en 34 parties.

Lazière, 19 ans, 6'1", 175 livres, est un frappeur gaucher des Ducks de Longueuil. Il a inscrit une moyenne offensive de .371 pour la saison et accumulé 30 points produits.

Leclerc, qui mesure 6'1" et pèse 160 livres, est âgé de 19 ans et fut un porte-couleurs de l'équipe du Sud-Ouest dans la Ligue Montréal junior. Frappeur droitier doué de beaucoup de rapidité, il a présenté une moyenne de .345, accompagnée de 25 points produits et 30 vols de buts en plus d'exceler à la défensive.

Roy est un artilleur droitier de 18 ans, des Aigles de Trois-Rivières. Il a compilé une fiche de 10-2 et une moyenne de points mérités de 1.26 cette saison, en plus de remporter trois victoires et de protéger une autre lors des éliminatoires de la Ligue majeure du Québec.

Roy et Marchand habitent Ste-Anne-de-la-Pérade; Leclerc réside à Verdun et Lauzière est un citoyen de Brossard.

Ces quatre jeunes joueurs se rapporteront au camp d'entraînement des filiales des Expos, le printemps prochain, à Daytona Beach.

## le panier à nouvelles

Le meneur des boursiers de la **PGA**, **Tom Watson**, a déclaré forfait pour la rencontre annuelle de la coupe Ryder qui doit opposer 12 golfeurs américains à 12 golfeurs européens à partir d'aujourd'hui à **White Suphur Springs**.Un des dirigeants du tournoi a expliqué que Watson désirait rester auprès de son épouse qui est sur le point d'accoucher.Il a ajouté que **Mark Hayes**, le remplaçant numéro un de l'équipe américaine, avait été prié de rejoindre White Sulphur Springs au plus tôt...

— o —

L'équipe olympique du Canada a remporté sa première victoire au tournoi **Rude Pravo** de Prague en battant l'équipe nationale de la **Finlande** 3-1.**Paul Reinhart**, qui avait été le premier choix des **Flames** d'Atlanta au dernier repêchage de la Ligue nationale de hockey, a marqué deux buts pour les vainqueurs, l'autre allant à **Doug Buchanan**.**Mikko Leinonen** a inscrit l'unique but des perdants.Le **Canada** termine le tournoi avec une victoire et trois revers, 9-2 contre la **Tchécoslovaquie** 2-0 contre la **Suède** et 5-3 contre l'**Union soviétique**...

— o —

Les **Rangers** de New York, de la Ligue nationale de hockey, ont mis sous contrat le gardien de but **Jim Pettie**, un agent libre.La saison dernière, **Pettie** avait partagé son temps entre les **Bruins** de Boston et les **Americans** de Rochester, leur filiale dans la Ligue américaine.Avec les **Bruins**, il avait disputé 19 parties, accordant 62 buts et récoltant un blanchissage...

— o —

Le porteur de ballon **Richard Crump** est revenu au camp d'entraînement des **Stampeders** de Calgary, de la Ligue canadienne de football, après une absence sans autorisation de cinq jours.L'instructeur **Jake Gotta**, qui l'avait suspendu immédiatement après son départ, l'a aussitôt cédé aux **Rough Riders** d'Ottawa pour des considérations futures.**George Brancato**, instructeur des Rough Riders d'Ottawa, a sauté sur l'occasion, venant d'être privé des services de **Mike Murphy** et **Emmett King**, et il compte utiliser Crump lors du match de samedi contre Winnipeg.Quant aux **Stampeders**, ils disposent encore des vétérans **Jim Sykes** et **Willie Burton**...

— o —

Les **Roughriders** de la Saskatchewan, qui ont subi neuf revers consécutifs depuis le début de la saison 1979 du football canadien, ont décidé de renforcer leur équipe en vue du match de dimanche contre Calgary.Les **Roughriders** ont laissé tomber le secondeur de ligne **Bob MacAuley** et l'ailier défensif **Tim Tennigkeit** et réinséré dans leur alignement le joueur de ligne défensive **Stoney Parker**, qui figurait sur la liste des blessés.Par ailleurs, ils ont rappelé le flanqueur **Lloyd Henry** et accordé un essai de cinq jours au quart-arrière **Danny Sanders**...

— o —

Les **Saints** de la Nouvelle-Orleans, de la Ligue nationale de football, ont mis sous contrat le botteur de précision **Gary Yepremian** et placé sur la liste des blessés le nom de la recrue **Russell Erxleben**.Celui-ci sera absent du jeu pendant au moins un mois et le porte-parole du club, **Greg Suits**, a précisé que **Yepremian** sera chargé des bottés d'envoi et de placement tandis que ceux de dégagement seront effectués par **Wes Chandler**.**Yepremian**, qui est âgé de 35 ans, avait été congédié par les **Dolphins** de Miami après neuf saisons ...

— o —

Le président des **Jets** de Winnipeg, **Michael Gobuty**, a déclaré qu'il ne pensait pas que **Bobby Hull** fasse un retour au jeu dans la Ligue nationale de hockey au cours de la prochaine saison.Il a ajouté qu'il ne pouvait toutefois pas dire ce qui se passera la saison suivante.Le président **Gobuty**, qui rentrait de Toronto où il avait mené des négociations sur le transfert de Hull à Chicago, a formellement démenti la nouvelle parue dans un journal torontois à l'effet qu'une entente était intervenue avec les Hawks.Un journal de **Toronto** avait écrit qu'un arbitre déciderait à la fin de la prochaine saison de la compensation que les Black Hawks devraient donner aux **Jets** en tenant compte de la tenue du vétéran ailier gauche sur la glace...

— o —

Les **Kings** de Los Angeles, de la Ligue nationale de hockey, ont annoncé que l'ailier droit **Dave Taylor** avait signé un nouveau contrat de deux ans lui assurant plus de $100,000 par an.La saison dernière, **Taylor** avait marqué 43 buts. Les **Kings** ont également indiqué que le centre **André St-Laurent** et le gardien de but **Ron Grahame** avaient accepté les dernieres offres de la direction...

**Les partisans des Alouettes sont confiants et Crennell est prudent**

# L'affaire est dans l'sac... ou presque

**MONTREAL (PC)— Plusieurs partisans des Alouettes croient que leurs favoris sont déjà assurés de quatre points de plus au classement de la section Est. Juste à regarder le calendrier des matches des deux prochaines semaines ils se disent que "l'affaire est dans le sac". Cette façon de penser est contraire à la logique. C'est du moins l'opinion du secondeur étoile au centre et capitaine défensif des meneurs de l'Est, Carl Crennell.**

Dimanche, le club de Joe Scannella, qui totalise 12 points jusqu'ici cette saison, se rend à Hamilton pour y rencontrer les Tiger Cats, derniers au classement de leur division. Une semaine plus tard, les Alouettes recevront la visite des páuvres Roughriders de la Saskatchewan au stade Olympique, un club qui n'est pas encore parvenu à amasser un seul point au classement après avoir disputé neuf parties.

Malgré tout, Crennell est convaincu que ses coéquipiers n'auront aucune difficulté à se motiver pour cette confrontation contre les Tiger Cats.

Carl Crennell invite ses coéquipiers à éviter tout excès de confiance.

"Il y a beucoup de talent sur cette équipe, prétend Crennell. Et les Tiger Cats semblent toujours mieux jouer contre nous. Nous sommes les leaders de notre section et je suppose qu'il n'y a rien au monde qu'ils aimeraient mieux que de nous battre. Et surtout, n'oubliez pas qu'ils seront encore deux fois plus dangereux, maintenant qu'ils viennent de se faire passer un savon de 44-4 contre les Rough Riders d'Ottawa dimanche dernier. Je suis convaincu qu'ils tenteront tout au moins de sauver la face en donnant un effort maximum contre nous".

Tom Clements, l'ex-passeur des Roughriders de la Saskatchewan et des Rough Riders d'Ottawa, ainsi que Ed Smith ont été interceptés pas moins de cinq fois contre Ottawa. "Mais n'oubliez pas que les Tiger Cats ont été malchanceux dans cette partie, de poursuivre Crennell. C'est du moins ce que plusieurs prétendent. Clements est un très bon quart-arrière. Il court si bien au champ-arrière qu'il devient en quelque sorte un cinquième porteur de ballon".

"Il faut se méfier d'à peu près tout le monde, explique le secondeur des Alouettes. Notre but, c'est de terminer la saison au premier rang afin de passer par dessus la demi-finale. Mais au fur et à mesure que la fin de la saison approche, la fatigue se fait sentir un peu plus et c'est dangereux. Si jamais les Tiger Cats devaient avoir quelques revirements en leur faveur dès le début de la partie, ils diraient certainement qu'ils sont capables de nous battre. Nous devons nous méfier de cela. Nous tenterons de les écraser au plus vite, c'est certain.

La dernière fois que ces deux clubs se sont rencontrés, les Alouettes avaient remporté la victoire 21-8.

# Cross-country à relais organisé par le club des CAPS

Le Club des Coureurs à Pied de Sherbrooke présentera samedi la cinquième édition de son cross-country annuel. Il s'agit d'une course à relais de deux fois 3,000 mètres par équipes. Chaque équipe sera formée de quatre coureurs. Le départ et l'arrivée s'effectueront de la piste d'athlétisme de l'Université de Sherbrooke.

Cette course présentera un intérêt particulier pour les coureurs du Club sherbrookois puisque cette épreuve servira de sélection pour la formation des équipes en vue de la "Course à relais Fernand Grenier" qui sera présentée à Lac-Mégantic le 7 octobre prochain.

Tous les coureurs qui désirent former équipe pour la course de cross-country, samedi prochain, peuvent s'inscrire en communiquant avec Pierre Prince au numéro 569-6040. Il est à noter que aucune inscription ne sera acceptée sur place.

Raymond Dion des Coureurs à Pied de Sherbrooke sera au nombre des participants au cross-country.


NOUVEAU NOM
SERVICES BATTERIES ÉLECTRIQUES
(Sherbrooke Auto Electric Co.) Ltée
NOUVEL EMPLACEMENT
NOUVELLE BÂTISSE
70, QUATRE-PINS
SHERBROOKE, J1J 4A5 — 569-9344
DISTRIBUTEUR DES PRODUITS PÉTROLIERS

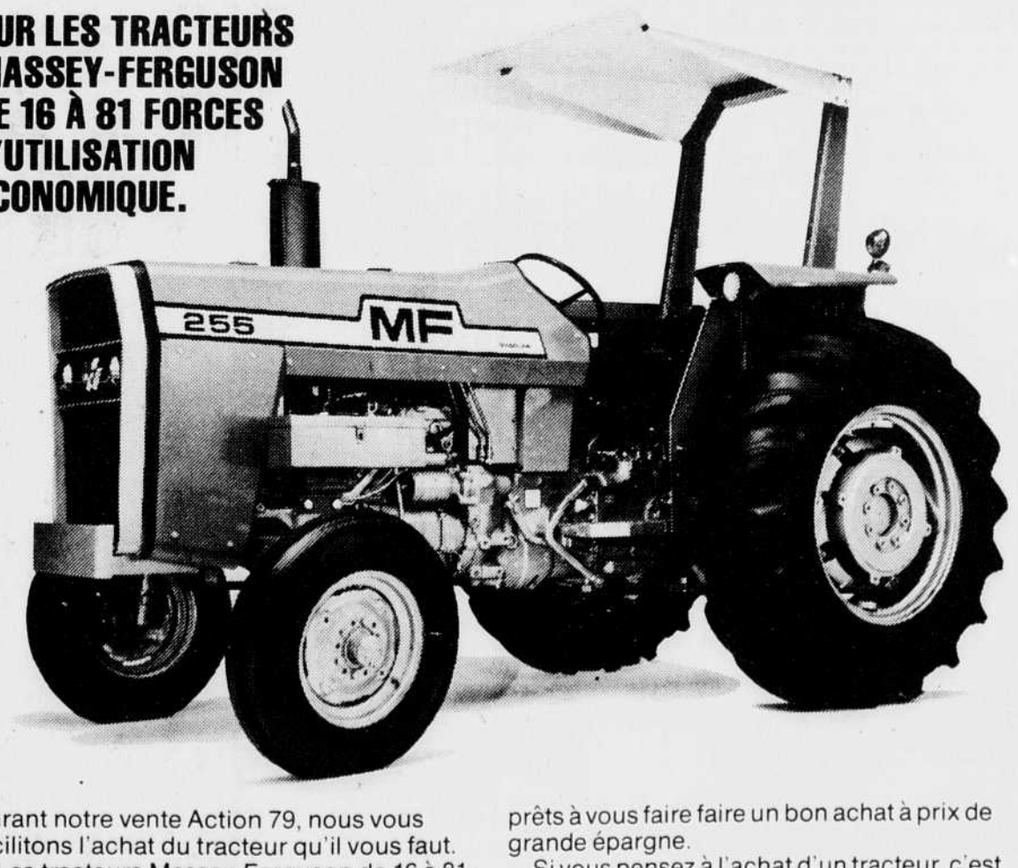
36916x

TV LOCATION
noir et blanc-couleur
Louez un TELEVISEUR de qualité, vérifié par nos experts.
Evitez les ennuis.
VIDEOTECH
910 King ouest
569-9963

QUEL MAGASIN ?

QUEL MAGASIN GARDE EN STOCK
50 sortes de MITAINES et GANTS DE TRAVAIL?
QUEL MAGASIN GARDE EN STOCK
18 sortes de CHAUSSURES DE TRAVAIL ? (incluant bouts et supports d'acier)
QUEL MAGASIN GARDE EN STOCK
12 sortes de PANTALONS DE TRAVAIL ? La plupart en 30 à 50; polyester/coton, denim, laine épaisse, nylon doublé laine, etc.
QUEL MAGASIN GARDE EN STOCK
12 sortes de CHEMISES DE TRAVAIL ? Coton, polyester/coton, flanelette, édredon. La plupart en XP à XXG.
QUEL MAGASIN GARDE EN STOCK
14 sortes de BAS DE TRAVAIL ? et: sous-vêtements Penman's 71-95, 1 et 2 mcx, bottes de feutre, doublures de feutre, casques sécuritaires, doublures de casques, ensembles imperméables, casquettes de travail, tuques, salopettes à bavette, blanche ou bleue, couvre-tout, sarraus, jeans doublés, pantalons blancs pour peintres et travailleurs de restaurant, mouchoirs de travail, bretelles larges, etc. etc.
NATURELLEMENT C'EST LE MAGASIN AU BON MARCHÉ!
Au Bon Marché
45 rue King ouest
SATISFACTION GARANTIE
Industries, institutions:
pour prix de grande quantité, appelez Roland Fournier,
569-7444.
30305

$250 À $400 D'ESCOMPTE D'USINE
SUR LES TRACTEURS MASSEY-FERGUSON DE 16 À 81 FORCES D'UTILISATION ÉCONOMIQUE.



Durant notre vente Action 79, nous vous facilitons l'achat du tracteur qu'il vous faut.
Les tracteurs Massey-Ferguson de 16 à 81 forces offrent la puissance diesel et l'économie d'utilisation que vous recherchez, pour les ouvrages autour des bâtiments, pour les travaux des champs et pour les chantiers de construction.
On nous accorde un escompte d'usine de $250 à $400 selon le tracteur, ce qui nous permet de vous l'offrir à prix d'aubaine.
En plus comme nous faisons en sorte de gagner des primes de vente, nous sommes prêts à vous faire faire un bon achat à prix de grande épargne.
Si vous pensez à l'achat d'un tracteur, c'est le temps de vous décider. Venez nous voir sans tarder.
ACTION 79
MF Massey Ferguson
Cette offre expire le 28 septembre et est limitée au stock disponible.
EQUIP. P. LACROIX INC.
Vendeur autorisé Massey-Ferguson
R.R. 5, MAGOG, BOUL. BOURQUE, TÉL.: 843-4609
40432

**les chiffres disent tout...**

## Baseball

### LIGUE NATIONALE

**Mercredi**
San Diego 2 Los Angeles 5
**Hier**
Atlanta 4 San Francisco 1
St-Louis à Pittsburgh (Remise, pluie)
Chicago 3 Montréal 4
Philadelphie 2 New York 1
San Diego à Los Angeles
**Aujourd'hui**
**Lanceurs probables**
St-Louis (Vuckovich 13-10 et Thomas 3-3) à Montreal (May 9-2 et Sanderson 7-7) (2), 18:05.
Chicago (McGlothen 11-12 ou Hernandez 4-4) à Philadelphie (Noles 3-3) 20:05
Atlanta (Niekro 17-19) à San Diego (Jones 11-11) 22:00
Cincinnati (Bonham 8-5) à Los Angeles (Sutcliffe 14-9) 22:30
Houston (Ruhle 1-3) à San Francisco (Halicki 5-5) 22:35

**DIVISION EST**

| | G | P | Moy. | Diff. |
|---|---|---|---|---|
| Montréal | 85 | 55 | .604 | — |
| Pittsburgh | 87 | 57 | .604 | — |
| St-Louis | 76 | 66 | .535 | 10 |
| Philadelphie | 74 | 71 | .510 | 13½ |
| Chicago | 73 | 71 | .507 | 14 |
| New York | 55 | 88 | .385 | 31½ |

**DIVISION OUEST**

| | G | P | Moy. | Diff. |
|---|---|---|---|---|
| Cincinnati | 83 | 63 | .568 | — |
| Houston | 81 | 64 | .559 | 1½ |
| Los Angeles | 69 | 76 | .476 | 13½ |
| San Francisco | 64 | 83 | .435 | 19½ |
| San Diego | 62 | 84 | .425 | 21 |
| Atlanta | 57 | 88 | .393 | 25½ |

### LIGUE AMERICAINE

**Hier**
New York 10 Boston 3
Baltimore 10 Toronto 4
Cleveland à Detroit (Remise, pluie)
Oakland 8 Milwaukee 3
Minnesota 7 Texas 4
**Aujourd'hui**
**Lanceurs probables**
Cleveland (Barker 6-4) à Toronto (Stieb 6-6) 19:30
Boston (Torrez 14-11) à Baltimore (Stone 10-9) 19:30
Detroit (Chris 3-1) à New York (Hood 4-0) 20:00
Californie (Barr 9-12) à Milwaukee (Sorensen 14-13) 20:30
Oakland (Langford 12-13) à Chicago (Baumgarten 12-8) 20:30
Seattle (Bannister 8-14) à Kansas City (Gura 11-10) 20:35
Minnesota (Goltz 14-10) au Texas (Jenkins 13-13) 20:35

**DIVISION EST**

| | G | P | Moy. | Diff. |
|---|---|---|---|---|
| Baltimore | 95 | 49 | .660 | — |
| Milwaukee | 85 | 61 | .582 | 11 |
| Boston | 81 | 62 | .566 | 13½ |
| New York | 79 | 64 | .552 | 15½ |
| Detroit | 78 | 68 | .534 | 18 |
| Cleveland | 74 | 71 | .510 | 21½ |
| Toronto | 46 | 99 | .317 | 49½ |

**DIVISION OUEST**

| | G | P | Moy. | Diff. |
|---|---|---|---|---|
| Californie | 80 | 66 | .548 | — |
| Kansas City | 77 | 69 | .527 | 3 |
| Minnesota | 75 | 71 | .514 | 5 |
| Texas | 73 | 74 | .497 | 7½ |
| Chicago | 63 | 82 | .434 | 16½ |
| Seattle | 61 | 86 | .415 | 19½ |
| Oakland | 51 | 96 | .347 | 29½ |

### Les meneurs

LIGUE NATIONALE
**(Joutes d'hier non comprises)**

| | P | AB | P | CS | Moy. |
|---|---|---|---|---|---|
| Hernandez, St-L | 142 | 552 | 102 | 191 | .346 |
| Templeton, St-L | 136 | 598 | 94 | 193 | .323 |
| Knight, Cin | 135 | 495 | 59 | 157 | .317 |
| Rose, Phi | 145 | 552 | 78 | 175 | .317 |
| Parrish, Mtl | 132 | 465 | 72 | 146 | .314 |
| Matthews, Atl | 143 | 579 | 90 | 181 | .313 |
| Mazzilli, NY | 144 | 522 | 69 | 163 | .312 |
| Garvey, LA | 145 | 591 | 85 | 184 | .311 |
| Horner, Atl | 105 | 419 | 54 | 130 | .310 |
| Winfield, SD | 144 | 541 | 85 | 165 | .305 |

**Doubles:** Hernandez, St-L 45; Youngblood, NY 40
**Triples:** Templeton, St-L 17; Dawson, Mtl 12
**Circuits:** Kingman, Chi 45; Schmidt, Phi 42
**Points produits:** Kingman, Chi 106; Winfield SD 103;
**Buts volés:** Moreno, Pitts 66; North, SF 51
**Lanceurs (14 décisions):**
Schatzeder, Mtl, 10-4, .714, 3.09
Bibby, Pittsburgh, 10-4, .714, 2.96
**Retraits au bâton:** Richard, Hou 263; Phil Niekro, Atlanta 177;

**LIGUE AMERICAINE**
**(Joutes d'hier non comprises)**

| | P | AB | P | CS | Moy. |
|---|---|---|---|---|---|
| Lynn, Bos | 132 | 478 | 103 | 163 | .341 |
| Downing, Cal | 133 | 463 | 81 | 153 | .330 |
| Brett, KC | 143 | 596 | 109 | 195 | .327 |
| Rice, Bos | 141 | 557 | 105 | 182 | .327 |
| Oliver, Tex | 124 | 450 | 63 | 147 | .327 |
| Lezcano, Mil | 127 | 440 | 75 | 143 | .325 |
| Bochte, Sea | 136 | 503 | 73 | 161 | .320 |
| Kemp, Det | 131 | 478 | 84 | 152 | .318 |
| Molitor, Mil | 126 | 520 | 79 | 165 | .317 |
| Lemon, Chi | 134 | 506 | 70 | 159 | .314 |

**Doubles:** Brett, KC 41; Cooper, Mil. 40;
Lemon, chicago 40
**Triples:** Brett, KC 18; Molitor, Milwaukee 13;
Wilson, KC 13
**Circuits:** Thomas, Mil 40; Lynn, Bos 37; Rice, Bos 37
**Points produits:** Baylor, Cal, 131; Rice Boston 113
**Buts volés:** Wilson, KC 69; LeFlore, Detroit 68;
**Lanceurs (14 décisions):**
Flanagan, Baltimore, 21-7, .750, 3.26
Kern, Texas, 12-4, .750, 1.40
Clear, Californie, 11-4, .733, 3.32
**Retraits au bâton:** Ryan, Cal 192; Guidry, NY 171

**RENDEMENT DES EXPOS**
**(match d'hier non compris)**
**AU BATON**

| | Ab | Pc | Cs | Cc | Pp | Moy |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Bass | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | .000 |
| Bernazard | 40 | 5 | 12 | 1 | 8 | .300 |
| Carter | 449 | 69 | 123 | 21 | 68 | .274 |
| Cash | 115 | 16 | 41 | 0 | 11 | .357 |
| Cromartie | 573 | 78 | 164 | 8 | 44 | .286 |
| Dawson | 553 | 78 | 152 | 22 | 83 | .275 |
| Dyer | 60 | 3 | 14 | 0 | 5 | .233 |
| Hutton | 74 | 13 | 21 | 1 | 13 | .284 |
| Macha | 36 | 8 | 10 | 0 | 4 | .278 |
| Mason | 71 | 3 | 13 | 0 | 7 | .183 |
| Parrish | 465 | 72 | 146 | 25 | 70 | .314 |
| Pate | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | .000 |
| Perez | 430 | 55 | 121 | 13 | 69 | .281 |
| Raines | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | .000 |
| Scott | 497 | 65 | 114 | 3 | 38 | .229 |
| Speier | 315 | 27 | 69 | 4 | 19 | .219 |
| Staub | 66 | 7 | 19 | 3 | 12 | .288 |
| Tamargo | 6 | 0 | 4 | 0 | 1 | .667 |
| Valentine | 474 | 65 | 133 | 21 | 77 | .281 |
| White | 118 | 25 | 33 | 2 | 15 | .280 |

**AU MONTICULE**

| | G | P | Ps | Ml | Pm | Bb | R | Mpm |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| Atkinson | 1 | 0 | 1 | 4.0 | 0 | 1 | 2 | 0.00 |
| Bahnsen | 3 | 1 | 5 | 82.0 | 29 | 35 | 57 | 3.18 |
| Fryman | 3 | 5 | 9 | 49.0 | 17 | 20 | 38 | 3.12 |
| Grimsley | 8 | 8 | 0 | 141.2 | 83 | 38 | 37 | 5.26 |
| Lee | 15 | 10 | 0 | 192.2 | 65 | 41 | 53 | 3.03 |
| May | 9 | 2 | 0 | 74.1 | 18 | 24 | 55 | 2.19 |
| Murray | 0 | 0 | 1 | 1.2 | 0 | 0 | 0 | 0.00 |
| Palmer | 9 | 2 | 2 | 105.2 | 32 | 27 | 63 | 2.72 |
| Rogers | 13 | 9 | 0 | 224.1 | 70 | 65 | 125 | 2.81 |
| Sanderson | 7 | 7 | 1 | 144.2 | 57 | 47 | 119 | 3.54 |
| Schatzeder | 10 | 4 | 1 | 140.0 | 46 | 54 | 88 | 2.96 |
| Sosa | 6 | 7 | 17 | 92.0 | 19 | 34 | 55 | 1.86 |

### Duel Expos-Pirates

**Calendrier pour la fin de saison**
**(Les Expos ont encore 22 matches à jouer)**
**(9 à domicile et 13 à l'étranger)**
14-15-16— St-Louis à Montréal (4)
17-18— Pittsburgh à Montréal (2)
19-20— Montréal à New York (4)
21-22-23— Montréal à Philadelphie (3)
24-25-26— Montréal à Pittsburgh (4)
27— Montréal à Atlanta (2)
28-29-30— Philadelphie à Montréal (3)
**(Les Pirates ont encore 18 matches à jouer)**
**(10 à domicile et 8 à l'étranger)**
15-16— New York à Pittsburgh (2)
17-18— Pittsburgh à Montréal (2)
19-20— Pittsburgh à Philadelphie (3)
21-22-23— Pittsburgh à Chicago (3)
24-25-26— Montréal à Pittsburgh (4)
28-29-30— Chicago à Pittsburgh (3)
??? — St-Louis à Pittsbrugh (1)

## Sommaires

**Chicago 3 Montréal 4**

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Chicago | 001 | 011 | 000 | 3 | 13 | 1 |
| Montréal | 000 | 200 | 002 | 4 | 9 | 0 |

Reuschel (17-10), Sutter (9) et Blackwell; Lee, Murray (6), Atkinson (2-0) (8) et Carter.

**Atlanta 4 San Francisco 1**

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Atlanta | 100 | 020 | 001 | 4 | 9 | 0 |
| San Fran | 000 | 000 | 010 | 1 | 6 | 2 |

Niekro (18-19) et Benedict; Whitson (6-10), Griffin (6), Bordon (8), Minton (9) et Littlejohn. C: SF — Ivie (25)

**Philadelphie 2 New York 1**

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Philadelphie | 000 | 100 | 010 | 2 | 8 | 1 |
| New York | 000 | 000 | 001 | 1 | 8 | 0 |

Carlton (15-11), McGraw (9) et McCarver, Boone (9); Berenguer (0-1), Glynn (6), Allen (7), Hassler (9) et Trevino.

**Baltimore 10 Toronto 4**

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Baltimore | 033 | 031 | 000 | 10 | 14 | 3 |
| Toronto | 001 | 000 | 012 | 4 | 4 | 1 |

Flanagan (22-7), Stanhouse (9) et Skaggs; Huffman (6-15), Todd (3), Garvin (5), Freisleben (8), Buskey (9) et Cerone. C: Bal — Kelly (7), DeCinces (14), Murray (23); Tor — Carty (1).

**Oakland 8 Milwaukee 3**

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Oakland | 202 | 200 | 011 | 8 | 14 | 1 |
| Milwaukee | 003 | 000 | 000 | 3 | 10 | 0 |

McCatty (11-9) et Essian; Travers (12-8), Replogle (3), Boitano (9) et Martinez.
C: Oak — Revering 2 (17); Mil — Oglivie (27)

**New York 10 Boston 3**

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| New York | 200 | 500 | 030 | 10 | 16 | 0 |
| Boston | 110 | 001 | 000 | 3 | 9 | 3 |

Guidry (17-7) et Narron; Torrez (14-12), Ripley (4), Campbell (8) et O'Berry.

## Football

### Ligue Canadienne

**Samedi**
Ottawa à Winnipeg
**Dimanche**
Montréal à Hamilton
Calgary à Saskatchewan
Vancouver à Edmonton

**Classement**

| | Pj | G | P | N | Pp | Pc | Pts |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| **Section est** | | | | | | | |
| Montréal | 9 | 6 | 3 | 0 | 194 | 152 | 12 |
| Ottawa | 9 | 4 | 4 | 1 | 216 | 171 | 9 |
| Toronto | 9 | 4 | 5 | 0 | 142 | 168 | 8 |
| Hamilton | 9 | 2 | 7 | 0 | 119 | 216 | 4 |
| **Section ouest** | | | | | | | |
| Edmonton | 9 | 7 | 0 | 2 | 298 | 104 | 16 |
| Vancouver | 9 | 7 | 1 | 1 | 177 | 131 | 15 |
| Calgary | 8 | 5 | 3 | 0 | 136 | 135 | 10 |
| Winnipeg | 9 | 3 | 6 | 0 | 158 | 198 | 6 |
| Saskatchewan | 9 | 0 | 9 | 0 | 88 | 253 | 0 |

**EST**

| | T | C | PL | S | PTS |
|---|---|---|---|---|---|
| Sweet, Mtl | 0 | 20 | 15 | 3 | 68 |
| Sunter, Tor | 0 | 12 | 13 | 13 | 64 |
| Organ, Ott | 0 | 24 | 10 | 6 | 60 |
| Lumsden, H | 2 | 7 | 8 | 5 | 48 |
| Gabriel, Ott | 7 | 0 | 0 | 0 | 42 |
| O'Leary, Mtl | 6 | 0 | 0 | 0 | 36 |
| Metcalf, Tor | 5 | 0 | 0 | 0 | 30 |
| Cox, Ott | 5 | 0 | 0 | 0 | 30 |
| Green, Ott | 3 | 0 | 0 | 0 | 18 |
| King, Ott | 3 | 0 | 0 | 0 | 18 |

**OUEST**

| | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| Passaglia | 0 | 13 | 23 | 11 | 93 |
| Cutler, Edm | 0 | 32 | 15 | 7 | 85 |
| Ruoff, Wpg | 0 | 13 | 17 | 10 | 74 |
| Holmes, Wpg | 8 | 0 | 0 | 0 | 48 |
| Macoritti | 0 | 5 | 10 | 11 | 46 |
| Hay, Cal | 0 | 13 | 9 | 7 | 47 |
| Smith, Edm | 7 | 0 | 0 | 0 | 42 |
| Kelly, Edm | 7 | 0 | 0 | 0 | 42 |
| Germany, Ed | 7 | 0 | 0 | 0 | 42 |
| Strickland | 6 | 0 | 0 | 0 | 36 |

### Ligue Nationale de Football

**Dimanche**
Baltimore à Cleveland
Buffalo à San Diego
Chicago à Dallas
Denver à Atlanta
Detroit à NY Jets
Kansas City à Houston
Miami à Minnesota
N.-Angleterre à Cincinnati
Oakland à Seattle
Philadelphie à N.-Orléans
Pittsburgh à St. Louis
San Francisco à Los Angeles
Tampa Bay à Green Bay

## Golf

Omnium Buick

| | |
|---|---|
| Ed Dougherty | 34-33—67 |
| Cesar Sanudo | 31-36—67 |
| Bob Eastwood | 36-32—68 |
| David Graham | 34-34—68 |
| George Archer | 35-33—68 |
| George Burns | 33-35—68 |
| Dave Eichelberger | 32-36—68 |
| Terry Diehl | 36-33—69 |
| Mike Hill | 35-34—69 |
| Jim Cobert | 36-33—69 |
| Morris Hatalsky | 34-35—69 |
| Scott Steger | 35-34—69 |
| Tom Weiskopf | 35-34—69 |
| Mark Lye | 35-35—70 |
| Randy Erskine | 36-40—70 |
| Steve Melnyk | 36-34—70 |
| Tom Shaw | 35-35—70 |
| Bobby Heins | 34-36—70 |
| Dana Quigley | 33-37—70 |
| Dan Pohl | 35-35—70 |
| Jeff Mitchell | 37-33—70 |
| Bob Zender | 33-37—70 |
| Dan Halldorson, Shilo, Man | 34-37—71 |
| Dave Barr, Kelowna, B.C. | 35-38—73 |

**Les Pirates arrêtés par la pluie**

# Pete Rose fait des siennes

Pete Rose a frappé quatre coups sûrs et Steve Carlton s'est surpassé durant 8 manches et un tiers et les Phillies de Philadelphie ont pris le numéro des Mets de New York 2-1 hier soir dans la ligue Nationale.

Carlton, (15-11) a bien espacé huit coups sûrs tout en obtenant huit retraits sur des prises. Il a alloué trois buts sur balles, et finalement il a cédé sa place à Tug McGraw avec un homme de retiré en neuvième manche. McGraw a inscrit sa 15e partie sauvegardée de la saison.

Rose, qui a cogné en lieux sûrs 9 fois en 12 présences au bâton dans ses trois matches contre les Mets, a réussi un double pour ouvrir la quatrième manche contre le perdant Juan Berenguer (0-1). Il a atteint le troisième coussin sur un retrait au champ intérieur et a marqué sur le ballon sacrifice de Bake McBride.

Les Mets ont marqué leur unique point en neuvième manche, sur un simple de Dan Norman.

A San Francisco, le vétéran Phil Niekro a tenu les Giants à six coups sûrs en conduisant les Braves d'Atlanta à un gain de 4-1.

Niekro, 18-19, a retiré Willie McCovey au bâton à trois reprises tout en terminant son 20e match de la saison.

Bob Horner a produit le premier point des Braves avec un simple, après deux retraits dès la première manche, aux dépens d'Ed Whitson, 6-10.

Les Braves ont ajouté deux points dans la 4e avec un simple productif et un choix au champ intérieur.

Mike Ivie a évité le zéro aux vaincus avec son 25e circuit dans la 8e reprise.

A Pittsburgh, le match contre St-Louis a été contremandé en raison de la pluie.

De même, à Detroit, le match Cleveland-Tigers a été remis en raison de la pluie.

# 11e victoire consécutive pour Ron Guidry...

L'artilleur gaucher Ron Guidry a remporté sa onzième victoire consécutive depuis le match des étoiles du baseball et les Yankees de New York ont eu raison des Red Sox de Boston 10-3 hier soir au Fenway park.

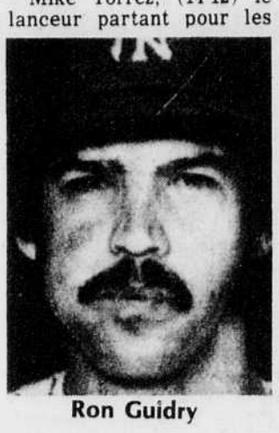
Guidry, a espacé neuf coups sûrs, dont deux doubles par Carlton Fisk, mais il a retiré 11 frappeurs sur des prises. Sa fiche est maienant de (17-7) cette saison. C'était aussi la sixième fois cette saison et la 15e de sa carrière, qu'il retirait au moins 10 frappeurs au bâton dans une partie.

Les Yankees terminent donc la campagne 1979 avec une fiche de 8-5 contre les Red Sox.

Cinq des points des Yankees n'étaient pas mérités. Une erreur en quatrième manche par Jim Dwyer, qui remplaçait Carl Yastrzemski au premier but a été la cause principale de ces cinq points. Yaz, qui avait fêté durant toute la journée, avait obtenu un congé bien mérité après avoir frappé son 3,000e coup sûr en carrière le soir précédent.

Mike Torrez, (14-12) le lanceur partant pour les Red Sox, a été débité de la défaite.

Willie Randolph et Oscar Gamble ont mené l'attaque de 16 coups sûrs par les Yankees avec quatre chacun. Bobby Murcer, a obtenu trois coups sûrs et Reggie Jackson a claqué deux doubles.


Ron Guidry

Mike Torrez

A Toronto, les Blue Jays ont encaissé un autre revers de 10-4 aux mains des Orioles de Baltimore. Mike Flanagan en a profité pour enregistrer sa 22e victoire de la saison, bien qu'il ait eu besoin de l'aide de Don Stanhouse en relève en neuvième manche.

Pat Kelly, Doug DeCinces et Eddie Murray ont tous frappé des circuits pour les Orioles hier soir.

Le premier point des Blue Jays en troisième manche, n'était pas mérité. Il est le résultat d'une erreur par le champ droit Ken Singleton. Les Blue Jays ont aussi marqué en huitième sur une balle à double jeu à Alfredo Griffin et en neuvième Rico Carty a claqué un circuit de deux points. Pour Flanagan, sa fiche s'établit maintenant à 22 triomphes contre seulement 4 revers. Au cours du match, il a alloué quatre coups sûrs et a retiré deux frappeurs sur trois prises. C'était aussi sa huitième victoire de suite.

La défaite a été débité à Phil Huffman, (6-5)

DeCinces a marqué son 14e circuit de la saison, Murray, son 23e et Pat Kelly, son 7e.

**Brewers-A's**

Jim Essian a fait compter deux points avec un simple et un ballon sacrifice tandis que Dave Revering a frappé une paire de circuits en solo et les Athlétiques d'Oakland en ont profité pour battre les Brewers de Milwaukee 8-3 hier soir dans la ligue Américaine.

Les Athlétiques ont pris les devants 2-0 dès la première manche sur un coup retenu de Rickey Henderson, un but sur balles, un simple par Essian et un sacrifice par Jeff Newman.

Pour Revering, c'était son 16e coup de circuit de la saison. C'est lui d'ailleurs, qui a chassé le perdant Bill Travers (11-9) du monticule.

La victoire est allée à Steve McCatty (11-9).

# Les Expos: c'est l'équipe du Canada

MONTREAL (PC) — Les Expos de Montréal continuent de s'imposer à travers le Canada, mais pourront-ils tenir le coup?

Les Expos font la une dans les journaux à l'occasion de leur bataille épique avec les Pirates de Pittsburgh en vue du premier rang dans la division est de la Ligue nationale de baseball.

Toutefois, vous n'auriez pu imaginer leur course folle au cours des six premières manches au Stade olympique mercredi soir. Quelque 15,000 amateurs attendaient l'explosion des Expos.

Les Cubs de Chicago menaient 3-2 lorsque les Expos se sont mis en marche et ont marqué trois points dans la 8e reprise en l'emportant finalement 6-3.

Les amateurs , de Terre-Neuve au Yukon, ont assisté au match par le truchement de la télévision.

Ainsi, l'équipe favorite des Canadiens venait encore de triompher, car les Expos n'appartiennent pas seulement aux Montréalais, mais au Canada, y compris Toronto, dont les Blue Jays végètent dans la cave de la division est de la Ligue américaine.

Un reporter montréalais a appelé les journaux à travers le pays et l'histoire était toujours la même.

**"Il y a des casquettes des Expos partout ici"**, a dit Bob Badcock, du St-John Evening Telegram à Terre-Neuve.

**"Tout ce que les gens veulent, c'est d'entendre parler des Expos"**, selon Theresa Johansen, du Prince Ruert Daily News en Colombie-Britannique.

Maurice Thériault, de l'Evangeline, révèle que tout le monde l'appelle pour connaître le sort des Expos.

**Au Yukon**

A Whitehorse, Gordon Newman déclare: **"Nous avons le plus grand écran de TV au Yukon et l'endroit sera plein ce soir pour regarder le match."**

A Pittsburgh, le gérant des Pirates Chuck Tanner a déclaré mercredi soir:

**"Peu importe les fractions au classement, ce qui compte, c'est de continuer de gagner."**

Tanner a ainsi exprimé l'avis des supporteurs des Expos.

Après 64 matches locaux cette saison, 1,722,280 amateurs ont payé leur entrée au Stade olympique. L'an dernier, après 64 matches, le total s'élevait à 1,234,253 amateurs. On prévoit dépasser les 2,000,000 cette saison à Montréal.

Lors de la visite des Pirates la semaine prochaine, on prévoit des assistances de 60,000 amateurs à chacun des deux matches.

**CHICAGO**

| | Ab | P | Cs | Pp |
|---|---|---|---|---|
| Dilone cc | 4 | 1 | 3 | 0 |
| Tmpsn cc | 0 | 0 | 0 | 0 |
| DeJesus ac | 4 | 1 | 1 | 0 |
| Biitner 1b | 3 | 0 | 2 | 2 |
| Kingmn cg | 4 | 0 | 2 | 0 |
| Ontivrs 3b | 4 | 0 | 0 | 0 |
| Martin cd | 3 | 1 | 1 | 0 |
| Blackwel R | 3 | 0 | 2 | 0 |
| Kellehr 2b | 4 | 0 | 0 | 0 |
| Reuschel L | 4 | 0 | 2 | 1 |
| Sutter L | 0 | 0 | 0 | 0 |
| Total | 33 | 3 | 13 | 3 |

**MONTREAL**

| | Ab | P | Cs | Pp |
|---|---|---|---|---|
| Cromart cg | 4 | 0 | 1 | 0 |
| Cash 2b | 4 | 1 | 1 | 0 |
| Dawson cc | 4 | 1 | 1 | 1 |
| Perez 1b | 4 | 0 | 0 | 0 |
| Carter r | 4 | 0 | 2 | 1 |
| Valentin cd | 4 | 1 | 1 | 0 |
| Parrish 3b | 3 | 1 | 0 | 0 |
| RScott ac | 4 | 0 | 2 | 0 |
| Lee L | 2 | 0 | 0 | 0 |
| Murray L | 0 | 0 | 0 | 0 |
| Hutton fs | 1 | 0 | 0 | 0 |
| Atkinson L | 0 | 0 | 0 | 0 |
| Staub fs | 1 | 0 | 1 | 2 |
| Total | 35 | 4 | 9 | 4 |

| | | | |
|---|---|---|---|
| Chicago | 001 | 011 | 000-3 |
| Montréal | 000 | 200 | 002-4 |

Point victorieux après deux retraits.
E-Kelleher, DJ-Montréal 4. LSB— Chicago 7, Montréal 6. 2B-DeJesus, Cash. Dawson, Kingman, Reuschel, 3B — Carter. BV — Dilone. S-Blackwell.

| | Ml | Cs | P | Pm | Bb | Rb |
|---|---|---|---|---|---|---|
| CHICAGO | | | | | | |
| Reuschel P, 17-10 | 81-3 | 8 | 4 | 4 | 0 | 2 |
| Sutter | 1-3 | 1 | 0 | 0 | 1 | 0 |
| MONTREAL | | | | | | |
| Lee | 52-3 | 11 | 3 | 3 | 3 | 0 |
| Murray | 11-3 | 1 | 0 | 0 | 0 | 0 |
| Atkinson 0,2-0 | 2 | 1 | 0 | 0 | 0 | 1 |

T-2:27. A-19,108.

# Le prochain arrêt de Carl Yastrzemski: Cooperstown

BOSTON (AP)— Une foule estimée par la police à plus de 20,000 personnes s'est rendu au Marché Quincy de Boston hier pour acclamer son joueur de baseball favori, Carl Yastrzemski, des Red Sox.

Pour honorer son 3,000e coup sûr en carrière dans le baseball majeur, obtenu le soir précédent lors d'un match contre les Yankees de New York, le maire de Boston, Kevin White, a déclaré la journée d'hier: **"Le Jour Carl Yastrzemski"**.

Prenant place sur le podium pendant que la foule l'applaudissait à tout rompre, Yaz, a demandé au maire White: **"Est-ce que ça veut dire que je peux être maire ?"**

Reprenant son air sérieux, Yastrzemski a poursuivi en disant: **"Chaque fois que j'endosse l'uniforme des Red Sox, je représente la ville de Boston, le Massachusetts et la Nouvelle-Angleterre. Au cours des 19 dernières saisons, j'ai toujours tenté de faire de mon mieux avec toute la dignité possible"**.

Après la cérémonie qui a duré une vingtaine de minutes, un superbe gateau conçu comme un bâton de baseball de dix pieds a été servi à la foule. Ensuite, Yastzemski, vêtu d'un complet avec cravate au cou s'est rendu à la mairie, où il a participé à une fête privée.

C'est là qu'il a reçu un télégramme de Bobby Orr, ex-grande vedette des Bruins de Boston, qui venait tout juste d'être intronisé au Temple de la Renommée du Hockey.

Au cours de la journée d'aujourd'hui, Yaz, se rendra à Washington, où il sera l'invité du président des Etats-Unis Jimmy Carter, à la Maison Blanche.

Plusieurs commentaires ont été entendus au sujet de l'exploit du darling de Boston. Par exemple, le lanceur Jim Beattie des Yankees de New York, la victime de ce coup immortel a dit: **"Je n'avais que six ans quand Yaz a commencé à jouer pour les Red Sox de Boston en 1961. Il était mon idole"**.

Quant au secrétaire de la ligue Américaine, Bob Holbrook, il n'a pu s'empêcher de lui lancer: **"Prochain arrêt, Cooperstown (c'est là où est situé le Temple de la Renommée du baseball)"**.

**"J'envisage de jouer le reste de la saison et de revenir l'an prochain"**, de dire Yaz après le match de mercredi soir.

**"Le fait de frapper 3,000 coups sûrs et 400 circuits ceci est très beau, mais ce ne sera jamais aussi formidable que de gagner un championnat comme en 1967 et 1975 et même comme la fois que Detroit nous a devancé en '72"**, de dire Yaz.

**Trois générations de la famille Yastrzemski se sont retrouvées sur le terrain quand l'as des Red Sox de Boston a réussi le 3,000e coup sûr de sa carrière. Le père et le fils de Carl Yaztrzemski se sont empressés d'aller le féliciter. Hier, il y avait 20,000 personnes pour l'acclamer lors d'une réception civique.**

**Les ZEC vus par les membres des clubs privés**

# Un geste pas encore apprécié...

**MONTREAL (PC) — Si les ex-membres de clubs privés se disent satisfaits, dans une proportion de 74,4 p.c., de la qualité de la pêche dans les Zones d'exploitation contrôlée, ils n'apprécient pas encore le geste libéral du gouvernement du PQ.**

Leurs réactions, largement publicisées à l'annonce de l'ouverture des territoires privés, ont été de courte durée. Sportifs d'abord, ils ont tenté de s'adapter au nouveau régime. Si au cours de la première année de vie des ZEC, ils ont été de dociles membres, il n'ont tout de même pas poussé leur soumission jusqu'à louer le gouvernement et le ministère du Tourisme de la chasse et de la pêche.

"Le degré de satisfaction enregistré par rapport au rôle du ministère dans l'application de la politique de libéralisation, indique une très nette différence entre les membres des clubs privés en 1977 et les non-membres", signalent les biologistes Jean-Paul Blais et Pierre Fournier.

"Les pêcheurs qui n'ont jamais été membres d'un club privé se disent trois fois sur quatre satisfaits du rôle du ministère, tandis que les membres des clubs privés en 1977, sont d'avis contraire une fois sur deux."

**Les insatisfaits**

Au total, souligne un rapport du ministère intitulé: La pêche dans les ZEC" et daté d'avril dernier, après la première saison de pêche dans les territoires libérés, 70 p.c. des membres des ZEC sont satisfaits du rôle du ministère "dont 15 p.c. se disent très satisfaits et 6 p.c. très insatisfaits."

"Chez les seuls anciens membres des clubs privés, signale-t-on, 52,5 p.c. ne sont pas satisfaits de la politique du gouvernement."

Leur insatisfaction vient du fait qu'il y a trop de monde sur les territoires qu'ils fréquentent, qu'il n'y a pas suffisamment de contrôle, que les routes, les chemins d'accès et la signalisation sont inadéquats.

Paradoxalement, la même enquête révèle que chez les anciens détenteurs de permis exclusifs, 80,7 p.c. se disent satisfaits des services offerts par les ZEC, contre 19,3 p.c. qui déclarent leur insatisfaction.

**Pénible mais enrichissant**

La tendance à dramatiser sentie chez les anciens membres de clubs privés a toutefois été vite surmontée. "Par les anciens membres de clubs, eux-mêmes", signale M. Blais.

"Ils ont vite appris à collaborer", s'empresse d'ajouter les MM. Blais et Fournier.

L'expérience de ces gens habitués à l'administration des territoires de chasse et de pêche "n'a pu être oubliée", signale-t-on.

"Une collaboration étroite s'est vite établie, dira M. Fournier, entre les gens des clubs et les nouveaux administrateurs des ZEC, soit les Associations de chasse et de pêche, à qui le gouvernement a décidé de confier, dans un premier temps, l'administration des nouveaux territoires."

En laissant pour une somme déterminée, selon l'importance des installations et de l'investissement, aux anciens détenteurs de baux exclusifs la jouissance des bâtiments qu'ils avaient érigés sur les territoires, le gouvernement et le ministère du Tourisme de la chasse et de la pêche ne pouvaient pas s'attendre à éliminer l'influence que ces gens avaient sur ce même territoire et sa population.

Dans bien des cas cette collaboration qui s'est vite établie a été salutaire.

"En somme, disent les biologistes, ces sportifs ont gardé le respect qu'ils avaient pour leur environnement."

Mais cette collaboration n'est pas du tout acceptée par toutes les associations de pêcheurs et chasseurs du Québec.

Dans certaines régions, les anciens membres des clubs privés sont encore perçus comme ceux qui ont longtemps exercé un contrôle "immoral" sur les richesses fauniques.

Les pêcheurs craignent, non sans raison, que "les anciens privilégiés" comme ils se plaisent toujours à les nommer, reprennent le contrôle des territoires et fassent des ZEC de nouveaux clubs privés.

"Bien sûr, rappellent les biologistes, l'intérêt des associations de chasse et de pêche est de tout prendre et celui des clubs privés est tout autre."

Si les craintes des gens ordinaires sont évidentes au cours des conservations qu'ils consentent à tenir sous le couvert de l'anonymat, il n'en demeure pas moins qu'au ministère on préfère croire que cette prise en charge des anciens membres de clubs privés est impossible.

"N'oublions jamais, confient MM. Fournier et Blais, que nous avons gardé le contrôle sur la gestion de la faune. Qu'on peut encore fermer des lacs lorsqu'on croit qu'il y a surexploitation et qu'on peut en ouvrir d'autres plus tard que prévu."

Il y a aussi les objectifs de la politique de libéralisation qui doivent être respectés. "Au moment où la loi a aboli les droits exclusifs, elle a immédiatement fixé les règles du jeu pour les nouveaux administrateurs des territoires convoités", rappelle M. Blais.

Les utilisateurs, membres d'associations reconnues de chasse et de pêche, doivent, s'ils veulent exploiter un territoire libéré, garantir la protection de la faune, assurer l'égalité des chances à l'accès de la ressource faunique et maximiser la participation des utilisateurs.

**Une excellente industrie**

Si le ministère du Tourisme de la chasse et de la pêche a voulu, le premier avril 1978, rendre accessible au plus grand nombre de québécois possible les territoires fréquentés jadis par un petit nombre de gens favorisés, il est toutefois évident qu'il ne compte pas sur le $15 que chaque pêcheur doit débourser pour pratiquer son sport favori dans une ZEC.

L'industrie de la chasse et de la pêche est lucrative. "En 1975, signale un document du ministère, la contribution à l'économie québécoise des activités reliées à la pêche sportive pratiquée au Québec par les Québécois et les non-domiciliés, était de $125 millions."

En 1976, elle permettait la création de tout près de 4,000 emplois reliés directement aux achats et dépenses occasionnés par les voyages et excursions de pêche effectués sur le territoire québécois.

**Jean Dion porté à la présidence**

# Du sang neuf au tournoi de Magog

MAGOG (JGR) -Exception faite d'un membre, l'exécutif du prochain tournoi provincial Atome de Magog sera composé entièrement de nouvelles figures.

Cependant, il ne faut pas croire pour autant que ces nouveaux dirigeants du tournoi Atome de Magog sont des purs inconnus. En fait, ce sont tous des sportifs connus pour ceux qui suivent de près ou de loin les activités du hockey mineur à Magog.

Ainsi, le nouveau président, qui succède à Maurice Legault, sera Jean Dion qui est également maire du canton d'Orford, petite municipalité faisant partie du territoire de l'organisation de Magog. Jean-Guy Moquin et Onil Roy, les deux vice-présidents du tournoi en 1978, ne sont pas de retour à ces postes et ont été remplacés non pas par deux, mais par trois vice-présidents. Les personnes élues à la vice-présidence ont été Normand "Ti-No" Gendron, Jean-Louis "Pee-Wee" Bourdeau et Serge Lagueux. Bourdeau a été désigné par le club Optimiste de Magog tandis que Lagueux a été choisi par le bureau de direction de l'organisation du Hockey Mineur de l'endroit.

Le trésrier Ronald Maheu est l'unique directeur de retour et entamera une deuxième année dans cette formation. Au secrétariat, Olivier Tourigny a été élu en remplacement de Roland Dusseault qui était dans l'impossibilité de revenir pour le tournoi de 1980. En ce qui concerne le rôle de régistraire, il sera rempli par Marius "Ti-Père" Goyette qui succède ainsi à Jean-Guy Ganon. Ayant accédé à un poste au sein du conseil d'administration des Cantonniers de l'Est de la Ligue de développement Midget "AAA" Québec, Lucien Sylvain n'a pu accepter la responsabilité du tournoi et sera remplacé par Jean-Guy Rancourt.

A l'exception de Jean Dion et Ronald Maheu, tous ces sportifs ont déjà travaillé à la bonne marche du tournoi Atome au cours des dernières années, mais à des échelons différents. Maheu, on le sait, était déjà trésorier en février 1979, tandis que la présence de Jean Dion au burau de direction consistera en une première pour lui.

Les dirigeants du Hockey Mineur, à qui appartient le tournoi, se frottent dans les mains aujourd'hui en voyant Dion à la présidence. "Jean était définitivement notre premier choix. C'est un ambassadeur hors-pair, ce qui est primordial pour un tournoi d'une envergure comme la nôtre. C'est aussi un gars qui sait où il s'en va, un type qui pèse chacune de ses paroles et qui ne parle pas pour rien dire" ont été les commentaires de plusieurs membres de l'organisation du Hockey Mineur de Magog.

Dion et ses acolytes se réuniront sous peu afin de faire une première approche sur le prochain tournoi prévu du 14 au 24 février 1980 inclusivement.

En dernier lieu, disons que la présidence d'honneur du tournoi sera encore confiée à une personnalité sportive se rattachant aux Canadiens de Montréal, ce qui devrait être confirmé dans quelques semaines.

# Sorel rend la politesse aux Sabres

DRUMMONDVILLE (RJ) -Les Sabres de Drummondville, qui comme on le sait, ont un mois de septembre très chargé avec 11 matchs pré-saison, disputeront la quatrième partie de cette série ce soir, à 20h.30 au Centre Civique, alors qu'ils accueilleront les Survenants de Sorel.

Les protégés de Gérard Lefebvre ont fait belle figure dimanche dernier contre cette même équipe du circuit Junior A du Québec en arrachant un verdict nul de 5 à 5.

Comme c'était le cas lorsque les Survenants étaient membres de la ligue Richelieu, les mises en échec et la robustesse étaient monnaie courante à Sorel. De l'avis de Gérard Lefebvre, le match de ce soir promet de l'action.

— o —

Marcel Joyal, qui a tenté sa chance avec le National de Laval de la LJMQ, sera probablement de l'alignement des Sabres ce soir. Gérard Lefebvre mise d'ailleurs beaucoup sur le retour de Joyal.

— o —

Glen Abrahamson, le défenseur d'origine suédoise, poursuivra lui aussi sa carrière avec l'équipe locale. Glen a tenté sa chance avec les Remparts de Québec mais sans succès.

— o —

En trois rencontres pré-saison, les Sabres ont jusqu'à maintenant subi un revers et amassé deux joutes nulles. Ils ont encaissé un échec de 4 à 2 vendredi dernier à domicile contre les Maskas de St-Hyacinthe et n'ont pu faire de maître contre Sorel (5-5) et contre Ancienne Lorette (6-6) à ces deux derniers endroits.

— o —

Il est peu probable que le cerbère Bernard Martel soit de retour avec le club. Martel, ainsi que Pierre Fontaine, tous deux avec le D.O. Midget l'an dernier, sont virtuellement assurés d'un poste avec l'équipe collégiale AAA de Thetford Mines de l'instructeur Alain Chainey.

— o —

Daniel Gilbert, celui qu'on surnomme la "mouman des Sabres" entreprend sa 5e saison comme entraîneur de l'équipe. Même s'il travaille dans l'ombre, Daniel s'avère un homme indispensable au sein des Sabres.

— o —

Dimanche, les Sabres se rendront à Granby pour y affronter les Vics. Mardi prochain, ils seront à St-Hyacinthe. Les autres joutes pré-saison auront lieu dans l'ordre vendredi le 21 au Centre Civique contre Granby, dimanche le 23 à Beloeil, mardi le 25 à domicile contre Ancienne Lorette, vendredi le 28 alors que les Tigres de Beloeil seront les visiteurs et finalement dimanche le 30, alors qu'une formation junior de la Suède s'arrêtera à Drummondville.

# Les Copains des Neiges sont prêts

WINDSOR (JPL) -Le Club de ski de fond Copains des Neiges de Windsor Inc. n'a pas l'habitude de se laisser prendre au dépourvu par la tombée des premières neiges. Cette saison ne fera pas exception à la règle car déjà l'exécutif s'est réuni à quelques reprises et leur premier travail a été de procéder à l'affectation des tâches pour chacun des administrateurs.

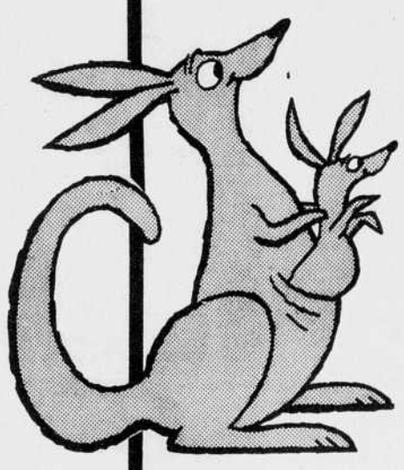
C'est ainsi que Gaston Edmond et Richard Jacques verront à l'opération de la machinerie pour l'entretien des sentiers et en plus de s'occuper de la signalisation. Gilles Deblois, André Jacques et Yvon Jacques organiseront les activités pour les membres, excursions, compétitions, voyages et autres journées spéciales.

Un comité a été formé pour étudier les plaintes et voir à ce que les usagers obtiennent entière satisfaction. Ce comité formé de Maurice Bachand, Henri Jacques et Alain Durand s'occupera de l'entretien des chalets et patrouillera les sentiers.

La publicité sera entre bonnes mains avec Jacques St-Laurent qui sera secondé par Lise Carignan. Ils auront également la charge de solliciter les commanditaires. Le recrutement des nouveaux membres a été confié à l'ex-président Valère Dion et à Ruth Therrien.

"Plusieurs projets sont à l'étude pour faire de la saison 79-80 la plus prospère du club Copains des Neiges. Nous souhaitons ardemment obtenir un projet Canada au Travail pour que des hommes travaillent en permanence à l'entretien des pistes. Un tel projet nous permettrait de présenter aux amateurs de ski de fond de l'Estrie les plus belles pistes de la région" de commenter le publiciste Jacques St-Laurent.

DEBOSSELAGE - PEINTURE
Travail au "sand blast". Main d'oeuvre qualifiée. Voiture de courtoisie. Antirouille de Valvoline
GARAGE ST-FRANCOIS
3480, King est FLEURIMONT
562-1665 Rés.: 569-4133

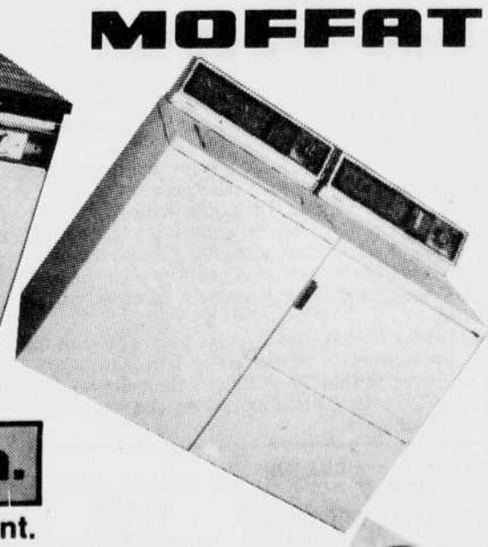
GRACE AUX PETITES ANNONCES
L'AFFAIRE EST DANS LE SAC...

Vos problèmes de vente et d'achat sont facilement résolus avec les Petites Annonces de La Tribune.
A chaque jour on y offre une variété de services et une multitude d'objets à prix fort avantageux.
De plus vous pouvez rapidement transformer en argent comptant nombre d'articles qui ne vous servent plus en les offrant à ceux qui en auraient besoin. Composez 569-9501, au plus tôt, nous nous ferons un plaisir de vous aider à rédiger une petite annonce économique et payante.
LA TRIBUNE
Les Petites Annonces: 569-9501
39936
1950, rue Roy - Sherbrooke - J1K 2X8

LA PLONGÉE SOUS-MARINE
A LA PORTÉE DE TOUS
Le prochain cours de plongée, reconnu mondialement, débutera
DIMANCHE LE 16 SEPT. 1979
Informations et inscriptions à la piscine Montcalm.
(819) 565-5890
Ou écrire à: Ecole de Plongée sous-marine de l'Estrie a/s Pierre Fortin 777 King est, Sherbrooke, J1G 1C6
Ecole de plongée sous-marine de l'Estrie (E.P.E.)
40248

NOUS AVONS UN
BESOIN URGENT
D'APPAREILS MÉNAGERS USAGÉS!
Profitez de cette occasion pour échanger cuisinière, réfrigérateur, laveuse, sécheuse, lave-vaisselle contre un produit renommé et très bien connu.
MOFFAT

MOFFAT

Les p'tits détails font toute la différence!
MOFFAT


Prix défiant toute compétition.
Où le service est assuré par un personnel compétent.

Claude Villemaire, coprop.
SERVICE DE L'ESTRIE ENR.

Gérald Bouchard, coprop.
39851
225, Wellington sud, Sherbrooke, J1H 5E1, (819) 563-0563

## Les potins du 19e trou...

**Denise Roch**, la championne du SCC, devait reprendre la route hier pour la **Floride** dans le but de poursuivre ses études à l'Université International de Miami...

— O —

**Roger Lapointe** et **David Champoux** y sont allés d'un trou d'un coup chacun sur les allées du vieux Lennox. Roger a signé son exploit sur le numéro 5 de 170 verges à l'aide d'un fer 7 et il évoluait en compagnie de **Lucien Gosselin** et **Maurice Aubert**. Tant qu'à David Champoux, son as devait survenir au numéro 3 de 120 verges avec un 9 fer...'

— O —

**John Williams** est le champion du vieux Lennox en prolongation devant **Charlie Smith**. **Richard Longchamps** se méritait le titre dans la classe B et **Léopold Couture** dans la classe C. **Jeff Bray** est le champion Junior A, **Pat Morin** dans la classe Junior B et **Marc Champoux** au niveau Intermédiaire...

— O —

**Bishop** est non seulement l'hôte du championnat interuniversitaire du Québec les 27 et 28 septembre sur les allées du club de golf **Milby**, mais cette formation est la championne de l'ASUQ et non **McGill**. **Garth Smith**, le professionnel du vieux **Lennox**, est à nouveau l'instructeur des Gaiters et il demeure confiant de conserver le titre...

— O —

**Joe Leblanc**, le vétéran professionnel du SCC, va se rendre en Floride plus tard cette année et il prépare sérieusement ce voyage...

— O —

**Jean-Paul Perron**, le meilleur golfeur d'automne dans l'**Estrie** et vainqueur du tournoi de golf de **Dufferin Heights** plus tôt cette année, se prépare sérieusement en prévision du calcutta au SCC le 15 septembre prochain...

— O —

**Claude Denoncourt** est l'un des favoris pour remporter le tournoi de golf annuel du personnel de l'Université de Sherbrooke qui a lieu demain sur les allées du SCC. **Jean-Paul "Babe" Dussault** sera lui aussi à surveiller à ce même tournoi...

— O —

**Aimé Gagnon** envisage une "grosse" saison de golf d'automne et son club préféré à cette époque de l'année est celui de **Orleans**...

— O —

Le premier tournoi de golf de la Ligue **Midget AAA** du Québec a lieu dimanche sur les allées du **Mont Orford**. On sait que les **Cantonniers** de l'Est, une nouvelle équipe dans ce circuit, va être l'hôte du tournoi...

— O —

**Bon golf à tous...et à la prochaine.**

### "Deux balles-meilleure balle"

## Archambeault et Ben Champagne sur place

**Milby** — A nouveau cette année le club de golf Milby sera l'hôte demain du dernier évènement majeur de golf de l'année dans l'Estrie, soit le tournoi "deux balles-meilleure balle".

Claude Charpentier, le capitaine du club de golf Milby, a confirmé la participation d'équipes dedeux joueurs d'un peu partout à travers le Québec et nul doute que la compétition sera fort intéressante.

Un bon nombre d'équipes seront à surveiller sur le parcours à normale 73 de Milby, mais celle qui retient le plus l'attention est celle de Pierre Archambeault et Ben Champagne de Laval-sur-le-Lac.

Le club de golf Milby sera représenté lui aussi par une solide équipe avec le gaucher Mike Arsenault et le vétéran Gerry Leblanc.

Voici la liste des départs pour ce tournoi.

TOURNOI DEUX BALLES
**MEILLEURE BALLE**

7:36: Jacques Giroux, Clément Therrien, Allan Clowery, Jean Riendeau
7:44: Michel Hamel, Rock Hamel, Ben Lapierre, Yvan Jolin
8:00: Jean Dionne, Dean Anton, Lionel Bilodeau, R. Waberton
8:08: André Ouellette, Réal Collard, Gaston Lamontagne, Paul Morin
8:16: John Garneau, Jim Kane, Richard Faucher, Jean-Guy Lacroix
8:24: Michel Gaouette, Pierre Gaouette, Guy Dussault, Christie Dussault
8:32: Richard Leclerc, Alain Nolet, Raymond Dubreuil, Gilles Fortin
8:40: Rupert Winslow, Ralf Counter, Luc Chassé, Denis Houle
8:48: Gerry Goulet, Raymond Bergeron, Gilles Landelle, Jean Robert Pellerin
8:56: André Laperrière, Normand Bourbeau, Bernard Couvrette, Richard Roy
9:04: Ken Smart, Ray Packwood, Gilles Turgeon, Clement Beaudoin
9:12: Réal Croteau, Pierre Lemay, Rosaire Picard, Martin Kepman
9:20: Vincent Tilly, Denis Therrien, Jim Ransehousan, Don Vallières
9:28: Joe Pagé, Paul Prenoveau, Claude Trudel, Claude Nobert
9:36: Claude Grégoire, Fakeri Siddiqui, Bob Lambert, Bob Bhérier
9:44: Védon Lawrie, Vos Selnick, Stew Madden, Jean Duessy
9:52: Marc Gadoury, Marc Desrosiers, Serge Coutire, J-P Perron
10:00: Guy Grégoire, Marc Rochon, Viateur Bouin, Gaby Labrecque
10:08: Julien Gagnon, Renaud Delisle, Pierre Brosseau, Pierre Robillard
10:16: Serge Nadeau, Jacques Begin, Richard Montour, Arthur Zachary
10:24: Bertrand Demers, Richard Begin, Denis Brosseau, Yvon Gendreau
10:32: Gilles Rheaume, Michel Gégin, Yvan Vachon, Vianney Veilleux
10:40: Richard Brochu, Richard Ratté, Julius Kara, Jacques Perrier
10:48: Roger Chrétien, Jim Atto, André Hamel, Harold White
10:56: Lloyd Humbert, Bill Smith, Norm Dussault, Mutt Dussault
11:04: Jean Viau, René Gagnon, Norm Dussault, Mutt Dussault
11:12: Yvon Moore, Pierre Gagnon, Denis Maurais, Marcel Tremblay
11:20: Michel Talbot, Roger Bédard, Ray Fouchette, Paul Gagné
11:28: C. Charpentier, B. Collins, C. Bisson, R. Bernier
11:36: Jacques Plouffe, Alain Thériault, Donald Boucher, J-C Gagné
11:40: Georges Zaor, Roger Legault, Ben Meunier, Bob Bergeron
11:48: Mr. Beggs, Partner, Bob Forret, Gordie Lynn
11:56: Bob Frew, Jim Brodie, Rick Pellerin, Al Oxford
12:04: Gordon Richie, Terrt Howell, John Turnbull, Bob Oxford
12:12: Luc Bergeron, Yvan Lemay, Mario Paquette, Daniel Bernier
12:20: Mike Arsenault, Gerry Leblanc, Pierre Archambault, Ben Champagne
12:28: Donald Roy, André Fortin, Yves Massariol, Jean Salois
12:36: Bob Pellerin, John Chippendale, Jim Buki, Mike Veillette
12:44: Denis Turcotte, Marc Turcotte, Albert Diado, Daniel Kirby
12:52: Andrew Patton, Davis Rice, Serge Lord, Jacques Cantin
13:00: Jean Wickendens, Marcel Lapointe, Allan Chippendale, Waren Chippendale
13:08: Guy Faucher, Claude Panneton, John White, Tom Law, Gaétan Bissonnette, Alain Corriveau

## Les anciens A's à l'action

Les fervents du baseball auront l'opportunité de renouer avec leur sport favori au stade Amédée Roy durant la prochaine fin de semaine alors que des rencontres amicales prendront l'affiche.

Ce soir à partir de 20h30, les anciens membres de la formation des A's Junior de Sherbrooke se mesureront aux anciens du Royal de Drummondville. Les amateurs auront la chance de revoir à l'oeuvre les "terribles" frères Jean et Pierre Marchessault, "Paulo"Doyon, Normand Houle et les autres ainsi que l'artilleur Jean-Pierre Roy et l'instructeur Jack Desautels du Royal de Drummondville.

Dimanche à 14h00, les anciens porte-couleurs des A's Junior reprendront le terrain cette fois pour y affronter les A's Junior, édition '79 de l'instructeur Steve Oleschuk.

Il n'y a aucun frais d'admission pour assister à ces rencontres amicales...

Woolco
PLAZA
ROCK FOREST

**CORRECTION**

Dans notre cahier publicitaire "Vente réclame anniversaire", du 11 septembre 79 en page 11: Le tabac Belvédère ou Mark Ten, en boîte de 200g aurait dû se lire 3.15 la boîte et non 2.89.

Nous nous excusons auprès de notre clientèle.

41160

### Les Universiades à l'intention des meilleurs substituts ?

# La confusion a duré jusqu'à la fin

**MEXICO (PC)** — Comme un cas d'euthanasie, les 10e Universiades ont enfin pris fin hier.

Même lors du dernier jour, il était évident que le comité organisateur mexicain n'était pas encore préparé pour un seul des 12 jours de compétitions.

Car la confusion a duré jusqu'à la fin pour les compétiteurs et les media.

La délégation canadienne de 155 athlètes a dû se contenter de trois médailles de bronze.

De toute façon, elle ne pouvait espérer davantage.

Ces Jeux du Mexique ont été tenus au pire moment de l'année pour les pays participants.

Au Japon, au cours de la même période, se tenaient les championnats mondiaux de natation avec les meilleur nageurs au monde, si bien que les piscines mexicaines ne présentaient que des équipes B.

**Athlètes**

Le championnat mondial de soccer junior avait aussi lieu au Japon, attirant les meilleurs joueurs amateurs au monde. Enfin, les Universiades ont eu lieu au lendemain de la Coupe du Monde d'athlétisme à Montréal.

L'excuse canadienne, soit l'absence de ses meilleurs nageurs, ses meilleurs joueurs de soccer et ses meilleurs athlètes, s'appliquait à la plupart des 84 pays participants.

On a surtout noté la terrible absence de réservistes canadiens dans les sports amateurs.

Les Américains étaient représentés par des substituts en natation, ce qui ne les a pas empêchés de récolter un grand nombre de médailles.

Le Canada a remporté une médaille de bronze lors du dernier jour de la natation, prenant le 3e rang dans le relais féminin 4x100-libre.

**"Le Canada aligne ici une équipe en développement, a dit l'instructeur en chef John Hogg au début des compétitions. En Amérique du Nord, ces jeux ne sont pas pris au sérieux comme en Europe. Les Européens ont envoyé de nombreux éléments tandis que les Américains comptent de bons réservistes, si bien que le Canada aura des difficultés à récolter des médailles."**

**Test**

Aussi, Hogg a considéré ces compétitions comme un test expérimental pour la jeune équipe canadienne.

**"Je suis heureux des développements, a dit Hogg à la fin des jeux. Même si nous n'avons remporté qu'une seule médaille en natation, nous nous sommes qualifiés dans presque toutes les finales."**

Tandis que Hogg était heureux, les autres instructeurs étaient loin de l'être.

Brian Hughes, à la suite d'un match hors concours de 3-3 avec les Pays-Bas, croyait que son club avait des chances en soccer.

**"Si nous atteignons les 16 premiers rangs, l'Association canadienne de soccer aura l'impression de ne pas avoir dépensé en vain temps et argent"**, délarait Hughes à la veille des compétitions.

Le Canada a atteint cette finale des 16, mais a subi l'élimination dès la ronde suivante.

L'équipe masculine de basketball a eu une excellente chance à une médaille, mais elle s'est retrouvée dans un groupe puissant en deuxième ronde, ayant à sa tête la Yougoslavie et les USA. Même si le Canada n'a perdu que deux matches, il a dû se contenter du 5e rang.

**Content**

**"Il n'y a rien de mal à se classer 5e au monde, a soutenu l'instructeur Jack Donahue. Il n'y a que le match contre la Bulgarie que je n'ai pas aimé."**

L'équipe féminine de basketball a profité de l'élimination des favorites de l'URSS pour mériter la médaille de bronze aux dépens de la Bulgarie.

Par contre, l'équipe de volleyball du Canada a cédé par 3-2 devant Cuba en perdant sa chance à une médaille.

L'athlétisme ne comptait que des équipes jeunes n'ayant aucune chance aux médailles.

L'instructeur Bob Vigars le savait plus que tout autre personne, mais croyait que le voyage en valait la peine en raison de l'expérience acquise.

Toutefois, personne n'a pu expliquer pourquoi les Universiades avaient lieu au Mexique et pourquoi à une telle période de l'année?

**SPECIAUX**
**POUR L'OUVERTURE DE LA CHASSE**

**FUSIL SKB** $249.95
Modèle XL-300, semi automatique, cal. 12 et 20.

**GRAND SPECIAL**
Quantité limitée
**CARABINE WEATHERBY**
Modèle Vanguard.
Prix régulier $729.95
*EN SPECIAL* $495.95

Quantité:
2 Cal 300 Win. Mag
3 Cal 30-06
1 Cal. 243

1 fusil cal. 12,
modèle Centurion
Rég. $735.95
*SPECIAL* $449.95

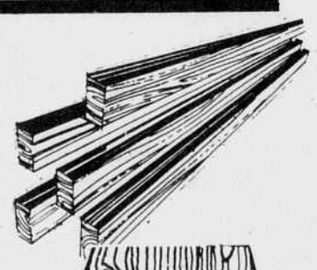
**MUNITIONS ELEY**
Grosseur 7-2¾"
Cal. 12
*SPECIAL* $3.99

**Dépositaire**
**Chasse**
Winchester, Browning, Remington Beretta, Ruger, Sako, etc.
**Pêche**
Daiwa, Ryobi, Shakespeare, etc.
**Revolver**
Smith, Wesson, Beretta, Colt, etc.
**Arc**
Browning, Bear, Accessoires, etc.
**Rechargement**
Bear, Mec, R.C.B.S.
Accessoires pour fusil à mousquet

**ARMURIER SHER-ARM INC.**
12, KENNEDY NORD
SHERBROOKE, P.Q., J1E 2E6
VENTE ET RÉPARATION
**ROLAND BERTOLDI**
**PIERRE MECATTI**
**565-8644**
40249X

**GRÉGOIRE LUMBERLAND Inc.**
*Spécial*
**SUPER VENTE D'AUTOMNE 1979**
En vigueur jusqu'au 15 septembre 1979 ou jusqu'à épuisement des stocks.

**BOIS DE CONSTRUCTION**



"CATÉGORIE ÉCONOMIE"
2 x 3 x 8 — 55¢ chaque
2 x 4 x 8 — 88¢ chaque

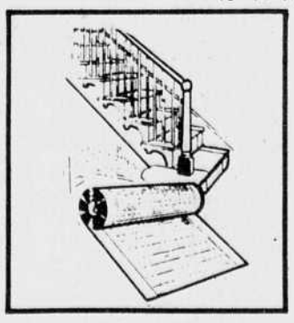
**CONTREPLAQUÉ EMBOUVETÉ**
Epinette select
⅝ x 4 x 8 — 12.88 feuille

**BOIS PRESSÉ**
⅜" x 4 x 8 — 3.99 feuille
⅝" x 4 x 8 — 5.29 feuille

*ECOUTEZ*
C.J.R.S. RADIO SUR LES LIEUX. JEAN-PIERRE VOUS FAIT PROFITER DES SUPER SPÉCIAUX NON ANNONCÉS.

CJRS 1510 SHERBROOKE
moi j'aime ça!

**PANNEAU PRÉFINI**
(nouveau modèle)
"CARNAVAL"
4.44 feuille
Feuille: 4 x 8



**TAPIS DE VINYLE**
49¢ pi. li.
- Protection transparente pour vos tapis d'entrée ou d'escalier
- Surface à motifs, facile à laver
- Largeur 23 pouces

**VARSOL**
1.77 gallon

**VANITÉ 24 POUCES**
48.88 chaque
- Finition soignée (portes de chêne)
- Prête à peindre ou à teindre
- Comprend: dessus prémoulé, lavabo et robinetterie

**SPÉCIAL LOCATION**
MACHINE A VAPEUR POUR NETTOYAGE DE TAPIS
$12.00 par jour
Demandez John Ray:
563-0220

.NOUVEAU.
(Rock Forest seulement)
SERVICE DE LOCATION D'OUTILS DE QUALITÉ INDUSTRIELLE.
Location à la journée, à la semaine ou au mois (prix spéciaux)
Demandez John Ray: 563-0220
40634

**GRÉGOIRE / LUMBERLAND INC.**
235 Galt est, Sherbrooke — 563-0220
Boul. Bourque, Rock Forest — 569-3693

# LES PETITES ANNONCES 569-9501

## TOUR D'HORIZON

**BUFFET TOURNESOL INC.**
Buffet froid pour tous genres d'occasions. André, Madeleine Dion. 725 Chicoyne 567-9107.
1148

**SERVICE DE BUFFET FROID ENR.**
Commandes pour emporter ou service à domicile. Sur réservations, M. Mme R. Pelletier, 1715 Dunant, 562-2223. 1774

**COURS DE DANSE.**
Jazz, claquette, danse sociale (cha-cha, valse, tango) disco hustle, offert par René Godin, diplômé de la F.L.D.Q. et de I.S.D.L. Cours tous les mercredis & jeudis soir, au 381, Alexandre, de 7 h à 9 h, tél: 563-9988. Pour informations: 566-6320, 843-9748 1900

**LE VAISSELIER ENR.**
Location de vaisselle, verrerie, coutellerie, etc., pour tous genres de réceptions. 566-2116. 2038

**COURS TRANSFERT D'IMAGES**
Offerts à East Angus et à Sherbrooke. Rens.: 832-2354.
2039

**JUDO et AUTO-DEFENSE**
Pour adultes hommes et femmes, jeunes garçons et filles. 66, rue Albert, Sherbrooke. Inf.: 562-6239, 562-2298. 2042x

**ERABLIERE S.E.P. INC.**
3 salles de réceptions. Buffets chaud ou froid, noces, banquets, après-funérailles, party des fêtes. Rés. 566-4533 2175

**COURS DE DANSE SOCIALE & DISCO-**
HUGUETTE et GUY DELISLE diplômés F.L.D.Q., membres C.P.D.-D.S.Q. Permis no. 270-566. Inscription: 1013 Belvédère Sud. Tél.: 565-1624. 2202

**BOUTIQUE PHILDAR**
COURS de tricot à l'aiguille, crochet, macramé, petit point, flothé. Du nouveau: Cours de "Fléché". Date d'inscription avant 18 septembre. 149, Wellington N. 567-4211. 2263x

**RÉCEPTION ANDRÉ**
Noces, banquets, après-funérailles. Tous les jours et même les fêtes. 725 Terrill. 563-7036, 562-6885. 2273x

**MOTEL AU VIEUX FANAL**
Voisin Centre d'achats Woolco, 569-9213. UN MOTEL A VOTRE GOUT ET UN PRIX A VOTRE GOUT! $14. $14. $14. 2282x

**LES HUITRES MALPEQUES**
A leur meilleur, directement de la Baie Malpèque à la Poissonnerie Boisvert, disponibles imméd. Aussi huîtres fraîches en vrac. POISSONNERIE BOISVERT INC., 256, rue Marquette, Sherb., 569-2569, 5128, Boul. Bourque, Rock Forest, 563-9121. 2305x

**LA TASSERIE**
2455 KING EST Réservations pour mariages, showers, parties privées. René Joyal 567-3458 563-5364 2359x

**VISITES TOURISTIQUES**
Région des Cantons de l'Est. 4 Circuits d'une journée et 3 circuits de ½ journée. Service de guide et transport au choix. Pour renseignements ou réservations: TOURESTRIE INC. 80, rue Dépôt, Sherbrooke, (Gare CN), 566-7118. 2380X

**SALON CHARME ET BEAUTE**
Esthétique, cours de maquillage, ongles acryliques, nettoyage de peau. Au 32, Bowen Nord, 566-8971. 2413x

**ARTISANAT PINGOUIN,**
**1221 King Ouest**
Nos cours d'initiation et de perfectionnement de crochet, aiguille, broderie sur canevas et sur toile, débuteront lundi le 17 sept. à 21h.30. Pour inscription composez: 562-8661. 2421x

**CHEZ RACHELLE**
Boutique de tissus importés et canadiens, accessoires de couture. Bienvenue à tous. 332 St-Lambert, Bromptonville. Tél.: 846-3733. 2427

**BOUTIQUE SKARO INC.**
Collection Automne-Hiver
POUR ELLE & LUI
Le vêtement que vous portez reflète votre personnalité.
Qualité — Service — Satisfaction
688 Conseil 563-4577 — Carrefour Dunant 566-7755
Sherbrooke
1929

**LA DISCO DE L'EST**
CANDIDE & JEAN-NOEL ENR.

prof. dip. F.L.D.Q. et membre C.P. D.D.S.Q.
Inscription au cours de danse du
**15 août au 10 sept.**
de 13h. à 22h., tous les jours et soir.
Vous avez le choix de toutes les danses telles que: disco, jazz, social et claquettes (enfants et adultes)
**Tél.: 562-0250**
340, 12e Avenue N. Sherbrooke
Soirées de danse tous les samedis soir et GRAND STATIONNEMENT. 1922x

**TRAITEMENT DE LA CELLULITE**
Massage, beauté, détente. 10 ans d'expérience. Studio Josée, tél.: 567-4111. 2429

**COURS DE DANSE SOCIALE & DISCO**
Suzelle et Léandre Girard vous invitent à l'inscription des cours le 16 septembre 1979, à l'école Camirand, à compter de 7h.30 p.m. Inf.: 567-6017. 2430x

**COURS DE BRIDGE**
Autofinancé à l'école Montcalm. Inf. Viviane Beaulieu. 567-2292. 2431

**ATTENTION MESDAMES!**
PERCAGE d'oreilles $4.00 avec ce coupon. APPORTEZ votre vieille montre nous vous donnerons de $2.00 à $40.00 d'échange sur l'achat d'une neuve. BIJOUTERIE D'ESCOMPTE G. ROY, 817 King O. (près Boul. Queen). Tél: 562-3344. 2516X

**COURS D'ORGUE**
pour adultes et enfants.
Ne perdez pas votre temps...
**JOUEZ IMMÉDIATEMENT**
Méthode audio-visuelle exclusive au
Centre de Musique Gagnon — dépositaire des orgues Thomas
2628 King ouest Sherbrooke
**566-8336**
2491X • Nombre d'élèves limité.

## LE CALENDRIER DES EVENEMENTS

### Vendredi

**A 19.30 hres**--A la salle chez Léo, 289, Alexandre---soirée de danse---Bienvenue à tous---

**A 10.30hres**---A la paroisse Notre-Dame de la Paix de Johnville--Messe suivi d'un diner paroissial à 12h---Dans l'après-midi, compétitions sportives au terrain de jeux---

**A 13.30hres**---Au sous-sol de l'Eglise---Réunion sociale de l'Age d'Or de la Paroisse Ste-Famille--Reprise des activités du Club de la gaiété Ste-Famille, 3 après-midi par semaine, lundi-mercredi et vendredi---

**A 19.30hres**---Au 289, rue Alexandre---Club La Bonne Entente---soirée dansante---

**Samedi le 15 septembre**Soirée des membres du club de l'Age d'Or à la salle habituelle, de Audet, Membres de Audet et amis des paroisses environnantes sont les bienvenues.

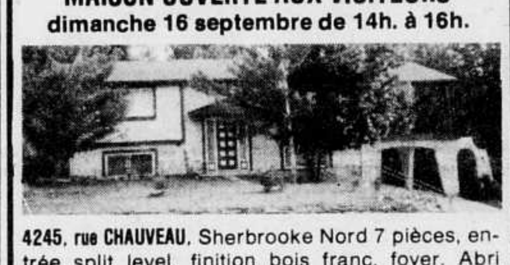
**Samedi le 15 septembre**Souper de l'O.T.J. à St-Romain, à la salle du Couvent de 5h00 à 7h00 suivi d'une messe à 7h30 et d'une soirée récréative, Cordiale invitation à tous.

### Dimanche

**Samedi et Dimanche le 15 et 16 septembre**Exposition annuelle d'artisanat du cercle des Fermières de Lac-Drolet à la salle paroissiale. Ouverture samedi à 19 heures et dimanche à 9 heures a.m.

## 1 PROPRIÉTÉS À VENDRE

**MAISON OUVERTE AUX VISITEURS**
dimanche 16 septembre de 14h. à 16h.



**4245, rue CHAUVEAU**, Sherbrooke Nord 7 pièces, entrée split level, finition bois franc, foyer. Abri d'auto avec sundeck. Terrain boisé. Une visite vous convaincra.
Votre hôtesse:
**FRANCINE CHAREST**
**Montréal Trust**
1-2511 courtier

**MAGOG - POUR PROFESSIONNEL**
Bungalow 1976, ext. cèdre de Colombie, 6 pces, 4 ch. à c., salle à dîner, porte-patio, salon, foyer brique C.C.P. avec salle de bain attenante, chauf. élect., chambre froide, garage attaché, terrain gazonné, piscine hors-terre. Vue panoramique du Mont Orford et Lac Memphrémagog. - A voir!
**Hélène Giguère, représentante**
**LES IMM. ORFORD-MEMPHREMAGOG INC.**
**843-7956**
1-2269

LE COURTIER **UDEC (ESTRIE) inc** courtiers en immeubles membre du GROUPE UDEC inc
3330 ouest rue king sherbrooke qué

**OUVERTURES AU SECTEUR RÉSIDENTIEL**
Dû à l'expansion de notre secteur RÉSIDENTIEL, nous sommes en mesure d'offrir quelques postes à des candidats désireux de se spécialiser dans ce domaine.

**LES CANDIDATS RECHERCHÉS:**
- sont sérieux et dynamiques
- possèdent le sens de l'organisation et de l'initiative
- aiment les contacts avec le public
- manifestent de l'intérêt au sujet du domaine RÉSIDENTIEL et désirent en faire une carrière.

La vente vous intéresse et peut-être possédez-vous quelques années d'expérience. Nous serons heureux de vous rencontrer.

Les informations concernant les nombreux avantages que nous offrons vous seront fournies lors de l'entrevue.

Toute demande sera traitée confidentiellement.

Pour rendez-vous, composez
**566-6644**
et demandez le
**RESPONSABLE DU SECTEUR RÉSIDENTIEL**
1-2314

## 1 PROPRIÉTÉS À VENDRE

**X4517. 4E RANG,** Stoke. Cottage 5 pces, solage neuf. Chauffage électrique. Terrain 150x300. Seulement $26,500. IMM. MARCOUX, courtiers, 569-9926, Louise Gagné, 846-2576.

**ASCOT CORNER,** 50X32, sous-sol fini, foyer, garage. Tél.: 567-9529.

**COOKSHIRE** - belle maison mobile avec rallonge, finition pin, grand terrain paysagé, atelier. Seulement $21,000.

**BISHOPTON** - maison confortable près de la rivière. Demande $18,000.

**27 MILLES DE SHERBROOKE** - Aubaine 55 acres, bungalow moderne, 5 chambres coucher, 1½ salle de bain, 2 foyers en pierre, plantation petite érablière, petit lac. Seulement $37,000. avec $12,500. comptant.

**ISLAND BROOK** - ferme 150 acres avec bâtisse et bois. A régler: succession $65,000. ou meilleure offre.

**CHARTIERVILLE** - ferme 100 acres, maison, vue, grange, prairie, bois mélangé $19,500; Chalet situé sur colline, vue magnifique 6 acres, petit lac. Demande $12,000.

**SCOTSTOWN** - belle maison 8 pièces renovée, belle vue sur montagne. Approximativement 7 acres, pacage. Façade sur rivière aux saumons $35,000.

**ST-ELIE** - grande maison mobile sur terrain paysagé. Puit artésien seulement $22,000.

**COOKSHIRE** - maison 8 pièces rénovée, grand terrain, Arbres. Rue résidentielle. Echangerais pour maison à Lennoxville ou Sherbrooke.

**EAST ANGUS** - Bungalow dans campagne 11 milles de Sherbrooke. Belle vue, Garage. Demande $27,500.

**ISLAND BROOK** - maison de campagne 5 pièces, 2½ acres. Lac à truites. $19,000 ou meilleure offre.

**ST-MATHIAS** - bon endroit pour la chasse, 55 acres, maison abandonnée. Electricité, jeune plantation $9,500 ou meilleure offre.

**SCOTSTOWN** - 164 acres, plupart bois mélangé. Ruisseau. Vieille maison. Vue. $27,500.

**ROBERT BURNS,**
courtier
**COOKSHIRE**
**875-3203**
PAS DIMANCHE
1-2517

Rosaire Gagnon
1-2169
en immeuble depuis 1945
La compétence que vous recherchez.
Pour achat, vente ou échange de propriétés.
Nouveau Service de Financement
*Taux d'intérêt très bas*
*Aucun dépôt requis.*
*Les Immeubles Cardinal* 562-0041 (91453 Canada Inc.)

**4 MAISONS NEUVES**
**LENNOXVILLE - Rue Champigny**
4 STYLES DIFFERENTS
Prix
**$39,000**
à
**$43,500.**
• Brique • Carport • Taxes moins cher • Travau xpermanents $209 par année • Terrains 66 x 130 - 69 x 120

GASTON RICHARD 569-8105
DENIS DUCHESNE 569-7081
**boToit CONSTRUCTION INC.** MAISONS DE QUALITÉ
1-2240

**SHERBROOKE TRUST** COURTIER
**563-3393**

EST. Brique, 3 chambres à coucher, cuisine 13' x 17'. Bonne construction, en excellent état. Remise, jardin.
**FRANCOISE HÉBERT**
**864-4906**
1-2275

**Montréal Trust**
SERVICES IMMOBILIERS

**"AGENTS D'EXPÉRIENCE, CE MESSAGE EST POUR VOUS"**
comparez nos avantages et appelez-nous.

**AVANTAGES:**
1. bonus calculés sur ventes initiées et non sur les ventes signées
2. avances de commissions sur les ventes initiées
3. possibilités illimitées de revenus.
4. publicité supérieure à la moyenne
5. cours de ventes "Xérox" périodiques
6. fonds de pension
7. bureaux luxueux.

**AU MONTREAL TRUST ON GAGNE PLUS, PLUS, PLUS...**
N'attendez pas, appelez M.. Filteau, directeur des ventes à 565-1933
**ENTREVUE ET RENSEIGNEMENTS CONFIDENTIELS**
1-2512

## 1 PROPRIÉTÉS À VENDRE

**X4493. 6 MILLES SHERBROOKE.** Superbe canadienne, 7 pces, poutres, bois franc, terrain 165x200, boisé. IMM. MARCOUX, courtiers, 569-9926, Louise Gagné, 846-2576.

**A9-0780. ALLURE ET CHARME** exclusifs. 12 pièces, foyers, impeccable. Faut visiter. Vieux nord. IMM. MARCOUX, courtiers, 569-9926, Monick Trudeau, 846-4327.

**AUBAINE! PRES UNIVERSITE**
VENTE PAR PROPRIETAIRE. Belle maison jumelée de 7 ans, 3 chambres à coucher, 2 salles de bain, sous-sol fini avec foyer, chauffade électrique, abri d'auto. Entrée indépendante au sous-sol, possibilité de faire log. 3½ facilement. Terrain 50x100. Travaux permanents et taxes: $700. PRIX REDUIT A $29,000. si vente avant fin septembre. Cause: transfert. Entre 5h.et9h. 566-0807 ou s'adresser à 1360 St-Gérard. Si intéressés seulement.

**AYER'S CLIFF:** Grande maison campagne, 10 pces, style anglais, petite grange, terrain 1½ acres, sortie du village, situ magnifique. France Trépanier, 569-8822. FIDUCIE DU QUEBEC, courtiers, 565-8181.

**Z9-0676. BANLIEUE.** 6 chambres, 2 sales bain, foyer, piscine béton, jardin, 2 acres. IMM. MARCOUX, courtiers, 569-9926, Monick Trudeau, 846-4327.

**BROCHU.** Bungalow 5 pièces, très propre, chauffage eau chaude. Beau terrain. RAYMOND CLOUTIER, courtier, 565-7710.

**BROMONT.** Résidence 6 pces sur terrain paysagé, près du golf, prix d'aubaine. DESNOYERS & DUROCHER, courtiers, 565-8205, soir: 562-9651.

**BROMPTONVILLE.** Belle grande maison, foyers, planchers bois franc, 6 chambres coucher, grenier intéressant. $58,000. Françoise Dunn, 563-5990. Courtier: 563-3393.
**SHERBROOKE TRUST.**

**BROMPTONVILLE:** Aucuns travaux permanents. Split-level, brique, 26 x 42, style rustique, finition en orme, sous-sol fini. 846-2915.

**CA9-0263. CHERCHEZ** plus de valeur au même prix. Bungalow, Est. Louisette Vézina, 566-1828. IMM. MARCOUX, courtiers, 569-9926.

**W4512. CONST. 1977** sur 2 terrains, clôturé, propreté impeccable. Hâtez-vous! IMM. MARCOUX, courtiers, 569-9926, Michel Charest, 563-8629.

**COTTAGE** brique, finition plâtre. Planchers bois franc. Loyer à l'étage. 4 acres. Aussi boutique de fabrication de meubles, 1,500 pi. ca. de plancher. Camille Bernard, 569-8955. TRUST ROYAL, courtier, 563-9834.

## 1 PROPRIÉTÉS À VENDRE

**DEAUVILLE:** maison partiellement meublée, évaluation, $22,730. Meilleure offre acceptée. 864-4378.

**E4462. DUPLEX. EST.** 2x5 pièces, près tout. Vraiment pas cher. Alain Rivest, 565-1286. IMM. MARCOUX, courtiers, 838-4282.

**EAST ANGUS.** Résidence unique, 10 pces. Sous-sol fini. Piscine intérieure. Garage double chauffé. Atelier. Magasin. Michel Mailhot, 832-3190. TRUST ROYAL, courtier, 563-9834.

**EASTMAN:** luxueuse maison pierres des champs, avec foyer, plafond cathédrale, 6 pces, grand patio avec foyer, 8 arpents. Taxes: $300. AUBAINE! $56,500. ou à louer: $500/mois. Libre 1er Oct. PARTICULIER. 1-514-297-2475.

**EST,** maison résidentielle avec foyer, $275/mois, toutes taxes incluses. 566-0595.

**EST,** rue Duverger. Cul-de-sac. Maison 6 pces. Foyer. Cause vente: transfert. Réjean Vallée, 565-9555. TRUST ROYAL, courtier, 563-9834.

**FABIEN.** Rock Forest, grand 6 pces de qualité, garage, taxes raisonnables. Libre 10 jours. DESNOYERS & DUROCHER, courtiers, 565-8205, soir: 562-9651.

**LA PATRIE.** Maison 8 pièces, avec grange et garage. Terrain 2 acres. Prix: $12,000. Aussi 100 acres de terrain à vendre: $15,000. Tél.: 1-888-2283.

**LAC MAGOG,** Charmante résidence hiverisée 8 pces sur terrain boisé et paysagé 1 acre, située bord de l'eau sur la rue Parc près de l'Auberge des Pins. Pour rens. 864-9609.

**H80060. LENNOXVILLE.** Bungalow 9 pièces dont 4 chambres à coucher, 2 foyers intérieurs, garage double, grand terrain. Toutes les facilités sur un seul étage. IMM. MARCOUX, courtiers, 569-9926, Georges Bordua, 563-0593. André Cuimette, 563-2140.

**LES RESIDENCES BERGAMIN** vobs offre un vaste choix de maisons modèles: bungalows style canadien, québécois et maisons jumelées. 567-9881.

**MAISON CAMPAGNE,** 3 milles de Windsor, Chemin St-Georges, route 249. Grand bungalow, moderne, 11 pièces, construction 1960, 4 acres de terrain, piscine, plantation de pins et épinettes, 2 garages, petite étable, maisonnette pour enfants. Prix discutable sur rendez-vous. Communiquez avec Lucien Simoneau, 845-2607, Windsor.

**MALOUIN,** bungalow 4 chambres à coucher, salle à dîner, garage. Occupation 15 jours. DESNOYERS & DUROCHER, courtiers, 565-8205, soir: 562-9651.

**PROFITEZ DE LA SEMAINE DE L'HABITATION.**
**VENEZ VISITER NOS MAISONS RUE BELLEFLEUR COIN SIMARD.**
6 et 8 pièces.
Maison de style
Très bonne qualité
Prix raisonnable.
S'ADRESSER à
**ALFRED DEMERS**
**567-4741**
1-2257

819

LAURA WHEELER
819
Taille 8-18, 38-40
Légère comme le vent tout en étant aussi chaude qu'un rayon de soleil! Crocheter cette veste sans manche facile à réaliser par une débutante. Brides simples et doubles. Crocheter avec de la laine peignée de trois couleurs.
Pour obtenir ce patron avec texte anglais et lexique français, envoyez vos noms, adresse, CODE POSTAL, le numéro de patron, la taille désirée ainsi que $1.75 exactement au SERVICE DES PATRONS, La Tribune, 1950 rue Roy, Sherbrooke, J1K 2X8. Les personnes désireuses de recevoir ce patron par courrier de première classe, avant le délai de deux à trois semaines qui doit être alloué, devront ajouter une somme additionnelle de 25 cents. Ces patrons ne sont pas disponibles à nos bureaux.
Faire votre chèque ou mandat de poste à l'ordre de La Tribune Ltée.

## 1 PROPRIÉTÉS À VENDRE

**MAISON CANADIENNE,** de 3 ans, située en campagne, sur bord rivière Magog, à Rock Forest. 28 x 42,plus garage adjacent de 14 pi. Terrain 40,000 pi. ca. et le tout est à discuter avec l'acheteur. Yvon Perreuault, 5572 rue Rodrigue, Rock Forest. Tél. 864-4594.

**MAISON NEUVES LENNOXVILLE**
(4) rue Champigny. 4 styles différents. Brique, carport. Taxes moins chères. Travaux permanents $209. par année. Terrains de 66x130 et 69x120. Prix $39,000. à $43,500. BO-TOIT CONSTRUCTION INC. Gaston Richard, 569-8105; Denis Duchesne, 569-7081.

**NORD,** 2670 MESY, 7 luxueuses pièces, style suisse, grand terrain, 2 foyers, beau logement 3 pces qui paie toutes les taxes. Considérerais échange. 563-2768.

**NORD,** Bryant, résidence, 5 chambres à coucher, bois chêne partout, salle familiale avec foyer pierre. Secteur spécial. Françoise Hébert, 864-4906. Courtier: 563-3393.
**SHERBROOKE TRUST.**

**NORD,** bungalow 24x40, 6 pces, autres possibilités au sous-sol. Terrain 60x130, avec arbres matures. Seulement $33,000. Faites offre. DESNOYERS & DUROCHER, courtiers, 565-8205.

**NORD,** exclusivité: résidence 10 pces, avec garage, piscine creusée et chauffée. Bain tourbillon à l'intérieur. Magnifique terrain. DESNOYERS & DUROCHER, courtiers, 565-8205.

**NORD,** maison unifamiliale, 2 étages, 12 pièces, 4 chambres, sous-sol semi-fini, sundeck au 2e, idéal pour restaurant de classe. Vendre ou échanger pour 3 ou 4 logements, quartier nord. Rens. après 5h.: 864-6293.

**NORD:** cottage brique, 4 chambres. Construction 1964. Salon avec foyer. Salle à dîner. Piscine creusée. Garage. Michelle Garant, 563-5478. TRUST ROYAL, courtier, 563-9834.

**NORD:** Nouvelle inscription, résidence 8 pces, avec garage. Décoration impeccable. Grand terrain paysagé avec arbres. DESNOYERS & DUROCHER, courtiers, 565-8205.

**X4359. NORTH HATLEY,** attrayante maison 10 pces, âgée 10 ans, avec érablière. Investissement solide. C. Ostiguy, 838-5830. IMMEUBLES MARCOUX, courtiers, 838-4282.

**OMERVILLE.** Bungalow 24x40, 1976, 5 pces, plus sous-sol semi-fini. Extérieur aluminium avec abri d'auto. Terrain 75x100, bien aménagé. Quartier de constructions récentes. L'on demande $34,000. Ouvert aux offres. Pierre Plante, reprès. 843-1171. COURTIER UDEC (Magog), 843-2639.

**O4238. OUEST.** Rue Descôteaux. Canadienne, 10 pces, boiseries chêne. Porte patio. Foyer, abri d'autos. IMM. MARCOUX, courtiers, 569-9926, Marcel Bellavance, 566-6844.

**OUEST,** près Université, bungalow 9 pces, avec abri. Rénovations intérieurs récents. C'est à voir. DESNOYERS & DUROCHER, courtiers, 565-8205.

**OUEST.** Maisons à vendre. Terrain boisé. Ouverte aux visiteurs sans rendez-vous. Rue Belmont, Linda, Sara. Tél.: 566-1911.

**OUEST:** Maison jumelée, près Ecole LePhare. Une chambre finie au sous-sol. Terrain 50'x156'. $36,500. Après 5h. 562-2161 ou 569-7582.

**R4373. PROPRIETE** à revenus, 4 logements, bien située. Prix $38,500. IMM. MARCOUX, courtiers, 569-9926, Roch Lacroix, 567-7989.

**PROPRIETE** très bien située, pouvant servir à plusieurs genres d'industries ou commerces. Terrain 130x200, résidence 1800' car. Garage 1er plancher 50x70x12, sous-sol 40x50x8. Inf. 418-427-2519.

**R4393. PROPRIETE** à revenus, bien située, locaux commerciaux, logements, site commercial. Prix $42,000. IMM. MARCOUX, courtiers, 569-9926, Aurèle Pinard, 569-8151.

**C-90278. QUARTIER EST.** Bungalow, constr. '71, 7 pièces, grand terrain clôturé. Faut voir! IMM. MARCOUX, courtiers, 569-9926, Michel Charest, 563-8629.

**QUARTIER NORD.** Résidence exceptionnelle, 10 pces, grand terrain, 4 chambres, 2 foyers, évaluation municipale $111,330. A voir! Pierre F. Legault, 562-3401. FIDUCIE DU QUEBEC, courtier, 565-8181.

**REGION DE NORTH HATLEY.** Authentique centenaire aux pièces immenses. Grand terrain arpenté. Le tout pour $27,000. Pierrette Davignon, 849-3793. COURTIER UDEC, 566-6644.

**ROCK FOREST:** rue Fontaine, maison brique, 29x46, terrain 100x200. 4 chambres. Faut voir pour apprécier. 563-6307

**ROCK FOREST,** rue Bourassa. Bungalow 5 pces. Sous-sol, foyer, bar. Bon achat. Peu de comptant. Elie Anto, 569-5209. TRUST ROYAL, courtier, 563-9834.

**ROCK FOREST.** Rue Pérodeau. Bungalow style ranch, 6 pièces, 3 chambres. Salle familiale. Franklin. Micheline Lasnier Gendron, 562-0936, Claude Leblond, 567-0423. TRUST ROYAL, courtier, 563-9834.

**RUE DESJARDINS.** Vaste bungalow, 7 pces, 4 chambres. Salle à dîner. Salle séjour au 1er. Près parc. Micheline Blanchette, 563-2494. TRUST ROYAL, courtier, 563-9834.

**O4427. RUE MARICOURT.** Bungalow brique & pierre, bel emplacement. Propriétaire transféré. IMM. MARCOUX, courtiers, 569-9926, A. Ouimette, 563-2140.

**RUE ST-JEAN BOSCO.** Bungalow des plus charmant. Environnement enviable. Près de tous les services. Offre beaucoup. Piscine, abri d'auto, terrain paysagé, sous-sol fini etc. Contactez: Michel Raymond, reprès. 843-5191. COURTIER UDEC (Magog), 843-2639.

**SPECIAL!** Prix réduit, rue Monarque, 7 pièces, foyer. Occasion à saisir. Françoise Hébert, 864-4906. Courtier: 563-3393.
**SHERBROOKE TRUST.**

**ST-CAMILLE.** Attention amoureux de la nature! 17 acres terrain avec maison. 26.5 km de Sherbrooke. Colette B. Cayer, 835-5348. CAISSE D'ETABLISSEMENT, courtier, 566-1144.

**VASTE RESIDENCE** ancienne, 7 pièces, rénovée, intérieur impeccable. Garage chauffé. Jardin privé. Secteur paisible. Lucie Lapointe, 567-2212. TRUST ROYAL, courtier, 563-9834.

**VIEUX NORD,** magnifique résidence de style, 3 étages, rez-de-chaussée occupé par propriétaire 8 pces, foyer, 2e et 3e étage 5 logements loués. Grand terrain paysagé. Raymond Le-Brock, 563-5687. Courtier: 563-3393.
**SHERBROOKE TRUST.**

**WATERVILLE.** Bungalow neuf à prix réduit. Peu de taxes. Pas de travaux permanents. Hypothèque 11¼%. 837-2504.

• **Pour recevoir La Tribune à domicile: 566-6353**

## 2 PROPRIÉTÉS À REVENUS À VENDRE

**15 LOGEMENTS,** de 4 pces, construction 1972, brique, chauffage huilet, tous loués, bonne rentabilité, stationnement avec prise. Le tout très propre. Gérald Emond, 563-3000, 569-8497.
**LE PERMANENT, courtier.**

**O4307. 2x4 PIECES,** très propres, jeune couple vous y êtes chez-vous. $25,900. IMM. MARCOUX, courtiers, 569-9926. Louisette Vézina, 566-1828.

**45 LOGEMENTS** béton, 24 et 39 logements bois et brique. Classe 31-32. TRUST ROYAL, courtier, 563-9834.
**REJEAN VALLEE**
**565-9555.**

**R4503. 5 LOGEMENTS** Est. Brique. A 4.8 des revenus. A qui la chance? IMM. MARCOUX, courtiers, 569-9926, Michel Charest, 563-8629.

**5 LOGEMENTS.** Construction brique 1974. Revenu $12,800/an. Informations: Nil. W. Lemire, 563-2939. TRUST ROYAL, courtier, 563-9834.

**51 CHEMIN WINDSOR,** Brompton. Maison 2 logs. x 5 pces, chauffage air forcé, 2 garages. Libres immédiatement. Cause vente: mortalité. $25,000. S'adresser: Nova Guertin, 567-7145 et Jos Guertin 846-2081.

**6 LOGEMENTS** 4 pièces. Revenus: $12,360 annuel. Rue Larocque, près Ecole Le Phare. Prix: $67,000. Tél. 566-4282.

**X9-0656. 7 LOGEMENTS,** 7 garages, rapportent $11,376. annuel. Le tout en bonne condition. IMM. MARCOUX, courtiers, 569-9926, Monick Trudeau, 846-4327.

**R4437. 8 LOGEMENTS** quatre pièces, brique, très bon revenu. IMM. MARCOUX, courtiers, 569-9926, Hercule Marcoux, 569-5941.

**ASCOT CORNER,** grande résidence 11 pces, plus 1500' car. commercial. Terrain 68,000' car. Entrée et cour asphaltées, route 112. ROLAND ROY, 565-7806, Lessard & Ass. courtiers.

**AUBAINE!** 12 logements x 4 pces, brique, âgée de 15 ans. Revenu annuel: $24,720. Prix: $115,000. Comptant: $10,000. 569-6068.

**BLOC,** LOI 31-32, à10%. Pour vous qui payez trop d'impôt, n'attendez pas pour les informations! Denis Moreau, 562-8467. Conrad Deschênes, 565-9875. FIDUCIE DU QUEBEC, courtier, 565-8181.

**CENTRE-VILLE.** 308 Gillespie, bonne maison brique, 3 logements 4½ pièces, chauffage, électricité refaits à neuf. Aubaine. $23,900. 566-4667.

**DES ERABLES.** Bon duplex brique comprend 1x4 et 5 pièces plus salle de jeux. Près du Carrefour. RAYMOND CLOUTIER, courtier, 565-7710.

**DEUX EDIFICES VOISINS** formant 37 logements. Construction 1973. Vrais bon revenus. Sur rencontre seulement. R. Desnoyers, DESNOYERS & DUROCHER, courtiers, 565-8205, 562-9651.

**DIRECT DU PROPRIETAIRE,** 3 bonnes maisons brique, comprenant 16 logements, garages. Centre-ville. Toujours loués. Vendrais 4.5 du revenu. Comptant $15,000. Tél.: 566-4667.

**DIRECTEMENT DU PROPRIETAIRE:** près Centre-Ville, maison antique, entièrement rénovée, 9 pces libre à l'acheteur, plus revenus 3 pces, taxes moins de $350. FAUT VOIR! 563-8672.

**E4461. DUPLEX** 2x5 pces, bien situé, construction brique. Prix $30,500. IMM. MARCOUX, courtiers, 569-9926, Aurèle Pinard, 569-8151.

**DUPLEX** 2 X 5 pces, très bien situé, 288 Galt Ouest. Grand terrain, garages. Prix raisonnable. Tél. 845-4425 ou 845-4600.

**DUPLEX** 2 x 5½ pces, grand sous-sol avec garage, logement libre à l'acheteur. Quartier Ouest. Tél.: 567-9036.

**DUPLEX** et garage "commercial" près restaurant Elite, bien situés. Bon revenu. Accepterait échange. ROLAND ROY, 565-7806. Lessard & Ass. courtiers.

**EST.** Bungalow brique, 8 pces, plus logement 3 pièces. Zone commercial classe 1. RAYMOND CLOUTIER, courtier, 565-7710.

## 2 PROPRIÉTÉS À REVENUS À VENDRE

**EST,** 2 logements: 1x4, 1x5 pièces. Taxe totale: $533.40. Courtier: 567-4129.
**LEO-PAUL BRODEUR INC.**

**EST,** triplex, construction 3 ans, piscine, 3 garages. Entrée et cour asphaltées. Bon revenu. ROLAND ROY, 565-7806. Lessard & Ass. courtiers.

**JE POSSEDE** propriétés 6 ou 8 logements. Clients sérieux appelez: Jacqueline O'Neill, 567-2918. CAISSE D'ETABLISSEMENT, courtier, 566-1144.

**LENNOXVILLE.** Duplex 2x6 brique, garage double, planchers bois franc. Une visite vous convaincra. Françoise Dunn, 563-5990. Courtier: 563-3393.
**SHERBROOKE TRUST.**

**MAGOG** Bloc 2 logements. Terrain 167X66, rue Nicolas Viel. Très belle vue sur la ville. $34,000. Acheteurs sérieux prix à discuter. Du lundi au vendredi, après 6h pm. 563-9230

**MAISON** 6 logements, 4½ pièces, intérieur et extérieur refaits à neuf, située coin Conseil et 13ième Ave. Tél. 562-8667.

**MAISON DE CHAMBRES,** avec locaux commerciaux, excellent revenu, possibilité $25,000 par année. 567-9036.

**NON CHAUFFES.** 6 logements 4 pces, Nord, comptant: $7,000. Tout payé, laisse $2,800., compter le pourcentage. GASTON BEGIN, courtier, 569-3729.

**NORD,** 2 logements: 1x6, 1x4 pièces. Près du Carrefour. Taxe $826.20. Courtier: 567-4129.
**LEO-PAUL BRODEUR INC.**

**NORD,** rue Vimy, 7 logements: 6x4½, 1x2½. Aubaine à 4.6 le revenu. Comptant à discuter. 566-4667.

**NORD.** 5 logements 5 pièces, construction brique, excellente location. Michel Cousineau, 566-6644. COURTIER UDEC.

**NORD:** Près du Carrefour, 8 logements dont 7x5 pces, 1x2½ pces, modernes. Construction récente. Excellente condition. DESNOYERS & DUROCHER, courtiers, 565-8205.

**O4469. OUEST.** Triplex brique, 2x5, 1x4, 1x5 libre à l'acheteur. Remise, stationnement, espace vert. IMM. MARCOUX, courtiers, 569-9926, Marcel Bellavance, 566-6844.

**OUEST** Triplex en brique, 2X3, 1X6, 1201 Fairmount, grand terrain. Sans intermédiaire. Rens. le jour 563-6767

**OUEST,** 2005 Chagnon, 15 logements, construction brique 8 ans, cour pavée. Vendrais à 5.8 fois le revenu. Considérerais échange. 563-2768.

**OUEST,** 488 McManamy, 2x5, 2x4 pièces. Un commerce au sous-sol. Brique, garage double. Revenu $9,456. Accepterais échange. 563-2768.

**OUEST, 6 LOG.,** chauffage électrique. Prix d'aubaine. Tél.: 835-5572.

**OUEST,** propriétés à revenus dont 1x24 logs., 1x15 logs., 2x8 logs., 1x7 logs. Toutes ces propriétés sont en excellente condition. DESNOYERS & DUROCHER, courtiers, 565-8205.

**OUEST.** 1449 DENAULT, 5 logements avec 1x6 pces, extérieur aluminium. Revenu intéressant. Comptant minime ou échange. 563-2768.

**OUEST.** 6x4½ pièces. Se vend à 5.5 des revenus. Pauline Turgeon, 566-4530. CAISSE D'ETABLISSEMENT, courtier, 566-1144.

**OUEST:** nouvelle inscription. Duplex récemment rénové, 1x5, 1x3 pces. Possibilité pour 2x4 pces. Taxes très basses. Prix $31,000. Jocelyne Brosseau, 563-4939. Courtier: 563-3393.
**SHERBROOKE TRUST.**

**PAR PROPRIETAIRE:** 6 logements très propres, 5 X 4½, 1 X 3 pces, construction 1969, quartier Est. Tél. 562-6481.

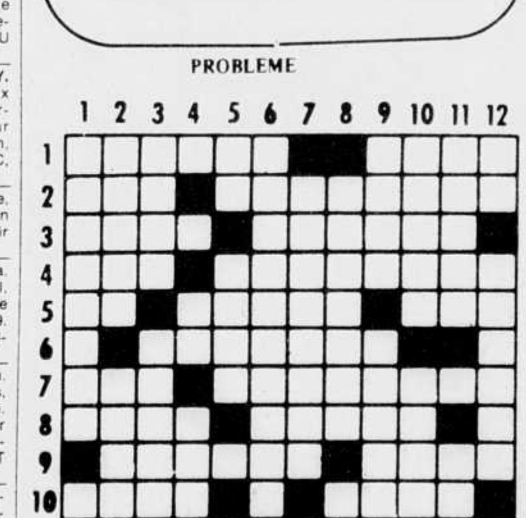
**PARTICULIER.** 15 logements, bonne condition. Ouest, canton d'Ascot. Tous loués. Bien situés. Stat. pavé. Revenus $30,000. comptant environ $15,000. 846-4858, après 6h.

**PLUSIEURS** propriétés à revenus. Idéales pour petites investisseurs. Raymond Brulotte, 565-8181, 567-3114. FIDUCIE DU QUEBEC, courtier.

**PROPRIETE** 7 logements, une au 285 Short et l'autre au 582 rue Montréal, pas à vendre pour la forme. GASTON BEGIN, courtier, 569-3729.

## Les mots croisés

PROBLEME





**HORIZONTALEMENT**

1– Danse. – Délayé.
2– Qui a la forme d'un oeuf. – Nom des dieux protecteurs du foyer domestique, chez les Romains.
3– Sport. – Solides.
4– Espace de terre. – Qui perdent au jeu.
5– Pron. pers. – Religieux. – Liquide.
6– Alliage de cuivre et du zinc (pl.).
7– Patriarche. – Roi d'un petit état.
8– Amaigri. – Prén. de femme.
9– Religieuses. – Tuyau cylindrique.
10– Filet pour prendre les oiseaux. – Préfixe.
11– Fleuve de France. – Poss. – Petit sac à argent.
12– Ville de la Tunisie. – Dieu marin.

**VERTICALEMENT**

1– Discours artificieux. – Homme très avare.
2– En forme d'ovale. – Recouvert de plumes.
3– Se dit d'un navire complètement déchargé. – Petit loir gris.
4– Cela. – Estonie.
5– Coups de baguette. – Autrefois, grand vaissal du roi. Champion.
6– Partie de la messe.
7– Ciseau qui sert à ébaucher le travail (pl.). – Abrév. de notez bien (inverse).
8– Brûlante. – Ecrivain américain.
9– Ville du Pérou. – Odeur.
10– Espace sablé. – Appât factice.
11– Demeura. – Hiver.
12– En les – Maladie caractérisée par une sueur abondante.

## 2 PROPRIÉTÉS À REVENUS À VENDRE

**PROPRIETE** pour commerce à vendre. Avec grand terrain pour stationnement avec 3 logs., situé 265 rue Principale, Lambton. 418-486-2424, demander Noël Roy.

**PROPRIETE** à revenus 4 logements. Excellente condition. Extérieur fini aluminium. Pour rendez-vous 876-5758

**RICHMOND** Propriété 4X4 pièces, intérieur rénové. Grand terrain sur coin de rue. Près centre-ville, école et usine. Emplacement idéal pour commerce. Vente rapide, $35,000. Propriétaire. Soir 569-8278, 826-2195

**RUE FEDERAL,** 4x4, 1x6 pièces, revenu brut: $8,700. Courtier: 567-4129. LEO-PAUL BRODEUR INC.

**RUE ST-MARTIN.** 1x3, 1x5 pces, rénovés à neuf. Revenu brut: $3,720. Evaluation $18,890. Taxes total: 518.38. Au bas prix de $22,000. Courtier: 567-4129.fc LEO-PAUL BRODEUR INC.

**SITUEE** sur King Ouest, commercial et appartements. Très bon revenus. Tél. 569-9017, René Proulx.

**E4270. TRIPLEX** brique, construction 12 ans, entrée pavée, une visite vous convaincra. IMM. MARCOUX, courtiers, 569-9926, Michel Charest, 563-8629.

**O4491. TROIS LOGEMENTS** brique, 1497 Denault. Prix raisonnable. IMM. MARCOUX, courtiers, 569-9926, Hercule Marcoux, 569-5941.

**VENTE PAR PROPRIETAIRE:** Dans l'Ouest, triplex, situé au 855 Lisieux, 2 X 5 pces et un 4 pces. Tél. après 5h. 565-0908.

**WEEDON,** 8 logements bonne rentabilité. Informations: Ghyslaine Fredette, IMMEUBLES J.M. ROY, 418-335-5788.

## 3 PROPRIÉTÉS DÉSIRÉES

**CHERCHE** deux à cinq logements anciens, à bon prix. Pauline Turgeon, 566-4530. CAISSE D'ETABLISSEMENT, courtier, 566-1144.

**ESTIMATION GRATUITE:** !Vous désirez vendre votre propriété. Communiquez avec RAYMOND CLOUTIER, courtier, 565-7710.

**PAIERAIS COMPTANT** pour bungalow ou 1½ étage dans Sherbrooke ou banlieue. HERCULE MARCOUX, courtier, 569-5941. IMMEUBLES MARCOUX, courtiers, 569-9926.

## 4 COTTAGES, BUNGALOWS À VENDRE


RENDEZ-VOUS A
val-boisé
chez
CONSTRUCTION

1333 MI-VALLON ROCK FOREST
565-0115
4-1451x


**1235 REPENTIGNY:** luxueux bungalow, 5 grandes pces, sous-sol fini avec bar, salle de bain, aussi revenu de 3 pces, $175/mois. Vente privée. Cause: transfert. Tél.: 565-8034.

**3140 DULUTH**
Près du Triolet, joli bungalow, 7½ pces, piscine 15X30 avec clôture et 'deck', haie de cèdres, endroit tranquille. Cause: Transfert. Tél. 569-8854.

**A COOKSHIRE.** Grand bungalow 6 pièces, garage attenant, endroit tranquille, paysagé. Vente directe. Prix d'aubaine. Jour: 875-3744, soir: 875-3901

**W4298. A QUI LA CHANCE?** Bungalow 5 pces, endroit paisible, beau terrain. Prix $28,000. IMM. MARCOUX, courtiers, 569-9926, Aurèle Pin ard, 569-8151.

**A VENDRE OU LOUER,** bungalow brique, 9 pces, 6 chambres, Nord. Location minimum 2 ans. GASTON BEGIN, courtier, 569-3729.

**A VENDRE:** RUE RICHARD, près Carrefour Estrie: maison 5 pces, sous-sol fini avec goût, remise, abri d'auto, piscine avec accessoires, cour asphaltée, haie cèdres, clôture perches. Prix à discuter. 562-4203.

**AUBAINE! FLEURIMONT.**
Vente par propriétaire. Grande maison avec sous-sol semi-fini, 5 chambres à coucher, piscine extérieure de 27 pi., grand hangar isolé avec chauffage servant d'atelier de travail. Terrain paysagé. Quartier résidentiel. Abri pour auto. Vente à prix d'aubaine. Pour inf. s'adresser au 1320, Aéronka, Fleurimont. Tél. : 563-7284.

**X4288. AYER'S CLIFF,** 12 milles de Sherbrooke, splendide duplex 2x4 pces. Prix exceptionnel. C. Ostiguy, 838-5830. IMM. MARCOUX, courtiers, 838-4282.

**BELLE** petite maison, 4 ½ pièces, entièrement finie. Terrain 19,500 pi. ca., St-Denis de Brompton. 846-2621

**BL. BOURQUE,** (Deauville): bungalow à vendre ou échanger. Qu'avez-vous à offrir? Ou louer avec option d'achat. Jour: 514-372-7678; soir: 514-372-0988.

**Q4459. BORD DE L'EAU.** Rock Forest. Petite maison-chalet, terrain 50x152. $21,600. IMM. MARCOUX, courtiers, 569-9926, Michel Lamothe, 563-4738.

**BROMPTONVILLE,** rue Racine, cottage 6 pces, terrain 100x100, paysagé, jardin, framboisiers, $22,500. Comptant $1,500. ROLAND BLAIS, courtier, 562-6622.

**W4484. BUNGALOW** 7 pièces, 4 chambres, chauffage électrique, piscine. Aubaine sans précédent. Seulement $34,500. IMM. MARCOUX, courtiers, 569-9926, Georges Bordua, 563-0593.

**BUNGALOW** 5 pièces, carport, brique. Terrain paysagé. Taxes $673.90. Courtier: 567-4129. LEO-PAUL BRODEUR INC.

**BUNGALOW** 8 pces, moderne, abri d'auto. Terrain 10,000 pi.ca., paysagé. Potager. IMPORTANT: taxe totale comprenant eau, seulement $400. par année. MAURICE CAMBRON, courtier, 562-1044.

**BUNGALOW 9** pièces, beaucoup de commodités, rue Belleau. Un seul propriétaire. $43,000.00. Vente directe. 563-1886.

**BUNGALOW** déclin pierre des champs. Transfert. Possession immédiate. Très propre, aucun ménage à faire. 8 pces, 4 chambres à coucher, sous-sol complètement fini, avec bar, porte patio donnant sur véranda. Marcel Lemieux, 563-3000, 563-0215. LE PERMANENT, courtier.

**BUNGALOW NEUF 5 pièces, situé 584, Lamy angle Belvédère Sud. Inf.: 567-6933.**

**BUNGALOW** neuf 25x45, tapis mur à mur, 2 salles bain, 3 chambres coucher, peinturé, tapissé, prêt à installer sur votre solage. Tél.: 1-477-7650, Dr'Ville.

**BUNGALOW:** 30'X 44', rue McManamy, 9 grandes pièces, dont 3 au sous-sol, murs en plâtre, planchers de bois franc, construction de 25 ans, bien isolé, garage double, terrain 75' X 100'. Tél. 562-7775.

**CHALIFOUX,** joli cottage d'un charme remarquable, foyer, piscine, garage. Il faut voir. DESNOYERS & DUROCHER, courtiers, 565-8205, soir: 562-9651.

**CHEMIN ASCOT:** Maison 8 pces, à vendre ou échanger pour terre à bois ou autres. Ecrire à Case 67, La Tribune.

**COATICOOK.** Maison rénovée 7 pces, 5 chambres, garage, jardin. Raymond Brulotte, 565-8181, 567-3114. FIDUCIE DU QUEBEC, courtier.

**COMPTON.** Bungalow sous-sol 34 fini, comprenant cuisinette. Grand terrain, grange. Colette B. Cayer, 835-5348. CAISSE D'ETABLISSEMENT, courtier, 566-1144.

**X4504. DEAUVILLE.** Bungalow 4 pièces, garage, droit à la plage. $23,000. IMM. MARCOUX, courtiers, 569-9926, Hercule Marcoux, 569-5941.

**DEAUVILLE,** 4 pièces. Terrain 100x150. Grand garage pour mécanique ou autres. Piscine hors terre. Courtier: 567-4129. LEO-PAUL BRODEUR INC.

**DEAUVILLE.** Bungalow 6 pces, brique, très bonne construction. $44,000. Françoise Dunn, 563-5990. Courtier: 563-3393. SHERBROOKE TRUST.

**EST, 948 JARDINS FLEURIS:** Bungalow 5 pces, sous-sol fini avec salle séjour et chambre. Beau terrain 65x180x115. Porte patio, galerie 8'x12', abri d'auto, haie cèdres. 569-6806.

**EST,** maison en construction à vendre, 24x40, livraison pour le 1er octobre. Comptant minime (location de votre logement). 566-0595.

**EST,** rue Duverger. Cul-de-sac, maison 6 pièces, foyer. Cause de vente: transfert. TRUST ROYAL, courtier, 563-9834. REJEAN VALLEE 565-9555.

**EST.** Intérieur très propre, couleurs attrayantes, 2 salles de bain, prise de possession rapide, hypothèque 10¼% pour encore 4 ans. Pauline Turgeon, 566-4530. CAISSE D'ETABLISSEMENT, courtier, 566-1144.

**EST:** grand bungalow 30x42, 8 pces, sous-sol fini, 4 chambres 12x13, bureau, véranda. Prix $48,000. Faut visiter. Jocelyne Brosseau, 563-4939. Courtier: 563-3393. SHERBROOKE TRUST.

**FAUT VOIR CE JOLI BUNGALOW** Prix réduit. Venez discuter au 1454 Murier, 563-6201

**FAUT VOIR!** ST DENIS, joli bungalow, brique, 6 ½ pièces, neuf, foyer, garage. Terrain 200X250. Par propriétaire. 846-3630

**FLEURIMONT,** 5 pces, construction 1975, 24x30, extérieur aluminium et bois, tapis. ROLAND ROY, 565-7806. Lessard & Ass. courtiers.

**GALT EST:** 5 pces. Rénovation à finir. Taxe total: $514.34. Courtier: 567-4129. LEO-PAUL BRODEUR INC.

**X4510. MAGOG,** plage Southière, grand bungalow 6 pces, grand terrain boisé. IMM. MARCOUX, courtiers, 569-9926.

**W4487. MAISON** 9 pièces sur approximativement 1 acre, bonne construction. Alain Rivest, 565-1286. IMM. MARCOUX, courtiers, 838-4282.

**MAISON JUMELEE,** neuve. Intérêt 10%. Rabais du gouvernement. Près écoles, piscine et parc. Tél. 864-9763.

**NEUFS 9 BUNGALOWS.** Libre 5 et 7 pièces, St-Elie, Rock Forest, Fleurimont. Terrain aménagé. Comptant: $1,500. Balance un hypothèque. MAURICE CAMBRON, courtier, 562-1044.

**NORD , 2375 MAISONNEUVE, près Centre d'Achats King. Bungalow neuf, 5 pièces. Très bon prêt. 567-6474.**

**NORD,** bungalow brique, 6 pièces, foyer sous-sol, garage détaché, entrée pavée, grand terrain paysagé. Libre immédiatement. Raymond LeBrock, 563-5687. Courtier: 563-3393. SHERBROOKE TRUST.

**NORD,** près Centre d'Achats King O., joli bungalow brique, 7 pièces, comprends salle et chambre sous-sol, endroit paysagé. Faites vite. GASTON BEGIN, courtier, 569-3729.

**NORD, BELLE OPPORTUNITE! Près écoles et parc. Attrayante unifamiliale, 7 pièces, 4 chambres à coucher. Minimum comptant. Hypothèque 10 ½ %. Prix: $44,000.00. Trust Royal, courtier.** ROBERTE BERTHIAUME, 569-0500.

**NORD.** Bungalow brique, 10 pces, 5 chambres coucher, foyers, garage. Grand terrain. Françoise Dunn, 563-5990. Courtier: 563-3393. SHERBROOKE TRUST.

**W4423. POUR PROFESSIONNEL.** Style futuriste, 2,168 pi. plancher sur 5½ acres, garage 40x60. Faut voir! IMM. MARCOUX, courtiers, 569-9926, Michel Charest, 563-8629.

**PRES SHERBROOKE HOSPITAL.** Joli cottage 8 pces, aussi magnifiques bungalows 9 grandes pces sur terrains semi-boisés et garage. DESNOYERS & DUROCHER, courtiers, 565-8205, soir: 562-9651.

**PRES UNIVERSITE,** bungalow brique, 5 grandes pièces, terrainpaysagé. Faut voir, avant d'acheter. GASTON BEGIN, courtier, 569-3729.

**PRES UNIVERSITE,** par PROPRIETAIRE, à vendre, bungalow avec possibilité de location de 3 chambres, cuisine et salon au sous-sol. Foyer, grand terrain paysagé, garage. S'adresser 2410 Verdun, 569-8484

**W4107. PRIX TRES BON MARCHE.** Maison brique, 6 pces, deux chambres de bain, $27,500. IMM. MARCOUX, courtiers, 569-9926, Hercule Marcoux, 569-5941.

**ROCK FOREST** 5 pièces, foyer, piscine, remise. Rens. 563-8913

**ROCK FOREST:** maison d'un an, sous-sol semi-fini, abri d'auto et entrée asphaltée. Terrain 500' façade x 90' profondeur, tout boisé. Tél. 567-4366 jour seulement.

**ROCK FOREST.** Bungalow 7 pces, foyer, beau terrassement. Faut visiter pour apprécier. Prix demandé $32,000. Jocelyne Brosseau, 563-4939. Courtier: 563-3393. SHERBROOKE TRUST.

**ROCK FOREST.** A qui la chance? Bungalow impeccable, foyer pierres, taxes moins $900. annuellement. Prix dans les $32,000. Pauline Turgeon, 566-4530. CAISSE D'ETABLISSEMENT, courtier, 566-1144.

**RUE CARON.** Cottage 5 pces. Terrain 100x100. Prix: $32,500. Courtier: 567-4129. LEO-PAUL BRODEUR INC.

**RUE FALARDEAU.** Grand bungalow brique, superbe terrain boisé, taxes annuelles $700. Suzanne Leclerc, 843-0212. Courtiers: 563-3393. SHERBROOKE TRUST.

**RUE BROCHU.** 5 pièces, chauffage eau chaude. Courtier: 567-4129. LEO-PAUL BRODEUR INC.

**RUE DES JONQUILLES.** Prix réduit, beau terrain, 8 pièces, 4 chambres coucher, 2 salles de bains, foyer en brique, piscine creusée, chauffée, humidificateur, air climatisé, lave-vaisselle inclus. Marcel Lemieux, 563-0215, 563-3000. LE PERMANENT, courtier.

**SANS INTERMEDIAIRE** Vieux nord cottage brique 6 pièces, foyer, garage. Grand terrain. Evaluation $37,500. Offre raisonnable acceptée.562-4998.

**ST FRANCOIS XAVIER Bungalow 2436. Terrain 100X200 boisé. Rue sans issue. Environ $200. taxes par année. 845-2640**

**ST-ELIE.** 2½ milles. Carrefour Estrie. Bungalow 24x40 (1976), $28,000. Comptant $1,400. ROLAND BLAIS, courtier, 562-6622.

**ST-ELIE.** Des Hirondelles. Joli bungalow 3 ans, 3 chambres coucher à l'étage. Sous-sol non fini, garage 18x28, terrain 80x100. Prix intéressant. André Leclerc, 563-4422. CAISSE D'ETABLISSEMENT, courtier, 566-1144.

**URGENT!** Faut vendre. Cause: transfert. Bungalow neuf. Taxes $818. par année. 563-6002

**VENTE DIRECTE:** Fleurimont, rue Baron, joli bungalow, 3 chambres à coucher, abri d'auto, remise extérieure, cèdres, asphalte, sous-sol fini, salle lavage, lave-vaisselle, tapis neufs partout. Prix à discuter. $33,900. Après 5h. 566-2544.

**VENTE PAR PROPRIETAIRE: bungalow, atelier 16X24, terrain paysagé de 11,000 pi. car., entre Cegep et CHU, 412 Apache (565-0872).**

**VENTE PAR PROPRIETAIRE.** 1195, Baron: bungalow 5 pces, sous-sol semi-fini, terrain 90X100. S'adresser sur les lieux.

**VIEUX NORD.** 263-265 Island, 2x7 pièces, 2 chauffages. 1-100 ampers électrique. Prix: $24,000. Faites une offre. Comptant: $5,000. MAURICE CAMBRON, courtier, 562-1044.

**W4389. FAUT VOIR** ce joli bungalow 6 pces, 44x24, entrée split, salle de jeux, salle de billard. IMMEUBLES MARCOUX, courtiers, 569-9926, Hercule Marcoux, 569-5941.

**WINDSOR.** Maison 10 pièces, bâtisse 35x42 irrégulier. Terrain 120x185. Haie de cèdres, arbustes, piscine creusée, remise et bâtisse de déshabillage. Au bas prix de $55,000. Courtier: 567-4129. LEO-PAUL BRODEUR INC.

## 6 MAISONS MOBILES— ROULOTTES À VENDRE


VENTE DIRECTE

Maison-mobile Bendix 1976, 14'x64', porte patio avec grande galerie et remise 12' x 12' électrifiée. Terrain 52' x 96'. Prix $16,500. Offre la plus près considérée.
6-2418x **Tél.: 567-0337**


**ASCOT CORNER:** Maison mobile 5 pces, sur terrain 72x176 remise. Aucune offre raisonnable ne sera refusée. 875-3933.

**BENDIX 1977** 14 x 64, 3 chambres, chauffage électrique. Prix: $14,000. 567-8814, après 5h.

**M4172. EAST ANGUS.** 5 pièces plus 2 au sous-sol avec foyer, $21,780. IMM. MARCOUX, courtiers, 569-9926, Michel Lamothe, 563-4738.

**MAISON MOBILE** 12x68, située à St-Gérard. A vendre avec ou sans terrain. Prix à discuter. Cause: transfert. Tél.: 877-2058, après 4h.

**MAISON MOBILE** 14X68, 1976, très propre. Tél. 877-3038.

**MAISON-MOBILE,** 'Bendix', 1978, 14x68, à vendre. Jour: 563-5480, soir: 567-4313.

**MOTORISEE**
Roulotte motorisée 'Unik', 22', 1979, sur chassis Chevrolet, radio AMFM, cassettes, régulateur de vitesses, sièges pivotants, équipée au complet. Dernier démonstrateur de l'année. S'adresser: Dion Chevrolet Oldsmobile Inc., 2200 Sherbrooke, Magog. Tél. 843-6571.

**ROULOTTE** 'Oassis', 26 pi., 1976, très propre, 567-6981.

**ROULOTTE** Lionel, 14' 1974, toilette, douche, poêle, réfrigérateur. 569-0558 après 5h

**ROULOTTE** Prowler, 1975, 23 pi., bain, douche, très propre, $4700., lot 126. Jardin Tivoli, Rock Forest. Tél. 843-3067.

**RUE FAVREAU:** meublée, 14X68, solarium 9X22, abri 2 autos. Inf.: 562-1379.

**ST-ELIE.** Rue St-Michel. Maison mobile 12x60, 2 chambres à coucher, galerie couverte, remise, piscine. Le tout pour $14,500. A qui la chance? André Leclerc, 563-4422. CAISSE D'ETABLISSEMENT, courtier, 566-1144.

**TENTE-ROULOTTE** Capri, 1971, loge 8, toute équipée, très propre. Après 6h. PM. 843-5301.

## 7 CHALETS À VENDRE

**H4390. AUBAINE.** Prix réduit sur chalet meublé, directement sur lac Magog. C. Ostiguy, 838-5830. IMM. MARCOUX, courtiers, 838-4282.

**BISHOPTON.** Chalet hiverisé, 5 pièces. Chauffage électrique. Terrain boisé 5 acres sur le bord de l'eau. Piscine. Chasse et pêche. Huguette Sévigny, 563-8149. TRUST ROYAL, courtier, 563-9834.

**X4040. BORD DU LAC LIBBY,** chalet hiverisé, foyer, chauffage électrique. IMM. MARCOUX, courtiers, 569-9926, Hercule Marcoux, 569-5941.

**C'EST 2 CHALETS** sur grand terrain paysagé, un 2 et un 5 pces, 5 minutes des limites, rivière Magog. Prix spécial. GASTON BEGIN, courtier, 569-3729.

**H4511. CHALET** 5 pièces avec meubles neufs. Au lac Webster. $12,000. IMM. MARCOUX, courtiers, 569-9926, Hercule Marcoux, 569-5941 ou 843-6389.

**CHALET D'ETE,** (maison-roulotte), 53 x 12 avec solarium, 2 galeries, 2 hangars. A vendre meublée, vaisselle, etc. Située 20 milles Sherbrooke, bord de l'eau. (5 lacs avec truites.) Chemin et propriété privés. Idéal pour pêche, chasse et natation. 38 acres terrain. Grand jardin fleurs et légumes. Raison vente: déménagement. Tél. 1-819-832-3444.

**CHALET** en bois rond avec 2 acres, Rang 5, Ste-Cécile, 10 milles de Lac Mégantic. Foyer, poêle à bois, électricité; bois pour terminer l'intérieur. Claude Grondin, (819)583-0605, Lac Mégantic

**CHALET HIVERISE** 24x42, 2 chambres coucher, grande salle familiale avec foyer, meubles inclus, plus remise à bateau, et jardin, quai 48 pieds. Terrain paysagé 43x196. Faut vendre. Demande $26,000. Raymond LeBrock, 563-5687. Courtier: 563-3393. SHERBROOKE TRUST.

**CHALET** hiverisé, habitable à l'année, puits artésien. Site enchanteur, bord de l'eau. Rock Forest. Prix: $16,000. 567-9946

**GRAND LAC BROMPTON:** 2 chalets meublés, sur le même terrain, à prix d'aubaine. Tél.: 565-9502

**H4338. KATEVALE.** Hiverisé avec 1 acre terrain. Pour aussi peu que $15,000. Alain Rivest, 565-1286. IMM. MARCOUX, courtiers, 838-4282.

**LAC BISBY** (Disraëli). Chalet 4 saisons, pièces sur pièces, en cèdre, 200 amp., 150' sur lac, meublé. Après 6h. 567-0231.

**H4527. LAC CRYSTAL,** chalet meublé, hiverisé, 1ère fois offert. N'attendez pas. C. Ostiguy, 838-5830. IMM. MARCOUX, courtiers, 838-4282.

**H4269. LAC MASSAWIPPI.** Partiellement hiverisé. Très belle vue. $15,000. Alain Rivest, 565-1286. IMM. MARCOUX, courtiers, 838-4282.

**H4428. LAC MASSAWIPPI.** 85 pieds lac. Tranquille. Bonne construction. Faut pas manquer. Alain Rivest, 565-1286. IMM. MARCOUX, courtiers, 838-4282.

**LAC MEMPHREMAGOG,** UNE RARETE! 2 chalets (dont un hiverisé) situés aux Evergreen. 75' façade sur le lac x 280 profondeur. Quai, arbres adultes, haie de cèdres. Prix et condition à discuter confidentiellement avec PIERRE ROLLAND, représentant, 843-7956. LES IMMS ORFORD-MEMPHREMAGOG INC.

**NORTH HATLEY:maison 6 pièces, 1½ étage. Tél. 876-2309.**

**PLAGE SOUTHIERE.** Chalet hiverisé, 4 pces, meublé, construction 1978. Extérieur cèdre et intérieur pin. Foyer, toit cathédrale. Bel emplacement. Seulement $35,000. René Lavallée, représ. 843-2639. COURTIER UDEC (Magog).

**ST-MALO.** Camp de chasse isolé, sur 70 acres de terrain boisé et pâturage. Site recherché. Vue splendide. Coin idéal pour la chasse. André Leclerc, 563-4422. CAISSE D'ETABLISSEMENT, courtier, 566-1144.

**STOKE.** Chalet isolé, meublé. Terrain 250x370. Prix $10,500. Raymond Brulotte, 565-8181, 567-3114. FIDUCIE DU QUEBEC, courtier.

**H4320. TRES BEAU** chalet, près du lac Massawippi. Offre raisonnable considérée. IMM. MARCOUX, courtiers, 569-9926, A. Ouimette, 563-2140.

## 8 TERRAINS À VENDRE

**.25¢/PI.CA.**
33,109 pi.ca. paysagé, voisin du Collège Bishop, Lennoxville. Chemin River View, cul de sac. Si vous désirez demeurer à la campagne, presqu'en ville et pas prêt à vous bâtir, vous pouvez l'acheter immédiatement par paiement facile et en être en possession losque vous serez prêt. René Blouin, 149 Terrill, 562-7194.

**F4450. 17 ACRES** de terrain, bon pour développement, sur la 20e avenue. IMM. MARCOUX, courtiers, 569-9926. A. Ouimette, 563-2140.

**2 LOTS** à vendre. Pour renseignements composer 567-2725

**2 MAGNIFIQUES** lots, situés sur Rivière Magog, site pittoresque et enchanteur, endroit très tranquille. 23,000 pi.ca. A sacrifier à $6000. pour les deux, au premier arrivé. 562-3292.

**2 TERRAINS** à échanger contre tente-roulotte ou terrain au bord de l'eau. Tél.: 864-4354.

**T4377. 25 ACRES.** 4,500 pi. sur rivière Tomifobia, près Ayer's Cliff. Alain Rivest, 565-1286. IMM. MARCOUX, courtiers, 838-4282.

**25 ACRES** terrain boisé, avec chalets, situé à St-Romain, près de l'Ermitage. 418-486-2424, demander Noël Roy.

**4 LOTS** à vendre, 240' façade X 100' profondeur. Prix: $4200., rue Breton, près de l'Université. Comptant: $1250., balance: $75./mois. Tél. 563-9709.

**ADJACENT** au parc Marie-Reine, 20,000' car., rue sans issue. Excellente orientation sud-ouest. Prix pour vente rapide, 0.25¢ le pied carré. Jour: 563-4500, soir: 842-4134.

**AUBAINE D'AUTOMNE.** Prix inégalé. Très beau terrain boisé et paysagé, près de Waterville. 837-2504.

**T4453. BEAU GRAND** terrain de 4.4 acres, chemin des Baies, Lac Brompton. IMM. MARCOUX, courtiers, 569-9926, Monick Trudeau, 846-4327.

**CAMPAGNE:** à 2 milles de Beauvoir, très beau terrain boisé, 150X860. Aubaine! $4500. Faut voir! Après 4.30h. 846-4990.

**T4516. CANTON EATON.** 65 acres boisées avec excavation pour lac. A vous pour $15,000. IMM. MARCOUX, courtiers, 569-9926, Michel Charest, 563-8629.

**DOMAINE** 250 acres boisées, jolis ruisseaux, deux milles profondeur, façade sur 2 rangs, situé près "La Patrie". Vendrait $120/acre. Réal Paiement, 563-7516. CAISSE D'ETABLISSEMENT, courtier, 566-1144.

**FLEURIMONT:** rue Bureau, terrain pour maison mobile, 58X90, terrassement fait. Tél. 567-2102 à l'heure du souper.

**INVESTISSEMENT** sûr, terrain, dernier dans North Hatley. Environ 55 acres. Pour retraite, domaine, développement ou simplement pour spéculation. Paisible, mais près village et route entretenue. Eau suffisante pour usage quotidien. $1,000. l'acre pour vente rapide. Après 6h 842-4259

**LAC MEGANTIC,** beau terrain 1000 pi. de front sur le lac des Joncs qui donne sur le lac Mégantic. Tél.: 514-263-5252, entre 9h. et 5h.

**MAGOG.**
Terrain situé dans un très beau secteur. 8,250 pi. ca., rue Gilles. Tél.: (514)-465-6309; (fin de semaine) 843-3919.

**A9-0729. MULTIFAMILIAL.** 10 acres, quartier nord. Avis aux développeurs. IMM. MARCOUX, courtiers, 569-9926, Monick Trudeau, 846-4327.

**PRES DU CAMPING TIVOLI,** à Rock Forest. Environ 9 acres boisées. A ¼ mille du Boul. Bourque. Bon prix. Venez visiter. Pierre Plante, représ. 843-1171. COURTIER UDEC (Magog), 843-2639.

**PROJET QUEBECOIS.** Lots différentes grandeurs pour maisons-mobiles ou résidences. Ascot Corner. 562-3054.

**ROCK FOREST** 2 terrains 100X175, rue Turgeon. Taxes annuelles $50. Prix global $3,500. Accepterais échange contre immeuble. 567-4958

**Y8-0086. RUE BELAIR.** Seulement $3,900. Vue superbe, en partie remplie. IMM. MARCOUX, courtiers, 569-9926, Monick Trudeau, 846-4327.

**RUE CHAMBLY:** Dév. le plus chic du Quartier Nord. Terrain boisé 110' façade x 132'. Point de vue élevé, orientation idéale. 563-4108, 563-1557.

**SITE DE CHOIX.** 50 acres prairie, partie boisée, situées rang V St-Claude. Joli ruisseau traversant la terre sur la largeur, 880' façade, 30 minutes Sherbrooke. Réal Paiement, 563-7516. CAISSE D'ETABLISSEMENT, courtier, 566-1144.

**ST ELIE** Magnifique lot boisé à vendre avec ou ruisseau. 563-7280, 562-5444

**ST-ELIE** Avons terrains que vous désirez: résidentiels, commerciaux, industriels, 5 minutes Carrefour. 563-8301

**ST-ELIE:** Développement Clément. Terrains boisés ou semi-boisés jusqu'à 200' de façade X 250' profondeur. Pas de travaux permanents. Route 220, 5 milles limites de Sherbooke, chemin Clément. 562-4218

**ST-GEORGES WINDSOR:** 25 milles de Sherbrooke, 50 acres, comprenant app. 12 acres boisées, grange, puits artésien et verger. Vue panoramique, terrain excellent pour l'élevage et la culture. $16,000. Tél. 1-514-489-0313 ou 1-828-3138.

**T4452. TERRAIN** commercial ou résidentiel sur rue FOntaine à Rock Forest. Demandez Michel Lamothe, 563-4738. IMM. MARCOUX, courtier, 569-9926.

**T4363. TERRAIN 100x150, à 200 pieds de la belle plage Southière. IMM. MARCOUX, courtiers, 569-9926, Hercule Marcoux, 843-6389.**

**T4413. TERRAIN COMMERCIAL** au 1710 King est, environ 39,000'. Voir Hercule Marcoux, 569-5941, IMMEUBLES MARCOUX, courtiers, 569-9926.

**TERRAIN** 100X110, situé près petit lac Magog, à vendre $2,400. 562-8765 après 5h

**TERRAIN BOISE** environ 75,000 pi.ca. Situé à Ascot. Prix: $2,400. Soir: 567-3409

**TERRAIN,** 3 acres boisées, avec petit ruisseau à 500' de l'église et de l'école, Rang 8 est, Stoke. 878-3375

**TERRAINS,** toutes grandeurs, à la campagne. .06¢ pi.ca. Tél. 846-4943


**À VENDRE**
Emplacements pour chalet ou résidence sur les rives du lac Mégantic situés à environ 5¼ milles du centre-ville de Lac-Mégantic, via chemin de Baie des Sables ou 8 milles via Marsboro.
Chemin d'accès existant.
Service d'électricité.
Superficie de chaque emplacement environ: 200' x 200'.
Pour informations, communiquez:
M. Rhéaume Forest
MÉGANTIC MANUFACTURING COMPANY
819-583-1550
8 / 1366


## 9 FERMES À VENDRE

**E4381. 25 ACRES** à St-Claude, boisées avec chalet. $13,000. IMM. MARCOUX, courtiers, 569-9926, A. Ouimette, 563-2140.

**55 ACRES,** 6 milles de Sherbrooke, route asphaltée, bâtiments. Financement par propriétaire. Accepterait échange. ROLAND ROY, 565-7806. Lessard & Ass. courtiers.

**H4506. 7 ACRES,** 1 acre espace vert, 6 acres boisées, avec 2 chalets, lac artificiel, 45 milles de Sherbrooke. Aubaine $15,500. IMM. MARCOUX, courtiers, 569-9926, Marcel Bellavance, 566-6844.

**A QUI LA CHANCE?** Jolie petite ferme 50 acres, maison, grange-étable, deux beaux ruisseaux, bonne partie boisée, vue panoramique, située près Chartierville, prix demandé $20,000. Réal Paiement, 563-7516 CAISSE D'ETABLISSEMENT, courtier, 566-1144.

**F4446. BISHOPTON,** 50 acres avec bâtiments, endroit idéal pour gentleman farmer. IMM. MARCOUX, courtiers, 569-9926, A. Ouimette, 563-2140.

**F4380. GARTHBY.** 185 acres avec bâtiments, plus érablière tout équipée. $70,000. IMM. MARCOUX, courtiers, 569-9926, A. Ouimette, 563-2140.

**OFFRE EXCEPTIONNELLE.** Ferme 100 acres, située rang VI St-Georges Windsor. Maison champêtre 7 pces, rénovée en entier, grange-étable, site enchanteur. Réal Paiement, 563-7516. CAISSE D'ETABLISSEMENT, courtier, 566-1144.

**F4483. PRES SHERBROOKE.** 37½ acres prairie. Cottage 5 pces rénové, garage. Vue magnifique. IMM. MARCOUX, courtiers, 569-9926, Louise Gagné, 846-2576.

**ROUTE 112,** près Weedon, ferme 205 acres, 85 culture. Maison, grange, animaux à boeufs, lac privé, bois mou, érablière. Vendrais séparément. OLIVETTE PERRON, 562-1924, IMMS LOUISE SERGERIE, courtier, 563-7428.

**ST-GEORGES:** ferme de 220 arpents, 160 en culture, le reste pacage et boisé, à vendre avec ou sans roulant. Tél. 828-2059.

**F4386. 105 ACRES** avec bâtiments, rivière, boisé, prairie. IMM. MARCOUX, courtiers, 569-9926, A. Ouimette, 563-2140.

**F4402. 22 ACRES** près de Greenlay, avec chalet. Pour $13,000. Se vendrait séparément. IMM. MARCOUX, courtiers, 569-9926, A. Ouimette, 563-2140.


• **Pour recevoir La Tribune à domicile: 566-6353**


## 10 COMMERCES À VENDRE

**C4489. A SHERBROOKE.** Hotel avec salle à manger, 2 bars, capacité 500 personnes, taverne 75 personnes. Aussi 52 chambres. Prix demandé inférieur à l'évaluation. IMM. MARCOUX, courtiers, 569-9926, Georges Bordua, 563-0593.

**ASSOCIE** demandé, sans expérience, vente de pièces et réparation: poêle, laveuse-sécheuse, etc. Requis $6,600 comp tant. Soir 563-1600

**C4304. BAR-SALON** dans Sherbrooke. Bon chiffre d'affaires. IMM. MARCOUX, courtiers,569-9926, Marcel Bellavance, 566-6844.

**BOUTIQUE** de laine à vendre. Très bonne clientèle, franchise exclusive. Raison transfert. Après 5h 566-2295, jour 566-1313

**BRASSERIE.** Bon chiffre d'affaires. EPICERIE-ACCOMMODATION: EPICERIE-BOUCHERIE, situés Magog. Village de campagne, garages 2 portes, incluant équipement, restaurant et son équipement. Logement 5 pces attenant. 567-4129. LEO-PAUL BRODEUR INC.

**CANTINE** mobile, Chevrolet 1977. Pour informations 562-6107

**CANTONS DE L'EST.** Epicerie-boucherie, bâtisse avec revenu. Chiffre d'affaires $370,000. Raymond Brulotte, 565-8181, 567-3114. FIDUCIE DU QUEBEC, courtier.

**CANTONS DE L'EST.** Epicerie-boucherie 5 jours. Chiffre d'affaires $235,000. Prix $35,000. Raymond Brulotte, 565-8181, 567-3114. FIDUCIE DU QUEBEC, courtier.

**DEPANNEUR** avec propriété et log. 6 pces, seul de l'endroit, très prometteur, considérais propriété, créer vous un bon emploi? GASTON BEGIN, courtier, 569-3729.

**C4448. EPICERIE-BOUCHERIE,** très bien située, permis bière & vin. Prix très raisonnable. IMM. MARCOUX, courtiers, 569-9926, Roch Lacroix, 567-7989.

**FONDS DE COMMERCE,** opère d'avril à octobre. Comprend équipement, inventaire et droit au nom. Prix réduit pour fin de saison. Très, très intéressant. René Lavallée, représ. 843-2639. COURTIER UDEC (Magog).

**F90440. GARAGE** 30x40, sur terrain 175x250, idéal pour camionneur. IMM. MARCOUX, courtiers, 569-9926. Michel Charest, 563-8629.

**GARAGE** de réparation d'automobiles, 28 pi. x 32 pi., avec équipement. Terrain 3670 pi.ca. S'adresser: 129, 8e Ave. 1-819-472-4700, Drummond.

**GARAGE** situé dans environs Sherbrooke. Excellent revenu. Rens. au bureau seulement. Réal Denis, 837-2504. Courtier: 563-3393. SHERBROOKE TRUST.f

**HOTELLERIE.** Près Sherbrooke, bon potentiel, brasserie, club, bar-salon, 23 chambres, 2 cuisines. Renseignements rendez-vous: J.G. Tanguay, 563-3000, 846-3772. LE PERMANENT, courtier.

**MAGASIN** de cadeaux et souvenirs, centre-ville Magog. Cause maladie. Possession immédiate. 843-6919 ou 843-0017.

**NOTRE-DAME DES BOIS.** Restaurant avec maison privée. Bon chiffre d'affaires. Vente directe. Camille Blais, 888-2552 (soir seulement)

**QUARTIER EST,** près Terrill, restaurant repas légers, bonne bâtisse et équipement. $55,000. Cause: maladie. OLIVETTE PERRON, 562-1924. IMMS LOUISE SERGERIE, courtier, 563-7428.

**RESTAURANT** au Centre-ville, licence complète, loge 56 personnes, rénovation récente. Dois vendre pour raisons personnelles. Offres raisonnables considérées. Excellent pour couple. Ecrire: GERANT, 146, Wellington-Sud, SHerbrooke.

**RESTAURANT,** bar-salon. Région frontalière. Seul de la région. Revenus plus qu'intéressant. S'achète avec $20,000. comptant. Prenez rendez-vous. Michel Raymond, représ. 843-5191. COURTIER UDEC (Magog), 843-2639.

**RESTAURANT,** station services, propriété, grand terrain. Peut être utilisé autre commerce. Situé région Drummondville. S'adresser le prop. 580 St-Alfred, Dr'Ville.

**SALON DE COIFFURE** à vendre, rue Belvédère, Sherbrooke. Pour renseignements 843-7608

**SALON DE COIFFURE** à vendre. Prix ferme: $4000. Pour acheteur sérieux seulement. Tél. 563-8443 ou 562-2646.

**TRES BONNE** accommodation licenciée, située près de Place Belvédère. Aussi possibilité d'acheter bâtisse. Tél.: 562-4535, après-midi et soirée.

## 12 MAISONS DE CAMPAGNE

**ROUTE 112,** BISHOPTON: 7 pièces, 2 étages, grand garage, terrain 2 acres boisées. Tél.: 884-5527.

**TAXES SCOLAIRES ET MUN.** $453.00. 5300 Rang 8, Rock Forest, maison brique, 7½ pces dont 3 chambres, bar, foyer, chauffage élect., contrôle dans chaque pièce, garage attenant, piscine hors terre 18', cuisinette d'été 12x12, 2 remises (12'x20', l'autre 6'x8'), foyer extérieur. Prix: $45,000. Visite sur rendez-vous: 563-6252, 569-6864 ou 567-7187. VENTE DIRECTE.

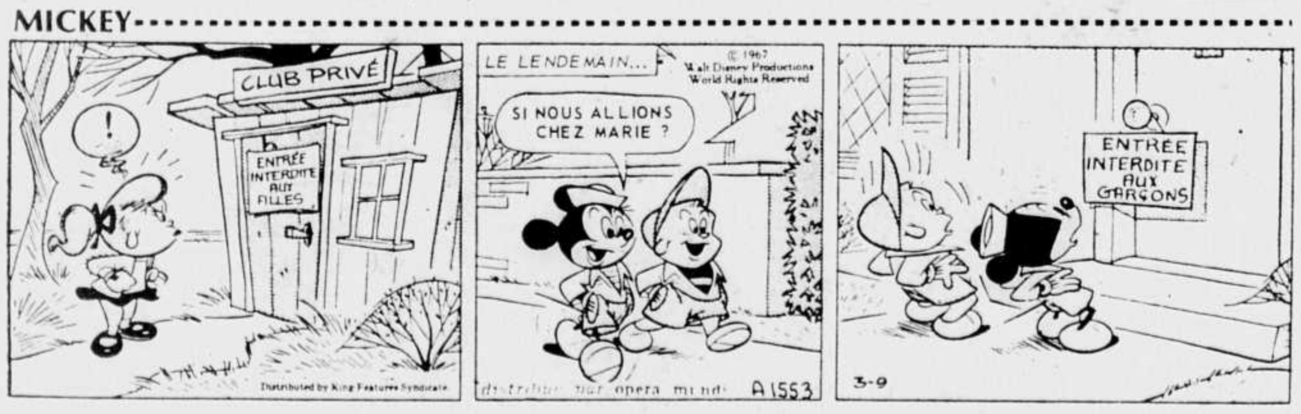
**X4795. WATERVILLE,** charmante maison sur grand terrain. Propriétaire transféré. Excellent prix. C. Ostiguy, 838-5830. IMM. MARCOUX, courtiers, 838-4282.

## BLONDINETTE

## M. ABERNATY

## LA FAMILLE FLOP

## MICKEY




## DONALD DUCK

## SCAMP

# Le mot perdu

GRILLE DU NO. 959 — 7 lettres cachées

| | 1 | 2 | 3 | 4 | 5 | 6 | 7 | 8 | 9 | 10 | 11 | 12 | 13 | 14 | 15 |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 1 | S | I | T | U | E | R | E | V | E | S | E | F | E | S | A |
| 2 | S | A | U | T | E | R | T | O | U | T | E | S | A | V | I |
| 3 | N | C | U | V | O | T | E | U | E | T | O | D | E | S | M |
| 4 | O | R | C | U | X | T | E | T | E | R | A | R | E | S | E |
| 5 | I | I | E | C | R | I | R | E | P | O | T | E | R | I | E |
| 6 | R | M | S | O | R | T | I | U | R | I | F | R | O | C | S |
| 7 | O | E | I | R | R | I | R | N | S | E | V | R | A | I | T |
| 8 | S | T | I | E | R | M | A | S | S | E | S | P | R | I | T |
| 9 | E | T | S | A | O | E | E | V | A | O | A | F | A | I | T |
| 10 | E | T | P | O | M | M | E | S | U | R | F | R | E | R | E |
| 11 | E | O | A | E | E | E | F | P | T | S | A | V | A | I | T |
| 12 | T | U | R | N | T | S | E | I | R | O | C | V | U | O | O |
| 13 | R | R | T | O | S | R | E | T | O | I | E | I | I | R | M |
| 14 | E | S | S | U | A | S | S | R | U | R | E | L | I | R | E |
| 15 | P | A | S | S | A | G | E | E | S | S | E | E | T | E | S |

Avertissements
aime
Crime
Etes
être
étroite
écrire
esprit
Fait
fête
frère
face
fées *
Irrite
Masses
mêmes
mets
Nous
Ormes
odes

orna
Parts
prose
poterie
part
pitre
parties
passage
pari
pommes
Relire
rime
rose
revoir
rêves
rions
rira
rôti
rocs
rares
ravir
roux
reste

rome
Surtout
saut
sevrait
situer
souperas
suas
savait
soirs
sort
sauter
Trait
travers
têtes*
toutes
tours
toile
trous
tomes
Voûte
vote
vile

**solution du numéro 958: humiliation**

1

## Les 8 erreurs
## ETES VOUS OBSERVATEUR ?

Ces deux dessins sont en apparence identique. Toutefois, il existe huit différences entre les deux. Si vous êtes observateur, tentez de les trouver. La solution est publiée ailleurs dans la section des petites annonces.

2

## 12 MAISONS DE CAMPAGNE

**LA CAMPAGNE EN VILLE.** Jolie maison 6½ pces, style cottage, rénovée en entier, située rue Duvernay, sur 2 acres. Terrain paysagé. Réal Paiement, 563-7516. CAISSE D'ETABLISSEMENT, courtier, 566-1144.

**X4177. LAC MAGOG.** Très bonne construction, 18 pièces, accès au lac. Alain Rivest, 565-1286. IMM. MARCOUX, courtiers, 838-4282.

**MAISON 4 LOGEMENTS,** en campagne, avec 2 acres terrain. Tél. 562-5525.

**MAISON DE CAMPAGNE,** 3 ½ milles de Sherbrooke, chemin Galipeau. 2 logements 4 pièces. Terrain 120X210' profondeur. 562-6257

**PRES WINDSOR:** Maison avec revenus, ($750./mois). 3¾ acres de terrain. Hypothèque 9%. Coin très tranquille. 845-7112.

**AUBAINE!** Campagne près Waterville. Cottage 8 pièces. Peu de taxes. Réal Denis, 837-2504. Courtier: 563-3393.
**SHERBROOKE TRUST.**

**CAMPAGNE:** vous vivrez dans le moderne, dans somptueux bungalow 4 pces plus garage double. RAYMOND CLOUTIER, courtier, 565-7710.

**W9-0800. DOMAINE** 40 milles sur asphalte de Sherbrooke. 100 acres. Louisette Vézina, 566-1828. IMM. MARCOUX, courtiers, 569-9926.

**X4158. EAST HATLEY.** 10 pièces, 4 chambres coucher, beau terrain. $26,500. Alain Rivest, 565-1286. IMM. MARCOUX, courtiers, 838-4282.

## 14 BATISSES COMMERCIALES

**EDIFICE** 45X100, 2 étages, commercial au niveau du sol, et 2 étages résidentiels. Le terrain commercial donne sur les rues Wellington et Dépôt, 150 Wellington sud. 843-5422, 563-4567

**ENTREPOT** 18'x24' avec entrée électrique 100 amp. et bureau pour être déménagé. Rue Roy. 842-4137

## 25 OCCASIONS D'AFFAIRES

Franchises de vendeur maintenant disponibles pour

19 pi.

35 pi.

**Maisons mobiles de voyage**

Nous offrons: association avec des gens de confiance, programme d'aide au vendeur, compagnie canadienne bien établie, territoires de vente protégés, plan d'expansion, structure entièrement d'acier tubulaire entièrement soudée, usine PDI.

S'adresser à:
**Travel Mate Motor Homes**
2795, 3e Avenue est
Owen Sound, Ontario
(519) 376-0737

25-2399

## 14 BATISSES COMMERCIALES

**KING EST.** Emplacement commercial 900 pi. ca., possibilité d'agrandir. Construction 1978. Adjacent maison 7 pièces, entièrement rénovée. Endroit pour partir à votre compte. Prix réduit. Claude Leblond, 567-0423. TRUST ROYAL, courtier, 563-9834.

**RUE WELLINGTON SUD,** garage béton, 2 étages. Idéal pour vente autos neufs ou usagés. Aussi garage 2 portes. Chemin St-François. Occasion. MAURICE CAMBRON, courtier, 562-1044.

## 21 HYPOTHÈQUES

NOTAIRE
PRETS 1ère, 2ième hypothèque $20,000. à $200,000.
563-1156.

**HYPOTHÈQUES**
Prêts 1ère et 2e.
•Bungalows
•Propriétés à revenus
•Commercial
**H.M. MORIN, courtier,**
2355 ouest, rue King, Sherb.
21-1646 **563-5100**

## 22 ARGENT A PRÊTER

**ARGENT A PRÊTER**
- 1ère et 2e hypothèque
- Bons taux
- Prêts à la campagne
- Prêts de construction
- Achat d'hypothèque

**BADEAU & FILS**
Courtier
1576 King Ouest
569-7375 — 563-5604
22-125

## 25 OCCASIONS D'AFFAIRES

## 41 APPARTEMENTS A LOUER

**APPS S.D.R. 916 JOGUES**
3 pièces meublées.
Toutes commodités
Libres immédiatement
*Inf.:* **565-8319**
**569-7930**
41-1917 **846-2001**

**APPS. QUATRE-SAISONS**
**3, 3½, 4, 4½, 5.**
Tous les services compris.
**Rens.**
**945 Quatre-Saisons**
**TEL.: 566-1623**
41-1942

**CHAMBORD**
**2, 3½, 4½**
**Nord, 2585 Prospect**
**567-7214**
**569-7096**
41-186

**QUARTIER NORD**
2½, 3½, 4½ pièces, meublés ou non.
Piscine intérieure
(Les 3½ à partir de $170. par mois)
**567-9130**
41-15

## 41 APPARTEMENTS A LOUER

**1 SITE EXCEPTIONNEL.** FACE AU LAC DES NATIONS, Près centre-ville, 3½ meublé et semi-meublé, neuf, moderne, avec balcon, intercom, services inclus. Payez que votre appartement. 1175 Esplanade, app. 101. 563-7347.

**1 ½, 2 ½ PIECES,** meublés. Libres imméd. Spacieux et modernes, chauffés, eau chaude, piscine extérieure, service conciergerie, stat. Situés près tous services, secteur King ouest. Prix raisonnable. S'adresser concierge 2630 King ouest app. 2. 567-5456, 566-6266

**1, 2, 3 ET 4 PIECES,** chauffés, meublés, frais peints. 483 Wellingtons sud. 563-8059, 563-0675

**109 WELLINGTON NORD:** 1½ pièce, semi-meublé, libre immédiatement. Tél. 567-5711 ou 562-2189.

**121-4IEME AVE:** 2 ½, meublé, chauffé, buanderie, piscine. 1er déc. Après 4h.30: 566-8349.

155 LOMAS
1½, 3½, chauffés, meublés, piscine, concierge. 565-1577.

**1565 GOYETTE:** 3 pces, chauffé, eau chaude, meublé ou non, stationnement. Endroit tranquille. 562-5066.

**1688 LEDOUX-CRESCENT:** 3½ pces, meublé, entrée laveuse-sécheuse, 1er étage, $180/mois. Tél. 562-2846 ou 569-1558.

**1691, LEDOUX-CRESCENT.** Endroit tranquille, 3 ½ pces, chauffé, eau chaude fournie, stationnement avec prise de courant, vacuum. Possession immédiate: $157.00 par mois. Tél.: 563-7255.

**1705 GOYETTE,** 3½ meublé ou semi-meublé, moderne. Aucune taxe. Concierge: 569-2021, 563-6553.

**178 WELLINGTON NORD:** 1, 2, 3 pièces, meublés ou semi-meublés. 562-9412 ou 567-5711.

1½ MEUBLE
EST
CENTRE-VILLE
Epreuve du feu, chauffé, éclairé. Aucune taxe, buanderie, conciergerie, tranquille. ATTENTION ETUDIANTS! Semaine ou mois. $110. à $140. EDIFICE PELLETIER. 567-0674, 566-6676.

**2 PIECES,** salle de bain, semi-meublé, chauffé, électricité fournie, eau chaude. Près St-Vicnent. 569-2866

**240 COURT** 3 pces, taxes, chauffage inclus, poêle, réfrigérateur fournis. $170. 569-7398, 562-6882

**2½ PIECES:** chauffé, meublé, $160./mois, taxes incluses. Quartier Ouest. Tél. 565-8512.

**APPS. ST-ELIE**
5 minutes du Carrefour
**3½, 4½, 5½**
meublés ou non.
Libres
562-1873 — 864-4447
566-7900
41-2294x

**Centre-ville**
**Edifice HIS MAJESTY**
**1½ meublés**
chauffés, buanderie.
(Bail spécial pour étudiants)
**$110. à $140. par mois**
*S'adresser:*
**155 WELLINGTON NORD, app. 317**
**566-2282 - 566-8220 - 567-7415**
41-475

**haut bois II**
**5268-5270 Gaspé**
**Rock Forest**
4½ pces
Concierge
**563-7352**
41-2156

***APPS.***
**haut bois**
**5248-5250, Gaspé,**
**Rock Forest**
3½ 4½, 5½ pièces
**864-4142 — 864-9246**
41-1164

**LAURÉAT RICHARD INC**

| | |
|---|---|
| **CHOIX** | de logements de 1½ à 5½ pièces |
| **EST** | 400, 12e Avenue nord, 563-0741 |
| **OUEST** | 5 pces, 1025, Des Seigneurs, soir: 567-3516 |
| **NORD** | 165, Candiac soir: 565-9197 |

*ou 610-670, McGrégor*
*Inf.:* **jour: 566-6778**
*soir:* **562-1138** 41-1969

**1324 PLACE QUINTAL**
Voisin Centre d'achats Quatre Saisons vers le C.H.U.
**3 - 3½ - 4 - 4½ - 5 PIÈCES**
neufs. Aucune taxe à payer. Réservez maintenant ou août, sept., octobre
**TÉL.: 563-6079, app. 206 — 565-7441** 41-90

**APP. HALL (neuf)**

| | | | |
|---|---|---|---|
| 1½ meublé | $138. | 3 pces meublé | $184. |
| semi-meublé | $130. | semi-meublé | $163. |
| non meublé | $121. | non meublé | $146. |

sur bail d'un an
**Construction Robert D. Côté - 562-6427** 41-2326x

**LE MANOIR**
**1 MOIS GRATUIT**
**QUARTIER EST**
3 — 3½ — 4 — 4½ — 5
Meublés ou non, électricité fournie, service d'autobus à la porte, intercom. Aucune taxe à payer. Situés au 325, 13ième Avenue Nord. Voisin d'un dépanneur.
**563-9367** 41-2242X

**NOUVEAU** **APPS. DANIELLE ENR.**
**215, 18e Avenue Nord — Sherb.**
**Tous services compris — 3-3½ — 4-4½ PIÈCES**
**S'adresser 215, 18e Ave Nord, app. 204**
**565-9307** **Fin de semaine 864-4841**
41-1442X

## 41 APPARTEMENTS A LOUER

**DOMAINE DE LA MONTAGNE**
**1015 DE LA MONTAGNE, app. 4**
2½ — 3½ — 4½ — 5½
chauffés, stationnement, parc paysagé, piscine, concierge
**563-2754 — 569-5116**
**567-9265**
41-1784

**VILLA DEL SOL** **2½, 4½ pièces,**
**tous services** 255 à 295 Candiac
**(La campagne en ville)** **563-2423**
41-2296X

## 41 APPARTEMENTS A LOUER

**DOMAINE DE LA MONTAGNE**
**1015 DE LA MONTAGNE, app. 4**
2½ — 3½ — 4½
chauffés, stationnement, parc paysagé, piscine, concierge
**563-2754 — 569-5116**
41-1784

**APPS. LE BEAU GÎTE**
**655 McGregor, près Carrefour**
Neufs. Très grands logements 3 et 4½ pièces, luxueux. Vue superbe. Armoires bois franc, entrée lave-vaisselle, salle de bain couleur. Casier dans logement. Balcon individuel en béton, 2 stationnements par locataire.
**Prix: $170. à $220.,**
**Pour location, s'adresser:**
**655 McGregor,** **569-2873**
**app. 202** 41-1800

## 41 APPARTEMENTS A LOUER

**2½ ET 3 PIECES:** meublés, 2ième étage, balcon, libres immédiatement. 540, 13ième Nord, près Terrill. 878-3534.

**2½ MEUBLE:** chauffé, électricité comprise. 429 Galt Ouest. Libre immédiatement. $160./mois. Jour: 566-2858, soir: 567-9160

**2½, 3½, 4½ PIECES:** meublés ou non, quartier Nord. Possibilité de bail de moins d'un an. S'adresser au 200 Candiac, app. 201: 569-8629 après 4h.

**3 PIECES:** meublés et non meublés, chauffés, très luxueux, libres immédiatement. Situés 1980 Chagnon et 1960 Goyette. Pour rendez-vous, 569-7802.

**30 SUD WELLINGTON.** 3 ou 4 pces, chauffés, eau chaude, ascenseur fourni, meublés ou non. Tél.: 569-3797, 864-9346.

**361 BROOKS:** 3 pièces, meublés ou non, libres. Près Centre. A partir de $130. 562-1280

**3½ PIECES:** App. Le St-François, centre-ville, chauffé, électricité, etc. Tél. 563-2990.

3½ PIECES: meublé. Pour visiter s'adresser 209, rue Parc.

**4 ET 5 PIECES,** nord, chauffés, eau chaude, tapis, balcon, stationnement avec prise, entrée laveuse-sécheuse, intercom, (meublé si désiré), site boisé. 563-6373.

**4 PIECES,** chauffé, eau chaude fournie, taxes d'eau et déchets. Libre quartier nord. Inf.: 864-4105.

**4½ MEUBLES,** chauffés, eau chaude, $185. à $220. Stationnement double avec prise. Vacuum, tapis, concierge. 785 Pl. Desormeaux, Est. 563-9222, 565-7369.

**505 LAVIGERIE.** 3 pièces, meublés. Libres imméd., juillet, août. 569-5882, 567-5711.

**5½ PIECES:** SEPTEMBRE ET OCTOBRE PAYES. A sous-louer. Ouest, entre Carrefour Dunant et piste municipale. Dans un bloc neuf. 567-3516

**5½, 4½, 3½** grandes pièces, insonorisés, stationnement avec prise. 864-9246.

**510 NORD JACQUES-CARTIER** 3 ½, meublé, chauffé, spacieux, moderne, tranquille. Pas de taxe. $205. 569-5209, 562-6206

**770 BUCK:** 4 pièces, semi-meublés, libres immédiatement. Tél. 567-5711 ou 563-9060.

**980 LONGSAULT** coin 15e Avenue nord. 3 pièces, meublé, toutes commodités. Libre 1er octobre. Rens. app. 4

**A SOUS-louer,** nord, près rest. Elite. 4 ½ pces, non meublé, spacieux, tapis, entrée laveuse-sécheuse, balcon. Libre imméd. 842-2003

**A SOUS-LOUER:** 6½ pièces. Grand loyer moderne, 3 chambres, facile d'accès, $240/mois. Libre 1er octobre. Rue Gaspé, Rock Forest. 565-0998.

**A SOUS-LOUER** Grand 3 ½, bail jusqu'au 1er juillet 1980, occupation immédiate. $185. 563-3822

**A SOUS-LOUER** Grand 1½, très propre, meublé, chauffé, taxes comprises. Rens.: 569-8462.

**APP. OKIMUK** 3½ pièces, meublé ou non. Aussi 4 pièces, non meublé. S'adresser à 2600 Portland, app. 101. 563-5255

APPS DES JONQUILLES.
Quartier est. 3, 4 pièces meublés ou non. Meilleur marché qu'immeuble neuf. Très propre, très bon service. Libres immédiatement. S'adresser 365 Des Jonquilles, 567-0671, 569-8105.

APPS PAPINEAU LACOMBE ENR.
1010 Papineau, 2½, 3, 5 pièces, meublés ou non. Libres immédiatement. Pour visiter s'adresser 1010 Papineau, app. 108, demander M. Paré, 569-8324.

**ATTENTION!** Arrière Woolco, apps 3½ et 4½ pces, meublés ou non: chauffage, taxes, eau, électricité compris dans le prix du logement: vacuum, tapis, conciergerie. Tél. concierge: 562-8364 ou 563-0240, demandez F. Boissonneault.

ATTENTION!
770, PL. DESORMEAUX, Près hôpitaux, (1 mois gratis): 3½ meublé ou non, intercom, vacuum, tapis, piscine chauffée, concierge. 569-4291

AVANTAGEUX
1½ et 2½ pces, grands, meublés, chauffés, piscine, buanderie, stationnement. 430 Lafontaine, près Hôpital St-Vincent. $150./mois et plus. 567-7415; 567-6089. Bur: 566-8220.

**BACHELOR,** 2 pièces, entrée privée, chauffé, éclairé. $110./mois. 2 milles rue King, par Boul. St.François Nord, 1ère indication pour Beauvoir. 562-5525.

**BACHELOR:** neuf, quartier nord, 2½ pièces, meublé, chauffé, éclairé. 569-4541 ou 563-0525.

**BEAU 3 PIECES.** Rue King entre Ontario et Victoria. Chauffé, eau chaude, poêle et réfrigérateur fournis, stationnement pour voiture. 569-3838

**CENTRE VILLE:** 2½ pièces, meublé ou non, chauffé. Tél.: 562-3274.

**CENTRE-OUEST:** 2 et 3 pièces, modernes, très propres, meublés, chauffés, eau chaude. Tél. 567-6015.

**CENTRE-VILLE:** 122 Ball, 3 pièces, moderne, meublé, chauffé, eau chaude, électricite comprise, service buanderie, libre immédiatement. De $164. à $169. Tél. 566-8684 ou 565-0326.

CENTRE-VILLE
APPS LAFAYETTE, 374 MONTREAL. 3 ½, meublés. Libres. Intercom, concierge. Pas de taxe. Près Cegep et séminaire. 562-3911, 565-8029

**CENTRE-VILLE,** Apps. 1 et 2 pces à louer. Fraîchement peinturées, tout compris. S'adresser: 120 King ouest, app. 25.

CENTRE-VILLE. 3 et 4 pces, chauffés, meublés ou non, tapis, buanderie. A partir de $130.-133 Grandes Fourches sud, 565-0852, 563-2768.

CHATELAINE.
APPARTEMENTS ultra-modernes: 3,4,5,6 pièces insonorisés, 2 salles de bain, réfrigérateur automatique, four mural, laveuse-sécheuse, thermostat eau chaude, incinérateur. Piscine, concierge. 569-6434.

DOMAINE DE LA MONTAGNE
2½ meublé, chauffé, eau chaude, piscine extérieure, taxes incluses. 563-2754.

**EST, (30, KING-EST):** 3 pièces, meublé, chauffé, électricité fournie. Libre. Idéal pour étudiants. Tél. 569-3787.

**EST,** 2½, 3½ meublés ou non. Endroit paisible (genre bungalow) 566-0595.

**EST,** 3 pièces et 4½ pces meublés ou non. Pour septembre ou octobre. 563-0380; 1303 Place Quintal, app. 202.

**EST, 3 PIECES,** meublé, chauffage, électricité inclus; buanderie, conciergerie, stationnement. 566-4679.

**EST,** 4e AVE, 2 ½ pces, meublé, chauffé, buand. s-sol, piscine ext., 'sundeck'. Stat. Libre. Apps Lafontaine, 12, 563-4630, 567-6089

EST, 890, PLACE DESORMEAUX
3 ½, meublés ou non, chauffés, buanderie, libres. 563-1289.

**EST:** 3, 3½ et 4 pièces, meublés possible, chauffés, eau chaude fournie, endroit tranquille. Tél. 567-3754.

## 41 APPARTEMENTS A LOUER

EST
700 PL.
DESORMEAUX
5 pièces et 3 ½ meublés ou non, chauffés, tout confort. Libres imméd. 567-9023.

**EST:** 3 pièces, meublé, chauffé, tapis mur-à-mur, entrée privée. S'adresser à 235, 13ième Nord.

**EST:** 705, 13e Avenue Nord. 2½, 3, 3½, meublés ou non, chauffés, élec. comprise, aspirateur, buanderie, concierge, intercom, stationnement. $155. à $210. Tél. 567-2358; 563-8135.

**EST:** Grands 1½, 2 pièces, tous services inclus. Salle de jeux, table de billard. Endroit tranquille. Pas d'enfants. Sept., octobre, novembre. App. La Seigneurie, 715, 13e Ave Nord. 567-2525

**EST: PANORAMA** 3 pièces, ascenceur, piscine intérieure. Ultra-moderne, toutes commodités. Libre septembre, octobre. 562-5470, 864-4738.

EST
LE RIVIERA
4½, 3½ pièces, meublés ou non, chauffés, tout confort, libres. Tél. 565-8386.

ETUDIANTS
CENTRE VILLE, près CEGEP. Epreuve du feu. 1½ pièce, meublé, chauffé, éclairé, buanderie, conciergerie. 20 King Est, app.5.JOUR: 567-0674; SOIR: 566-6676;

**GRAND 2 ½,** est, 121, 4ième Avenue, PRES CEGEP, meublé, chauffé. Sept. gratuit. 567-6089 demandez voir app. 4

**GRAND 3 ½,** rénové, eau chaude et taxes fournies: $115.00-/mois. Centre-Sud, Galt-Ouest. Tél.: 567-9961 après 6h.

**GRAND 3½ PIECES:** neuf, semi-meublé, chauffé, éclairé. $180./mois. 2187 Chemin Galvin, Fleurimont. Tél. 569-3860.

JARDINS
MI-VALLON
3½, 4½, 5½ chauffés, stationnement, parc d'amusement et piscine, centre communautaire. Service de conciergerie. Tél.: 563-1877.

**KING EST.** 3 pièces, meublé, chauffé, tout fournie. Stationnement. 565-8241 après 5h

KING-BELV.
1½ pièce, meublé, chauffé, eau chaude, tapis, concierge, laveuse-sécheuse, $135.33/mois. taxes incluses. 562-9647 ou 563-2754.

**KINGSTON:** Près Galt, 2 pces, meublé, chauffé, électricité, taxes, lavoir. Libre. 562-9711.

LE 1555 BOUL.
ALEXANDRE
(Polyvalente)Le Phare. 1 MOIS GRATUIT. 3½, 4½, semi-meublés, spacieux et modernes, aspirateur mural, porte patio, balcon, belle vue. App. 5 ou tél.: 567-8760 ou 567-9978.

**LENNOXVILLE,** 3½, 4½, 5½ pièces meublés ou non, neufs. Réservez maintenant pour septembre, octobre. 566-1911, 569-4977.

**LENNOXVILLE:** 6 Prospect. 3½ pièces, rénové. Chauffage et électricité inclus, semi-meublé. Près de toutes commodités. Libre le 1er octobre. Pour visiter, 562-2584 après 6h pm.

**NORD** 2 ½, meublé, chauffé. Libre. S'adresser 235 Place Candiac, app. 5. 569-6124, 569-3720

**NORD** 4 ½, 5½ pièces. Nouvelle administration, chauffés, eau chaude, tapis, entrée laveuse-sécheuse, service concierge, semi-meublés si désiré. Tél. 566-7104 ou 563-6457

**NORD,** 700 Duvernay, 4½ pces, tapis mur à mur, aspirateur mural, prise pour auto. Après 6h 565-8281

**NORD.** (Près Carrefour), grand 4½ pces, chauffé, eau chaude, stationnement avec prise, service de buanderie et concierge. 562-8431, 567-2826.

**NORD:** 665 Prospect, #1. 2½ pces, chauffé, eau chaude, meublé, électricité fournie. Stationnement. $160./mois. 569-3797, 864-9346.

**NORD:** Près Restaurant Elite, 3, 4½, 5½ pièces, spacieux, agréables, prix avantageux, service de conciergerie. Libres sept., oct. S'adresser au 4206 Chauveau, app. 101: 567-5551.

**OUEST,** Ledoux, 3 ½ pièces, meublé, chauffé. Libre imméd. 563-8945

**OUEST. BOUL. ALEXANDRE.** Très bel endroit, 1 mille centre-ville. Grand 3½ tout neuf, à prix réduit; aussi 1x4½. Toutes commodités. 569-1695, 843-9703.

**OUEST:** logement 5 pièces, à sous-louer, pour fin septembre. 569-1708

**PRES CEGEP** ET HOPITAUX, 2½, meublé, chauffé, éclairé, taxes. $158./mois. 365 Bowen Sud. 567-8362 ou 569-3036.

**PRES CENTRE D'ACHATS KING,** 3 pièces, non chauffé, prix raisonnable. Libre immédiatement. 569-9096, soir: 567-4441, 565-0204.

**PRES DU CARREFOUR:** grand 5 pces, chauffé, eau chaude fournie, aspirateur mural, $207./mois, taxes incluses. Libre mi-octobre ou 1er novembre. Après 4h. 567-5903.

**PRES RESTAURANT ELITE** 4½ pces, tapis, porte-patio, balcon. Endroit tranquille. 565-0341, 864-9637.

**PRIX D'AUBAINE.** 3½ meublé ou non, ultra-modernes. Bon concierge sur place. Génératrice. Libre 1er octobre. 569-8940.

**QUARTIER EST,** libre imméd. 3 pces, meublé, 4 et 5 pces, comprenant tous les services. Construction S.C.H.L. Pour rendez-vous: 567-0233.

**QUARTIER EST** 1015 Quatre Saisons. 3 et 4 pièces, meublés ou non. Tél.: 567-0980

**QUARTIER EST,** 3 ½ pces. 567-3754.

**RESERVEZ MAINTENANT,** rue Belvédère, Lennoxville, 3½, 4½, 5½. Logements neufs. Site boisé. Libres 1er sept., octobre, novembre. Piscine, sauna. 566-1911; 567-9881.

**ROCK FOREST:** 774 Chemin du Curé, 4½ pièces, meublé ou non, chauffé, eau chaude, tapis mur à mur, laveuse-sécheuse au sous-sol, service concierge. Près école. Jour 562-9222; soir 864-6169 ou 563-4807.

**SOUS-LOCATION A RABAIS** Quartier nord, 3 ½, semi-meublé, avec balcon et vue sur magnifique piscine et parc paysagé. Pistes de ski de fond à proximité. Cause: 3 logements à payer. 563-5950, si pas réponse 563-6374

## 43 MAISONS A LOUER

A LOUER
NORD, MAISON unifamiliale, 4 chambres à coucher, salle séjour, 2 salles de bain complètes, chauffage électrique impeccable. Libre rapidement. $500.00 par mois. Trust Royal, courtier.
**ROBERTE BERTHIAUME,**
**569-0500.**

**EASTMAN:** luxueuse maison suisse, 6 pièces, foyer, libre rapidement, $500./mois. Tél. 1-514-297-2475.

**HOLLYWOOD FLORIDE.** Maison mobile 24x60, 3 chambres coucher, meublé complet. Libre imméd. Prix pour 2 couples. $300./sem. Inf.: 569-8363 ou 566-6318.

**KINGSBURY:** Maison ferme, 4½ pces, Cantons l'Est, endroit magnifique, possibilité ski fond, jardinage. Visite sur demande tout temps. 514-532-2455.

## 43 MAISONS A LOUER

**MAISON CAMPAGNE,** 7 pces $220. par mois. Coin tranquille près de Windsor. 845-7112.

**MAISON** de 4 chambres, foyer $350./mois. 1 mille en arrière de l'université. 567-5379

## 44 LOGEMENTS A LOUER

**1005 STE FAMILLE:** 4 pces, chauffé, eau chaude fournie, service buanderie, libre immédiatement. 565-7493, 562-1014.

**1015 STE FAMILLE:** près Ecole Leber, 4 pces, $170., semi-meublés ou non, chauffés. Soir 562-0840.

1070 PAPINEAU
4 PIECES entièrement repeint, tapis nettoyés, chauffé, eau chaude,vacuum, taxes comprises. $175. 566-4935, 569-4642

**1154 DESBLES:** 4½ pces, à sous-louer. Cause: transfert. Tél.: 562-4368.

**1285 BOUL. ALEXANDRE:** Ultra-moderne, très grand 5½ pièces, neuf. Prix: $225. par mois. Tél.: 569-4360

**2065 BELVEDERE SUD,** logements neufs: 3½, 4½, 5½ pièces, très beau choix. Rendez-vous sur place. 569-4977, 566-1911.

**2x5 PISCES** un rue Gillespie et l'autre à Lennoxville (refait à neuf). Tél.: 563-3340.

**3 ET 4½ PIECES:** meublés ou non, rue Dubreuil et Tessier. Tél. 567-9410.

**3 PIECES,** près Quatre-Saisons, libre 1er sept. Rens.: 563-9017, 569-9803.

**30 LONDON** 4 pces, semi-meublé, libre immédiatement. $125. Inf.: 864-9968, 567-0812.

**3½ PCES,** chauffé, eau chaude fournie. Ouest. Libre 1er oct. Après 3h. 566-1791.

**3½ PIECES** semi-meublés ou non, libres immédiatement. Balcon, intercom, aspirateur mural, stat. privé. 832, Pl. Bergamin. Après 17h. 566-0150.

**3½, 4, 4½ PCES,** chauffés, semi-meublés ou non, service concierge. Libre immédiatement. Tél.: 562-4368.

**4 GRANDES PIECES** King Ouest, voisin Eglise Ste-Thérèse. Redécoré à neuf, entrée laveuse-sécheuse, stationnement pour voiture. Tél.: 569-3838

**4 PIECES,** non chauffé, lave-vaisselle encastré, tapis mur à mur. Entrée laveuse-sécheuse. Soir seulement: 269 11e NORD.

**4 PIECES,** 1er étage, chauffé, dans l'est, libre 1er octobre. Après 5h. 565-9664.

**4 PIECES:** pas chauffé, eau chaude fournie. $130. S'adresser 81 Queen nord. 566-6631

**46 CAMIRAND:** 3 pces, chauffé, libre immédiatement. Tél.: 567-0656.

**487 ou 489 OUEST GALT.** (rez de chaussée arrière) Grand 5 pces, repeint à neuf, planchers bois franc, galerie, chauffage élect., $150./mois, non-chauffé. 569-3797, 864-9346.

**4½ CHAUFFE,** eau chaude, entrée lav.-séch. 5124 Fontaine, Rock Forest. 562-4078.

**4½ PIECES:** près hôpitaux. Cause: départ. 179 ou 183 Biron, Sherbrooke.

**4½ PIECES:** semi-meublé ou meublé, chauffé, éclairé, très propre. 142 Wellington Sud. Entre 9h am et 9h pm: 567-8225.

**4½ PIECES:** entrée laveuse-sécheuse, le tout refait à neuf, situé coin Conseil et 13ième Ave. Tél. 562-8667.

**4½, 5½ PIECES,** chauffés, eau chaude, quartier nord, circuit autobus no. 2. Tél. heures bureau: 565-1813.

**5 PIECES,** non meublé, chauffé, eaua chaude fournie, très propre. 569-3343, 1446 King ouest

**5 PIECES, $145.** par mois, situé R.R.1, Ascot Corner, libre 1er novembre. Tél.: 569-5386.

**5 ½ PIECES, neuf, ultra moderne, tapis mur à mur, foyer. Libre imméd. S'adresser 2187 chemin Galvin, Fleurimont**

**5 ½, CHAUFFE,** eau chaude fournie. 1965, Chagnon. Après 5h.: 563-2548.

**5½ PIECES:** à sous-louer, libre immédiatement. Situé à Rock Forest. $217. Pour renseignements: 567-3132, après 5h.

**A SOUS-LOUER:** Ascot Corner, édifice Boucher, 4 pièces, chauffé, eau chaude. Septembre gratuit. Tél. 562-5972.

**A SOUS-LOUER** Libre imméd.- Bloc app. 4 ½, chauffé, près Carrefour, 2900 Mésy. $175. Après 5h30 846-4305

**ALEXANDRE:** 4 pièces, 1er plancher, 220, non chauffé, ménage fait à neuf, stationnement, $105./mois. Libre immédiatement. Tél. 563-0549.

**APPS CARREFOUR,** 640 McGregor, 3, 4½, 5 chauffés, eau chaude, tapis, concierge, balcon privé, stat. avec prise, aspirateur mural. 566-2744.

**BOUL. ST-FRANCOIS,** 4 pces, 1er étage, poêle, réfrigérateur et lave-vaisselle fournis. Bain sauna, porte patio, tapis mur à mur. Chauffage et électricité inclus. Libre 1er octobre. $258. 566-0595.

**BROMPTONVILLE.** Loyer neuf,3 pièces, chauffage élect. Libre 1er octobre. $135. 846-4174

**CENTRE-VILLE:** 4 pces, rénové, chauffé, tapis, $151./mois, libre. Tél. 563-7508 ou 567-8247.

**CENTRE-VILLE:** 3 et 4 pièces, tapis, balayeuse murale, prise pour auto. Dans construction neuve. Tél. 569-3937.

**CENTRE:** 2 pces, moderne, meublé, chauffé, élect. fournie. 1er plancher. Libre. $155. 569-5294.

**CENTRE:** app. 3 pièces, non meublé, chauffé, eau chaude, électricité fournie, avec entrée 220 pour laveuse-sécheuse. Au 1er étage, situé en arrière de 941 Fulton, près de la rue London. $125./mois. Tél. 567-1607 ou 569-6366 demandez pagette 922, laissez le message.

**BLAIS EXPRESS Inc.**
**DÉMÉNAGEMENT**
Locaux et longue distances
ENTREPOSAGE, EMBALLAGE
Mayflower Van Lines
**569-3819**
44-1968

**LES MAISONS LOUIS III**
1-3 pièces, meublé ou non. Libre imméd.
S'adresser au: **720, Pl. Desormeaux**
**Tél: 567-7358**
**567-1920**
44-2355x

**DELUXE**
**DRIVE YOURSELF ENR.**
**Affilié à Hertz Rent-a-Car**
Location d'autos, mini-bus et de camions de déménagement et affaires. Local et longue distance.
Ménage, cargaison assurés si désiré.
*Ouvert 7 jours par semaine*
*787 Conseil, SHERBROOKE* 44-179
**562-4933**

## 44 LOGEMENTS A LOUER

**CHEMIN STE-CATHERINE:** grand 4 pièces, chauffé, eau chaude. Libre 1er octobre. Tél.: 864-9256

**EST,** 180 HOCQUART: 3, 4 pces, chauffés, toutes commodités. Libres. 562-6441.

**EST.** Beau 4 ½, très propre, chauffé, eau chaude fournie. Libre imméd. S'adresser: 1310 Repentigny, app. 207. 565-0679

**EST:** 2½ pièces, chauffé, éclairé, semi-meublé ou non, libre. Tél. 569-4732.

**EST:** 708, 13e avenue nord. 4½ pièces, meublé, chauffé, eau chaude fournie, taxes incluses. 1er étage. Prix abordable. Tél.: 562-0224

**EST:** Coin Conseil du Duverger, beaux 3½ pièces, meublés, très propres. S'adresser à 1310 Repentigny, app. 207. Tél. 565-0679.

**EST:** Près Chemin CHU. 4½ pces, électricité et chauffage fournis. Entrée laveuse-sécheuse, sous-sol de maison. $210./mois. Libre 1er sept. Endroit très tranquille. Accès piscine. 562-1319.

**GALERIES QUATRE-SAISONS.** Appartements neufs: 3, 4½, 5 pièces, meublés ou non, chauffés, eau chaude, tapis mur à mur, laveuse-sécheuse au sous-sol. Service de concierge. Près école, autobus. Tél.: 567-1120.

GRAND 3 ½,
Ouest, endroit tranquille, 1er étage, semi-meublé, tous les services. $165. 567-3327

GRAND 3½ PIECES
NORD. 1656 Provence, très beau logement dans bungalow, frais peint, entrée et stat. privés. Tapis. $170. 563-1789.

**KING OUEST.** Grand 5 pièces, 3e étage, stationnement. Près de toutes commodités. Libre. S'adresser: 978 King Ouest, le jour 563-1977

**LIBRE 1er OCT.** 4½ chauffé, 2015 Goyette, app.4. $170. Après 5h.30. 563-5336.

**LIBRE 1er OCTOBRE** 1055 Princesse, 5 pces, eau chaude fournie. Garage. 569-3193

**LIBRE 1er OCTOBRE** 1125 Jogues, app. 15, 4 ½ chauffé, $189. Après 5h 563-9736

**LOG. 3 ½** pces: $140.00 par mois, chauffé. Waterville, 3 ½ milles de l'Université Bishop de Lennoxville. Sept. gratuit. 569-4138 ou 842-2553.

**LOG. 6 ½** PCES, chauffé, à sous-louer pour 1er nov. 1979; 142, Jean-Talon, app. 2.-566-6721.

**LOGEMENT 3 ½** pièces, meublé, balcon, à sous-louer à prix réduit; 325,13ième Ave N., Sherbrooke. 567-0466 après 4h.

**LOGEMENT 4 PIECES,** chauffé, Centre Ville. Libre imméd. S'ad: MMe. R. Murphy, 566-1144 ou 14 Wellington Sud.

**LOGEMENT MODERNE** à sous-louer, 4 pièces, chauffé, insonorisé. Libre mi-octobre ou 1er novembre. 1452 Bowen sud. Tél.: 563-6527, après 6h.

**LOGEMENTS MODERNES** 3 et 4 pièces, chauffés, éclairés, insonorisés. 6135 Bellevue, Rock Forest. Tél.: 864-9860, 562-9853, 562-4389.

**LOGEMENTS,** coopérative et participation à la gestion. 6 pces, chauffé, eau chaude, éclairé. S'adresser: 104 London.

**MAGNIFIQUE 5 ½,** 1er plancher. Libre 15 oct. 2645, Portland, app. 1. Tél.: 566-8351.

OPPORTUNITE
1240 LAROCQUE: 3½ et 4½ pièces, $135./mois et plus, immeuble récent, offrant toutes commodités et à proximité tous services. Libre imméd. 569-1026, 566-8220, 567-7415.

**OUEST** 4 pièces, chauffage électrique. Composer 864-4416

**OUEST,** 1050 Champlain, 3 ½, chauffé, libre imméd. Après 5h 562-6540

**OUEST,** 4½, chauffé, eau chaude fournie. 1er nov.: $170.00 par mois. Tél.: 567-9952.

**OUEST,** 923 Tessier, 4 ½, moderne, chauffé, eau chaude, tapis, concierge. $170. 567-9340, 563-7258

**OUEST:** 3 pièces, meublé; 4 pièces, non meublé; libres immédiatement. S'adresser 1960 Chagnon, app. 12. ou signalez: 563-9471 ou 846-4866

**PRE CEGEP** 3 ½ pièces, eau chaude fournie, entrée laveuse-sécheuse, situé rue Morkill. 849-4235

**QUARTIER EST:** 4 pièces, pas chauffé, 6, 7e avenue nord. Possibilité chauffage électrique si désiré. Près toutes commodités. 562-4389, 562-9853.

**QUARTIER EST,** disponibles, 3 et 4½ pces, semi-meublés, si désiré, incluant tous les services. Construction S.C.H.L., 565-1586.

**QUARTIER NORD:** 2 beaux 5 pièces, chauffés, près autobus. Endroit tranquille. 566-2744.

**QUARTIER OUEST,** rue Dubreuil, 3, 4, 4½ pces, stationnement pour 2 autos. Libres immédiatement, octobre, novembre. 566-1911, 569-4977.

QUEEN NORD 4 pièces, chauffés, $145.,$150., $155. 567-9666

**SEMI-DETACHE,** 6 ½ pces, très propre. Libre immédiatement; au 690, rue Chapais, Rock-Forest. Tél.: 569-8959 le jour. Après 6h: 563-0809.

**SOUS-LOCATION:** 5½ pièces, au 2e étage. Système de chauffage électrique. $150/mois, non chauffé. 450 King Est. S'adresser à 566-4128

**ST-ELIE D'ORFORD,** log. 3 ½, sous-louer 1er oct., neuf. Prix: $150.00. Tél.: 565-7181 ou 569-9017, demandez Jean Rouleau.

**ST-ELIE** logement 3 pces, chauffé, eau chaude fournie, ménage refait à neuf. Tél.: 567-3752.

**ST-LOUIS:** 4 pièces, semi-meublé, 3ième étage, $80./mois, libre immédiatement. 569-6906.

**ST-MARTIN:** 3 pces, poêle, réfrigérateur, moderne, 3ième étage, $130./mois, chauffage électrique non inclus. Libre 1er Oct. Tél. 569-6906.

**TERRASSES LENNOXVILLE,** 3,4½, 5½ pièces, meublés ou non. Aucune taxe. Libre immédiatement, octobre, novembre. Tél.: 569-4977; 566-1911. Bur.: 2065 Belvédère sud.

**VIEUX NORD,** 5 pièces, chauffé, duplex, garage: $200.00. Libre 1er oct. Tél.: 562-7169.

## 47 LOCAUX A LOUER

**150 WELLINGTON SUD** Grand local commercial, libre pour l'acheteur. Facile à diviser. Plusieurs entrées dont 2 grandes portes. 843-5422, 563-4567

**315, ALEXANDRE,** 1500 pi. de plancher, à .34c le pi. ca., très propre, chauffé, tapis, 3 grandes vitrines. Libre 1er oct. Tél.: 846-4171.

## 47 LOCAUX A LOUER

**BATISSE COMMERCIALE** à sous-louer, 4,000 pi.ca., chauffée, située 2465, Galt-Ouest. Tél.: 565-9484.

**CENTRE-VILLE,** local commercial 3,400 pi. ca. Libre 1er octobre. Trust Royal, courtier, 563-9834.
**REJEAN VALLEE**
**565-5555.**

# Ephémérides

**Principaux anniversaires historiques:**

—1976: Le Conseil de Sécurité décide d'ajourner l'étude de l'admission du Vietnam à l'ONU.

—1973: Fin d'une série d'essais nucléaires français controversés dans le Pacifique.

—1971: La Chine réaffirme qu'elle refuse de siéger à l'ONU en compagnie de Formose.

—1970: Ouverture de la quatrième et dernière session du Conseil oecuménique à la basilique Saint-Pierre.

—1969: Pour la cinquième fois en une semaine, l'aviation israélienne attaque des objectifs militaires égyptiens sur la rive ouest du golfe de Suez.

—1966: Un sous-marin ouest-allemand coule en mer du Nord.

—1960: Les Etats-Unis indiquent à Cuba que Fidel Castro ne pourra circuler en dehors de Manhattan pendant sa visite en Amérique.

—1958: Rencontre entre le général de Gaulle et le chancelier Konrad Adenauer.

—1933: La Turquie et la Grèce signent un pacte de non-agression de 10 ans.

—1911: M. Peter Stolypin, Premier ministre russe, est assassiné.

—1847: Les forces américaines occupent Mexico.

—1812: Napoléon entre à Moscou, les Russes mettent le feu dans toute la ville.

—1778: Benjamin Franklin est envoyé en France en tant que ministre américain.

—1752: La Grande-Bretagne adopte le calendrier grégorien.

—1613: La Turquie envahit la Hongrie.

Ils sont nés un 14 septembre:

—Maria Luigi Cherubini, compositeur italien (1760-1842).

—Alexandre von Humboldt, scientifique allemand (1769-1859).

## 47 LOCAUX A LOUER

## 47 LOCAUX A LOUER

**A LOUER A DRUMMONDVILLE**
**Magasin 75 x 95, centre commercial, face à la Société des Alcools, caisse populaire et banque. Libre immédiatement. Pour informations écrire à:**
**Casier Postal 721**
**Drummondville**
47-2416

1. Poignet droit du moine modifié.
2. La forme de son capuchon modifiée.
3. Roue arrière gauche de la voiture indiquée.
4. Garde-boue modifié sous la malle arrière.
5. Axe du volant indiqué.
6. Entre les phares, tringle plus grosse.
7. Lunette arrière de la voiture incomplète.
8. Planches de clôture complétées à gauche du garage

**BRIEN, LAROSE et ASSOCIES Ltée**
**COURTIERS EN ASSURANCE GENERALE**
**FEU, AUTO, VIE, SALAIRE**
**NORMAND C. BRIEN** Plaza Rock Forest **569-2212**
**MARCEL LAROSE** 142, 6e Avenue Sud Sherbrooke **566-1866**
**PLUS PRES DE VOUS POUR MIEUX VOUS SERVIR**
38975

# VOTRE HOROSCOPE

**Capricorne** *du 22 déc. au 20 janv.*

Si vous voulez faire face objectivement aux arguments de la personne qui vous aime et dont l'esprit prendra une tournure pessimiste, vous devrez controler votre émotivité. Apaisez ses inquiétudes et prouvez-lui votre attachement.

**Verseau** *du 21 janv. au 19 fév.*

Ne prenez aucune décision sous le coup de l'émotion et si vous donnez suite à votre envie d'adresser des reproches, surveillez vos paroles; ne soyez pas trop amer. Vous allez voir disparaitre comme par enchantement.

**Poisson** *du 20 fév. au 20 mars*

Soyez diplomate et restez calme, même si au fond de vous, vous sentez une certaine résistance de la part de la personne qui vous aime pour réaliser certains projets qui vous tiennent à coeur.

**Bélier** *du 21 mars au 20 avril*

Si vous vous sentez nerveux, allez faire une petite promenade, cela vous calmera. Soyez prévenant envers la personne chère. C'est en vous montrant raisonnable et prudent que vous profiterez d'une bonne ambiance.

**Taureau** *du 21 avril au 20 mai*

Attention, ne confondez pas l'amour et la pitié. Un être attachant essaiera de vous émouvoir sur son sort, ne succombez pas à ses invitations. Vous accorderez beaucoup plus de prix à l'amitié, ce qui vous sera bénéfique.

**Gémeaux** *du 21 mai au 21 juin*

Vous saurez apprécier les valeurs sentimentales. Vous aurez la chance de votre coté en amour. Vous recevrez beaucoup. Du reve, il semble que vous passerez à l'action mais il se mêlera beaucoup de caprice.

**Cancer** *du 22 juin au 22 juillet*

Continuez à collaborer avec la personne qui vous aime, démontrez de l'enthousiasme mais aussi du doigté. Evitez de mentir inutilement juste pour le plaisir. Un problème se résoudra mais avec quelques retards.

**Lion** *du 23 juillet au 23 août*

Vous retrouverez une certaine sérénité. Vous allez voir d'un oeil plus détaché les petites difficultés de la vie quotidienne et votre caractère s'en ressentira bénéfiquement. Vous ferez de votre mieux pour plaire.

**Vierge** *du 24 août au 22 sept.*

Il semble qu'on sera ravi de vous voir plus optimiste, plus gai, et on vous attira toute la tendresse que vous pourrez désirer. Une transformation heureuse dans votre vie sur le plan [illegible] lentement.

**Balance** *du 23 sept. au 23 oct.*

Sortez [illegible] plus de temps à l'amitié. Vous ferez preuve de plus de maturité et de plus de jugement. Il y aura beaucoup [illegible] autour de vous. On vous trouvera [illegible]

**Scorpion** *du 24 oct. au 22 nov.*

Sur le plan social ou amical, vous obtiendrez des succès qui se prolongeront. L'affection de la personne qui vous aime vous sera très utile car votre nervosité sera aggravée par les conversations de votre entourage.

**Sagittaire** *du 23 nov. au 21 déc.*

Pas de changement sur le plan sentimental. Vous n'en [illegible] d'ailleurs pas le désir et vous ne lèverez même pas le petit doigt pour provoquer quoi que ce soit. Bonne entente avec tous ceux qui vous entourent.
S.O.P.

## 47 LOCAUX À LOUER

**A LOUER**

**CENTRE VILLE - 154, Wellington Sud**
Chauffé, éclairé, fraîchement renové, stationnement à l'avant. Grandeurs 1,000 à 4,000 pi.ca.
*Inf. après 5h.*
**569-7991** 47-2035X

**IDEAL POUR BUREAU,** petit commerce ou artisan. Chauffé, éclairé. 806 Victoria, tél.: 566-4062.

**KING OUEST,** près Belvedère, beau grand 6 pièces, chauffé, pour bureau ou local. Peut être habité. Commercial, 562-1174.

**KING OUEST.** Bâtisse 2,200 pi. ca. à $900/mois. Local de 1,190 pi. ca. à $700/mois, sur base net. André Larkin, 567-9869. TRUST ROYAL, courtier, 563-9834.

**ESPACE A BUREAUX 1800' car.**
Immeuble neuf, moderne, air climatisé.
*S'adresser Tapis V.N. Inc.*
**1495 King est, Sherb. 563-4736** 47-2309

**QUARTIER OUEST**
Locaux pour bureaux ou autres.
Libres immédiatement.
Prix $3.00 le pied carré.
**569-3616** 47-2028X

**SHERBROOKE ESPACE DE BUREAUX**
**1 AN GRATUIT**
CENTRE-VILLE
Edifice moderne, climatisé. Stationnements. Espaces disponibles immédiatement.
**1700, 1000, 800' car.**
**ESPACES PLUS GANDS**
Aussi disponibles à des conditions avantageuses.
**R. Guertin, 569-8856**
ou
**MONTRÉAL**
*Frais virés*
**Geo. Gagnon**
**1- (514) 384-1330**
47-1167x

## 49 LOGEMENTS MEUBLÉS À LOUER

**KING EST:** 3 et 4 pces, meublé, eau chaude, taxes comprises. Libre octobre. 562-9711.

## 50 BUNGALOWS.— COTTAGES À LOUER

BOUL. BOURQUE.Bungalow 4 pces, abri d'auto, $150. non chauffé. 567-9666.

**BUNGALOW** 6 pièces, rue Monarque (dans Mi-Vallon). Aussi 3 'townhouses'(maisons jumelées) dont une avec piscine et foyer, libres immédiatement. Venez faire votre choix. 569-4225, soir: 563-5604

**BUNGALOW** style Normand, avec garage. 2080 DES CYPRES. Tél. 563-9836.

**CHEMIN STE-CATHERINE** Grand 6 ½, chauffé, garage $300. par mois. Libre 1er oct 569-3138

**HOLLYWOOD-FLORIDE:** maison mobile, 4 pces, meublée louerait pour la saison hivernale, à 1 ou 2 personnes. Tél. 569-7802

**NORTH HATLEY** Maison, 3 chambres à coucher. A louer d'octobre à juillet 1980. 563-3659 soir

**ROCK FOREST** 5 pièces, foyer piscine, remise. Rens. 563-8913

**ST-ELIE D'ORFORD:** Maison à louer, 5½ pces, plus sous-sol non-chauffé. $250/mois. Libre immédiatement. 566-6888.

**WATERVILLE.** MAISONS A LOUER, 3 chambres à coucher libres immédiatement. Tél. 837-2504.

## 51 CHAMBRES À LOUER

**3 CHAMBRES** à lits jumeaux, salle de bain et cuisine complètes, entrée privée. S'adresser 372 St-Michel, 562-7080

**BELLE CHAMBRE.** Près centre ville, tous les services, $20/semaine. 567-2773, 567-9036.

**BELLE GRANDE CHAMBRE:** entrée privée, usage cuisine endroit tranquille. 45 London Tél.: 567-8601

**CENTRE-VILLE,** grandes chambres, à louer, meublées, endroit tranquille, propre, entrée privée. 797 Montcalm, coin Belvédère, 563-3257.

**CENTRE:** chambres meublées incluant poêle et réfrigérateur individuels, $20/sem. 296 Frontenac. 569-4183 ou 569-3036.

**CENTRE:** Chambres propres, meublées. Pour hommes sérieux. Tél. 566-2402: 864-4063.

**CHAMBRES** meublées, chauffées, éclairées, gaz et eau chaude fournis. S'adresser 241 Alexandre, app. 1, 569-0817

**CHAMBRES** meublées, poêle, réfrigérateur, entrée privée. Rue Cartier, près Cegep. Filles seulement. Tél.: 562-1455.

**EST,** près Cegep, chambres, incluant tous les services, 177 sud et 331 nord Kennedy, 365 Bowen sud. 567-8362, 562-0924

**GRANDES** chambres meublées, réfrigérateur, tapis mur à mur, stationnement. 251 Montréal, 569-4863

**LENNOXVILLE:** (près de la ville) chambres. Inf. 563-7083.

**NORD:** près Centres d'Achats King et Carrefour, confort, cuisinette, réfrigérateur, salle douche, téléphone: $20. 563-2553.

**OUEST,** chambre pour étudiantes. Près Université. Service autobus à la porte. 569-6021.

**OUEST, près Le Phare.** Chambre à louer, soir ou semaine. Tél.: 567-3381.

**PRES CHU,** Ecole 24-Juin, Centre Quatre Saisons. 565-7148, 565-3075.

**QUARTIER EST:** pour filles, chambres meublées, chauffées, tapis, téléphone, télévision, cuisine. Inf. au 201 King Est.

## 52 CHAMBRES ET PENSION

**CHAMBRE ET PENSION** pour étudiant de l'Ecole Le Phare. Tél. 565-7685.

## 47 LOCAUX À LOUER

## 52 CHAMBRES ET PENSION

**POUR PERSONNES AGEES,** couple ou seul, visite du médecin, avec salle de séjour. Tél.: 567-9058.

## 53 CHALETS À LOUER

**APP. MEUBLE** à louer, quelques jours ou plus, éventail de sports. Tél.: 846-4707

**LAC MIROIR,** BISHOPTON: 2 pièces, meublé, chauffé, eau chaude, au mois. Tél.: 884-5527.

**PLAGE SOUTHIERE,** Magog. 5 pièces meublées, foyer. Libre 15 sept. pour la saison d'hiver. 565-9344

**POUR L'HIVER:** chalet meublé, tout fournis, bord lac Memphremagog, plage Southière. Couple de préférence. Libre 1er octobre. $250/mois. 843-1762

## 54 ENTREPÔTS, GARAGES À LOUER

ENTREPOSAGE
Entreposage de roulottes, tentes-roulottes, bateaux, autos, pour l'hiver. Nil Gilbert, Compton. 835-5460

**POUR REMISER** motos, canots ou autres, adressez-vous au 2075 King ouest, app. 3. Tél.: 562-6758

## 56 BUREAUX À LOUER

**LIBRE IMMED.**
Bureau 3 grandes pièces à sous-louer. Climatisé, Stationnement.
**EDIFICE IMMEUBLES MARCOUX. 569-9926**
56-2161

**SHERBROOKE ESPACES DE BUREAUX MEUBLES**
**Pour gens professionnels débutant nous offrons des locaux meublés qui peuvent servir pour un groupe ou un seul locataire. Ces locaux sont situés dans un édifice moderne, climatisé abritant divers ministères gouvernementaux.**
**Espaces disponibles immédiatement.**
**R. Guertin, 569-8856**
ou
**MONTRÉAL**
*frais virés*
**Géo Gagnon**
**1-(514) 384-1330** 56-341

## 57 DEMANDE À LOUER

RECHERCHE petit app. meublé ou semi-meublé, insonorisé, quartier nord. Pour studio de piano. Immédiatement. Tél.: 566-4480

## 65 ANIMAUX À VENDRE

**AVIS AUX CULTIVATEURS MALCHANCEUX**
Récupération d'animaux morts, viande non comestible. Service défiant toute compétition. En tout temps, dans un rayon de 50 milles. Achetons peaux.
**DAWSON ST-FRANCOIS**
**Cookshire, tél.: 875-3051**
65-2037

## 69 BATEAUX

**ACHETERAIS** remorque pour 'Tanzer' 22 pi. Tél.: Jour: 565-4417, après 5h. 838-4345.

**CABINE** CRUISER, 30 pieds avec ceintures, toilette, radio-cassettes. En parfaite condition. Entreposage (Boat house) payé jusqu'en mai 80. Aubaine $4,000. ou échange. Tél. matin ou soir: 567-5030

**CANOT** St-Maurice, 16', avec quille, fibre de verre, 2 avirons. $230. 566-4250.

**GONDOLE 8' x 18',** avec moteur "Evinrude", 18 c.v. Tél. 846-3604.

**VENTE de fin de saison: chaloupe fibre de verre, 16', régulier $625., spécial $425., 12', régulier $395., spécial $275. Canot 14 ½', bout carré pour moteur, régulier $325, spécial $250. André Auger, 1285 Wellington sud, 567-0424**

**VOILIER DOLPHIN** 23 pi., fibre de verre, avec remorque, moteur, impeccable. Tél. 1-514-347-1090.

**VOILIER** habitable de 18½, marque Sandpiper, 4 couchettes, toilette. Quille relevable avec tirant d'eau de 1' et 3'. Marina St-François Enr. Tél.: 1-819-477-5021, coin Boul. Mercure & 106e Ave Drummondville-Sud.

**VOILIER** Silver Daulphin **16', voile latine. Pour inf.: 563-7482 ou 563-8989.**

**VOILIERS LIQUIDATION.** Neufs: 1 LC16, 2 Lasers, 1 Code 40, 1 Mystère 17; usagés: 470, Albacore, 404 et un Tasar. Marina St-François Enr. Tél.: 1-819-477-5021, coin Boul. Mercure & 106e ave, Drummondville-Sud.

## 71 DIVERS À VENDRE

**2 CHAISES** de Barbier, bon état. Prix très bas. Tél.: 849-2389. W. Vincent, 12 Court, Coaticook.

**2 PORTES** extérieures usagées, $50. l'ensemble. 2 portes extérieures, $15. chacune. Plusieurs châssis de bois et moustiquaires usagés. 565-0574

**2 REFRIGERATEURS** vitrés, à portes coulissantes: équipement pour chambre froide. Tél. 562-7150.

**3 PORTES** de garage, à vendre, dimension 7'X 8'. Tél. 569-2866.

**4 'MAGS'** 15x7, universel, plus 2 'Radial' T.A., G60-15. 806 Langlois. 562-3333, 569-8523

**5 RALLY WHEELS,** 2 Mags, 14" dia. Skidoo Alouette 1972. Tél.. 562-3536.

## 58 DIVERS À LOUER

**RESTAURANT-PIZZERIA** A LOUER, au 1731, rue Denault. Tél.: 562-0347.

## 65 ANIMAUX À VENDRE

**PENSION POUR CHEVAUX** d'équitation, endroit idéal, située face Ile Marie, limites Sherb. Inf. Guy Dumas, 562-9898.

**1 TAURE** Charolais: 2 Holstein vêlant au printemps. Tél. 562-4219.

**2 CHEVAUX** Palomino, mâle, femelle. M. Paradis, 514-375-2812 ou M. Lépine, 6h.à 8h.pm. 819-477-1778 ou 477-4529.

**20 CANARDS** adultes de toutes couleurs: fournaise à bois antique de marque 'Pot Belley' Tél. 878-3417.

**3 CANICHES MALES,** et 1 femelle, noirs, à vendre. Grosseur: petits, pur sang, enrégistrés, tatoués et vaccinés, $125. Réservez au plus tôt. Appelez: 878-3402.

**75 POULES ROUGES,** $2.50 chacune et 50 petites poulettes, à $1.50.Tél. 562-5525.

**A DONNER:** petits chats cherchant bonne famille, âge 5 semaines. Après 6h 563-3471

**ACHETERAIS** canards et lapins, prêts à abattre. Tél.: 562-5880

**BERGER ANGLAIS** enregistré, mâle, bleu et blanc. Tél. 567-6151.

**CANICHE TOY** mâle, couleur apricot, 4 ½ mois, avec piqûres, $85. 569-0855

**CHATS SIAMOIS** âgés de 3½ mois, pas un brin de malice, très propres. Tél. 563-7629.

**CHENIL GREGOIRE:** mini-Poméraniens à vendre, avec papiers. 843-5185 ou 843-2674.

**CHIEN COLLIE,** chat Persan, berger Anglais adulte. Tous enregistrés. Inf.: 418-449-2458, soir: 449-2768.

**CHIEN SAMOYEDE,** 8 mois, très doux. Aussi Canards domestiques. 846-4943

CHINCHILLAS RANCH 26 ans d'opération. Dois tout vendre. Cause: décès. 514-460-4811.

**CHIOTS COLLIES,** de grande qualité, vaccinés et enregistrés. 819-357-9992.

**CHIOTS COLLIES** pur-sang, nés 1er Août 79, peuvent être choisis immédiatement. 567-0882.

**CLUB EQUESTRE** de Stoke: pension et cours, manège intérieur cet automne. 878-3794.

**COLLEYS** élevage Marandel, chiots sable, enregistrés, idéals pour enfant. 569-6854

**DANOIS** mâle, 2 ans. Prix à discuter. Tél. 562-2177.

**GRANDS DANOIS BLEUS,** chiots 3 mois, enregistrés, 3 femelles, adultes Danois, $150.-$300. Berger Allemand, enregistrés, 4-9 mois. $250. Cheval Arabe, 4 ans, enregistré, $1500. 1-224-7791, St-Wenceslas.

**HUSKY SIBERIEN** belle chienne enregistrée au CKC avec papier, 2 ans, et vaccinée. Faites votre offre. 846-2049

**INCUBATEUR** automatique 'Roll-X' aussi, 150 poules de race. Semaine, après 4h.: samedi, dimanche, toute la journée, 826-5022.

**MAGOG:** magnifique Collie de race, 1½ an, mâle, avec ou sans niche. 843-9657.

**MOUFFETTE** brune et blanche, à vendre. Tél. après 5h. 567-9061.

**OIES EMBDEN,** adultes, à vendre. Informations après 5h. 562-5693.

**PITT BULL TERRIER** Américain, pur sang, enrégistré, à vendre. Tél. 567-7990.

**POULES BLANCHES,** vivantes, 1 an, 4 livres, .50¢ chacune. Apportez vos contenants. FERME AVICOLE R. BEDARD INC., 404, 6e Rang Nord, St.Elie d'Orford, 566-6888.

**SI VOUS AIMEZ** les Bergers Allemands, j'aurais quelque chose pour vous. Le père et la mère sont des descendants de champions, une des plus belles lignées américaines. Papiers à voir sur place. 569-7232.

**STALLES** pour chevaux, à louer: 1 baril huile, 45 gal, avec support: 2 fournaises huile: Tél. 567-9279.

TROUPEAU Charolais dont 90% enregistré, pur sang, comprenant 35 têtes. S'adresser avant 8h am ou après 6h pm 846-4214

**VERRATS** 'Landrace', enregistrés, prêts pour la reproduction. Satisfaction garantie: aussi truies hybrides. Tél. 562-1739.

## 71 DIVERS À VENDRE

**CUEILLETTE A DOMICILE** pour aider Arthur Laforest qui continue son oeuvre. Meubles, articles de ménage, linges, articles pour enfants. 567-9714.

**A SACRIFIER:** mobilier de salle à diner, en bois de pécan, style Queen Anne, 8 chaises dont 2 capitaines, table à 2 panneaux, s'ouvrant à 108", vaisselier, 4 portes vitrées: mobilier salon style méditerranéen, en velours noir et or, divan, causeuse, fauteuil berçant, tabouret, chaise droite: mobilier chambre style futuriste, bois de 'teck', noir et rouge, 5 mcx, lit 82" large, dessus lit en fourrure: mobilier chambre, style provincial français, lit 39", 4 mcx: mobilier chambre, style espagnol, lit 54", matelas et sommier, 7 mcx, $550.: bureau triple avec miroir, style futuriste, $150.: T.V. couleur 25" Admiral, meuble provincial français, $400. Cause Vente: déménagement. Tél. 563-5217.

**A VENDRE:** patins jeune garçon, pointure 12 et fille, pointure 3 ou 4. Achèterais patins fille, bonne marque, pointure 4 ou 5. Tél. 563-1843 ou 838-5983.

**ACHETE** argent canadien et américain, avant 1964, pour: $1.00 E.F. 1948. Donnerais $300. et plus. 843-5241.

**AIGUISAGE** SHERBROOKE SHARPENING ENR. •Aiguisons tous genres de scies, couteaux. Spécialité carbure. Vente et service. 1595 Denault, 569-4273.

**ANNEXE** à l'huile blanche, avec baril et accessoires, 1 an d'usure, $85. Tél. 567-6171.

**ANNEXE** à l'huile blanche, avec tête et tuyau chromés. Support pour baril. 3 calorifères électriques, 36" longueur, presque neufs. 569-2133

**ANTIQUITES ET MEUBLES USAGES:** Vente de déménagement. Aucune offre raisonnable refusée. Bienvenue aux antiquaires: mobiliers salle à dîner, bureaux, tables, pianos, secrétaires, vaisselle, armoires, Franklin, etc. Corriveau Antiques, 807 Larocque. Tél. 562-5527.

**ARBRES CULTIVES:** Pins sylvestres, pins blancs, érables, cèdres. Aussi pins pour haies, $5.00. Prêts à être plantés. S'adresser à V. Croteau, 1146 Chemin St-Elie, rte 220, 2½ milles du Carrefour. 562-0167, 562-3376.

**ARMOIRES** de cuisine en bois, à vendre. Tél.: 567-3545.

## 71 DIVERS À VENDRE

**ARMOIRES** de cuisine cèdre avec évier double et 'fan', $400. Pédalo métal, $300. Lave-vaisselle Kitchenaid, $200. Canot, 12', fibre de verre, $175. 565-0136

**ATTENTION!** Réparation de tente, auvent, toile, rembourrage de tout genre, coussin de roulotte, meubles: estimés gratuits. R.R.2, Bromptonville. 846-4420, Bertrand Lacerte.

**AUBAINE!** 2 bons pneus Datsun, 165x13, $9.00. S'adresser: MOTEL MASSAWIPPI, Route 143. 842-2834.

**AUBAINE!** Pour vente rapide, poêle rustique en fonte, $50.: humidificateur, $15.: 567-3546.

**AUBAINE.** Pneus d'hiver neufs Michelin, BF Goodrich et (réchapés à $21.50 chacun). PNEUS ST-ELIE, 1681 rang 6 nord, 569-4044, 569-4344.

AUBAINE
PNEUS NEUFS et usagés, à prix spéciaux. Tél. 832-3928 de 8h. AM à 6h. PM.

BOIS DE CHAUFFAGE ET FOYER (érable). 567-2162.

**BOIS DE CHAUFFAGE,** 16", érable-hêtre, sec. $25. livré. 849-3007.

**BOIS DE** chauffage, bois franc mélangé, 16" fendu et livré. $25/corde. 565-1784.

**CARABINE** neuve 308 à levier, $250. Télescope variable, 3X9, $75. Poêle à bois, $100. 849-2227

**CEDRE A VENDRE** pour bois de construction, finition et clôtures. S'ad: Lennoxville Woodworks, Jour: 569-4423.

CHAISE ROULANTE à vendre. Tél. 563-0883.

**CHASSIS** doubles, douche et toilette. Pour inf.: 567-7341

**COFFRE-FORT** usagé marque "Taylor", hauteur 33", largeur 24", profondeur 25"; Calculatrice "Olivetti", imprimant sur papier. Tél. 562-4632.

**CONGELATEUR,** à louer à compter de $12/mois. LOCATION B.O. 566-4117, 562-2846.

**CROUTES BOIS FRANC,** pour bois de chauffage, paquets $5. et $10. Lennoxville Woodworks, 6 rue Mallory, 569-4423.

**CUEILLETTE** à domicile. Familles défavorisées. Linge, meubles, vaisselle, etc. AIDEZ-NOUS A AIDER LES AUTRES. Albert Brousseau, 567-0178.

**DACTYLO PORTATIF,** fonctionne très bien, très propre, comme neuf. Seulement: $85.00. Inf.: 569-9780.

**DEMI-LITS** avec bureaux: laveuse automatique Maytag: Tél. 565-1441.

**ENREGISTREUSE** à bobines, Toshiba, 3 têtes stéréos, modèle PT-862D, peu servi, micro et casque: $250.00. Paire patins, pt. 9, neufs, pour enfant: $25.00.S'adresser au: 174 6e Ave, Sherbrooke.

**ENSEMBLE** complet de portes 4 saisons, 80½ x 34 x 1 34". Valeur: $200. laisserais à $130. Tél.: 563-9812

**ENSEMBLE** d'appareils photo. Kodak Instanmatic Polaroid avec étui en cuir, le tout $45.: ciné-caméra, format de poche, 8mn., $70. avec visionneuse appropriée, $30.: Kodak 126 Polaroid, $10.: Tél. 569-6624.

**EQUIPEMENT** 'machine shop': milling horizontal, 110-220, tour de 4', moteur 5 forces, 110-220, compresseur 5 forces 110-220 avec 'sand blast' 2 poches, tête de compresseur refroidit à l'air, 20 forces, etc. 569-5752

**FOURNAISE HUILE,** comprend: chauffe-eau, régistres, humidificateur. Aussi mobylette. 1361, Denault, Sherbrooke.

**FOURNAISE** à eau chaude, brûleur à l'huile, tuyaux, 14 calorifères et 2 réservoirs. 2 chambres de bain complètes. Ensemble de portes et fenêtres. Le tout en bon état. Tél. entre 5h et 6h: 565-7482

**MÉTAL ROCK FOREST INC.**
**ENTREPOT D'ACIER**

M. Robert Labonté
Vente "Beam", "Plate", Angle, Tube, etc...
Acier d'armature, Treillis métallique
ACHAT, VENTE fer neuf et usagé.
**3789 Chemin Ste-Catherine,**
**R.R. 1 Sherbrooke, 562-5058**
**ou rés.: 562-6441** 71/1555x

**CLEM BILLARD ENR.**
établi depuis 5 ans
Vente - Location - Réparation
de TABLES DE BILLARD
Pour résidences ou commerces

**3777 King Est, Fleurimont 569-4033**
71-2135

**VOUS POURRIEZ ÉCONOMISER**
**de 30% à 50% sur votre chauffage**
**avec l'ISOLANT MOUSSE RAPCO-FOAM**
éligible aux subventions.
**ISOLATION YOLY INC.**
**562-4682**
71-1934x

**RAOUL FORTIER INC**
L'endroit des vraies aubaines
**Echanges acceptés.**
Mobiliers salon, chambre, cuisine. Poêles, réfrigérateurs, téléviseurs, etc.
**1026 Wellington sud Sherbrooke** **567-3581** 71-648

**FERME EMMANUEL COSMIQUE**
**(ancien verger Cordeau)**
**GRAND SPÉCIAL**
Venez cueillir vous-mêmes notre superbe **McIntosh**

**A 20¢ la livre**
Obtenez 5 lb de LOBO gratuitement avec l'achat de chaque 30 lb cueillies.
**Pommes à cuire 10¢ la livre** **Apportez vos contenants**
**OUVERT tous les jours de 8h.30 à 6h. p.m.**
**AUSTIN** direction St-Benoît du Lac, à 2 milles avant l'Abbaye.
**843-1960**
***Bienvenue à tous!***
71-2433

## 71 DIVERS À VENDRE

**FOURNAISE** gaz propane, 50,000 B.T.U., cheminée d'extérieur 3", $50. Entre 6h -8h soir 843-6771

**FOURNAISE** eau chaude, 125,000 BTU, presque neuve, plus 2 serpentins, réservoir 250 gal., $400. Tél. 569-5234.

**FOURNAISE** à air forcé, avec tuyauterie. Toute bonne offre raisonnable acceptée. A voir après 5h. à: 1518 King Est.

**GRANDE VENTE LIQUIDATION:** modèles 1979, moteurs hors bord Mercury, canots St-Maurice, skis nautiques, motoneiges, générateurs Honda, 300 watts, tondeuse à siège, jusqu'au 15 sept. '79. Venez faire votre offre. Quantité limitée. J. Charbonneau Sports, Lac Brompton. 846-2240

**HOPITAL DES CHAUDRONS.** Vente et réparation de toute marque batterie cuisine. (Presto) 968 Sideleau. 567-5913

**LAVE-VAISSELLE** or, à louer, $16/mois. LOCATION B.O., 566-4117; 562-2846.

**LAVE-VAISSELLE** brun, encastré, G.E., $100., 7 à 8 ans d'usure. Tél. 567-3575 après 5h.

**LAVE-VAISSELLE** Westinghouse, 2 ans d'usure, en très bon état, cause: déménagement. Prix: $250. 562-2951 après 5h.

**LAVEUSE** et sécheuse usagées: laveuse ordinaire presque neuve: scie à rubans: annexe à l'huile: Tél. 566-4615.

**LENTILLE** de caméra VIVITAR (zoom) 100-300mm, 1:5, peut s'adapter sur toute caméra 35mm. (avec adapteur). Valeur $500. laisserais pour $250. S'adressez à: 563-0868

**LES AUBAINES** DU MEUBLE vous offrent en spécial, pour cette semaine: mobilier salon; mobilier cuisine; mobilier chambre; table de travail; vaisselier à vaisselle; lave-vaisselle; laveuse; sécheuse; réfrigérateur; poêles 220 et 110; poêle encastré; poêle à gaz et l'huile; poêle à bois; annexe à l'huile; annexe à gaz propane. Bien d'autres articles. Nous avons presque de tout. Vente et achat. Situé à Ascot Corner. Ouvert mercredi de 9h. à 5h., jeudi, vendredi de 9h. à 9h. p.m., samedi de 9h. à 5h. 566-7221.

**LINGERIE** pour garçon et fille, 0 à 2 ans: plusieurs accessoires pour bébé (parc, biberons, etc.) Tél. 563-7384.

**LITS** superposés avec matelas. Très propres. 563-1053

LIVRES USAGES
NOUS ACHETONS et vendons des livres et des disques usagés. 66 Alexandre, 566-7990.

**LOT** de fenêtres doubles et moustiquaires usagées. S'adresser: 3151 Galt Ouest.

**MANTEAU** fourrure Castor brun, à poil long, comme neuf. Vaut $2000., laisserais à $600. 2 paires mocassins, servis 1 fois, $15/paire. 1 paire patin CCM, blanc, 10 (femme), $20. 563-1252, après 6h.pm.

**MATELAS** et sommier, 54", en bon état. Tél.: 562-0403.

McINTOSH!!!
FRAICHEMENT CUEILLIES.--A 4 MILLES des limites Sud Sherbrooke, par Belvédère Sud. VERGER GOSSELIN, 562-1262.

**MENAGE COMPLET, à vendre. 4503 Pavillon, Rock Forest. Tél.: 565-8961.**

MENAGE NEUF COMPLET 3 PCES
COMPRENANT mobilier de chambre; mobilier cuisine 5 morceaux; mobilier salon 2 morceaux, divan et chaise; table et lampe; poêle, réfrigérateur de bonnes marques. Prix très spécial $975. Peut aussi se vendre séparément. Termes faciles. S'adresser LES MEUBLES TOUSIGNANT & BOUDREAU, 1279 Grégoire, Rock Forest, 565-7515.

**MOBILIER** de salon, 2 mcx, état neuf. Renseignements 569-3673

## 71 DIVERS À VENDRE

**MIEL NATURE** Directement de l'apiculteur, 1 mille de Compton sur 208 est, vers Moe's River Roger Blais, 835-9254

**MOBILIERS:** cuisine, salon, colonial, avec tables et lampes, 2 mois d'usure, le tout $825. Après 5h 567-6378

**NEUFS:** laveuse-sécheuse, poêle, réfrigérateur, mobiliers cuisine, salon, chambre à coucher, système de sons avec T.V. couleur. Le tout $3800. taxe incluse. Tél. 563-6661 ou 563-7359, demandez Hélène ou Roger.

NOUVEAU!
MAGASIN EXCLUSIF. Fleurimont Antique Enr. Vente antiquités, meubles, articles divers, vaisselle. 12e Avenue Nord, 1000 pi. passé C.H.U. 566-7313.

**NOUVELLE ADMINISTRATION:** Marché d'Or, 345 Alexandre, Sherbrooke. Achetons de tout, vendons de tout. Meubles usagés., etc. Ceuillette de linge. 567-7218.

**OBJETS** de décoration, tels que: miroirs et consoles, jardinières, patères, etc. Tél. 567-6928 après 5h.

**PATINS,** garçon Bauer, pt 10. Patins de fantaisie, filles, PT 12. Bottines de ski enfant pt 11. Chaise haute, $15.00. Grande bassinette avec matelas neuf, $50. Table 30X46, $30. Lit d'auto, $10. 563-3252

**PERCHES ET PIQUETS** de cèdre, ainsi que bois de foyer, à vendre. Livraison gratuite, Sherbrooke et environs. Tél. 562-4169.

**PIERRES** des champs, à donner, pouvant servir de remplissage. Dev. Phaneuf, Stoke.

**PLANTE DECORATIVE** naturelle pour maison ou bureau, Cactus géant de 8 pi. Achat exceptionnel. Cause: manque d'espace 567-2124.

**POELE BLANC** Kelvinator, 30", en bonne condition: 1 chaise haute. Tél. 567-9678.

**POELE ELECTRIQUE** 30" blanc, très bon état. Tél. 563-7597.

**POELE ELECTRIQUE** 30" blanc, en bonne condition $100. Tél. 563-0851.

**POELE ET REFRIGERATEUR** en bon état. Tél.: 562-7021.

**POELE** Talisman 850 G.E. vert avocado, four autonettoyant très bonne condition. 563-1989

**POELES 24", 30",** matelas & sommier 39", 54", mobiliers chambres anciens, bureaux commode, couchettes de bébé divan. Bar à boisson, garde-robes avec miroir. Laveuses automatiques, mobiliers cuisine bois. AUBAINES "B", 4364 Ste-Bernadette, Rock Forest. 569-1281.

**POELES** combinés gaz et huile électricité huile, gaz et bois. Fauteuils rembourrés, très propres. Articles divers. 566-0309

**POELES,** réfrigérateurs, laveuses, sécheuses, en bonne condition. Après 6h. 563-6036.

**POELES,** réfrigérateurs à louer à compter $25/mois. LOCATION B.O., 566-4117; 562-2846.

**PORTES DE FOYER,** fer forgé martelé, sur mesures ou régulières, par artisan. 222 Court, Sherbrooke, 563-1116.

**POULES BLANCHES,** vivantes, 1 an, 4 livres, .50¢ chacune. Apportez vos contenants. FERME AVICOLE R. BEDARD INC., 404, 6e Rang Nord, St.Elie d'Orford, 566-6888.

**POUTRES DE BOIS,** 10' à 25' provenant de vieille grange. Après 5H. 565-1341.

PROBLEME D'EAU?
Traitement d'eau Sherbrooke. Avons technicien diplômé. Réparation, location. Vente de sel et d'adoucisseur d'eau. 569-9709.

**REFRIGERATEUR** 'Hot Point' 17' cu., 1 an d'usure, poêle électrique, 30". 569-5386.

**REMISE 10x13, $100. Box stove, 1 hiver d'usure, $50. 562-2915.**

**REMISE 8X10:** équipement gardien de buts: lampes anciennes: coutellerie et ensemble à thé, 3 sous-plats, argent. Tél. 567-3384.

**REMISE** domestique en bois, 8X8'. Pour renseignements 565-7150

REMISES
Avons des remises de bois, de toutes grandeurs. Tél. 562-6655 ou 567-2767.

**REMORQUE(TRAILER)** ,4'X8'X26 po de hauteur, chaussé H-78-15. Prix: $500.00. 184 Marquette, Tél.: 567-6571.

REPARATION
LAVEUSES, SECHEUSES, poêles, réfrigérateurs. Estimés. HEBERT SERVICE ENR., 563-1600.

**SERVICE de L'ESTRIE.** Achat-vente-échange: poêle, réfrigérateur, laveuse, sécheuse, lave-vaisselle, congélateur, marques Moffat et Guerney. 3 mois de garantie sur appareils usagés. Réparation de toutes marques. 225 Wellington sud, 566-1464

SPECIALITE
REMISES 7 grandeurs possibles, bon prix. 846-4817

**STEREO** meuble et autres articles. Renseignements 562-7720

SUCCESSION
Réfrigérateur, laveuse,sécheuse, fauteuils et divers articles. 562-8041 soir seulement, 1481 Desjardins

**TABLE** pour T.V.; moustiquaires; table de salon; auvents; porte; radio-réveil; lampes; radio combiné meuble. Entre 9h et 5h: 562-7705

**TABLES BILLARDS** "BRUNSWICK", à vendre. Inf.: 819-567-5216; 514-687-5991.

**TAPIS ORIENTAL** tout laine, avec sous-tapis, gr. 9X26. Prix d'aubaine. Tél. 563-1572.

**TELEVISEUR COULEURS;** Trancheur à viande, électrique. Tél. 562-5525.

**TELEVISEUR,** à louer à compter $10/mois. LOCATION B.O., 566-4117, 562-2846.

**TELEVISEUR** neuf, 26" à vendre. Garantie. Prix spécial $599. Après 6h.: 563-0247.

**TELEVISEUR** couleur Zénith de 23", plus TV noir/blanc, 12". Les deux pour $275. 569-5608.

**TELEVISEURS** couleurs, à partir de $149. Tél.: 566-4529.

**TENTE-ROULOTTE, toit rigide, 8 places: $750.; tapis or, 9X11 plus sous-tapis: $35.; têtes de lits, cuirette blanche 39": $10. chacune. Après 4h. voir à 318, 5lème Ave. Sherbrooke.**

**TOMATES** bon marché, St Denis de Brompton: 846-2162

**TOUT TERRAIN,** 'Enfibi' de marque Terra-Jet, équipé, parfaite condition. $1200. Tél.: 569-3921, après 6h.

**VENTE DE DEBARRAS:** poêle électrique 220: $100.00. Aquarium: $20.00. Chaise avec tablette pour écolier. 569-6449.

**VENTE DE GARAGE** et bric à brac. Vendredi 11h.am à 8h.pm, samedi et dimanche 11h.am à 4h.pm. 154 Wellington Sud, Sherbrooke.

**VENTE** meubles usagés: réfrigérateur, poêle élect. 220, TV portatif, mobilier cuisine, buffet, divan-lit, garde-robe, table salon, bureau de chambre, poêle gaz 24", valises, cadres, lampes bridge et torchère, fournaise à l'huile, caisse enregistreuse, 4 chaises de taverne et autres articles. 435 Alexandre. 562-4471.

**VETEMENTS DE BEBE,** neufs, 0 à 2 ans. A très bon prix. Voir au 461, Conseil ou tél.: 565-9675.

**VETEMENTS DE** TOUTES sortes: robes, manteaux, couvre-lits, draperies. Très propres. A voir au 1475, Blvd. Alexandre, app. 6, tél.: 569-0414.

## 71 DIVERS À VENDRE

**VETEMENTS** pour bébé 6 mois à 2 ans. Jouets, balance, sac à dos, traîneau. Sommier 54". Acheterais meuble de machine à coudre et table de salon antique. Tél.: 567-6400.

**VIS: BOULONS (NUTS)** charpente 'frame' de camper: annexe à bois: coffre-fort: lot de céramique. Tél. 832-3770 ou 567-6221.

## 73 MACHINERIE À VENDRE

**2 TRACTEURS** Massey Harris 95, 120 H.P. avec souffleur Blanchet, 8 pi. et 2 réservoirs d'acier 8,000 gallons. Tél.: 819-397-2315.

BACKOE MF-50A 1976, 1500 hres. 567-9529.

**CHARRUE** à neige et épandeur à sel ou sable (Tenco ou Arctic) pour tous genres de véhicules. Cylindres, pompes et valves hydrauliques. 'Rofrex Hydraulic Enr.'. Magog, 843-5988.

**GROSSE SOUFFLEUSE** à neige, avec attachements, pour 'loader ou camion', $1000. Tél. 843-6912.

**LOADER HOUGH** 2 verges, 1968, avec 'buckett' à neige. Prix: $10,000. Tél. 843-6912.

**LOADER** M.F. 50 A diesel 1972, avec pelle 300, comme neuf, seulement 1,300 heures, en parfaite condition, transmission automatique. Idéal pour déneigement. Prix spécial pour vente rapide. Inf. 562-4979

**MACK B61** avec charrue et aile de côté. Ford 1971, 600, 4X4 avec 'rack' à charrue. Meteor Rideau 500, 2 portes, ht 1974. 566-0721

**PETIT** 'Payloader', marque 'Hough' (HA-71), excellente condition. Un seul prix: $3,500. V. Croteau, 562-0167.

**TRACTEUR** backhoe M.F 30, diesel à vendre avec contrat dedéneigement, plus pelle à gravier, pelle à neige, chaînes, parfait état. Prix à discuter. Après 6h 566-6989

**VIDEUR DE SILO** neuf, à vendre moitié prix. Inf.jour: 514-372-7678; soir: 514-372-0988.

## 81 MACHINES À COUDRE

**PFAFF** BERNINA, OMEGA, WHITE. Service après vente gratuit. Réparation de toutes marques. CENTRE DE LA MACHINE A COUDRE, Léo Leblanc, prop. 100, 10e avenue nord, 569-4432

**REPARATION A DOMICILE.** Vente machines à coudre. CLAUDE DOYON, 1704 Galt Est, 562-8316.

VENTE
REPARATION, service après-vente chez P. DEMCHUK & FILS, spécialiste en vente et réparation de machines à coudre de toutes marques. SPECIAUX EN MAGASIN. 558 Galt ouest, 562-7642.

## 82 VÊTEMENTS À VENDRE

**1 MANTEAU** hiver, 10 ans, vert. 1 manteau été, 12 ans, vieux rose. Après 4h. 566-7751.

**IMPERMEABLE** BEIGE, presque neuf ainsi que manteau d'hiver, couleur rouille, gr. 15-16 ans. Inf.: 864-4087.

**MANTEAU** d'hiver long, couleur rouille, genre canadienne, a été porté 8 à 10 fois. Grandeur: 7-8 ans. $45. 846-4174

**MANTEAU DE CUIR** à vendre, ton brun roux, 13/14 ans, $100., très peu d'usure. Tél. 569-6624.

**MANTEAU RAT MUSQUE,** gr. 14, valeur: $1200. pour $600. 2 ans d'usure seulement. Tél.: 562-9525.

**MANTEAU** vison pâle, presque neuf, gr: 13-14. 569-8077.

**PONCHOS EN LAINE** du Mexique ou d'Islande et collection de vêtements d'été réduits de 40%. BOUTIQUE LIEUTENANT, 43, Alexandre, 562-5255.

**ROBE DE MARIEE** blanche, exclusive, gr. 7 ans, manches longues, chapeau avec voile et jupon. Valeur: $400, pour $200. Tél. 562-7562.

**ROBE DE MARIEE** gr. 7 ans robe et cape longues, avec marabout et manchon. 562-0694.

**VETEMENTS** pour enfants, de la naissance à 5 ans. Pousse-pousse (Gendron), siège d'auto. Tél.: 565-9073

## 83 ANTIQUITÉS

**3 MOBILIERS** chambre à coucher, 2 Louis XV et l'autre Victorien: machine à coudre 1896: 2 roues charrette. 567-3384.

**ANCIEN** GROS POELE à bois 'Renfrew', très décoratif, refait à neuf. Tél. 563-9249.

**ANTIQUITES** à vendre. Mobilier de chambre, style Victorien, 3 mcx, tête de lit 7 ½' de haut ainsi que commode avec miroir. Mobilier salle à manger, 9 mcx, style unique. Acheteur sérieux seulement. 569-2421 1-888-2738.

**DEMANDE** à acheter ameublements antiques d'une maison entière incluant table de salle à manger, 4 ou 6 chaises, en bon état. Bureaux. Tables de salle à manger. Lampes à l'huile. Grosses ou petites lampes Tiffany, 50 à 100 ans. Vieilles valises de cuir ou de bois. Aussi pianos automatiques avec rouleaux en très bon état. Nous payons comptant pour articles en bon état. Dans un rayon de 30 milles. Achèterai ce dont vous voulez disposer. 569-2094

**HARMONIUM,** bahut, chaises, bureaux, tables, divers autres meubles. 563-0870.

**LUSTRE REMONTE:** $350.00. Chaise bercante-tricoteuse en alguemarin; 2 pneus gr. 13. Tél.: 562-2724, le midi.

**PIANO A ROULEAUX** automatique, datant du début du siècle, joue manuellement, remis à neuf, plusieurs rouleaux inclus. Aussi ancien gramophone avec collection de disques 78 tours. 562-3864.

**POELE A BOIS** antique, exclusif, réchaud en cuivre, comme neuf. $800. Tél.: 567-9862

**S.V.P.** que l'homme de la rue Victoria qui m'a téléphoné il y a quelques temps au sujet de mobiliers antiques pour meubler maison complète me téléphone de nouveau car j'ai perdu l'adresse et le numéro de téléphone de cette personne et je voudrais lui parler de nouveau. Composer 569-2094

## 84 TERRE DE JARDINAGE

**TERRE A JARDIN,** pelouses, etc. Aussi concassé. Tél.: 569-1314.

**TERRE NOIRE,** pour un mélange parfait et une meilleure récolte: Faites venir à l'automne ou pour économie venir la chercher avec remorque, sac de 50 à 60 lbs. 846-3284.

## 85 TERRE POUR PELOUSE

**ARBRES CULTIVES:** Pins sylvestres, pins blancs, érables, cèdres. Aussi pins pour haies, $5.00. Prêts à être plantés. S'adresser à V. Croteau, 1146 Chemin St-Elie, rte 220, 2½ milles du Carrefour. 562-0167 562-3376.

**NOUVEAU TERRASSEMENT**
Terre noire pour mieux ensemencer votre terrasse et jardins.
**TÉL.: 567-9983 562-0259**
85-2214

## 85 TERRE POUR PELOUSE

**ANGUS TERRASSEMENT** tourbe livrée: .04½¢. Haie de cèdre. 832-3512

**CEDRES POUR** HAIES, plantés ou livrés seulement. Tél.: 563-9034.

**DUMAS & FILS:** Terre à terrasse et jardin, sable, gravier. Renseignements: 562-9898

**PEPINIERE J.P. SEVIGNY,** spécialiste en aménagement paysagé. Aussi pose de tourbe cultivée, patios, rocailles, haies de cèdres, etc. 849-2429.

TERRASSEMENT OMER VALLEE
Spécial pour automne: haies de cèdre, tourbe livrée, 0.4½¢. Nous faisons l'installation. Estimation gratuite. Tél. 846-2286.

**TERRE A PELOUSE** arable, terre de remplissage sablée, 034 concassé. J. GAGNON. Tél.: 563-5660 après 5h.

## 85 TERRE POUR PELOUSE

**VENTE, POSAGE ET TAILLAGE** de haies cèdres, tourbe. Entretien général. 567-2572.

**GILLES THIBAULT TERRASSEMENT**
• Haie de cèdres • Tourbe livrée ou posée, patios. • Taillage et plantation d'arbres. Estimation gratuite
**1409 St-André**
**TÉL: 567-9532** 85-2146

**GRAVIER, SABLE, TERRE A TERRASSE ET A REMPLISSAGE.**
**Boul. St-François-Nord**
**HENRI MARTINEAU**
**562-2233**
**Livraison et chargement sur place.**
85-2376

**EN SPÉCIAL**
**ROLAND THIBAULT TERRASSEMENT**
La plus belle tourbe de champs en ville et haies de cèdres de toutes grosseurs.
Les prix sont avantageux.
85-1661 **515, Morin 569-4940**

**GÉRARD THIBAULT**
**Terrassement**
**569-8156**
Un seul propriétaire. Travail reconnu! Tourbe livrée et posée. Service rapide Patios. Cèdres. Estimation gratuite.
**1437 St-André** 85-657

**TERREAU DE L'ESTRIE**
**Gaétan Jetté, prop.**
**TERRE NOIRE, TERRE A JARDIN**
**terre à terrasse, sable et gravier.**
**Faisons mélange de terres pour jardins.**
**Livraison et chargement sur place.**
**Déneigement à l'heure ou au contrat.**
**R.R. 5, Sherbrooke**
85-2129 **Chemin Lavallée** **562-1803**

## 86 DEMANDE À ACHETER

**ACHETERAIS** réfrigérateurs, poêles, laveuses, sécheuses, congélateurs, payons comptant. Tél.: 565-1441.

**ACHETERAIS MEUBLES:** poêles, réfrigérateurs, parfait état. Aussi meubles antiques. Payons comptant. 567-3581.

**ACHETERAIS** vieilles batteries d'auto. Paierais $2. Irais les chercher à domicile. $3. si vous les apportez. 569-3562

**ACHETERAIS** 4x4, bon état, paierais entre $1500.-$3000. Jour: 565-3263, soir: 567-4724.

**ACHETERAIS** TV couleur, en bon ou mauvais état. Tél.: 566-4529.

**ACHETERAIS** vieilles batteries d'auto. Paierais $2. Irais les chercher à domicile. $3. si vous les apportez. 569-3562

ACHETONS VIEIL OR, pièces d'or, bijoux antiques, diamants. S'adresser: SKINNER & NADEAU, 82, nord, Wellington.

**OUTILS** d'ébéniste, corroyeur, scie à ruban, banc scie, planeur, presse-drill, etc... Considérerais outils anciens ou nécessitant réparation. 562-0167.

**RECHERCHE** propriétés 8 logements et plus. Tél. 562-2846 après 5h.

## 88 INSTRUMENTS DE MUSIQUE

**2 COLONNES** de son avec 4 Altecs 100 watts, 12" et 2 flutes Communyty, ainsi que ampli. vocal GBX. 569-5350, 567-9045

**3 ECOUTEURS** professionnels, neufs, modèle Koss Pro 4 AA, $55. 569-3956

ACHETONS instruments de musique usagés. 565-0875.

**BASEMAN OU** GUITARISTE SOLISTE, demandé immédiatement. Tél.: 566-0583.

**CABINET AVEC** haut-parleur (J.B.L.) K 140 de 150 watts, à vendre. Contactez Marcel: 566-0783.

**CENTRE DE MUSIQUE GAGNON.** Venez voir les orgues "Thomas" avec clavier illuminé; méthode la plus facile pour apprendre. Inscrivez-vous maintenant pour session de cours débutant en septembre. 566-8336, 2628 King ouest, Sherb.

**ECOLE DE MUSIQUE LEVIS** STUDIO D'ORGUE LOWREY. Choix de cours privés, orgue, piano, guitare, violon, banjo, batterie...Places disponibles pour septembre. 569-5357; 569-1444.

**FLUTES TRAVERSIERES** partitions, kits, accessoires, matérial pour musiciens et étudiants. 297 Alexandre, 562-8539

**GUITARE** électrique et amplificateur neufs pour débutant, prix: $300.: 235, 13ième nord.

**GUITARE** 'Lado', amplificateur 'Roland'; écho et wa-wa. Prix: $1,700. Après 6h.pm. 567-9596.

**GUITARES:** Norman, Kamouraska, Lado, élec. escompte supplémentaire pour septembre sur guitares classiques. Accordéons, violons, amplificateurs, ensemble de batteries. Bon prix. Vente à partir de $10.00 par mois. Location d'équipement pour orchestre. PAINCHAUD MUSIQUE, 825 Short, près Place Belvédère, Sherb. 569-1015.

**ORGANISTE** chanteuse cherche emploi dans bar-salon ou autres. Tél. 875-3994.

**ORGUE** Galanti X 360, 2 claviers, batterie automatique, 'sustain', en très bon état. Table de ping pong. 569-0786

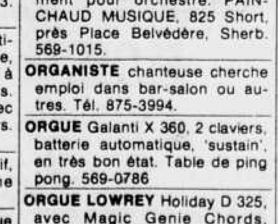
**ORGUE LOWREY** Holiday D 325, avec Magic Genie Chords, complet, 5 ans garantie. Cause: départ. Tél.: 562-0993.

**PIANO ANCIEN** très bon état, $700. Tél.: 849-7171

**PIANO** automatique, bonne condition. 562-5663

**RECHERCHE** jeune guitariste-chanteur pour former groupe populaire. 567-3034

**VIOLONS SUZUKI,** Nagoya 1/2 et 3/4 complet avec boîte et archet. Rég.: $249.95, SPECIAL: $199.95. L'offre ne dure qu'un mois seulement. 565-0875.



**Robert Blouin PIANOS**
**ORGUES "WURLITZER"**
**VENTE - SERVICE - LOCATION**
**1506, KING OUEST, SHERBROOKE, 569-3423** 88-1982

## 89 MATÉRIAUX DE CONSTRUCTION

SPECIAL
Ripe pressée 1/4, $5.60: sterofoam, 1 paquet de 30 feuilles, $110.: veneer degradé, 1/2, $11.50: planches de pin, 1 X 6, $350. du 1000'. Tél. 562-6655 ou 567-2767.

## 101 PERSONNEL DEMANDÉ

**A TEMPS PARTIEL OU TEMPS PLEIN** cherchons couples et personnes qui veulent un commerce. Un distributeur Amway de la région donnera la formation voulue. Composez: 569-4853.

**ABSOLUMENT BESOIN** personnel, pour entreprise privée, 21 ans et plus, contactez M. Labbé, 563-6662.

**AUDITEUR** de nuit demandé à temps partiel, 16hres minimum garantie par semaine. QUALIFICATIFS: Etudiant en technique administrative ou équivalent. S'adresser en personne: Auberge des Gouverneurs, 3131 King Ouest, Sherbrooke.

**BAR MAID** avec expérience demandée. Se présenter 913, 13e Avenue nord après 11h am

**BESOIN URGENT** de personnel, temps partiel, dans le domaine du meuble. Demandez M. Robert après 6h. 563-6661.

**BOUCHER** demandé avec expérience dans l'épicerie. S'adresser 88 Alexandre. Jour 562-0411, soir 566-0118

**CAISSIERE** d'expérience demandée, à temps partiel, pour une Caisse populaire de Sherbrooke. Faire parvenir Curriculum Vitae à Case 73, La Tribune, Sherbrooke, J1K 2X8.

## 101 PERSONNEL DEMANDÉ

**COMMIS-COMPTABLE** demandée, avec 2 ans d'expérience. Temps plein. Faire parvenir curriculum Vitaé au C.P. 185, Rock Forest, J0B 2J0.

**CONCIERGE** demandé, pour prendre soin maison appartements. Tél. 563-9539.

**CONTRACTEUR** de couture avec un groupe d'opératrices à domicile, avec moulins à coudre d'usine demandé, pour vêtements d'enfants, manteaux, pantalons. Excellente opportunité pour personne capable avec bonne qualité de production. Appelez M. Félix, 1-(514)-526-3721.

**COUPLE D'AGE** MOYEN, avec expérience, demandé comme concierge pour bloc-appartements. Tél.: 864-4738.

COUPLE d'âge moyen pour conciergerie et travaux d'entretien, de plomberie et menuiserie. Loyer et salaire selon qualifications. 563-2768.

**COUPLE** ou personne retraitée, pour s'occuper d'une maison de chambres. Condition à discuter, logement disponible. Références. Tél. 567-9036.

**VENTES PROFESSIONNELLES DE PRODUITS DE SOUDAGE POUR L'ENTRETIEN**

"Certanium Alloys and Research Co."... à la suite de recherches considérables ont mis au point des baguettes d'apport de soudure de qualité supérieure, de plus grande souplesse et ayant des caractéristiques de soudage exceptionnelles.
Si vous avez un relevé d'emplois stables, une expérience dans les ventes en gros ou dans le soudage et que vous désirez vivement entrer dans la vente de produits de soudage, nous pouvons vous offrir:

- Un programme intensif de formation théorique et pratique
- Un programme de fonds disponibles et d'avances consenties
- Commandes régulièrement renouvelées
- Des bénéfices élevés sur les commissions
- Allocation de dépenses
- Carrière prometteuse
- Territoire établi

Pour en apprendre davantage sur notre territoire local, téléphonez-nous pour un entretien confidentiel.
**(819) 566-6464**
**M. Denis Lacroix**
**les 13, 14 septembre**
**de 8h. A.M. à 3h. P.M.**
**ou envoyez vos résumés à:**
**CERTANIUM ALLOYS AND RESEARCH COMPANY**
**5875 avenue Andover**
**Ville Mont-Royal, Québec H4T 1H8**
101-2408

**MÉCANICIEN**
avec expérience, demandé pour concessionnaire de voitures américaines.
Salaire selon compétence.
S'adresser à:
**COOKSHIRE AUTO LTÉE**
**505, rue Principale Cookshire**
101-2461 **875-3346**

**TECHNICIEN EN TÉLÉVISION**
- expérience minimum 3 ans
- connaissance de l'anglais pour emploi à l'atelier et service extérieur.

Bon salaire et excellentes conditions de travail.
Cet emploi vous est offert par le plus grand centre audio et video de la région.
**VIDEOTECH** **910 King ouest Sherbrooke**
101-2490x

**LE CANTON D'ASCOT DEMANDE**
**un commis de bureau**
**EXIGENCES:** très bonne connaissance du français, bilingue, dactylo.
Faire parvenir votre demande à:
**M. Arthur Drouin, sec.-trés.**
**C.P. 268, Lennoxville, Qué.**
**J1M 1Z5**
**ou vous présenter à**
**L'HOTEL DE VILLE**
**Route 147**
**avant le 26 septembre 1979**
101-2426

**Plastocrat**
DIVISION PLASTECH INC
Une jeune agressive et dynamique compagnie ayant fait des progrès fantastiques dans le moulage de précision des plastiques est à la recherche de personnes avec les qualifications énumérées plus bas.
**Outilleurs/Machinistes**
**QUALIFICATIONS:** Minimum de trois ans d'expérience dans la fabrication de moules pour l'injection des plastiques. Préférablement bilingue. Une compétence de "design" serait un atout.
**FONCTIONS:** Fabriquer l'outillage pour produits industriels, à partir de la conception du moule par dessins ou esquisses, commander ou fabriquer ses composantes, machinage, assemblage, échantillonnage. Travail sur équipement des plus moderne.
**SALAIRE:** Sera établi d'après la compétence de l'individu et sera des plus compétitif. Bons bénéfices marginaux et chance d'avancement.
S'adresser en confidence à l'adresse ci-haut ou appeler
**(514) 263-2970 - J-Guy Deragon.**
101-2407

## 101 PERSONNEL DEMANDÉ

**COUPLE SERIEUX!** Voulez-vous augmenter vos revenus? 846-4727.

**COUPLES** et personnes sérieuses, 18 ans et plus. A temps partiel ou temps plein. Vous pouvez bâtir votre sécurité et réaliser vos rêves grâce à un travail plaisant et rentable. Formation assurée. Inf., demandez Sylvie Levesque, 864-9685 entre 5h. et 7h. PM.

**DAME** 25 ans et plus, pour garder garçon de 16 mois, légers travaux ménagers, 8h. à 5h., $55/sem., quartier Nord. Tél. après 18h. 562-3401.

**DAME POUR GARDER** chez-moi, un jeune enfant, 4 après-midis par sem. 2h.30pm à 5h.pm. 11e Nord. 567-3289.

**DESIREZ-VOUS** un emploi à temps partiel, facile et payant, aucune expérience requise, demandez M. Thibault, 563-6662.

**FERMIER DEMANDE** pour travail dans la Région de Bromont. Homme marié de préférence avec famille, âgé d'au moins 30 ans. Bonnes connaissances des animaux et des machineries agricoles. 5 ans d'expérience. Références nécessaires. M. Paradis 514-375-2812 ou M. Lépine, entre 6h.-8h.pm. 819-477-1778 ou 477-4529.

**HOMME BILINGUE,** à sa retraite cherche travail temps plein ou partiel. Rémunération raisonnable. Tél.: 562-8498.

**LE CAROSSIER P.B. INC.** est à la recherche d'un DEBOSSELEUR de classe A, B ou C. Plan boni annuel pour homme qualifié. Tél.: 846-2997.

MANUFACTURIER DE CHAUSSURES requiert les services d'un SUPERVISEUR au dept. de couture. Notre récente expansion a créé ce poste à notre département de couture. Superviseur d'expérience et bilingue de préférence. S'adresser à: BROWN SHOE OF CANADA LTD., 1857, Rogers Road, Perth, Ont.

**MECANICIEN** Classe C., demandé pour garage à East Angus. Tél. 832-3478.

**NORD:** dame demandée pour garder 2 enfants, 3 ans et 3 mois, travaux ménagers. S'adresser à 1687 Simard, sauf mercredi soir et jeudi.

**OPPORTUNITE** extraordinaire d'augmenter vos revenus dans un projet de marketing. Pour rendez-vous 565-0816

**PREPOSE AU SERVICE AUX CONSOMMATEURS.** Temps partiel, 5 demi-journées. Tâches: répondre aux demandes du consommateur concernant les tests de produits, référer les consommateurs pris avec un problème particulier vers l'organisme susceptible de solutionner le problème. Accueil des visiteurs. Réception et classification des documents. S'occuper de la correspondance du centre d'information. EXIGENCES: Une bonne connaissance du français, capacité de s'exprimer en anglais, expérience de travail avec le public, une certaine connaissance du domaine de la consommation, dactylographie 50 mots/min. Envoyez curriculum vitae à: l'Association des Consommateurs de Sherbrooke, C.P. 985, Sherbrooke. J1H 5L3.

**QU'EST-CE QUE T'ATTENDS?** L'emploi la plus rentable, à temps partiel et en même temps, tu as l'opportunité d'apprendre un métier très rentable. Demandez M. Boulanger, 563-6661.

**RECHERCHONS** couples pour nous aider dans notre commerce, avec possibilité d'association. Tél. 569-2390.

**RECHERCHONS** personnes dynamiques n'ayant pas peur du défit, mariées, âgées 25 ans et plus, études secondaire IV ou l'équivalent, belle personnalité, aimant rencontrer les gens. Si vous croyez rencontrer ces exigences et que vous croyez en l'avenir, nous sommes anxieux de vous rencontrer. Ecrire C.P. 534, Sherbrooke, J1H 5K2

**REPRESENTANT** en assurance-vie, vente et service, clientèle établie. Sec. V, marié, 25 ans. $13,500. plus commission et boni. Pour rendez-vous: 569-9031 demandez René Ménard.

**SERVEUSE DE TABLE** demandée, avec expérience pour salle à manger. Motel Le Grec, RR 2 Lennoxville. 569-5259

**SI VOUS ETES MARIES** et désirez un 2ième revenu, c'est à nous qu'il faut vous adresser. 565-1647

**TRAVAILLEURS** qui désirent un emploi à temps partiel, payant, dans la vente, nous avons quelque chose d'intéressant à vous offrir. Demandez Mme Labbé, 562-2174.

**TU CHERCHES** un emploi (grévistes), j'ai pour toi du travail, à temps partiel, payant. Demandez Mlle Plante après 1h., 563-6661.

**UNE COMPAGNIE** importante, établie au Québec depuis plusieurs années, est à la recherche d'une personne agressive qui désire orienter sa vie vers une carrière permanente. Le candidat choisi se verra offrir un revenu suppérieur et un travail captivant, des commissions et boni formant un revenu toujours croissant, des avantages sociaux, une formation initiale et avancée aux frais de l'employeur, des possibilités d'avancement. Pour plus de renseignements 569-9259 demander Paul Lacoursière ou écrire Case postale 907, Sherbrooke J1H 5L1

**VOULEZ-VOUS** plus dans la vie? Un peu d'argent supplémentaire peut l'embellir la vie. Gagnez de l'argent supplémentaire en distribuant des produits AMWAY. Prenez rendez-vous en composant: 569-4232.

## 102 TRAVAIL DEMANDÉ

**APICULTEURS.** Vous avez besoin d'aide à temps partiel durant cette période de l'année? Région Sherb. Tél: 878-3338

**FEMME** début de la quarantaine, fiable, bonne éducation, garderais enfants le soir. 569-8169.

**FERAIS** ménage à domicile partout dans Sherbrooke et Canton d'Ascot. 566-2851

**FERAIS MENAGE** dans maison privée ou bureau. Tél.: 567-8516, demandez Line.

**FERAIS** tous genres de travaux de dactylographie, à domicile, pour étudiants ou petites entreprises, 4 ans d'expérience. Demandez Danielle, 567-1797.

**FERAIS** travaux de dactylographie à la maison, possédant 4 ans d'expérience. 569-0680.

**FERAIS** travail de comptabilité. Tenue de livres. Service de paye, à domicile ou au bureau. Peut donner bonnes références. 566-0704.

**FINIS LES PROBLEMES** Faites traiter vos payes à l'ordinateur pour un coût minime. Spécialité: 1 à 20 employés. Consultez SHTARK International Ltée, 864-9053

**HOMME A TOUT FAIRE,** accepterait tous genres de travaux, à Sherbrooke et environs. Tél.: 566-4817

**HOMME** expérimenté ferait revêtement de corniches, de fenêtres avec déclin d'aluminium, vinyle. 566-6258, 562-5630 demander Jean Martineau

**MENUISIER,** classe A, offre ses services pour tous genres de travaux en menuiserie. Après 5h 562-5283, 565-8926

## 102 TRAVAIL DEMANDÉ

**PEINTRE** compétent ferait peinture à l'heure ou au contrat, estimation gratuite. 843-8760.

**POUR PETITS ET MOYENS COMMERCES:** homme bilingue offre ses services, à temps partiel, en comptabilité générale, tenue de livres, services de payes. Après 6h. 563-6383 ou 837-2406.

**SECRETAIRE** 5 ans d'exp. cherche travail de bureau ou de comptabilité, 1 à 2 SOIRS SEMAINE. Après 5h.: 569-2008.

## 103 VENDEURS—VENDEUSES

**VENDEUR** demandé, vente et service, clientèle établie. Sec. V, marié, 25 ans. $13,500. plus commission et boni. Tél. pour rendez-vous à 569-9031 demandez René Ménard.

## 123 COURS PRIVÉS

**ATTENTION:** COURS D'ORGUE ET DE THEORIE MUSICALE POUR DEBUTANTS, PROFESSEUR AVEC EXPERIENCE. INF: 562-6724.

**COURS** de violon, violoncelle, piano, flûte à bec. Privés ou groupe. Enfants 6 ans et plus ou adultes. Professeurs diplômés. Tél. 864-4695.

QUARTIER NORD: professeur de piano. Tél. 569-7593.


COURS D'IMPÔT
DÉBUTANT LE 17 SEPTEMBRE
H.R. Block vous apprendra à compléter des déclarations d'impôt avec un cours de 13 semaines.
— Cours sur les lois actuelles
— Aucun âge requis,
— Aucune expérience nécessaire.
— Entrevues aux gradués qualifiés.
Pour de plus amples renseignements, veuillez écrire ou téléphoner:
H&R BLOCK
1578, OUEST, RUE KING SHERBROOKE
(819) 567-0533
123-2163


## 143 SERVICES DIVERS

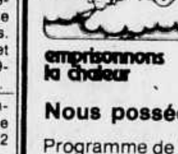
**ANTIQUITES.** Décapage de meubles de tous genres. Bon prix raisonnable. Estimée gratuit. Service consciencieux, professionnel. Jean-Guy Rénovation Enr. 567-0008.

PATRICK VANHERPE
TAXIDERMISTE
SPÉCIALITÉ: GROS GIBIER
MONTAGE DE TOUS GENRES
VALCOURT: (514) 532-3317
143-2417x



CETTE ANNONCE VAUT $10⁰⁰
Sur présentation de cette annonce, vous bénéficierez d'un rabais de $10 sur réparations d'appareils ménagers tels que: poêles, réfrigérateurs, laveuses, sécheuses, air climatisé.
Date limite de ce rabais: 15 septembre 1979.
143-2419x
Inf.: 562-7021




ISOLATION AUX CONSOMMATEURS ENR
emprisonnons la chaleur
Jean-Luc Leblanc, prop.
SHERBROOKE, QUÉ.
Nous possédons le permis de la R.E.C.Q.
Programme de Subvention Estimation gratuite
Téléphone (819) 563-7616
143-2341



LE GOUVERNEMENT VOUS PAIE POUR ÉCONOMISER (si vous êtes dans les normes gouvernementales)
POSSIBILITÉ D'ÉCONOMISER
de 30% à 50% sur votre chauffage
avec l'ISOLANT MOUSSE RAPCO-FOAM
ISOLATION YOLY INC.
562-4682
143-2268



LEBLANC ISOLATION ENR.

Programme de subventions
Obtenez vos subventions en totalité car nous possédons le permis de la R.E.C.Q.
Denis Leblanc, prop.
(819) 566-6784
Estimation gratuite
LEBLANC ISOLATION ENR.
143-2306x


## 162 TRACTEURS

**TRACTEUR** 10 c.v., avec souffleuse à neige, 1969. $1,100. Tél.: 569-1918

**TRACTEUR COCKSHUTT** NO 20 au gaz avec attache 3 points et pelle arrière, avec chaînes. Prix: $1200.00. Tél.; 567-0257.

**TRACTEUR** KUBOTA 6000, diésel, 15 forces, 4x4, avec pelle hydraulique et tondeuse 42 pouces. N'a que 155 heures d'opération. Aubaine: $5,800. moins $600. si tondeuse non désirée. 569-7888.

**TRACTEUR** YARDMAN, 8 forces, souffleuse, tondeuse. Tél.: 562-4966

## 164 MOTONEIGES

**2 MOTONEIGES,** "Moto-SKI", une 'Futura 400'; l'autre 'Nuvick 340', 1977. Le tout en parfaite condition. Après 6h. la semaine, 562-3194

**OLYMPIC** 340 1977, comme neuve, avec remorque double. 562-0007 après 6h

**SKI-DOO** OLYMPIQUE, 1971, 399, 24 forces, très propre. $175. Après 2h pm: 562-3676

## 165 MOTOCYCLETTES SCOOTERS

175 YAMAHA Motocross. Tél.: 565-1645

## 142 GARDERIES

**DAME** garderait jeunes enfants chez-elle. Disponible de 8h.am à 4h.pm. 567-2020

**DAME GARDERAIT** chez-elle, enfants 0 à 6 ans, quartier Est. Tél. 566-6570.

**EDUCATRICE** spécialisée garderait enfants 0 à 5 ans, normaux ou handicapés, du lundi au vendredi. 566-1751

**EST** Garderais enfants chez-moi, près hôpitaux. 567-4188

**FLEURIMONT:** rue des Saules, dame garderait enfants. $25/sem. Tél. 566-1250.

**GARDERAIS** un enfant entre 1½ et 3½ ans, chez-moi. Je demeure rue Lincoln. Demander Claudette, 565-1825.

**GARDERAIS** enfants chez-moi, 1½ an et plus, du lundi au vendredi, quartier nord. 562-6873.

**GARDERAIS** chez-moi, enfant 2 ans et plus. Rue Simard. 567-8514.

**GARDERAIS** enfants, 2 ans et plus, chez-moi. Secteur Polyvalente Le Phare. 565-7429

**GARDERAIS** chez-moi, enfants de 1 à 4 ans, à la semaine. 563-6123.

**GARDERAIS** enfants, chez-moi. Rue St-Jean-Ouest, East Angus. A la semaine ou à la journée. 832-3884

**GARDERAIS** enfants à la semaine, face à polyvalente Le Phare. 567-1498

**JE GARDERAIS** chez-moi, enfants 0 à 6 ans, à 1458 Du Rosaire, quartier ouest. 566-6705.

**JE M'APPELLE MELANIE!** J'ai 2 ans, j'aimerais avoir une petite compagne ou compagnon pour jouer. Galt ouest. 565-9442.

**NORD.** Je garderais enfants chez-moi, à la journée. Renseignements: 565-7228

## 143 SERVICES DIVERS

**LES ENTREPRISES L.R. ENR.** fait la réparation à domicile et entretien des petits moteurs O.M.C., Briggs & Starton, Tecumseh, Koler, etc...563-2253; après 5h. système T.A.S.

LITS D'EAU
A VENDRE. Vaste choix modèles, grandeurs populaires, acessoires, literie. Installation, service sur rendez-vous: 563-8744, GILLES DUBE.

**MENUISIER.** Construction et réparation de tous genres. (Armoires, galeries, finition sous-sol, etc.) Tél. 562-0809.

**PEINTRE-PLATRIER** offre ses services: peinture, tapisserie, joints, stucco, tout genre. D. GAGNE, 563-1237, 569-5891.

PEINTRE-
tapissier, en bâtiment, licencié, à contrat ou à l'heure. Estimation gratuite. J. L. Aubé, 563-8983

**SABBLAGE DE PLANCHERS** avec finition plastique, sans cirage.Estimation gratuite. Tél.; 569-1719; 566-8358.

Y.LATENDRESSE, ENT. Ferblantier, brûleurs à l'huile. Vente et entretien. Système de chauffage à l'huile et au bois. TEL.: 567-5150.

## 165 MOTOCYCLETTES SCOOTERS

**2 MOTOS HONDA** Une trail Xl-250, une route CB-360-T. 782 Gariépy, Sherbrooke, 569-0472

**CYCLOMOTEUR** Califo 1973. Prix à discuter. François Bureau, 562-3386

**HONDA** 1000 cc, 1976, tout équipée, équipement Calafia, avec remorque. 832-3396

**HONDA 750 F** 1978, 22,000 k., Honda CB 360 1975, 15,000 milles, $850. Suzuki GT 380 1977, 11,000 km, $1,150. Entre 9h-5h pm 569-9286, après 5h 562-8607

**HONDA 750,** 1975. Prix à discuter. S'adresser: 567-4665, Asbestos: 1-879-2435.

**HONDA CB 360 cc.,** 1974, 9,000 milles. 'rings' neufs. Tout équipée. 846-4943

**HONDA XL 350** 1975, 6,000 m.: aussi Honda 550, Four, 1977, 14,000 m., toute équipée. East Angus, 832-2777.

**STORAGE** de motos, assurance et préparation pour l'hiver incluses-Si vous avez des réparations à faire sur votre moto, vous serez facturé au printemps. S'adresser Motos Thibault, 569-1155

**YAMAHA 1976,** presque neuf, tout équipé, 1,800 milles. Tél.: 569-4440.

• Pour recevoir La Tribune à domicile: 566-6353

## 166 REMORQUES

**'TRAILER'** double pour chevaux marque Crown, 1971, parfait état. Jour 845-4476, sor 846-2568

## 168 CAMIONS

**4X4 JEEP SCOUT** 1967, 6 cyl., 2 chaufferettes, en bonne condition. A voir! 563-5582

**CAMION DODGE 1974,** 900, dompeuse, permis Région 5. 562-2950 et 843-1253.

**CAMION DODGE** ¾, fourgon d'armée, bas millage, avec garantie, surpasse tout genre de 4x4 que vous avez pu essayer... 275 KING OUEST.

**CAMION FARGO** 4 X 4, 1976, neuf, 3 tonnes avec treuil: RAM CHARGER, 1977, automatique, 4 X 4: DODGE, 4 X 4, 1/2 tonne, 1972: plusieurs camions dompeurs, 3 et 4 tonnes. S'adresser à : Garage Routhier & Fils, R. R. 4, Sherbrooke. Tél. 562-6217.

DODGE 1970, 1 tonne, à vendre. Tél.: 567-4368.

**DODGE 4x4,** 1975, 43,000 milles. 837-2834, 837-2684, après 5h.

**DODGE CLUB CAB** '78, bonne condition, auto. V-8, 20,000 km. M. MacLeod, représ. 569-9735.

**FARGO 1971,** pick up, à vendre. Tél.: 563-5302.

**FORD PICK UP:** 1975, 4x4, 360 V-8, 4 vitesses, ½ tonne, 42,000 milles, s.f., s.d., $3,950.00 ou échange pour 1975 CHEROKEE JEEP, V-8, 4 vitesses, s.d., s.f. Tél.: 562-4507 après 5h.

**FORD PICK-UP** ½T. 1975, impeccable, standard, moteur 302, anti-rouille: $3,400.-GMC 3⁄4t., pick-up 1974, antirouille impeccable, standard, moteur 350. Jamais sorti l'hiver $3,000.00.-GMC 3/4t. 1975 peinture neuve, 350 p.c. autom., pneus neufs: $3,700.00 Particulier. 843-9651.

**GMC 'SUBURBAN'** Sierra Grande de 15, 1978, 4 roues motrices 35,000km., 'hitch' robuste pour roulotte. Tél: 837-2839.

**GMC 1974,** pouvoir sur 4 roues ¾ de tonne, bonne condition standard. 843-8346, 843-7390

**GMC** 4 roues motrices avec souffleur. GMC 1966, modèle 8500, avec boîte dompteuse Sicard 1962, moteur 6-71-N diesel avec aile de côté de 9 ' e charrue avant 9'. 835-5770

**GMC pick-up, ½ tonne 1977 Heavy Duty, Sierra, tout équipé 4X4, comme neuf, autom., 2 sets roues, cabine. Particulier $6,800. Tél.:1-876-2630.**

**INTERNATIONAL** ½ tonne, en bonne condition, avec boîte 6x12. Tél.: 562-1458

**JIMMY** High Sierra1975, très propre. Entre 7h-8h 567-1069

**PICK-UP** Dodge, 4 roues motrices, 34,000 km, intérieur de luxe. 835-5766

**PICK-UP GMC** 1977, ¾ tonne 350 automatique. Après 5h 837-2567.

**VAN DODGE** B100 1976, 6 cylindres, standard, 3 vitesses, servo-freins et direction, 4 pneus radiaux, intérieur fini, seulement 33,000 milles. Tél.; 845-4947. Particulier.

**VAN GMC** 1977 350, 4 barils 30,000 milles, vitres teintées 843-2561

## 170 AUTOS A VENDRE

**'76 FORMULA FIREBIRD:** équipement Trans-AM, 35,000 m., moteur 400, bon prix, parfaite condition, comme neuve. 1043 Baron. 562-2814 ou 562-0885.


TRES BONS PRIX SUR VOITURES NEUVES et USAGÉES

OUVERT LE SAMEDI DE 9h. à 12H.
DÉMONSTRATEURS
'79 PARISIENNE Brougham, 4 por., tout équipée (bleu)
AUTOS USAGÉES
'76 FORD ELITE. 43,000 m.
'76 Pontiac Laurentien 21,000 m.
'76 PONTIAC Grand Prix, 2 por. h.t., sièges baquets, rouge. 41,000 m.
'75 FORD 4 por., 39,000 m.
'75 Grand Prix V-8, aut., s.f.s.d.
'74 OLDSMOBILE Cutlass Suprême, V-8, sièges baquets, 37,000 m.
'74 NOVA V-8, auto., s.d., s.f., 38,000 m.
'74 PLYMOUTH V-8, auto., s.d., s.f., 38,000m., air climatisé.
'74 Mercury Comet 43,000 m. 6, aut. s.f. s.d.
'74 Buick Regal sièges baquets, V-8.
CAMIONS
'76 DODGE pick-up, ½ tonne, 4 roues motrices, V-8, auto.,s.d., s.f.
Autres voitures disponibles à de bons prix, informez-vous!
COOKSHIRE AUTO LTÉE
DÉPOSITAIRE:
Pontiac, Buick, Camions GMC VENTE - SERVICE - PIÈCES
505, rue Principale COOKSHIRE
875-3346
170-2459


## 170 AUTOS A VENDRE

**'77, PONTIAC** PHOENIX, 2e série, V-8, 305, s.f., s.d., 33,000 milles. Vente rapide, cause: départ. Soir: 567-3409

**1975 BUICK LESABRE,** 350, vitres électriques, volant ajustable, bonne condition. 876-2018.

**1460 DESNOYERS** Dart 1974, 6 cyl., 4 portes, millage original, mécanique fiable. Prix à discuter. 566-6059, 569-6798

**1978 SCIROCCO,** Edition Champagne, 4 vitesses, très propre, bas millage. Faut voir! Financement. AUTOMOBILES MONTIGNAC LTEE.

**1978, RABBIT** De Luxe, gaz, 4 portes, 4 vitesses, très propre, radio AMFM, cassettes, financement. AUTOMOBILES MONTIGNANC LTEE, 1-819-583-2466.

**ACHETONS ET VENDONS AUTOS.** Gauthier Auto Inc., Paul Sicotte. (819)566-4616. 1226 Ch. St-Elie.

**ACHETONS TOUTES SORTES D'AUTOS** accidentées pour pièces ou "scrap". GARAGE RAYMOND NICOL. Bonnes autos usagées à vendre. 864-4157.

**ACHETONS VIEILLES AUTOMOBILES** pour "scrap". Vendons pièces d'autos. 569-0733.


SPÉCIAL DU MOIS
99.A- Grand Marquis 1976, entièrement équipé
93.A- DATSUN F10, familiale, 1976, manuelle
90.A- DATSUN 710, 4 p., manuelle, 1975
119.B- FORD Torino, 4 p., 1975
365.A- COROLLA 1600, 2 p. man., 1975.
CENTRE DE L'AUTO SPORT
2059 King ouest, Sherb.
569-9227
"LA PETITE MAISON DE GRANDE CONFIANCE"
170-2271X

JULES COUTURE, prés.
SPÉCIALISTES EN
•Atelier silencieux "Walker"
•Mise au point
•Mécanique générale •Freins
Shell
ARTHUR GARAND INC.
3265 King-Ouest — Sherb.
569-3986 — 569-8012
Heures d'ouverture: 8h. a.m. à 10h. p.m.



TOUT POUR LA VAN
En spécial:

M. Gaston Poirier
Bay Window $99.
Sièges Capitaine $109.

Installation de pare-brise. Rembourrage de sièges d'autos. Toit de vinyle.
SHERBROOKE COUVRE-SIEGES Inc.
175, Quatre-Pins, Sherbrooke 569-1541
170-2304x



C'EST L'ÉVÉNEMENT TOYOTA!
LE MOMENT DE VOUS PAYER LA SPORTIVE CELICA
$7,800.

Plus besoin d'hésiter! Pour notre vente-réclame de fin d'année, nous avons réduit les prix des Celica Liftback GT, sans rien changer à ses équipements standard: Moteur 2.2 litres, boîte à 5 vitesses et surmultiplication, freins à disques assistés à l'avant, siège arrière rabattable et ouverture entière du hayon pour augmenter l'espace de rangement, radio stéréo AM/FM/MPX et plus encore. Tout ceci est standard. La Celica Liftback GT est la voiture de grande classe, l'harmonisation intime du design onctueux, confort et puissance. "La voiture qui plaît à ceux qui veulent plaire." Ne manquez pas cet "événement Toyota" maintenant que le choix est au complete, à des prix inespérés.
CENTRE DE L'AUTO SPORT SHERBROOKE INC
2059 King ouest, Sherbrooke
569-9227
"La petite maison de grande confiance"
TOYOTA
170-2270



VOYAGEZ A PEU DE FRAIS EN VOUS ÉQUIPANT SAGEMENT
AVEC
DATSUN

CARACTÉRISTIQUE LONGUEUR TOTALE 17'
complètement équipé; couche 6 personnes, réfrigérateur, poêle, chauffage, lavabo, eau chaude, douche, toilette, cuisinière.
BON millage: plus de 20 milles/gal.
PRIX SPÉCIAL DE FIN D'ANNÉE.
LES AUTOMOBILES CARRIER INC.
2835 King ouest, Sherbrooke. J1L 1C6
170-2274x


## 170 AUTOS A VENDRE

**ACHETONS:** Camaro, Trans-Am, Corvette, modèles récents seulement. 275 King ouest

**ATTENTION!** Achetons, vendons, échangeons autos 1972 à 1979, bonne condition. GILLES BEAUDOIN AUTOS, 1863 Galt Est, 566-7754.

**ATTENTION!ATTENTION!** Seville 1978, 28,000 milles, équipement complet, plus toit ouvrant. Aubaine pour acheteur sérieux. Nous prendrons votre échange. 275 King ouest

**AUDI 100 LS** 1974, en bonne condition. Aussi pièces d'Audi 100 LS 1973. 563-3127

BRONCO 1978automatique. Tél. 569-2478.

**BUICK 1968,** 350-2V, auto., carrosserie à retoucher, $200., échangerais pour moto. 569-0736 avant 2h

**BUICK CENTURY** 1974, 8 cyl., aut., 2 portes, très bon état, toute offre raisonnable acceptée. 563-5582.

**BUICK ELECTRA** 225, LTD, 1972, toute équipée, bien entretenue. 562-0133.

**BUICK LE SABRE** Custom, 1975, 27,000 m., très propre. S'adresser à 1411 Tétrault, app. 2. Tél. 567-7941.

**BUICK REGAL 1977,** avec options,ton orange brûlée, toit vinyle et intérieur beige. Très propre. Bon prix, à discuter. Tél. 819-828-3111 ou 828-2659.

CADILLAC COUPE de ville 1976, très propre, 40,000 m. 846-2861.

**CADILLAC** ELDORADO, 1979, toute équipée, 7,000 milles. Prix: $17,500. Cause: autre auto. Tél.: 565-9502

**CAMARO** 1975, 33,000 milles, peinture neuve, jamais sorti l'hiver,en parfaite condition. 845-4101

**CAMARO** 1976, 40,000 mi.; KAWASAKI KZ, 1,000 CC à vendre ou échanger contre auto. Tél.: 843-3715.

**CAMARO** Rallye Sport, 1978, presque neuve. 15,000 milles. Radio am/fm. Tél. soir après 6h: 566-1007.

**CHARGER 1973,** 318, automatique, 2 portes. Tél.: après 5h. 567-2460.

**CHEVELLE 1973,** bonne mécanique, propre, $650. 1975 Chagnon, app. 12. Tél.; 567-8432

**CHEVELLE** Malibu Classic 1974, bonne condition. Après 4h 563-6679

**CHEVROLET IMPALA** Custom, 1974, 2 portes: 72 Brassard, Magog. Tél. 843-6467.

**CHEVROLET 1961,** bonne condition. Ford Econoline 1972, rouillé. Tél.: 878-3459

**CHEVROLET BELAIR,** 1972, 8 cyl., aut., 2 portes, ht, seulement 30,000 milles. Aubaine. 563-5582

**CHRYSLER 1977** Newport, 45,000 milles, peinturée à neuf, parfait état. Cause: autre auto. Tél.: 566-0324.

**CHRYSLER 1972,** très propre, $600. Chrysler 1969, $150., bonne mécanique les 2. Particulier 562-0703 ou 1975 Chagnon

**CHRYSLER** 1973 Newport, très propre, bonne mécanique, $600. à discuter. 566-8130

**CHRYSLER LE BARON** 1979, 26,000km. Tél. Jour: 562-2644, Soir: 819-844-2336.

**CHRYSLER NEWPORT** 1979, toute équipée, 7,000km.: moteur 6 pour Dodge 1975.: Quart. Est, 473 Lemaire. 563-7112.

**CHRYSLER NEWPORT 1970,** 20,000 milles, en très bonne condition. Comme neuve. Faut voir! 845-2308.

**COCCINELLE** dispendieuse mais garantie. Faudrait voir pour économiser. 275 King ouest

**COMET 1977,** 6 cylindres, servos-frein et direction. Tél.: 845-4530.

**CONCORD DL 1979,** V-8, 304 p.c., trans. auto., couleur noir, radio am/fm stéréo, dégivreur arrière, siège inclinable, miroir et volant ajustables, essuie-glace intermittents, pneus radiaux, seulement 12,000 km. Tél.: après 5h: 565-9486, avant 5h: 563-8474

**CORDOBA** 1976, 360 p.c., $3,000. ou toute offre raisonnable. Tél.: 565-7460.

**CORVETTE 1978,** comme neuve, bas millage. Prix à discuter. Tél.: 562-2173

**COUGAR 1973,** pneus radiaux neufs, parfait état. Pour inf.: M. Rasoir, 562-3111

**CUDA 1970,** décapotable, mécanique parfait état. Aussi 4 pneus radiaux gr GR-15. Après 6h 864-6259

**DATSUN B-210,** 1978, 2 portes, sedan, auto., A-1, millage original 36,302 km (21,780 milles). 864-4876

DATSUN B210 ,1979, 5,000km. Tél. 562-0754.

**DODDGE** Dart Sport 1975, 318 p.c., automatique, sf, sd, 57,000 milles, radio, plus 4 pneus d'hiver. Cause: départ en Europe. 563-7768

**DODGE ASPEN** 1978, 6 cyl., 2 portes, 33,000 km. Tél.: 563-1990.

**DODGE CHARGER,** 1971, 440, 'six pack', 4 vitesses, mécanique bonne condition. 566-0683

**DODGE COLT** 1973, parfaite condition, transmission manuelle. Tél.; 849-2040

**DODGE POLARA 1972** très bonne mécanique. $500. Tél. après 4.30h. 563-8461.

**DODGE ROYAL** Monaco 1975, 51,000 m., équipée, bonne condition, très propre, prix en bas du prix de liste. 843-6631.

**DUSTER 1974,** très propre, bonne condition, pneus larges et mags + 4 roues ordinaires. 562-2254

**DUSTER 1974** V-8, S.F/S.D.. Cause Vente: retour aux études. Tél. 845-4143.

**ECONOMISEZ** 2 Rabbit: 1978-1976. Faut voir pour apprécier. 275 King ouest

**FAIT VOIR!** Trans AM 1976, bas millage, garantie naturellement. 275 King ouest

**FAUT VOIR!** JAVELIN 1974, 46,000 milles, montée Sport, peinture neuve. Jour: 562-0639.

**FORD** Continental, Mark IV 1972, à vendre. Cause: 2 autos. 562-9281

**FORD** Custom 500 1975, 49,000 milles, 2 portes, achetée neuve en 1977, très bon état. Prix à discuter. 563-6092

**FORD CUSTOM 500,** 1975, $1,650. 68,500 milles, très propre. Jour: 569-6321, soir; 845-3778, demandez René.

**FORD** Econoline '75, propre, équipé pour camping, V-8, auto., M. MacLeod, représ. 569-9735.

**FORD GRANADA** 1979, V-8, 4 portes, automatique, 21,000 km. Tél.: 849-6164.

**FORD LTD,** 4 portes, 1974. Pour renseignements composer 562-6912

GRAISSAGE DE VOITURES. 563-4255.

**GRAND PRIX** 1979, sièges baquets, 11,000 milles. Après 6h. 846-4369

**GREMLIN X 1975,** 8 cyl., manuelle, sf, sd, radio, très bon état. 37,000 milles. Particulier. 562-9481

HONDA 1976 standard. Tél. 569-2478.

**HONDA CIVIC 1974** bonne condition, 47,000 m., radio AMFM, transmission 78, pneus d'hiver, $1000. Tél. 567-9070.

**HORNET ,** 6 cylindres, automatique, 60,000 milles. $450. Aussi roues complètes disponibles. Tél. 846-4943

**JEEP** CJ5 1977, 20,000 milles, très bonne condition. Bien équipée. 569-4310

**JEEP COMMANDO** 1968, (Aubaine). Tél. 832-3770 ou 567-6221.

**LEMANS** Coupé Sport 1977, en parfaite condition, 10,000 milles, V-8, 305. 1000 Lacombe, app.403. 562-3856.

**LINCOLN** CONTINENTAL Mark 1V, 1973, 67,000 m., toute équipée, très bonne condition. 563-5582.

**MAVERICK 1970,** prix $250. A voir. Après 4h. 566-7751.

**MERCURY CAPRI** 1979, 9,000 km, 302 pi. cu., standard. 884-5463

**MERCURY COUGAR XR7** 1977, 23,000 m., toute équipée, auto neuve au prix d'une usagée. Tél. midi et soir, 563-2920.

**MG MIDGET 1973,** mécanique et carrosserie en parfaite condition. Pneus Michelin. 562-6163.

**MG MIDGET** 1975, 34,000 milles. 837-2834, 837-2684, après 5h.

**MINI AUSTIN** 1973, $275. Pour renseignements composer 569-3259

**MONACO 1973,** en bon état. Prix à discuter. Tél.: 567-1955, demandez Sylvie.

**MONARCH** 1977, V-8 302, 33,000 milles, 2 portes, auto., sf, sd, dégivreur électrique, très propre. Particulier. $3,550. 562-5573

**MONTE CARLO 1977** , 24,000 m., condition A-1. Tél. 832-3478.

**MONTE CARLO 1976,** très propre, seulement 49,000 milles. 566-0683

**MONTEGO GT 1973** 351, 4 barils, 4 vitesses, très propre, 49,000 milles. 846-2288

**MUSTANG 1973,** 351 Cleveland, en bon état. $500. Tél.: 563-5945, après 6h.

**MUSTANG** COBRA II, '76, V-6, manuelle, intérieur luxe, bien équipée, Michelin été-hiver. Après 5h. sur sem. 1570 Paton.

**OLDSMOBILE DELTA 88,** 1971, moteur 455, système d'échappement neuf. Après 5h. 562-6082.

**OLDSMOBILE CUTLASS** SALON 1977, 27,000m., bon état, très propre, 6 pneus Michelin sur roues. $4750. 567-7611.

**OLDSMOBILE** TORONADO, 1973, à vendre pour pièces. Tél. après 5h: 878-3305

**PARISIENNE** Brougham, 1978, 34,200 km, toit landau, radio amfm 4 pistes, Michelin neufs. $6,500. 563-8629

**PETITE ACADIAN 1978,** 4 cyl. aut., bas millage, comme neuve. 563-5582.

**PINTO 1979,** auto., très propre, pas chère, 22,000 km. Michel Dionne jour 563-4466, soir 566-6044

**PLYMOUTH DUSTER,** 1973, 57,000m., propre, bonne mécanique. Après 5h. 567-8281.

**PLYMOUTH DUSTER** 1974, automatique, en très bonne condition. Bur: 562-6070 entre 9h et 5h. Après 6h: 566-0319

**PLYMOUTH** Fury Sport 1976, peinture originale, mécanique excellente, 53,000 milles. Prix à discuter. 562-0066 après 5h pm

**PLYMOUTH SCAMP 1972** moteur 318, S.F/S.D., radio AM, automatique. PRIX D'AUBAINE! $500.: Tél. 569-7915, Jour: 567-1063.

**PLYMOUTH** Valiant 1975, moteur 318, 8 cyl., en bonne condition. 563-5262

**PONTIAC** 1974, st. w., Safari, moteur 350, 4 barils, 50,000m., très bonne condition. 453 Wilson, 567-3657, 566-7644.

**PONTIAC 1972,** 60,000m., pour pièces. Moteur, transmission bon état. Après 5h. 566-6439.

**PONTIAC** 6 cyl., auto., 1965, 51,000 milles. $125. Charles Ménard, Rang 6 1 mille du chemin des Ecossais. Après 6h 846-4675

**PONTIAC ASTRE** 1974, 51,000 milles. Prix à discuter. Tél.; 562-8410.

**PONTIAC** LAURENTIENNE, 1971, bonne condition. Prix à discuter. Cause de vente: départ. Tél.: 565-9077

**PONTIAC LEMANS** 1973, 4 portes, très propre et en bonne condition. Prix à discuter. Tél.: 563-2732

**PONTIAC SUNBIRD** 1979, V-6, automatique, 2,500 km. Inf.: 849-6164.

**THUNDERBIRD 1978,** 16,000 km, vitres électriques, transmission au plancher, enjoliveurs en broche. Comme neuve. $7,300. à discuter. 569-9714

**TOIT RIGIDE** pour MGB 1974, vinyle blanc, comme neuf. Aubaine: $300. Tél.; 569-3218

**TOYOTA** Celica 1978, lift back, noire. 566-2570

**TOYOTA** CELICA, 1973, manuelle, moteur 2000, toute équipée, roues 'mags', bas millage, très propre. (Propriétaire dame) Tél.: 845-2444.

**TOYOTA** Celica lift back, 5 vitesses, 1978, 19,000 km. Cause: tranfert. A voir garage Gulf, coin Vimy & King ou 562-4814

**TOYOTA CORONA 1974,** 4 vitesses standard, AMFM, Radials. Offre raisonnable acceptée. 846-4943

**TRANS-AM 1978** Special Edition, couleur or, intérieur velours, toute équipée, sauf air climatisé, toit ouvrant avec vitres teintées or, seulement 9,000 milles. Prix à discuter. Après 5h. 845-7596.

**TRANS-AM** 1979, moteur 400, 4 vitesses: $8,500.00. Après 5h.30. 566-6318.

**URGENT!** Dodge Aspen RT 1978, très propre, 40,000 km, 2 pneus d'hiver. 566-1256

**VENTURA 73,** Hatchback, 65,000m., parfait état, garantie disponible, $1,500. Jour: 565-3263, soir: 567-4724.

**VOLVO 142L** 1973, en bonne condition. Renseignements 565-0590

## ENCAN

Samedi le 15 septembre à 10h. a.m. chez Mme Philippe Bureau, 305, rue de la Coop, Weedon.
SERONT VENDUS: Une boutique de forge au complet; articles de plombier au complet; articles de ferblantier et de mécanicien en très grande quantité; 1 soudeuse Miller no 88; compresseur à peinture; tampons (buffers) industriels; balance de 2000 lb; 1 sableuse avec moteur; 1 souffleur de forge; 8 haches à équarrir vieilles 100 ans; 4 étaux; grosse enclume; 2 fileteuses, dont 1 automatique; 10 "pin-prink"; 3 gros. ens. de clés; coupe-vis; 10 crochets à bois; godendards; sciottes; égoines; fileteuse à tuyau sur roues avec moteur; 1 perceuse; levier à tracteur; 15 marteaux; coupe-fer et tôle; 1 poêle à 3 ponts; 2 moteurs à essence; 4 grosses pompes à eau; 2 meules électriques; 60 courroies; 8 étagères en fer; plusieurs lots de vis; 13 sortes de tiges à souder; masque à souder; extensions; fusils à souder; lot de fers à chevaux neufs et usagés; 2 ens. de torches avec cadran; 20 moteurs en bonne condition; 4 perceuses électriques, 1 force; 1 pomme au gaz et manuelle; 1 presse à fer; 100 mèches; 10 paires de pinces à forge; table à affûter; plusieurs grosses roues de bois, 5 pieds de hauteur; raccords; moulin à café; bureaux; chaises de bureaux; 3000 lb de fer. Ménage de maison: mobilier de chambre, 3 bureaux; réfrigérateur; congélateur; 2 laveuses automatiques; tourne-disques; chaises droites et berçantes; 1 valise; plusieurs lits; accessoires électriques; 2 extincteurs chimiques; beaucoup d'autres articles de maison; 10 belles épinettes bleues.
Une foule d'articles qu'il serait trop long d'énumérer. Tout ceci est en parfaite condition et très propre. Aucune réserve, car il s'agit d'une succession. Condition: argent comptant. Prière d'être à l'heure. Cantine sur les lieux.
Informations:
JULES GRIMARD,
encanteur licencié
Ham-Nord
Tél.: (1-819) 344-2227
41066-14 sept.

CENTRE D'AIDE ET DE LUTTE CONTRE LES AGRESSIONS A CARACTÈRE SEXUEL DE SHERBROOKE
563-9999
NOS SERVICES:
ÉCOUTE
— SERVICE TÉLÉPHONIQUE 24 heures, 7 jours par semaine
ACCOMPAGNEMENT
— à l'hôpital, à la police, à la Cour (s'il y a lieu).
EDUCATION
SENSIBILISATION
38667


## ENCAN

Pour Paul Desautels, R.R. 1, South Stukely, samedi le 22 septembre, à 1 heure précise.
SERONT VENDUS: 25 têtes de bétail Ayrshire dont: 10 vaches, 5 de 3 ans avec veaux; 5 taures de 2½ ans vêlant à l'automne; 8 taures de 1½ an ouvertes; 1 taureau Simmental 2 ans. Tout le bétail est clair de tests.
Machinerie agricole: tuyauterie Universal, 4 unités avec lavage automatique pour 34 vaches; nettoyeur d'étable Lajoie, chaîne 190 pi. de long avec une montée de 50 pi.; charrue Oliver, 3 raies; herse Oliver 28 roulettes, traînante; épandeur d'engrais Oliver; épandeur de chaux et engrais chimique, sur roues; herse à dents, 12 pi. de large; rouleau à terre; presse à foin Oliver 62T; râteau à foin Polard, montée de balles 32 pi.; ensileur à maïs Dion, 16 pouces; 2 fannes d'étable avec contrôle automatique; chauffe-eau Cascade 40; charette à ensilage; 8 bidons à lait de 8 gal.; réservoir d'essence 200 gal.; balance 2,000 lb sur roues; 1 pompe à blanchir; cadran de clôture électrique; 1 harnais simple; 1 très bon collier. Environ 100 tonnes de foin; 300 balles de paille; 1200 piquets de cèdre, 10 et 12 pieds de long. Beaucoup d'autres articles trop nombreux pour être énumérés. Tout doit être vendu parce que la ferme est vendue. Conditions: comptant ou chèques. Pour informations:
ALDEN TICEHURST
South Stukely
(514) 297-3131
41073—14-18 sept.

PROVINCE DE QUEBEC
MUNICIPALITE SCOLAIRE
LA SAPINIERE
EAST ANGUS

## AVIS PUBLIC

Est, par le présent, donné à tous les propriétaires de bienfonds des municipalités: East Angus, Westbury, Stoke, Cookshire, Sawyerville, Eaton, Bury, Scotstown, Hampden, Weedon Centre, Weedon Canton, Fontainebleau, Marbleton, Bishopton, Dudswell, Lingwick, La Patrie, Ditton, Emberton, Newport, St-Isidore, Clifton-Est, que le rôle de perception des taxes scolaires fixées par les Commissaires d'écoles de cette municipalité est déposé à mon bureau où il peut être examiné par les intéressés pendant quinze (15) jours à compter de cet avis. Durant ce temps tout contribuable intéressé peut porter plainte par écrit au sujet de ce rôle qui sera pris en considération et homologué avec ou sans amendements, à la session des Commissaires qui aura lieu le neuf (09) octobre 1979 à 08:30 p.m. au Centre administratif, 146, rue Angus, East Angus.
A compter de ce jour, le rôle de perception sera en vigueur et tout contribuable est tenu de payer le montant de ses taxes au soussigné, à son bureau sans avis ultérieur, dans les vingt jours qui suivront celui de l'homologation du rôle de perception.
Donné à East Angus, ce 10ième jour du mois de septembre 1979.
Le Secrétaire général
Maurice Patry
41279-14 sept.

## ENCAN D'ANTIQUITÉS

**Vendredi, 8h. - Dimanche, 2 h.**

SERONT VENDUS: très beaux meubles tels que: bahuts; vaisseliers; buffets; commodes; tables; chaises berçantes et autres; articles de jonc; cruches; vaisselle; livres; cadres. Vendons aussi articles usagés et allons chercher votre marchandise.
41068-14 sept.

Les encans à domicile
GASTON BOUCHARD
201 Dépôt — 567-9506


TOUS LES DIMANCHES
MARCHÉ AUX PUCES
à l'intérieur
A un mille passé Deauville, direction Magog.
Tables à louer.
Renseignements: 569-1281
41326


PROVINCE DE QUEBEC
VILLE DE SHERBROOKE

## AVIS PUBLIC
### Règlement no 2677

AVIS PUBLIC est par les présents donné que, le 10 septembre 1979, le Conseil Municipal de la Ville de Sherbrooke a adopté le règlement no 2677 des règlements municipaux de la Ville de Sherbrooke, adoptant le règlement numéro 6 de la Corporation Municipale de Transport de Sherbrooke qui modifie les règlements numéros 4 et 5 de ladite Corporation relativement à une émission d'obligations;
que l'original dudit règlement no 2677 est conservé à l'Hôtel de Ville, dans les archives municipales, où l'on peut en prendre connaissance;
que le règlement no 2677 entre en vigueur immédiatement.
DONNE A SHERBROOKE, ce 11 septembre 1979.
Robert L. Bélisle,
Greffier.
41271-14 sept.

## la météo

### cantons de l'est

Aujourd'hui, minimum et maximum à Sherbrooke:
**Variable 8 19**
Aperçu pour demain: Averses 9 17

### au québec

| REGIONS | AUJOURD'HUI | DEMAIN | |
|---|---|---|---|
| Abitibi | Averses | Pluvieux | 3 15 |
| Laurentides | Averses | Pluvieux | 5 20 |
| Outaouais | Variable | Pluvieux | 12 23 |
| Montréal | Variable | Pluvieux | 12 23 |
| Mauricie | Nuageux | Averses | 7 18 |
| Québec | Variable | Averses | 8 19 |
| Lac St-Jean | Nuageux | Averses | 7 18 |
| Rimouski | Soleil | Nuageux | 8 18 |
| Gaspésie | Soleil | Nuageux | 8 18 |
| Baie-Comeau | Variable | Averses | 5 15 |

### au canada

| | | | |
|---|---|---|---|
| C.-Britannique | Beau | Vancouver | 10 19 |
| Alberta | Beau | Edmonton | 6 11 |
| Saskatchewan | Beau | Régina | 4 15 |
| Manitoba | Beau | Winnipeg | 9 20 |
| Ontario | Beau | Toronto | 8 17 |
| Nouveau-Brunswick | Beau | Frédéricton | 7 16 |
| Nouvelle-Ecosse | Beau | Halifax | 13 18 |
| Ile-P.-E | Beau | Charlottetown | 9 17 |
| Terre-Neuve | Beau | St-Jean | 3 18 |

### dans le monde

| | MIN MAX | | MIN MAX | | MIN MAX |
|---|---|---|---|---|---|
| Boston | 8 18 | Chicago | 9 19 | Honolulu | 21 31 |
| Los Angel. | 19 29 | Miami | 24 30 | New York | 19 24 |
| N. Orleans | 20 30 | S. Franc. | 16 37 | Washington | 17 29 |

**A 1.00 heure A.M., il faisait à:**

| | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| Amsterdam | 10 | Athènes | 12 | Berlin | 11 |
| Bruxelles | 9 | Canberra | 14 | Genève | 12 |
| Hong Kong | 16 | Londres | 13 | Lisbonne | 14 |
| Moscou | 9 | Madrid | 13 | Oslo | 10 |
| Paris | 12 | Rome | 15 | Saïgon | 17 |
| Stockholm | 8 | Tokyo | 14 | Tunis | 19 |
| Varsovie | 13 | Vienne | 12 | | |

**Vers le soleil**

| | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| Acapulco | 23 28 | Barbade | 27 30 | Bermudes | 26 31 |
| Mexico | 13 21 | Nassau | 23 32 | | |

## Pas de récusation du juge Denys Dionne

QUEBEC (PC) — Louis-Albert Raymond, qui a été désigné par de nombreux témoignages, lors des audiences à Québec de la Commission d'enquête sur le crime organisé, comme le chef présumé d'une "mafia québécoise", a été débouté dans sa tentative de faire récuser le juge Denys Dionne.

Le juge en chef associé de la Cour supérieure, Mme Gabrielle Vallée, a statué que la Cour supérieure ne peut présumer de ce que sera la conduite, ni la décision que prendra le juge Dionne et qu'elle n'a pas les pourvoirs d'ordonner à une membre de la Commission d'enquête de se récuser.

# Raymond aurait participé à un enlèvement

QUEBEC (PC) — Louis-Albert Raymond, le présumé chef de la mafia de Québec, a participé indirectement à l'enlèvement et à l'extorsion de l'industriel Charles Marquis, en mars 1977.

C'est du moins ce qu'a révélé jeudi Jean-Paul Bourque qui témoignait devant la Commission d'enquête sur le crime organise — CECO — à Québec. Bourque purge actuellement une peine de 14 ans pour ce crime.

Selon lui, c'est Louis-Albert Raymond qui lui a aidé à financer l'opération, qui lui a procuré une paire de menottes pour passer aux poignets de sa victime et qui a touché une part ($17,000) de la rançon de $100,000 obtenue pour la libération de Charles Marquis.

Le témoin a également incriminé deux autres individus en rapport avec cette opération: Marquis Jacques, un restaurateur de la Beauce qui lui a prêté $5,000 et Roland Gingras, restaurateur de Sainte-Foy, qui lui a fourni le revolver et autres articles nécessaires à l'enlèvement.

Ce dernier a touché $35,000 dans les heures qui ont suivi le dénouement du crime. C'est lui qui avait imaginé toute l'affaire.

Quelques jours plus tard, Bourque se retrouve en Floride où il avait donné rendez-vous à Raymond.

"Pendant plusivuers jours, Louis-Albert Raymond n'a pas cessé de me féliciter pour le coup que j'avais réussi", a déclaré le témoin.

A la fin, Bourque s'est excusé publiquement pour le tort qu'il avait causé à M. Marquis et à sa famille.

## CARRIÈRES ET PROFESSIONS

N.B. Toutes les annonces publiées dans ces pages sous la Rubrique Carrières et Professions sont assujetties à la loi numéro 50. Les emplois annoncés s'adressent donc aux hommes et aux femmes.

**569-9201**

---

**L'Encan du PIGGERY**
au Théâtre Piggery, North Hatley
**Samedi le 15 septembre à 10h. A.M.**
Antiquités, articles ménagers, plantes, fleurs, pâtisseries, articles de toutes sortes
Encanteur
**M. Oley Young.**
41280

---

**ENCAN SPECIAL**

dimanche le 16 septembre à 1h15 à la Salle Houle et Fils, 2000 pieds passé le CHU, chemin de Stoke.
SERA VENDU: 1 télécouleur 23"; mobilier de cuisine 6 chaises; mobilier de salon; Hide-a-bed; 2 lazy boy; 4 tables rondes 24", avec chaises de restaurant; 1 sécheuse 110 volts; 1 bibliothèque; 2 tables à café; 3 meubles stéréo; 1 table à panneaux; 1 bicyclette 10 vitesses CCM; 1 cine Super 8mm; 1 radio AM-FM; outils d'ouvrier, de mécanicien; poterie; porcelaine; jouets, etc.
Conditions: argent comptant.
YVON BOUCHER, encanteur
1045, Wellington sud
567-7781
41079-14 sept.

---

MUNICIPALITÉ DE OGDEN
COMTÉ DE STANSTEAD

**DEMANDE DE SOUMISSIONS**

La municipalité de Ogden demande des soumissions pour la collection hebdomadaire des vidanges, pour chaque semaine, pour les années 1980 (1er janvier) -1983. Les soumissions cachetées seront reçues par la soussignée jusqu'à 7 heures, lundi le 1er jour d'octobre 1979 et seront ouvertes le même jour à l'assemblée régulière du conseil municipal à Graniteville.
Les noms pourront être vus au bureau de la secrétaire.
La plus basse ou n'importe laquelle des soumissions ne sera pas nécessairement acceptée.
Faye Dustin,
sec.-trés.
41269-14 sept.

---

**LOI SUR LA FAILLITE**
**AVIS AUX CREANCIERS**

Dans l'affaire de la faillite:
MARCEL BIENVENUE 405-11-000048-79
(contremaître),
R.R. 2,
St-Cyrille de Wendover,
Co. Drummond, Qué.
J0C 1H0

Avis est par les présentes donné que MARCEL BIENVENUE a fait une cession de biens le 30ième jour d'août 1979, et que la première assemblée des créanciers sera tenue le 24ième jour de septembre 1979, à 10:00 heures de l'avant-midi, au bureau du séquestre officiel délégué, au 212, rue Hériot, en la cité de Drummondville, dans la province de Québec.

Daté de Drummondville, ce 10e jour de septembre 1979.
Jean Ostiguy, C.A.,
Syndic-
Séquestre officiel délégué
C.P. 128, Drummondville, Qué.
J2C 1J8
41270-14 sept.

---

**ENCAN**

Mercredi le 19 septembre 1979 chez Théophile Chagnon, route 243, tout près du village de Racine, comté Shefford. A midi précis.
Sera vendu: Un troupeau de 66 têtes Holstein grandement amélioré comprenant: 54 vaches à lait sous contrôle, P.A.T.L.Q. Collège MacDonald; 4 taures de 1 an ½; 6 génisses du printemps; 1 taureau du printemps pur-sang; 1 taureau de 3 ans. Le troupeau est clair au Test Fédéral. Un tracteur Massey Ferguson no 184 diesel; 4 roues motrices avec chargeuse avant double action, 1977 = 586 heures d'ouvrages; un tracteur M.F. no 255 diésel 1978 = 287 heures d'ouvrage, tracteur à pelouse Yard Man 11 forces avec tondeuse; presse M.F. no 9; presse M.F. no 12; faucheuse M.F. à courroie de 7 pieds; haybine M.F. 10 pieds de faux; râteau fileur New-Holland no 258; Râteau fileur M.F. semi-porté no 36; Faneur à foin 4 toupies; wagon double sur 6 pneus neufs, ridelles d'acier, 2 wagons doubles sur pneus; monte-balles avec moteur, de 32 pieds; convoyeur dans la grange 135 pieds; charrue neuve 3 raies de 16 pouces avec déclenchement automatique; charrue 3 raies M.F. herse à disques M.F. 12 x 12 hydraulique; herse M.F. 40 x disques modèle semi-portée, 1 an d'usage; semoir à grain sur pneus M.F. combiné 15 x 10 avec cloches; épandeur d'engrais John Deere no 34,180 minots; épandeur Belarus 1 an d'usage 220 minots; arroseuse à neige George White 2 vis 7 pieds de large; épandeur d'engrais chimique 3 points; trailleur à basculé à 4 roues avec cylindre; 3 sets de chaîne à tracteur; treuil à billots 3 points Norse, chargeuse, à pitoune; génératrice sur remorque, 25,000 watts; réservoir à gaz 200 gallons; 1 silo à moulée en acier capacité de 7 tonnes; compresseur à l'air Webster; accessoires à soudure à gaz; soudeuse électrique sur 220 Forney; coffre d'outils 5 tiroirs; étau; 4 tonnes d'engrais chimique no 2-4-24; équipement de laiterie comprenant: réservoir Zero capacité de 500 gallons lavage automatique; tuyauterie Surge 8 unités avec 6 balances compresseur Alamo 75 + 1 an d'usage; réservoir à l'eau chaude, 12 000 balles de foin; stock du hangar. Une foule d'articles, trop long à énumérer. Cause de l'encan: la terre est vendue. Informations: Marcel Lambert
Encanteur licencié
St-Germain
Co. Drummond, Qué.
Tél: 1-819-395-4409
41081-14 sept

---

Pour VOS
**ENCANS**
de toutes sortes
*tous les jours adressez-vous à:*
**ART BENNETT**
encanteur bilingue licencié
Permis No 52380
Pour vendre tous genres de véhicules licenciés par le Ministère des Transports.
**TÉL: 889-2272**
**Sawyerville ou**
**MICHEL LAFAILLE**
**TÉL: 849-3606 Coaticook**
34117

---

PROVINCE DE QUEBEC
VILLE DE SHERBROOKE

Aux propriétaires inscrits, le 10 septembre 1979, au rôle d'évaluation alors en vigueur dans la Ville de Sherbrooke à l'égard d'un immeuble situé dans quelque zone contiguë à la zone J-11.

**AVIS PUBLIC**

est donné par le soussigné, Greffier de la Ville de Sherbrooke, que, lors d'une séance spéciale tenue le 10 septembre 1979, le conseil municipal de la Ville de Sherbrooke a adopté le règlement no 2611, amendant le règlement no 1071 de zonage et ayant pour objet de modifier les usages autorisés dans une partie de la zone J-11 de la Ville de façon à permettre les usages suivants: maisons multifamiliales, maisons de chambres et-ou pensions, commerces classes 1 et 2 sauf commerce automobile, activités récréatives, culturellles et d'habitation définies à l'article 33 et de fixer les conditions d'aménagement relatives aux nouveaux usages autorisés de façon à ce que l'émission du permis de construction ne soit émis qu'après l'approbation d'un projet d'ensemble, à limiter la surface de plancher consacrée aux usages et de prévoir des normes de stationnement. La zone J-11 est délimitée tel qu'il apparaît au plan annexé au règlement no 1071 de zonage dont extrait est reproduit dans le présent avis.

que les propriétaires parmi ceux ci-dessus visés et, s'il s'agit de personnes physiques, qui étaient majeurs et citoyens canadiens à la date du 10 septembre 1979, sont habiles à voter sur ce règlement no 2611 et à demander, par voie de la procédure d'enregistrement prévue aux articles 398a à 398o de la Loi des Cités et Villes, que ledit règlement no 2611 fasse l'objet d'un scrutin secret, moyennant la présentation au soussigné, dans les cinq jours suivant la publication du présent avis, d'une requête signée, pour chaque zone contiguë à la zone J-11, par au moins douze propriétaires habiles à voter sur le règlement en question en raison d'un immeuble situé dans telle zone contiguë ou par la majorité des propriétaires de cette zone contiguë si leur nombre est inférieur à vingt-quatre.
DONNE A SHERBROOKE, ce 11ième jour de septembre 1979.
Robert L. Bélisle,
Greffier.
41272-14 sept.

---

---

FACE A L'ALCOOLIQUE
AL-ANON
Te Tend La Main
**567-2164**
13782

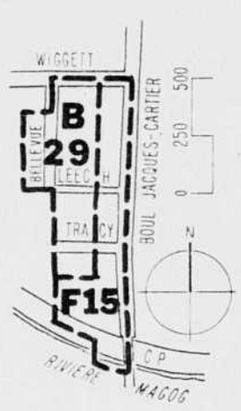
---

PROVINCE DE QUEBEC
VILLE DE SHERBROOKE

Aux propriétaires inscrits, le 10 septembre 1979, au rôle d'évaluation alors en vigueur dans la Ville de Sherbrooke à l'égard d'un immeuble situé dans quelque zone contiguë aux zones B-29 et F-15.

**AVIS PUBLIC**

est donné par le soussigné, greffier de la Ville de Sherbrooke, que, lors d'une séance spéciale tenue le 10 septembre 1979, le conseil municipal de la Ville de Sherbrooke a adopté le règlement no 2676, amendant le règlement no 1071 de zonage afin a) d'agrandir la zone F-15 à même la zone B-29; b) de créer la zone B-76 à même une partie de la zone B-29; c) limiter la superficie totale de plancher d'un bâtiment principal à 10,000 pieds carrés pour la portion de la zone F-15 comprise entre les rues Wiggett et Tracy; d) d'autoriser dans la zone F-15 la location de véhicules autres que des véhicules agricoles, industriels ou autres machineries lourdes et d'autoriser, à titre d'usage complémentaire, l'entretien des véhicules offerts en location. Les zones B-29 et F-15 sont délimitées tel qu'il apparaît au plan annexé au règlement no 1071 de zonage dont extrait est reproduit dans le présent avis:




que les propriétaires parmi ceux ci-dessus visés et, s'il s'agit de personnes physiques, qui étaient majeurs et citoyens canadiens à la date du 10 septembre 1979, sont habiles à voter sur ce règlement no 2676 et à demander, par voie de la procédure d'enregistrement prévue aux articles 398a à 398o de la Loi des Cités et Villes, que ledit règlement no 2676 fasse l'objet d'un scrutin secret, moyennant la présentation au soussigné, dans les cinq jours suivant la publication du présent avis, d'une requête signée, pour chaque zone contiguë aux zones B-29 et F-15, par au moins douze propriétaires habiles à voter sur le règlement en question en raison d'un immeuble situé dans telle zone contiguë ou par la majorité des propriétaires de cette zone contiguë si leur nombre est inférieur à vingt-quatre.
DONNE A SHERBROOKE, ce 11ième jour de septembre 1979.
Robert L. Bélisle,
Greffier.
41273-14 sept.

---

**REPRÉSENTANT(E) DES VENTES**

La Cie White Swan division des Produits Forestiers E.B. Eddy Ltée, recherche les services d'un(e) représentant(e) des ventes, demeurant à Sherbrooke.

L'expérience de la vente aux grossistes et aux détaillants en épicerie serait utile. La personne choisie représentera cette compagnie connue dans tout le pays, à l'échelon de la vente en gros d'une vaste gamme de produits.

Le salaire du début est en fonction de l'expérience et de la compétence. Voiture de fonction, plan d'assurance collective entièrement défrayé, programme de vacances, régime de retraite ainsi que d'autres avantages sociaux d'entreprise.

**Ecrire (discrétion assurée) à:**
**M. H. Canuel**
**2525 Daniel-Johnson**
**Suite 455**
**Laval, Québec**
33206

---

**REPRÉSENTANT**

**Nous sommes à la recherche d'un candidat possédant:**

- Connaissances d'assurance générale
- âgé de 25 ans et plus.

**Avenir prometteur.**

Salaire en fonction de la compérence et de l'expérience.

De préférence candidat de la région de Magog ou Coaticook.

*Veuillez adresser curriculum vitae à:*

**C.P. 135,**
**Coaticook**
**J1A 2S9**

---

**POSITION: Comptable**

**FONCTIONS:** Le (la) candidat(e) est responsable de la bonne marche du système comptable; il (elle) coordonne toutes les communications et les transmissions de données avec l'informatique; il (elle) participe à la préparation des états financiers mensuels et des budgets annuels; il (elle) supervise la comptabilisation des achats, comptes à payer, comptes à recevoir, ventes, recettes, etc...

**QUALIFICATIONS:** D.E.C. Comptabilité; expérience pertinente sera considérée (préférablement 2 ans)

**L'ENTREPRISE:**
**Bombardier Limitée**
**Division des produits de Plastique**
**Richmond, Qué.**
**819-826-3757**

**Faire parvenir curriculum vitae à:**
**M. Gilles Gaudet, Adm. A.**
**C.P. 1070**
**Richmond, Qué. J0B 2H0**
**CONFIDENTIEL**
33428

---

Fonction publique Canada — Public Service Canada

**INFIRMIÈRES**

Relevez le défi
...qui ne se présentera qu'une fois dans votre vie!

Dispenser des soins infirmiers dans les régions nordiques des provinces et des territoires du Canada constitue un défi vraiment particulier qui requiert l'esprit d'aventure, la confiance en soi et un jugement solide. Vous pouvez vous qualifier pour un poste dans les soins infirmiers du Grand Nord si vous possédez un diplôme en soins infirmiers, un diplôme d'infirmière d'hygiène publique ou un baccalauréat en soins infirmiers, de même qu'une autorisation de pratique au Canada ou une preuve d'admissibilité à l'autorisation. La connaissance de l'anglais est essentielle et on accordera la préférence aux infirmières expérimentées.

Le traitement varie de $16 000 à $19 800, avec pension de retraite, compensation généreuse pour le travail d'équipe et le surtemps, allocations pour postes isolés, dépenses de voyage, occasion de parfaire votre éducation à l'université et possibilité d'une carrière au sein de la Direction générale des services médicaux.

Renseignez-vous davantage sur les soins infirmiers dans le Nord.

*Téléphonez à frais virés à Ottawa (613) 996-7021*
Conseillère en soins infirmiers,
planification des ressources humaines
Direction générale des services médicaux
Santé et Bien-être social Canada
Pièce 1972, Immeuble Jeanne Mance
Parc Tunney
Ottawa, Ontario K1A 0L3

*ou en communiquant avec une infirmière recruteuse à l'endroit suivant:*

**Holiday Inn**
3535 ouest, rue King
Sherbrooke, Québec (819) 563-2941
21 septembre, de 9h30 à 18h30

Santé et Bien-être social Canada — Health and Welfare Canada

---

**DESSINATEUR JUNIOR**
**DEMANDÉ**

Manufacturier de la région de Thetford Mines recherche dessinateur avec connaissances en électricité et en mécanique, avec ou sans expérience.

Faites parvenir votre curriculum vitae au:

**C.P. 773**
**Thetford Mines, P.Q.**
**G6G 5V1**
41052

---

**FORANO INC.**
**MACHINISTE DEMANDÉ**

Minimum 2 ans d'expérience
Communiquez avec le département des ressources humaines.

**FORANO INC.**
**1600, rue St-Paul, Plessisville**
**Tél. (819) 362-7361**

---

**Société des pâtes et papiers Kruger Limitée**
**MÉCANICIENS D'ENTRETIEN**
**(Millright)**

Avons besoin de mécaniciens d'entretien pour une période temporaire d'environ 8 mois.

**Exigences:**

Doit avoir complété un cours en mécanique d'entretien ou autre cours équivalent.

Doit posséder environ 3 ans d'expérience dans ce métier.

**Conditions:**

Salaire à partir de $9.04 l'heure, selon expérience.
Semaine de 40 heures.
Emploi temporaire.

**S'adresser par écrit seulement à:**
**La Société des pâtes et papiers Kruger Limitée**
**a/s M. Pierre Forest,**
**C.P. 100,**
**Bromptonville, Qué.**
**J0B 1H0**
33228

---

**Traitement des données**

**Fonctions:** Responsable d'un département de gestion de l'information (M.I.S.) dans une entreprise manufacturière.

**Exigences:** Bacc. en sciences (informatique) ou l'équivalent, avec expérience dans la gestion des systèmes principalement sur mini-ordinateurs.

**Salaire et conditions de travail:** rémunération selon les qualifications et l'expérience et les conditions de travail sont très intéressantes.

Faire parvenir votre curriculum vitae avant le 21 sept. 1979 à:

**Société Manufacturière Hooper Limitée**
**C.P. 966**
**Sherbrooke, Qué.**
**J1H 5L3**
41278

---

**RALEIGH**

**SUPERVISEUR AU CONTROLE DE LA QUALITÉ**

Raleigh, le plus grand manufacturier de bicyclettes du monde, recherche un superviseur au contrôle de la qualité, qui relèvera du directeur au développement et contrôle de la qualité.

Les candidats désirant poser leur candidature devront posséder un diplôme d'études techniques et un minimum de deux ans d'expérience dans un domaine connexe.

Une connaissance approfondie de méthodes et techniques d'inspection ainsi qu'une certaine expérience en atelier d'usinage serait un atout.

Salaire selon expérience et excellent programme d'avantages sociaux.

Ce poste est accessible également aux hommes et aux femmes.

Les candidats intéressés sont priés de faire parvenir un résumé de leurs qualifications à:

**A. LATOUR**
**Directeur du personnel**
**Les Industries T.I. Raleigh du Canada Ltée**
**5480 Boul. Industriel**
**Waterloo, Qué.**
**J0E 2N0**
33433

---

## CARRIÈRES ET PROFESSIONS

N.B. Toutes les annonces publiées dans ces pages sous la Rubrique Carrières et Professions sont assujetties à la loi numéro 50. Les emplois annoncés s'adressent donc aux hommes et aux femmes.

RoyNat

**AGENTS D'INVESTISSEMENT FINANCEMENT D'ENTREPRISES**

**Il existe des postes à nos bureaux de Drummondville pour des candidats expérimentés dans le domaine du financement de la petite et moyenne entreprise.**

**RoyNat est un des chefs de file dans ce domaine. Ses activités comprennent les prêts à terme et la location de matériel d'équipement. Le travail s'effectue dans un climat où l'esprit d'initiative et la compétence sont à l'ordre du jour.**

**Vous avez probablement un degré universitaire en commerce ou génie avec quelques années d'expérience du crédit, de l'administration des dossiers des clients et de la promotion des affaires.**

**Nous vous offrons des compensations et des bénéfices qui sauront vous intéresser ainsi qu'un programme de perfectionnement professionnel bien conçu.**

**Les candidats à ces postes doivent être bilingues. Les candidats sont priés de faire parvenir leur demande avec un résumé de leurs qualifications à:**

**Gustave Potvin,**
**Directeur,**

**RoyNat Ltée,**
**150, rue Marchand, Suite 400,**
**Drummondville, Qué.**
**J2C 4N1**

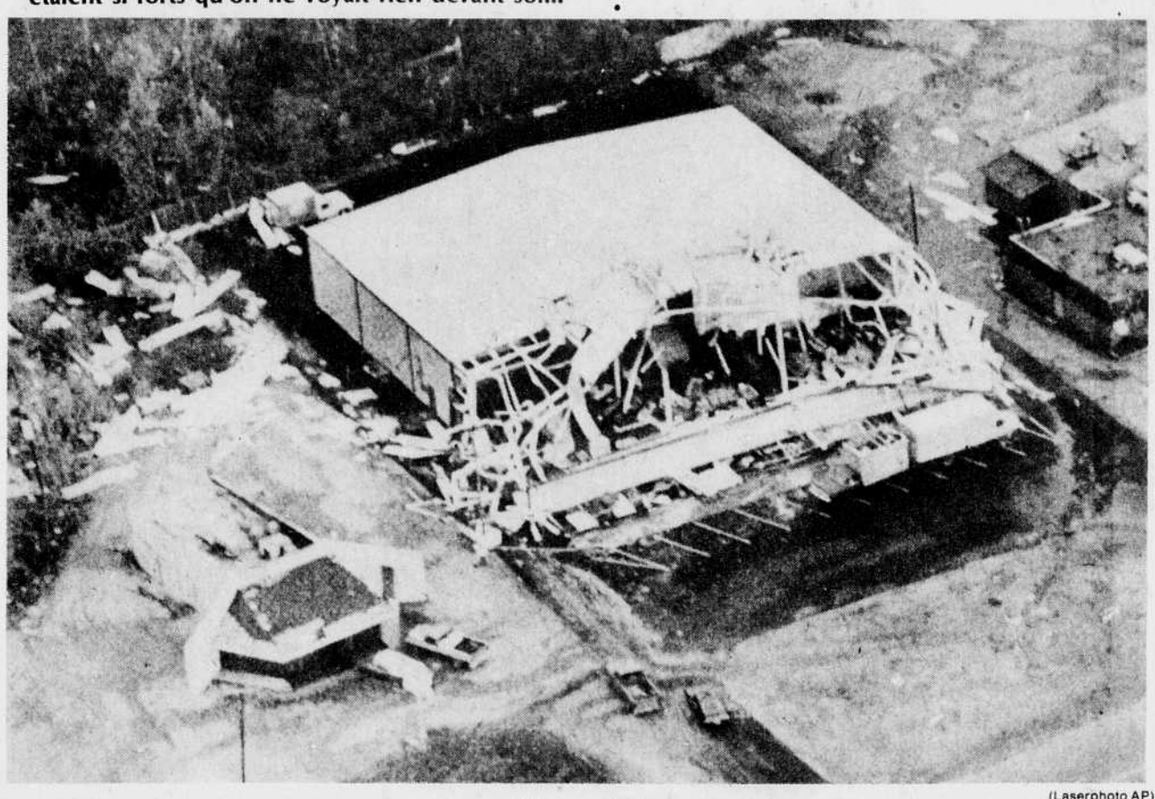
# Dans le sillage de Frédéric

(Laserphoto AP)

**Un bateau de 25 pieds a été balayé par l'ouragan Frédéric jusque dans la rue de la petite communauté de Grand Lagoon, dévastée par la tempête, en Floride. Les maisons ont toutes subi de lourds dommages...**

(Laserphoto AP)

**Au moment où le plus fort de la tempête frappait la côte de Pensacola, en Floride, les vents étaient si forts qu'on ne voyait rien devant soi...**



(Laserphoto AP)

**Quand Frédéric a trouvé ce magasin de Mobile, en Alabama, sur son passage, il a littéralement arraché, d'un coup de vent de 130 milles à l'heure, les murs et le toit. Des vagues de 15 pieds de haut ont déferlé sur cette région côtière.**

d'une ligne... à la page.
• PUBLI-PROMOTION • RELATIONS PUBLIQUES
• PUBLICITÉ • CONCOURS • ANNONCES •

LOTO/TÉLÉPHONE

Après vérification, vous recevrez votre billet par retour du courrier.

**Vous pouvez gagner un billet de Provincial Super-Loto.**

Nous publions tous les jours des numéros de téléphone choisis au hasard.

Si vous y trouvez le vôtre, composez 569-9201 avant midi le 17 septembre et demandez le responsable du concours.

dont l'enjeu principal est la somme de

$1,000,000

VOICI LES NUMÉROS CHANCEUX DU CONCOURS No. 22
565-9067 - 549-2558
849-4926 - 562-2430
Vous aurez à répondre à une question d'habileté pour être éligible

GAGNANTS
M. Fernand Bergeron,
410 est, rue St-Patrice, Magog
843-2502
M. Pierre Lemay,
113, rue Colibri, St-Elie d'Orford
567-9814
Pour le concours No. 20

40149

# Décès = Avis divers = Remerciements

## In memoriam

**Carbonneau, M. Télesphore, 66 ans, St-Denis de Brompton, décédé le 12 septembre.**
**Fouquet, Mme Léonie, 76 ans, Sherbrooke, décédée le 13 septembre.**
**Marin, M. l'abbé Paul, 77 ans, Sherbrooke, décédé le 12 septembre.**
**Millette, M. Maurice, 77 ans, Magog, décédé le 10 septembre.**
**Morin, M. Adrien, 68 ans, Asbestos, décédé le 13 septembre.**
**Perras, M. Philippe, 77 ans, Coaticook, décédé le 13 septembre.**
**Rajotte-Messier, Mme Vve Armande, 75 ans, Pierrefonds, décédée le 12 septembre.**
**Rouleau, M. Lauréat, 72 ans, Sherbrooke, décédé le 12 septembre.**

### CARBONNEAU (Télésphore)

— A St-Denis de Brompton le 12 septembre 1979 est décédé M. Télesphore Carbonneau époux de Réjeanne Charron, du rang 11 à St-Denis de Brompton. Les funérailles auront lieu le samedi 15 septembre 1979. Le convoi funèbre partira des salons funéraires

**A. Bélisle (71) Inc.**
**505 rue Short Sherbrooke**
**Tél: 562-8866**
**Germain Gendron prés.**

à 9h45 pour se rendre à l'église Ste-Jeanne d'Arc où le service sera célébré à 10h. Inhumation au cimetière St-Michel. Heures de visites: 14h à 17h et 19h à 22h. samedi le salon sera ouvert à 8h30. Outre son épouse il laisse dans le deuil ses enfants M. & Mme Réal Dupont (Huguette) M. & Mme Marcel Carbonneau, M. & Mme Jean-Marie Doyon (Pauline), M. & Mme Gaston Dupont (Jeannine) M. & Mme Germain Labrie (Denise), M. & Mme Roland Labrie (Pierrette), M. Richard Carbonneau, Mlle Ginette Carbonneau, ses frères, M. & Mme Aimé Carbonneau, M. & Mme Georges Carbonneau, ses beaux-frères et belles-soeurs, Mme Yvonne Trépanier, Mme Yvette Lapointe, Mme Cécile Mercier, M. & Mme Henri Charron, M. & Mme Laurent Charron, M. & Mme Emilio Rodrigue, M. & Mme Paul Charron, M. & Mme Roger Caron, M. & Mme Marcel Gaudette, M. & Mme André Lacourse, M. Donald Charron, M. & Mme Gérard Charron, M. Antonio Rodrigue, M. Léo Rodrigue, ainsi que plusieurs petits-enfants cousins, cousines et beaucoup d'amis.

14-15-17

### FOUQUET (Lionie)

— A Sherbrooke le 13 septembre à l'âge de 76 ans, est décédée Mme Lionie Fouquet épouse de Albert Fouquet, demeurant au 1011 McManamy Sherbrooke. Les funérailles auront lieu le lundi 17 septembre 1979. Le convoi funèbre partira des salons funéraires

**A. Bélisle (71) Inc.**
**505 rue Short Sherbrooke**
**tél: 562-8866**

à 9h15 pour se rendre à l'église Ste-Jeanne d'Arc où le service sera célébré à 9h30. Inhumation au cimetière d'East-Angus. Le salon sera ouvert à compter de 14h samedi le 15 septembre 1979.
Outre son époux, elle laisse dans le deuil ses enfants, M. Mme Marcel Fouquet (Louisette), de St-Georges de Beauce, M. & Mme Jacques Cormier (Pierrette) de Varennes, Micheline de Sherbrooke, M. Mme André Navratil (Suzanne) de Sherbrooke, Françoise de Sherbrooke, M. & Mme Bertrand Fouquet (Lise) de Sherbrooke, Jeannine de Sherbrooke, M. & Mme André Fouquet (Suzanne) de St-Georges de Beauce, ses frères et soeurs, M. & Mme Oscar Fournier, M. & Mme Oscar Alinier, M. & Mme Raymond Gosselin (Mariette), ses beaux-frères et belles-soeurs, Soeur Juliana Fouquet de Québec, Mme Joseph Fouquet de Sherbrooke, Mme Roland Fouquet de Beaupré, M. & Mme Omer Pronovost (Lauretre) de Ste-Julie, Mme Louise Pechie de St-Lambert, M. & Mme Jean-Paul Bolduc (Espérance) de Sherbrooke, M. & Mme Paul Roberge (Carmelle) d'East-Angus, M. & Mme Bernard Nadeau (Yolande) du Cap de la Madelaine, ainsi que plusieurs petits-enfants, neveux, nièces, parents et amis.

-14-

### MARIN (L'abbé Paul)

**A Sherbrooke, le 12 septembre, à l'âge de 77 ans, est décédé M. l'abbé Paul Marin, fils de feu Oscar Marin et de feue Elmire Villeneuve du 1415 rue Godbout, Sherbrooke. Les funérailles auront lieu le samedi 15 septembre 1979. Le convoi funèbre partira des salons funéraires**
Brien & Monfette Ltée
716 rue Short, Sherbrooke
Tél.: 565-9393
Alain Phaneuf, prés.

**à 9h.45 pour se rendre à la cathédrale St-Michel où le service sera célébré à 10h. Inhumation au cimetière Côte-des-Neiges. Heures de visites: 14h. à 17h. et 19h. à 22h. samedi salon ouvert à 8h.30.**

**Monsieur l'abbé Paul Marin est né le 14 août 1902 à Montréal. Il a été ordonné prêtre le 29 juin 1931. Il a été professeur au Séminaire, Vicaire à la paroisse Immaculée-Conception, curé à St-Denis de Brompton, à la paroisse St-Boniface de Sherbrooke et à la paroisse St-Esprit de Sherbrooke.**

**Il était retraité au Pavillon Mgr Racine à Sherbrooke.**

**Ses funérailles auront lieu samedi le 15 septembre 1979 en la Basilique St-Michel de Sherbrooke à 10 hrs.**

**L'inhumation se fera au cimetière de Côtes-des-Neiges à Montréal, lundi le 15 septembre 1979.**

### MILLETTE (Maurice)

— A Magog le 10 septembre 1979 à l'âge de 77 ans, est décédé M. Maurice Millette époux de Lucia Lapierre. Les funérailles auront lieu le vendredi 14 septembre 1979. Le convoi funèbre partira des salons funéraires

**Léo-Paul Ledoux**
**Magog Inc.**
**150, rue Sherbrooke**
**Magog**
**Mme Clément Lecours: prés.**

à 1h45 pour se rendre à l'église St-Jean-Bosco où le service sera célébré à 2h00. Inhumation au cimetière St-Patrice. Heures de visite: 14h00 à 17h00 et 19h00 à 22h00. Vendredi le salon sera ouvert à 12h00.

(13-14)

### MORIN (Adrien)

— A Asbestos le 13 septembre 1979 à l'âge de 68 ans, est décédé M. Adrien Morin époux de Adélia April, demeurant au 65 boul. Coakley, Asbestos. Les funérailles auront lieu le lundi 17 septembre 1979. Le convoi funèbre partira des salons funéraires

**Réal Desrochers**
**229 boul. St-Luc Asbestos**
**Tél: 879-2232**

à 10h45 pour se rendre à l'église St-Isaac Jogues d'Asbestos où le service sera célébré à 11h. La dépouille mortelle sera exposée à partir de 14h samedi le 15 septembre.
Outre son épouse, il laisse dans le deuil ses enfants, M. & Mme Claude Fournier (Jeanne Mance), M. & Mme Pierre Boux (Luce), M. Mme Gilles Morin (Ginette), M. & Mme Pierre Morin (Denise), ses soeurs, Mlle Augustine Morin, Mme Ferdinand Bisson (Alice), Mme Lilianne A Gosselin, M. & Mme Armand Sauvé (Amabilis), M. & Mme Emile Bisson (Adrienne), ses beaux-frères et belles-soeurs, M. & Mme Simon April (Yvette), M. & Mme Robert April (Alice), M. & Mme Jean-Guy Guénette (M. Blanche, M. & Mme Romuald April (Chrysanthème) M. & Mme Candide April (Monique) M. & Mme Félicien April (Germaine) M. Mme Aurèle Ouellette (Edwilda) M. & Mme Roger Lecompte (Gilberte), ainsi que sept petits-enfants et plusieurs cousins, cousines, neveux, et nièces.

14-15-17

### PERRAS (Philippe)

— A Ste-Foye le 13 septembre 1979 à l'âge de 77 ans, est décédé M. Philippe Perras, autrefois de Coaticook époux de Jeannette Madore. Les funérailles auront lieu le lundi 17 septembre à 1979. Le convoi funèbre partira des salons funéraires

**Coopérative funéraire de Coaticook**
**284 rue Child Coaticook**
**tél: 849-6638**
**Léandre Quirion directeur**

Le salon sera ouvert à partir de vendredi 19h. L'heure et l'endroit des funérailles seront annoncés plus tard.

14

### ROULEAU (Lauréa)

— Au Centre hospitalier Hôtel-Dieu de Sherbrooke, le mercredi 12 septembre 1979 à l'âge de 72 ans, est décédé M. Lauréa Rouleau, demeurant 199 rue Alexandre époux de Alleud Lavigne. Les funérailles auront lieu le samedi 15 septembre 1979. Le convoi funèbre partira des salons funéraires:

**Coopérative Funéraire de l'Estrie**
**530 rue Prospect**
**Tél: 565-7646**
**Sherbrooke**

à 10h15 pour se rendre à l'église Christ-Roi où le service sera célébré à 10h.30. Inhumation au cimetière Saint-Michel. Heures de visites: de 14h à 17h et de 19h à 22h. Samedi le salon sera ouvert à compter de 8h.30.

(13-14-15)

# La tragédie de l'Etna (10 morts) était prévisible

CATANE, Sicile (AFP) — Les avertissements du vulcanologue français Haroun Tazieff n'ont servi à rien: 10 touristes, tous Italiens, ont été tués sur l'Etna par l'explosion du "bouchon" du cratère qui s'était formé lors de l'éruption du 3 août dernier.

Le vulcanologue avait déclaré qu'une importante quantité de gaz était resté emprisonnée sous le bouchon et qu'une explosion était possible à n'importe quel moment.

Il faut remonter à 1842 pour trouver un précédent. Cette année là, un groupe de 10 touristes italiens avait péri par une soudaine projection de pierres incandescentes. Cinquante ans plus tard, plusieurs chercheurs conduits par le professeur Anibale Ricco avaient été blessés lors d'une visite sur les bords du cratère.

Les guides de l'Etna, salariés de l'Institut de vulcanologie de l'Université de Catane, avaient pris l'avertissement d'Haroun Tazieff au sérieux. Ils avaient même obtenu que le téléphérique de l'Etna soit fermé. Encore sous le choc, un guide déclarait mercredi soir: "C'était prévisible, nous l'avions dit, il faut arrêter les excursions".

### Curiosité fatale

Mais la curiosité des touristes a eu le dessus: les agences de voyages ont continué à organiser des excursions et le téléphérique s'est mis à fonctionner de nouveau.

### REMERCIEMENTS

GAUTHIER — Mme Oscar Gauthier et la famille remercient bien sincèrement toutes les personnes qui soit par offrandes de messes, bouquets spirituels, fleurs, cartes de sympathie, visites au salon, assistance aux funérailles ou de quelque manière que ce soit, leur ont temoigné de la sympathie, lors du décès de M. OSCAR GAUTHIER, de Magog, survenu le 22 août 1979 et les prient d'accepter ce temoignage de leur gratitude. 2438

UN MÉDECIN À DOMICILE
Service offert à tout citoyen. Tous les frais sont couverts par la Régie de l'assurance-maladie du Québec (R.A.M.Q.)
TÉLÉ MEDIC
565-9911
40210x



REMERCIEMENTS à JEAN XXIII pour faveur obtenue
J.A.F.
2425

Vel et Elkas
VOTRE SALON FUNÉRAIRE PRIVÉ
601, rue Conseil Sherbrooke, Qué.
565-1155
INC
Steve Elkas, prés. Pierre Brien, gérant
132093

Brien et Monfette ltée
DIRECTEURS DE FUNÉRAILLES
297, rue King ouest, Sherbrooke, Qué.
J1H 1R2 Tél.: 565-9393
21015

REMERCIEMENTS

M. Mme Alexandre Croteau, Mme Sara Laroche, M. Mme Adrien Croteau, M. Mme Eugène Croteau, Mme Eugénie Croteau et M. Mme Armand Paquet (Albertine) remercient bien sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné de la sympathie lors du décès de leur mère

**MME MASTAI CROTEAU**

survenu le 18 août 1979

et les prient d'accepter ce témoignage de leur gratitude.

2437

POELE A BOIS
(Box stove)
SPÉCIAL 74.99

POELE DE SALON
(Parlor stove)
SPÉCIAL 149.95

FRANKLIN (Soleil)
26" 147.95
30" 209.95

FLAME 1"
219.95
Tuyaux pour foyers de toutes dimensions.

ENGRAIS C-I-L
Hibernal-herbicide
10% DE RABAIS

PEINTURES C-I-L
Intérieur ou extérieur
Rég.: 10.95 gal.
SPÉCIAL
8.95 gal.

ARMES A FEU et MUNITIONS C-I-L
"Winchester", disponibles.

RONA
FERRONNERIE IDÉALE INC.
533 King est, Sherbrooke
567-7212 1222

## La visite du pape aux Etats-Unis soulève des polémiques passionnées

WASHINGTON (AFP) — Trois semaines avant la date fixée, la visite du pape Jean-Paul II aux Etats-Unis provoque déjà des polémiques passionnées et pose de redoutables problèmes d'organisation aux autorités locales et à la hiérarchie catholique.

Si les étapes du voyage du Pape sont fixées dans leurs grandes lignes, deux grandes villes américaines, Cleveland et Baltimore, continuent à essayer d'être inclus dans l'itinéraire du Souverain Pontife.

Mais c'est le séjour du Pape dans la capitale fédérale, à Washington, qui constitue l'événement majeur de la tournée et soulève le plus de problèmes. Plus d'un million de personnes sont notamment attendues pour la messe que le Pape a l'intention de célébrer le dimanche après-midi, 7 octobre, sur le Mall, la principale esplanade du centre de Washington.

Les artisans de la ville vont devoir construire une scène de plus de 900 mètres carrés qui portera l'autel et le siège du Pape, situé à plusde quatre mètres de haut.

Devant la scène, une enceinte fermée accueillera trois à cinq mille personnes triées sur le volet, notamment les cardinaux et les évêques, un choeur spécial de 1,500 chanteurs et les invités du Vatican. Le centre spécial d'information, mis en place dans la banlieue de Washington, assure qu'il est inondé de demande "venues notamment du Congrès" pour avoir un siège près de l'autel.

# Mesrine ne voulait pas tuer mais simplement punir le journaliste

PARIS (AFP) -L'ennemi public numéro un français Jacques Mesrine, a affirmé jeudi ne pas avoir voulu tuer le journaliste Jacques Tillier, grièvement blessé de plusieurs balles lundi près de Paris, mais seulement "le punir".

Dans une longue lettre adressée à plusieurs journaux parisiens, écrite à la machine et portant une empreinte digitale, Mesrine explique que Tillier, journaliste à l'hebdomadaire d'extrême-droite Minute, a voulu obtenir une information exclusive "sur son dos".

Selon le bandit, Tillier lui aurait proposé, lors de leur rendez-vous de lundi, de lui remettre 400.000 ff (environ $105,000) contre une interview exclusive. "Ensuite, il m'aurait balancé dès le prochain rendez-vous. Je ne prends jamais d'argent de la main d'une crapule".

"Il a payé le prix de sa saloperie, ajoute la lettre. Désormais ce sera le tarif. Il n'est pas mort, car je n'ai pas voulu sa mort, mais je suis allé à la limite de la violence. Une balle dans la gueule pour les mauvaises paroles, une dans le bras droit, une dans la clavicule en souvenir des écrits calomniateurs".

## Carter de plus en plus impopulaire

NEW YORK (AP) — Les Américains attribuent actuellement au président Carter la plus basse note jamais obtenue par un président depuis près de 30 ans. Le mécontentement s'est accru, à propos notamment de la politique économique et extérieure du gouvernement, selon un sondage effectué pour le compte de l'Associated Press et le réseau NBC.

# Après Mountbatten la famille royale menacée

**BARCELONE (AFP) — L'IRA (Armée républicaine irlandaise) envisage de nouvelles actions contre la famille royale et l'armée britanniques, a déclaré l'un de ses membres dans une entrevue publiée jeudi à Barcelone par l'hebdomadaire espagnol à grand tirage Interviu.**

Le membre de l'IRA, dont l'identité n'a pas été révélée, a déclaré que "la mort de Mountbatten n'est que le début d'une nouvelle étape de l'offensive de l'IRA... la monarchie et l'armée britanniques en sentiront bientôt les résultats".

L'interview, qui ne porte aucune signature, aurait été réalisée en Allemagne fédérale. "Depuis deux ans, précise le guérillero, photographié le visage recouvert d'un bas en nylon, nous travaillons à de nouvelles méthodes et techniques avec d'autres organisations et groupes révolutionnaires."

Après avoir déclaré qu'il avait reçu récemment "une instruction spéciale en Libye", il précise que son organisation échange des fonds, des armes et des "informations tactiques" avec l'Organisation de libération de la Palestine (OLP) et la Fraction armée rouge (RAF), groupe terroriste ouest-allemand.

Le membre de l'IRA affirme avoir participé à la "planification" de l'assassinat de lord Mountbatten qui, précise-t-il, a été préparé par sept personnes et effectivement réalisé par quatre seulement.

## La conférence piétine

LONDRES (Reuter) — Pour la quatrième journée de négociations, les participants à la conférence constitutionnelle sur le Zimbabwe-Rhodésie ne sont pas encore entrés dans le vif du sujet.

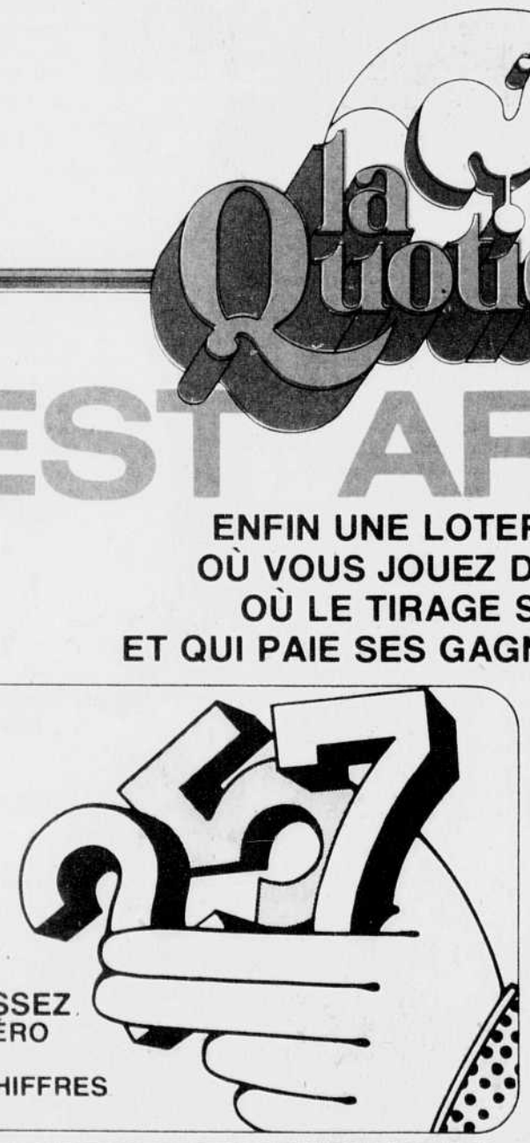
La session de jeudi, la cinquième depuis lundi dernier, n'a duré que 35 minutes et deux des membres de la délégation de l'évêque Muzorewa — M. Ian Smith et le révérend Ndabaningi Sithole — n'y ont même pas assisté.


La Fourmilière
Association de travailleurs handicapés
Dactylographie, service d'appels, adressage d'envois, tenue de livres et sérigraphie
Vente d'artisanat, de plantes et de café
Pour renseignements: 569-0509 ou 562-8954
473, rue Conseil, Sherbrooke, J1G 1J8

POMMES McINTOSH
Cueillez-les vous-mêmes
12¢ lb
OUVERT TOUS LES JOURS
LAURENT ROBERT
COMPTON 849-2086
41263

la Quotidienne
EST ARRIVÉE!
ENFIN UNE LOTERIE QUOTIDIENNE
OÙ VOUS JOUEZ DANS LA JOURNÉE
OÙ LE TIRAGE SE FAIT LE SOIR
ET QUI PAIE SES GAGNANTS LE LENDEMAIN

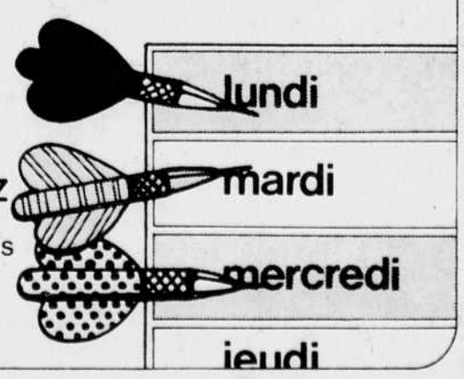
★ VOUS CHOISISSEZ UN NUMÉRO DE TROIS CHIFFRES



★★ VOUS CHOISISSEZ le montant de votre enjeu (50¢ ou plus) et vous pouvez parier DANS L'ORDRE
2 5 7

★★★ VOUS CHOISISSEZ le montant de votre enjeu (50¢ ou plus) et vous pouvez AUSSI parier DANS N'IMPORTE QUEL ORDRE

★★★★ VOUS CHOISISSEZ le nombre de tirages auxquels vous voulez participer sur le même billet




LE BON CHOIX, DANS L'ORDRE, VOUS RAPPORTE 450 FOIS VOTRE MISE

CE QUE VOUS GAGNEZ DÉPEND:
• du montant misé
• du type de mise

loto-québec

DEMANDEZ votre dépliant explicatif de la Quotidienne chez le détaillant Loto-Québec où elle est annoncée

LE TIRAGE est télévisé tous les soirs au réseau TVA à 22H30

JARDIN Estrie inc.
C'EST LE TEMPS D'ACHETER VOS BULBES
et de profiter de nombreux autres
SPÉCIAUX DE FIN DE SAISON
Au Centre de Jardin BOTANIX No 1 de l'Estrie

BULBES D'AUTOMNE
• TULIPES • JONQUILLES
• JACINTHES • CROCUS
ainsi qu'une grande variété de bulbes qui égaieront vos rocailles et jardins le printemps prochain! Prix à compter de 15 pour 2.29 (crocus)

JUTE AU ROULEAU
Pour préserver vos précieux conifères des rigueurs de l'hiver! la verge 75¢

TERRE NOIRE
pour toutes vos plantations d'automne. Notre prix régulier, sac de 40 lb 2.49
Extra Spécial... tant que les quantités dureront 3 pour 5.47

CLOTURE À NEIGE
de couleur verte. hauteur de 4 pieds. Notre prix régulier 75¢ le pied. Un vrai spécial de saison... tant que la quantité durera 59¢ Le pied

VENTE FIN DE SAISON
sur tous nos ARBRES • ARBUSTES ET CONIFÈRES
RABAIS 25%
sur le stock en main seulement!
Et voici quelques exemples...

SAMBUCUS 3-4 pi. En contenants. Rég.: 10.89 Spécial fin de saison 7.89
GÉNÉVRIERS SAVINS 15-18". Rég.: 13.49 Quantités limitées 10.49
ÉRABLES ARGENTÉS 10-12 pi. de hauteur. En contenant. Rég.: 19.89 Fin de saison 14.89
POMMIERS Pas toutes les essences disponibles. Hauteur 8 pi. Notre prix rég.: 13.49 Spécial 10.49
PINS MUGHO Rég.: 14.49 Spéc. 10.49
HYDRANGES en contenant. Rég.: 9.49 Spéc. 7.49

FERTILISANT HIBERNAL C-I-L
C'est le temps de fertiliser vos pelouses pour l'automne et de les protéger contre les dommages possibles de l'hiver.
Formule avec herbicide 6-12-24. Prix suggéré 16.49 Tant que nos stocks dureront! Sac de 20kg 13.99
Formule régulière de 6-12-24 Sac de 20 kg. Régulièrement 13.49 tant que nos stocks dureront 10.89

HEURES D'AFFAIRES
Lun. Mar. Mer. de 9.00 à 17.00 h.
Jeu. Ven. de 9.00 à 21.00 h.
Samedi de 9.00 à 18.00 h.
Dimanche de 13.00 à 17.00 h.

5316, Boul. Bourque — Tél.: 864-4388 Rock Forest
Cartes de crédit Visa-Chargex et Master Charge acceptées.
37739